

3Dimensions™



Οδηγός χρήστη
MAN-08951-1102 Αναθεώρηση 002

HOLOGIC®

3Dimensions™

Σύστημα ψηφιακής μαστογραφίας

Σύστημα ψηφιακής τομοσύνθεσης

Οδηγός χρήστη

για έκδοση λογισμικού 2.2.1

Αριθμός εξαρτήματος MAN-08951-1102

Αναθεώρηση 002

Οκτώβριος 2022

HOLOGIC®

Υποστήριξη προϊόντος

ΗΠΑ: +1.877.371.4372

Ευρώπη: +32 2 711 4690

Ασία: +852 37487700

Αυστραλία: +1 800 264 073

Όλα τα άλλα: +1 781 999 7750

E-mail: BreastHealth.Support@hologic.com

© 2022 Hologic, Inc. Εκτυπώθηκε στις ΗΠΑ. Το παρόν εγχειρίδιο συντάχθηκε αρχικά στην αγγλική γλώσσα.

Οι ονομασίες Hologic, 3Dimensions, 3D, 3D Mammography, 3DQuorum, Affirm, C-View, Dimensions, FAST Paddle, Genius, Genius AI, Hologic Clarity HD, I-View, ImageChecker, Quantra, Selenia, SmartCurve, και τα συσχετιζόμενα λογότυπα είναι εμπορικά σήματα ή/και σήματα κατατεθέντα της Hologic, Inc. ή/και των θυγατρικών της στις Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής ή/και σε άλλες χώρες. Όλα τα υπόλοιπα εμπορικά σήματα, τα σήματα κατατεθέντα και οι ονομασίες προϊόντων αποτελούν ιδιοκτησία των αντίστοιχων κατόχων τους.

Το παρόν προϊόν μπορεί να προστατεύεται από ένα ή περισσότερα διπλώματα ευρεσιτεχνίας στις Η.Π.Α. ή στην αλλοδαπή, τα οποία παρατίθενται στη διεύθυνση www.Hologic.com/patent-information.

Πίνακας περιεχομένων

Κατάλογος εικόνων	xiii
-------------------	------

Κατάλογος πινάκων	xvii
-------------------	------

1: Εισαγωγή 1

1.1 Προβλεπόμενες χρήσεις	1
1.1.1 Προβλεπόμενη χρήση του συστήματος 3Dimensions	1
1.1.2 Προβλεπόμενη χρήση της Ανίχνευσης Genius AI	2
1.1.3 Αντενδείξεις	2
1.2 Δυνητικές ανεπιθύμητες επιδράσεις των συστημάτων μαστογραφίας στην υγεία	2
1.3 Δυνατότητες συστήματος	3
1.4 Πληροφορίες για την εξέταση 3D μαστογραφίας Genius	3
1.5 Περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την τομοσύνθεση	3
1.6 Πληροφορίες για τις τεχνολογίες απεικόνισης C-View και Intelligent 2D	5
1.6.1 Προειδοποιήσεις και προφυλάξεις για τις τεχνολογίες απεικόνισης C-View και Intelligent 2D	5
1.6.2 Θεωρία λειτουργίας για τις τεχνολογίες απεικόνισης C-View και Intelligent 2D	6
1.7 Πληροφορίες για το λογισμικό 3DQuorum	7
1.7.1 Προειδοποιήσεις και προφυλάξεις για το λογισμικό 3DQuorum	7
1.7.2 Θεωρία λειτουργίας του λογισμικού 3DQuorum	8
1.8 Πληροφορίες για την Ανίχνευση Genius AI	9
1.8.1 Προειδοποιήσεις και προφυλάξεις για την Ανίχνευση Genius AI	10
1.9 Προφίλ χρηστών	10
1.9.1 Τεχνολόγος μαστογραφίας	10
1.9.2 Ακτινολόγος	10
1.9.3 Φυσικός ιατρικής	10
1.10 Απαιτήσεις εκπαίδευσης	11
1.11 Απαιτήσεις ποιοτικού ελέγχου	11
1.12 Πού μπορείτε να βρείτε τις οδηγίες εγκατάστασης	11
1.13 Πού μπορείτε να βρείτε πληροφορίες τεχνικής περιγραφής	11
1.14 Δήλωση εγγύησης	12
1.15 Τεχνική υποστήριξη	12
1.16 Παράπονα για προϊόντα	13
1.17 Δήλωση κυβερνοασφάλειας της Hologic	13
1.18 Σύμβολα	13
1.19 Περιγραφές προειδοποιήσεων, συστάσεων προσοχής και σημειώσεων	17
1.20 Συμβάσεις στο έγγραφο	17

2: Γενικές πληροφορίες 19

2.1 Επισκόπηση του συστήματος	19
2.1.1 Επισκόπηση βραχίονα C	20
2.2 Πληροφορίες ασφάλειας	20
2.3 Προειδοποιήσεις και προφυλάξεις	21

Οδηγός χρήστη του συστήματος 3Dimensions

Πίνακας περιεχομένων

2.4	Διακόπτες απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης.....	26
2.5	Ενδασφαλίσεις	26
2.6	Συμμόρφωση	27
2.6.1	Απαιτήσεις συμμόρφωσης	27
2.6.2	Δηλώσεις συμμόρφωσης	29
3:	Στοιχεία ελέγχου και ενδείξεις συστήματος	31
3.1	Στοιχεία ελέγχου λειτουργίας συστήματος.....	31
3.2	Στοιχεία ελέγχου και ενδείξεις κολόνας λυχνίας	32
3.2.1	Οθόνη κεφαλής λυχνίας.....	33
3.2.2	Στοιχεία ελέγχου και οθόνη συσκευής συμπίεσης	33
3.2.3	Πίνακες ελέγχου C-arm	34
3.2.4	Πίνακες ελέγχου gantry	34
3.2.5	Ποδοδιακόπτης διπλής λειτουργίας.....	35
3.3	Στοιχεία ελέγχου και οθόνες γενικού σταθμού εργασίας λήψης.....	36
4:	Έναρξη, δοκιμές λειτουργιών και τερματισμός λειτουργίας	37
4.1	Ενεργοποίηση του συστήματος	37
4.2	Σύνδεση	40
4.3	Εκτέλεση ελέγχων λειτουργίας.....	42
4.3.1	Έλεγχοι λειτουργίας συμπίεσης	43
4.3.2	Δοκιμές λειτουργίας κίνησης βραχίονα C	44
4.3.3	Κατεύθυνση δέσμης.....	52
4.3.4	Μετατόπιση πτερυγίων	53
4.4	Λειτουργικότητα διακοπών απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης.....	54
4.5	Τρόπος απενεργοποίησης του συστήματος	54
4.6	Καθολική απενεργοποίηση της τροφοδοσίας του συστήματος.....	55
5:	Διεπαφή χρήστη	57
5.1	Οθόνη Select Function to Perform (Επιλογή λειτουργίας για εκτέλεση)	57
5.2	Πληροφορίες για τη γραμμή εργασιών	59
5.3	Οθόνη Select Patient (Επιλογή ασθενούς)	62
5.3.1	Πληροφορίες για την καρτέλα Notices (Ειδοποιήσεις).....	64
5.3.2	Άνοιγμα καρτέλας ασθενούς	65
5.3.3	Προσθήκη νέας ασθενούς	65
5.3.4	Επεξεργασία των πληροφοριών ασθενούς	65
5.3.5	Διαχωρισμός αρχείων ασθενούς.....	66
5.3.6	Διαγραφή ασθενούς	69
5.3.7	Φίλτρα για ασθενείς	69
5.3.8	Ανανέωση της λίστας εργασιών	72
5.3.9	Αναζήτηση στη λίστα εργασιών	73
5.3.10	Διαχειριστής	73
5.3.11	Αποσύνδεση	73
5.3.12	Advanced Workflow Manager (Διαχείριση ροής εργασιών για προχωρημένους).....	74

5.4	Οθόνη Procedure (Διαδικασία)	74
5.4.1	Τρόπος χρήσης του κουμπιού Παρουσία εμφυτεύματος.....	76
5.4.2	Τρόπος χρήσης του χαρακτηριστικού μετατόπισης πτερυγίου	76
5.4.3	Παράθυρο διαλόγου πληροφοριών διαδικασίας	77
5.4.4	Προσθήκη διαδικασίας.....	80
5.4.5	Προσθήκη (ή κατάργηση) λήψης	82
5.4.6	Επεξεργασία λήψης.....	83
5.4.7	Ανάκτηση.....	84
5.4.8	Κλείσιμο καρτέλας ασθενούς.....	84
5.5	Τρόπος πρόσβασης στα χαρακτηριστικά ανασκόπησης εικόνας	85
5.6	Ομάδες εξόδων	86
5.6.1	Επιλογή ομάδας εξόδων	86
5.6.2	Προσθήκη ή επεξεργασία ομάδας εξόδων	86
5.6.3	Ομάδες προορισμών εξόδου SmartSlices	87
5.6.4	Προσαρμοσμένος προορισμός εξόδου.....	89
5.7	Έξοδοι κατ' απαίτηση.....	90
5.7.1	Αρχειοθέτηση.....	90
5.7.2	Εξαγωγή.....	91
5.7.3	Εκτύπωση.....	93

6: Απεικόνιση **95**

6.1	Οθόνη εμφάνισης εικόνας.....	95
6.2	Τρόπος ρύθμισης των παραμέτρων έκθεσης	96
6.2.1	Επιλογή της λειτουργίας λήψης εικόνας (επιλογή τομοσύνθεσης).....	96
6.2.2	Επιλογή της λειτουργίας έκθεσης	96
6.2.3	Τρόπος χρήσης του αισθητήρα AEC	97
6.3	Τρόπος λήψης εικόνας.....	97
6.3.1	Ακολουθία συμβάντων συμβατικής απεικόνισης	99
6.3.2	Ακολουθία συμβάντων απεικόνισης με τομοσύνθεση.....	99
6.3.3	Τρόπος αποδοχής απορριφθείσας εικόνας.....	99
6.3.4	Τρόπος αποδοχής ή απόρριψης εικόνας σε εκκρεμότητα	99
6.3.5	Φωτεινότητα γραμμής δέρματος	100
6.4	Τρόπος λήψης εικόνας με εμφύτευμα	101
6.4.1	Εμφύτευμα μακριά από τη θηλή	101
6.4.2	Εμφύτευμα κοντά στη θηλή	102
6.4.3	Προβολές με μετατόπιση εμφυτεύματος.....	104
6.4.4	Φωτεινότητα εμφυτεύματος	105
6.5	Τρόπος διόρθωσης και επανεπεξεργασίας εικόνων εμφυτευμάτων	106
6.5.1	Αν η εικόνα δεν γίνει αποδεκτή.....	106
6.5.2	Αν η εικόνα γίνει αποδεκτή.....	106
6.6	Αναθεώρηση των εικόνων.....	107
6.6.1	Καρτέλα εργαλείων ανασκόπησης εικόνας.....	108
6.6.2	Καρτέλα Notices (Ειδοποιήσεις).....	109
6.6.3	Άλλα εργαλεία ανασκόπησης εικόνας.....	111
6.6.4	Δείκτης προβολής	112

Οδηγός χρήστη του συστήματος 3Dimensions

Πίνακας περιεχομένων

6.6.5	Ένδειξη τομής	113
6.7	Τρόπος αποστολής των εικόνων στις συσκευές εξόδου	113
6.8	Εικόνες 2D I-View με χρήση σκιαγραφικού	114
6.8.1	Ένδειξη φόρτωσης λυχνίας	118
6.8.2	Διαμόρφωση των ρυθμίσεων σκιαγραφικού	119
6.9	Εικόνες δειγμάτων	120
7: Βοηθητικά εξαρτήματα		123
7.1	Τρόπος εγκατάστασης βοηθητικών εξαρτημάτων στον βραχίονα C	123
7.2	Προστατευτικά προσώπου ασθενούς	124
7.2.1	Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης του ανασυρόμενου προστατευτικού προσώπου	125
7.2.2	Τρόπος χρήσης του ανασυρόμενου προστατευτικού προσώπου	126
7.2.3	Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης του συμβατικού προστατευτικού προσώπου	127
7.3	Πτερύγια συμπίεσης	127
7.3.1	Πτερύγια προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης ρουτίνας	129
7.3.2	Πτερύγια συμπίεσης επαφής και σημείου	130
7.3.3	Πτερύγια μεγέθυνσης	130
7.3.4	Πτερύγια εντοπισμού	131
7.3.5	Μεγάλο πτερύγιο υπερήχων	131
7.3.6	Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης πτερυγίου συμπίεσης	132
7.3.7	Συντήρηση και καθαρισμός πτερυγίου	133
7.3.8	Μετατόπιση πτερυγίου	133
7.3.9	Λειτουργία συμπίεσης FAST	133
7.4	Βάση μεγέθυνσης	135
7.4.1	Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης της βάσης μεγέθυνσης	135
7.5	Συσκευές σταυρονήματος	137
7.5.1	Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης της συσκευής σταυρονήματος εντοπισμού	137
7.5.2	Τρόπος χρήσης της συσκευής σταυρονήματος εντοπισμού	138
7.5.3	Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης της συσκευής σταυρονήματος μεγέθυνσης	138
7.5.4	Τρόπος ευθυγράμμισης της συσκευής σταυρονήματος	139
8: Κλινικές διαδικασίες		141
8.1	Τυπική ροή εργασιών	141
8.1.1	Προετοιμασία	141
8.1.2	Στο gantry	141
8.1.3	Στον σταθμό εργασίας λήψης	142
8.2	Παράδειγμα διαδικασίας προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης	142
8.2.1	Τοποθέτηση της ασθενούς	143
8.2.2	Ρύθμιση των τεχνικών έκθεσης	143
8.2.3	Λήψη της έκθεσης	144
8.3	Διαδικασία για εντοπισμό βελόνας με τομοσύνθεση	145
9: Συντήρηση και καθαρισμός		149
9.1	Καθαρισμός	149
9.1.1	Γενικές πληροφορίες σχετικά με τον καθαρισμό	149

9.1.2	Για γενικό καθαρισμό	149
9.1.3	Για να αποτρέψετε πιθανό τραυματισμό ή ζημιά στον εξοπλισμό	150
9.1.4	Σταθμός εργασίας λήψης.....	151
9.2	Συντήρηση	153
9.2.1	Χρονοδιαγράμματα προληπτικής συντήρησης	153
9.2.2	Πληροφορίες για την ανάκτηση χώρου	155
10: Διεπαφή διαχείρισης συστήματος		157
10.1	Οθόνη Admin (Διαχείριση).....	157
10.2	Οθόνη About (Γενικές πληροφορίες).....	160
10.2.1	Καρτέλα Licensing (Άδειες χρήσης)	161
10.3	Αλλαγή της προτιμώμενης γλώσσας χρήστη.....	162
10.4	Ρύθμιση αυτόματης ανάρτησης και αυτόματης σύζευξης.....	163
10.5	Ρύθμιση καρτελών διαδικασιών πολλαπλών γραμμών	164
10.6	Ενεργοποίηση και ρύθμιση της μνήμης ύψους	165
10.7	Ενεργοποίηση και ρύθμιση του προεπιλεγμένου ύψους	167
10.8	Καθορισμός εικόνων για αυτόματη αποδοχή και αυτόματη τοποθέτηση σε εκκρεμότητα	169
10.9	Καθορισμός προεπιλογών σκιαγραφικού.....	170
10.10	Ορισμός των προτιμήσεων της Ανίχνευσης Genius AI.....	171
10.11	Εργαλεία συστήματος	174
10.11.1	System Tools (Εργαλεία συστήματος) για τον διευθυντή ακτινολόγο τεχνολόγο	174
10.11.2	Απομακρυσμένη πρόσβαση σε αναφορές εικόνων	176
10.12	Εργαλείο αρχειοθέτησης	179
Παράρτημα Α: Προδιαγραφές		183
A.1	Μετρήσεις προϊόντων.....	183
A.1.1	Κολόνα λυχνίας (συγκρότημα Gantry με C-arm).....	183
A.1.2	Σταθμοί εργασίας λήψης.....	184
A.2	Περιβάλλον λειτουργίας και αποθήκευσης	186
A.2.1	Γενικές συνθήκες για λειτουργία	186
A.2.2	Περιβάλλον αποθήκευσης	186
A.3	Προστατευτικό ακτινοβολίας	187
A.4	Είσοδος ηλεκτρικού ρεύματος.....	187
A.4.1	Βάση λυχνίας	187
A.4.2	Σταθμός εργασίας λήψης.....	187
A.5	Τεχνικές πληροφορίες βάσης λυχνίας.....	188
A.5.1	Βραχίονας C.....	188
A.5.2	Συμπίεση.....	189
A.5.3	Λυχνία ακτίνων Χ	190
A.5.4	Φιλτράρισμα και έξοδος δέσμης ακτίνων Χ	190
A.5.5	Κατεύθυνση δέσμης ακτίνων Χ.....	192
A.5.6	Ένδειξη πεδίου φωτός	192
A.5.7	Γεννήτρια ακτίνων Χ.....	193
A.6	Τεχνικές πληροφορίες συστήματος απεικόνισης.....	193
A.6.1	Δέκτης εικόνας.....	193

Οδηγός χρήστη του συστήματος 3Dimensions

Πίνακας περιεχομένων

Παράρτημα Β: Μηνύματα συστήματος και μηνύματα ειδοποιήσεων	195
B.1 Διόρθωση σφαλμάτων και αντιμετώπιση προβλημάτων	195
B.2 Τύποι μηνυμάτων	195
B.2.1 Επίπεδα σφαλμάτων	195
B.2.2 Μηνύματα συστήματος	196
B.3 Μηνύματα UPS	198
Παράρτημα C: Χρήση κινητού συστήματος	199
C.1 Συνθήκες για ασφάλεια και άλλες προφυλάξεις	199
C.2 Προδιαγραφές για φορητή χρήση	200
C.2.1 Όρια κραδασμών και δονήσεων	200
C.2.2 Περιβάλλον βαγονιού	201
C.3 Είσοδος ηλεκτρικού ρεύματος	201
C.3.1 Gantry	201
C.3.2 Σταθμός εργασίας λήψης	201
C.4 Προετοιμασία του συστήματος για μεταφορά	202
C.5 Προετοιμασία του συστήματος για χρήση	204
C.6 Δοκιμή του συστήματος μετά από διαδρομή	205
C.6.1 Δοκιμές στοιχείων ελέγχου και λειτουργιών κινητού συστήματος	205
C.6.2 Ποιοτικός έλεγχος για κινητά συστήματα	205
Παράρτημα D: Πληροφορίες δόσης	207
D.1 Πίνακες δόσης EUREF	207
D.2 Πίνακας αντίθεσης προς θόρυβο EUREF	208
Γλωσσάριο όρων	209
Ευρετήριο	211

Κατάλογος εικόνων

Εικόνα 1: Σύστημα 3Dimensions™.....	19
Εικόνα 2: Επισκόπηση βραχίονα C.....	20
Εικόνα 3: Λειτουργικότητα διακόπτη απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης.....	26
Εικόνα 4: Στοιχεία ελέγχου λειτουργίας συστήματος.....	31
Εικόνα 5: Στοιχεία ελέγχου και ενδείξεις κολόνας λυχνίας.....	32
Εικόνα 6: Οθόνη κεφαλής λυχνίας.....	33
Εικόνα 7: Συσκευή συμπίεσης.....	33
Εικόνα 8: Οθόνη συσκευής συμπίεσης.....	33
Εικόνα 9: Πίνακας ελέγχου C-arm.....	34
Εικόνα 10: Πίνακας ελέγχου gantry.....	34
Εικόνα 11: Ποδοδιακόπτης διπλής λειτουργίας.....	35
Εικόνα 12: Στοιχεία ελέγχου και οθόνες γενικού σταθμού εργασίας λήψης.....	36
Εικόνα 13: Περιστρέψτε για επαναφορά των διακοπών απομόνωσης έκτακτης ανάγκης.....	37
Εικόνα 14: Κουμπιά λειτουργίας στον γενικό σταθμό εργασίας λήψης.....	37
Εικόνα 15: Οθόνη σύνδεσης στα Windows 10.....	38
Εικόνα 16: Οθόνη έναρξης.....	39
Εικόνα 17: Οθόνη σύνδεσης στο σύστημα.....	40
Εικόνα 18: Πίνακας ελέγχου C-arm (απεικονίζεται η αριστερή πλευρά).....	42
Εικόνα 19: Λειτουργικότητα διακόπτη απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης.....	54
Εικόνα 20: Κουμπιά λειτουργίας στον γενικό σταθμό εργασίας λήψης.....	55
Εικόνα 21: Παράδειγμα οθόνης Select Function to Perform (Επιλογή λειτουργίας για εκτέλεση).....	57
Εικόνα 22: Γραμμή εργασιών.....	59
Εικόνα 23: Οθόνη Select Patient (Επιλογή ασθενούς).....	62
Εικόνα 24: Καρτέλα Enterprise (Εταιρικό δίκτυο).....	63
Εικόνα 25: Οθόνη Add Patient (Προσθήκη ασθενούς).....	65
Εικόνα 26: Οθόνη Split Patient Records (Διαχωρισμός αρχείων ασθενούς).....	66
Εικόνα 27: Επιλέξτε τη σωστή διαδικασία για διαχωρισμό των αρχείων ασθενούς.....	68
Εικόνα 28: Καρτέλα Filter (Φίλτρο) στην οθόνη Patient Filter (Φίλτρο ασθενών).....	69
Εικόνα 29: Οθόνη Procedure (Διαδικασία).....	74
Εικόνα 30: Κουμπιά μετατόπισης πτερυγίου.....	76
Εικόνα 31: Παράθυρο διαλόγου Procedure Info (Πληροφορίες διαδικασίας).....	77
Εικόνα 32: Καρτέλα Ανίχνευση Genius AI.....	79
Εικόνα 33: Παράθυρο διαλόγου Add Procedure (Προσθήκη διαδικασίας).....	80
Εικόνα 34: Οθόνη Add View (Προσθήκη λήψης).....	82
Εικόνα 35: Οθόνη Edit View (Επεξεργασία λήψης).....	83
Εικόνα 36: Πεδίο Output Groups (Ομάδες εξόδων).....	86
Εικόνα 37: Παράδειγμα ρυθμίσεων συσκευής προορισμού εξόδου.....	88
Εικόνα 38: Παράδειγμα προσαρμοσμένης ομάδας προορισμών εξόδου.....	89
Εικόνα 39: Επιλέξτε τις εικόνες για εξαγωγή.....	91
Εικόνα 40: Παράθυρο διαλόγου Export (Εξαγωγή).....	92
Εικόνα 41: Οθόνη Print (Εκτύπωση).....	93
Εικόνα 42: Οθόνη Image Display (Εμφάνιση εικόνας) (εμφανίζεται η επιλογή SmartSlices).....	95

Οδηγός χρήστη του συστήματος 3Dimensions

Πίνακας περιεχομένων

Εικόνα 43: Έκθεση σε εξέλιξη	97
Εικόνα 44: Έκθεση ολοκληρωμένη.....	98
Εικόνα 45: Επισημασμένες εικόνες σε μια διαδικασία	98
Εικόνα 46: Σύγκριση τυπικής φωτεινότητας και μειωμένης φωτεινότητας	100
Εικόνα 47: Σύγκριση τυπικής φωτεινότητας και μειωμένης φωτεινότητας	105
Εικόνα 48: Καρτέλα Tools (Εργαλεία) (απεικονίζεται η επιλογή Τομοσύνθεση)	107
Εικόνα 49: Εργαλεία ανασκόπησης εικόνας.....	108
Εικόνα 50: Εργαλεία στην καρτέλα Notices (Ειδοποιήσεις)	109
Εικόνα 51: Δείκτης έκθεσης.....	111
Εικόνα 52: Λειτουργίες εμφάνισης	112
Εικόνα 53: Δείκτης προβολής	112
Εικόνα 54: Δείκτης τομής (εμφανίζεται η επιλογή SmartSlices)	113
Εικόνα 55: Οθόνη Contrast (Σκιαγραφικό) για τη λειτουργία I-View 2D.....	114
Εικόνα 56: Οθόνη Contrast (Σκιαγραφικό) για τη λειτουργία I-View 2D, Περίοδος αναμονής	115
Εικόνα 57: Οθόνη Contrast (Σκιαγραφικό) για τη λειτουργία I-View 2D, Περίοδος βέλτιστης απεικόνισης	116
Εικόνα 58: Ρυθμίσεις I-View 2D με σκιαγραφικό	119
Εικόνα 59: Οθόνη διαδικασίας για δείγματα βιοψίας.....	120
Εικόνα 60: Οθόνη απεικόνισης δειγμάτων βιοψίας	121
Εικόνα 61: Βοηθητικά εξαρτήματα βραχίονα C	124
Εικόνα 62: Ευθυγράμμιση του ανασυρόμενου προστατευτικού προσώπου στον βραχίονα C	125
Εικόνα 63: Εγκατάσταση προστατευτικού προσώπου	126
Εικόνα 64: Χειρισμός προστατευτικού προσώπου	126
Εικόνα 65: Τρόπος εγκατάστασης του συμβατικού προστατευτικού προσώπου	127
Εικόνα 66: Εγκατάσταση πτερυγίου συμπίεσης.....	132
Εικόνα 67: Τρόπος αφαίρεσης πτερυγίου συμπίεσης	132
Εικόνα 68: Ο ολισθητήρας της λειτουργίας συμπίεσης FAST	134
Εικόνα 69: Εγκατάσταση της βάσης μεγέθυνσης	135
Εικόνα 70: Εγκατάσταση της συσκευής σταυρονήματος εντοπισμού	137
Εικόνα 71: Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης της συσκευής σταυρονήματος μεγέθυνσης.....	138
Εικόνα 72: Παράδειγμα οθόνης διαδικασίας προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης	142
Εικόνα 73: Έκθεση σε εξέλιξη	144
Εικόνα 74: Έκθεση ολοκληρωμένη.....	145
Εικόνα 75: Υπολογισμός βάθους βελόνας	147
Εικόνα 76: Οθόνη Admin (Διαχείριση)	157
Εικόνα 77: Καρτέλα System (Σύστημα) της οθόνης About the Acquisition Workstation (Γενικές πληροφορίες σταθμού εργασίας λήψης)	160
Εικόνα 78: Καρτέλα Licensing (Άδειες χρήσης) της οθόνης About (Γενικές πληροφορίες)	161
Εικόνα 79: Ενεργοποίηση αυτόματης ανάρτησης και αυτόματης σύζευξης	163
Εικόνα 80: Ενεργοποίηση καρτελών διαδικασιών πολλαπλών γραμμών.....	164
Εικόνα 81: Κουμπί My Settings (Οι ρυθμίσεις μου) στην οθόνη Admin (Διαχειριστής)	165
Εικόνα 82: Καρτέλα Console (Κονσόλα) της οθόνης Edit Operator (Επεξεργασία χειριστή).....	165
Εικόνα 83: Πίνακας ελέγχου προσαρμογής ύψους	166
Εικόνα 84: Πεδία Desired Console Height (Επιθυμητό ύψος κονσόλας) και Current Console Height (Τρέχον ύψος κονσόλας).....	166
Εικόνα 85: Κουμπί Preferences (Προτιμήσεις) στην οθόνη Admin (Διαχειριστής).....	167

Εικόνα 86: Καρτέλα Console (Κονσόλα) της οθόνης System Preferences (Προτιμήσεις συστήματος)	167
Εικόνα 87: Πίνακας ελέγχου προσαρμογής ύψους.....	168
Εικόνα 88: Πεδία Desired Console Height (Επιθυμητό ύψος κονσόλας) και Current Console Height (Τρέχον ύψος κονσόλας).....	168
Εικόνα 89: Ρυθμίσεις Image Auto Disposition (Αυτόματη διευθέτηση εικόνων)	169
Εικόνα 90: Προεπιλεγμένες ρυθμίσεις σκιαγραφικού για τη λειτουργία I-View 2D	170
Εικόνα 91: Αυτόματη επιλογή για επεξεργασία περιστατικού Genius AI	171
Εικόνα 92: Αυτόματη επιλογή για επεξεργασία περιστατικού Genius AI	172
Εικόνα 93: Επιλογή χρήστη για επεξεργασία περιστατικού ανίχνευσης Genius AI.....	173
Εικόνα 94: Κουμπί System Tools (Εργαλεία συστήματος).....	174
Εικόνα 95: Οθόνη System Tools (Εργαλεία συστήματος).....	174
Εικόνα 96: Οθόνη System Tools Login (Σύνδεση σε εργαλεία συστήματος).....	176
Εικόνα 97: Οθόνη System Tools Welcome (Υποδοχή στα εργαλεία συστήματος).....	177
Εικόνα 98: Παράμετροι Create Image Report (Δημιουργία αναφοράς εικόνας).....	177
Εικόνα 99: Λήψη της αναφοράς εικόνας	178
Εικόνα 100: Κουμπί Archive (Αρχειοθέτηση).....	179
Εικόνα 101: Οθόνη Multi Patient On Demand Archive (Αρχειοθέτηση πολλαπλών ασθενών κατ' απαίτηση) ..	179
Εικόνα 102: Οθόνη Export (Εξαγωγή)	181
Εικόνα 103: Διαστάσεις κολόνας λυχνίας (συγκρότημα Gantry με C-arm)	183
Εικόνα 104: Μετρήσεις γενικού σταθμού εργασίας λήψης.....	184
Εικόνα 105: Διαστάσεις φορητού γενικού σταθμού εργασίας λήψης.....	185
Εικόνα 106: Οθόνη LCD UPS.....	198
Εικόνα 107: Κουμπιά κλειδώματος δίσκου πληροφορικού (δεξιά ή αριστερή πλευρά)	202
Εικόνα 108: Απελευθέρωση του κλειδώματος δίσκου από την κλειδωμένη (A) στην ξεκλειδωτή θέση (D).....	203
Εικόνα 109: Κουμπιά κλειδώματος περιστρεφόμενου μόνιτορ στον γενικό σταθμό εργασίας λήψης (σειρά I)..	203
Εικόνα 110: Κουμπιά κλειδώματος περιστρεφόμενου μόνιτορ στον γενικό σταθμό εργασίας λήψης (σειρά II)	203
Εικόνα 111: Απελευθέρωση του κλειδώματος δίσκου από την κλειδωμένη (A) στην ξεκλειδωτή θέση (D).....	204
Εικόνα 112: Κουμπιά κλειδώματος περιστρεφόμενου μόνιτορ στον γενικό σταθμό εργασίας λήψης (σειρά I)..	204
Εικόνα 113: Κουμπιά κλειδώματος περιστρεφόμενου μόνιτορ στον γενικό σταθμό εργασίας λήψης (σειρά II)	204

Κατάλογος πινάκων

Πίνακας 1: Έλεγχοι συμπίεσης	43
Πίνακας 2: Κίνηση βραχίονα C προς τα πάνω και προς τα κάτω.....	44
Πίνακας 3: Αριστερόστροφη περιστροφή C-arm	46
Πίνακας 4: Δεξιόστροφη περιστροφή C-arm	47
Πίνακας 5: Διακόπτης περιστροφής C-arm	48
Πίνακας 6: Αυτόματη περιστροφή C-arm αριστερόστροφα.....	50
Πίνακας 7: Αυτόματη περιστροφή C-arm δεξιόστροφα.....	50
Πίνακας 8: Αυτόματη περιστροφή για έσω-έξω λοξή λήψη (MLO)	51
Πίνακας 9: Κατεύθυνση δέσμης βραχίονα C	52
Πίνακας 10: Μετατόπιση πτερυγίου	53
Πίνακας 11: Μενού γραμμής εργασιών.....	59
Πίνακας 12: Οθόνη Select Patient (Επιλογή ασθενούς)	63
Πίνακας 13: Επιλογές καρτέλας Filter (Φίλτρο) -απαιτούνται προνόμια πρόσβασης.....	71
Πίνακας 14: Οθόνη Procedure (Διαδικασία)	75
Πίνακας 15: Ομάδες διαδικασιών	81
Πίνακας 16: Ομάδες προορισμών εξόδου για το λογισμικό 3DQuorum.....	87
Πίνακας 17: Ρυθμίσεις συσκευής προορισμού εξόδου για το λογισμικό 3DQuorum	88
Πίνακας 18: Συμβατική απεικόνιση 2D	103
Πίνακας 19: Απεικόνιση με τομοσύνθεση	103
Πίνακας 20: Απεικόνιση με χρήση σκιαγραφικού (I-View)	103
Πίνακας 21: Διαθέσιμα βοηθητικά εξαρτήματα	128
Πίνακας 22: Προληπτική συντήρηση από τον χρήστη.....	153
Πίνακας 23: Προληπτική συντήρηση από μηχανικό σέρβις	154
Πίνακας 24: Λειτουργίες της οθόνης Admin (Διαχείριση).....	158
Πίνακας 25: Διευθυντής ακτινολόγος τεχνολόγος – Λειτουργίες System Tools (Εργαλεία συστήματος)	175
Πίνακας 26: Μέγιστη ρύθμιση mA ως συνάρτηση των kV.....	191
Πίνακας 27: Μηνύματα συστήματος.....	196
Πίνακας 28: Δόση 2D (EUREF)	207
Πίνακας 29: Δόση τομοσύνθεσης μαστού (EUREF)	207
Πίνακας 30: Δόση CEDM (EUREF)	208

Κεφάλαιο 1 Εισαγωγή

Διαβάστε όλες αυτές τις πληροφορίες προσεκτικά πριν από τη λειτουργία του συστήματος. Ακολουθήστε όλες τις προειδοποιήσεις και τις προφυλάξεις, όπως αναφέρονται στο παρόν εγχειρίδιο. Φυλάξτε το παρόν εγχειρίδιο ώστε να είναι διαθέσιμο κατά τη διάρκεια των διαδικασιών. Οι ιατροί θα πρέπει να ενημερώνουν τους ασθενείς σχετικά με όλους τους δυνητικούς κινδύνους και τα ανεπιθύμητα συμβάντα που περιγράφονται στο παρόν εγχειρίδιο αναφορικά με τη λειτουργία του συστήματος.



Σημείωση

Η Hologic διαμορφώνει ορισμένα συστήματα ώστε να πληρούν συγκεκριμένες απαιτήσεις. Η διαμόρφωση του δικού σας συστήματος ενδέχεται να μην έχει όλες τις επιλογές και τα βοηθητικά εξαρτήματα που περιλαμβάνονται στο παρόν εγχειρίδιο.



Σημείωση

Τα χαρακτηριστικά που εμφανίζονται στο παρόν εγχειρίδιο ενδέχεται να μην διατίθενται σε όλες τις περιοχές. Για πληροφορίες, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο της Hologic στην περιοχή σας.

1.1 Προβλεπόμενες χρήσεις

RxOnly

Προσοχή: Η ομοσπονδιακή νομοθεσία των ΗΠΑ επιτρέπει την πώληση αυτής της συσκευής μόνο από ιατρό ή κατόπιν εντολής ιατρού.

1.1.1 Προβλεπόμενη χρήση του συστήματος 3Dimensions

Το σύστημα Hologic® 3Dimensions™ δημιουργεί εικόνες ψηφιακής μαστογραφίας οι οποίες μπορούν να χρησιμοποιηθούν για τον προληπτικό έλεγχο και τη διάγνωση του καρκίνου του μαστού. Το σύστημα 3Dimensions (2D ή 3D) προορίζεται για χρήση στις ίδιες κλινικές εφαρμογές όπως οι μαστογράφοι δισδιάστατης (2D) απεικόνισης για προληπτική μαστογραφία. Ειδικότερα, το σύστημα 3Dimensions μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τη λήψη δισδιάστατης (2D) ψηφιακής μαστογραφίας και τρισδιάστατης (3D) μαστογραφίας. Κάθε διαγνωστική εξέταση μπορεί να περιλαμβάνει:

- σύνολο εικόνων 2D FFDM ή
- σύνολο εικόνων 2D και 3D, όπου η εικόνα 2D μπορεί να είναι είτε FFDM είτε εικόνα 2D που δημιουργείται από το σύνολο εικόνων 3D και το σύνολο εικόνων 3D μπορεί να προβάλλεται ως είτε 3D τομές 1 mm είτε ως 3D SmartSlices 6 mm.

Το σύστημα 3Dimensions μπορεί επίσης να χρησιμοποιηθεί για περαιτέρω διαγνωστικό έλεγχο του μαστού.



Σημείωση

Στον Καναδά και στη Σιγκαπούρη, η τεχνολογία της τομοσύνθεσης δεν είναι εγκεκριμένη για τη διενέργεια προληπτικού ελέγχου και πρέπει να χρησιμοποιείται σε συνδυασμό με εικόνα 2D (είτε FFDΜ είτε 2D εικόνα που δημιουργείται από το σετ εικόνων 3D).

Ψηφιακή μαστογραφία με χρήση σκιαγραφικού

Η ψηφιακή μαστογραφία με χρήση σκιαγραφικού (Contrast Enhanced Digital Mammography, CEDM) αποτελεί επέκταση της υφιστάμενης ένδειξης για διαγνωστική μαστογραφία με το σύστημα 3Dimensions. Η εφαρμογή CEDM παρέχει δυνατότητα απεικόνισης του μαστού με χρήση σκιαγραφικού βάσει της τεχνικής διπλής ενέργειας. Η εν λόγω τεχνική απεικόνισης μπορεί να χρησιμοποιηθεί συμπληρωματικά μετά τη μαστογραφία ή/και τον υπέρηχο, για την εντοπισμένη απεικόνιση γνωστής ή πιθανολογούμενης βλάβης.

1.1.2 Προβλεπόμενη χρήση της Ανίχνευσης Genius AI

Η Ανίχνευση Genius AI™ είναι μια συσκευή λογισμικού ανίχνευσης και διάγνωσης με τη βοήθεια υπολογιστή (CAdE/CADx) που προορίζεται για χρήση με συμβατά συστήματα ψηφιακής τομοσύνθεσης μαστού (DBT) για την αναγνώριση και την επισημάνση περιοχών ενδιαφέροντος, όπως πυκνότητες μαλακού ιστού (μάζες, αρχιτεκτονικές παραμορφώσεις και ασυμμετρίες) και επασβετώσεις κατά την ανάγνωση εξετάσεων DBT από συμβατά συστήματα DBT και για την παροχή βαθμολογιών εμπιστοσύνης που παρέχουν αξιολόγηση για τη βεβαιότητα των ευρημάτων και βαθμολογία περίπτωσης. Η συσκευή έχει στόχο την υποβοήθηση της ερμηνείας των εξετάσεων ψηφιακής τομοσύνθεσης μαστού κατά τη διενέργειά τους, ώστε ο ερμηνεύων ιατρός να επιβεβαιώνει ή να απορρίπτει τα ευρήματα κατά τη διάρκεια της ανάγνωσης της εξέτασης.

1.1.3 Αντενδείξεις

Δεν υπάρχουν γνωστές αντενδείξεις.

1.2 Δυνητικές ανεπιθύμητες επιδράσεις των συστημάτων μαστογραφίας στην υγεία

Ακολουθεί ένας κατάλογος με τις δυνητικές ανεπιθύμητες επιδράσεις (όπως επιπλοκές) που συσχετίζονται με τη χρήση της συσκευής (αυτοί οι κίνδυνοι είναι ίδιοι όπως για άλλα συστήματα φιλμ οθόνης ή ψηφιακής μαστογραφίας):

- Υπερβολική συμπίεση μαστού
- Υπερβολική έκθεση σε ακτίνες X
- Ηλεκτροπληξία
- Λοίμωξη
- Δερματικός ερεθισμός, εκδορές ή διατρητικά τραύματα

1.3 Δυνατότητες συστήματος

Το σύστημα παρέχει τις διεπαφές χρήστη για την εκτέλεση των μαστογραφιών προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης και διάγνωσης:

- Συμβατική μαστογραφία με δέκτη ψηφιακής εικόνας που αντιστοιχεί σε μέγεθος με μεγάλο φιλμ μαστογραφίας.
- Σάρωση τομοσύνθεσης με δέκτη ψηφιακής εικόνας που αντιστοιχεί σε μέγεθος με μεγάλο φιλμ μαστογραφίας (επιλογή τομοσύνθεσης).
- Συμβατική ψηφιακή μαστογραφία και σάρωση τομοσύνθεσης κατά τη διάρκεια μιας συμπίεσης (επιλογή τομοσύνθεσης).

1.4 Πληροφορίες για την εξέταση 3D μαστογραφίας Genius

Η εξέταση Genius® 3D Mammography™ (γνωστή και ως εξέταση Genius®) λαμβάνεται σε σύστημα Hologic® 3D Mammography™ και διαθέτει ένα σύνολο εικόνων 2D και 3D™. Η εικόνα 2D μπορεί να είναι είτε μια εικόνα που έχει ληφθεί ως 2D είτε μια εικόνα 2D που έχει δημιουργηθεί από το σύνολο εικόνων 3D™. Η εξέταση Genius® διατίθεται μόνο σε σύστημα Hologic® 3D Mammography™.

Genius® 3D Mammography™ είναι η εμπορική ονομασία μιας εξέτασης Hologic® 3D Mammography™ και ενδέχεται να μη διατίθεται σε όλες τις αγορές.

1.5 Περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την τομοσύνθεση

Το σύστημα Hologic Selenia Dimensions έλαβε έγκριση από τον FDA για την επιλογή τομοσύνθεσης της Hologic στις 11 Φεβρουαρίου 2011 (ανατρέξτε στην προσωρινή άδεια χρήσης αριθμός P080003). Αυτή η έγκριση του FDA ισχύει για απεικόνιση προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης και διάγνωσης. Περισσότερες πληροφορίες διατίθενται από τον ιστότοπο του FDA στη διεύθυνση

<http://www.accessdata.fda.gov/scripts/cdrh/cfdocs/cfpma/pma.cfm?id=P080003>.

Η επιλογή δημιουργημένης 2D (C-View) σε συνδυασμό με τομοσύνθεση έλαβε έγκριση από τον FDA στις 16 Μαΐου 2013 (ανατρέξτε στην προσωρινή άδεια χρήσης αριθμός P080003 S001). Περισσότερες πληροφορίες διατίθενται από τον ιστότοπο του FDA στη διεύθυνση

<http://www.accessdata.fda.gov/scripts/cdrh/cfdocs/cfpma/pma.cfm?id=P080003S001>.

Ένας κατάλογος με τις επιστημονικές δημοσιεύσεις σχετικά με την τομοσύνθεση μαστού διατίθεται από τον ιστότοπο της Hologic. Η πλειονότητα των μελετών εκτελέστηκαν με το σύστημα τομοσύνθεσης Hologic Selenia Dimensions που κυκλοφορεί στο εμπόριο. Δείτε τη δημοσίευση στη διεύθυνση

<http://www.hologic.com/sites/default/files/Tomo-Bibliography-Rev-13.pdf>.

Ο ιστότοπος της Hologic περιλαμβάνει πολλές λευκές βίβλους και κάρτες σύνοψης σχετικά με δημοσιεύσεις απεικόνισης μαστού. Δείτε τα έγγραφα στη διεύθυνση

<http://www.hologic.com/en/learning-center/white-papers/breastimaging/>.

Ανεξάρτητες δημοσιεύσεις έχουν εξετάσει συστήματα τομοσύνθεσης Hologic Selenia Dimensions σε ακολουθίες προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης βάσει πληθυσμού στην Ευρώπη. Τα αποτελέσματα δείχνουν μια σταθερή σημαντική αύξηση του ρυθμού ανίχνευσης επεμβατικού καρκίνου με ταυτόχρονη μείωση των ψευδώς θετικών αποτελεσμάτων. Συνιστώνται οι ακόλουθες δημοσιεύσεις.

Integration of 3D digital mammography with tomosynthesis for population breast-cancer screening (STORM): a prospective comparison study.

Ciatto S, Houssami N, Bernardi D, Caumo F, Pellegrini M, Brunelli S, Tuttobene P, Bricolo P, Fantò C, Valentini M, Montemezzi S, Macaskill P.

Lancet Oncol. 2013 Jun;14(7):583-9. doi: 10.1016/S1470-2045(13)70134-7. Epub 2013 Apr 25.

<http://www.ncbi.nlm.nih.gov/pubmed/23623721>

Prospective trial comparing full-field digital mammography (FFDM) versus combined FFDM and tomosynthesis in a population-based screening programme using independent double reading with arbitration.

Skaane P, Bandos AI, Gullien R, Eben EB, Ekseth U, Haakenaasen U, Izadi M, Jebsen IN, Jahr G, Krager M, Hofvind S.

Eur Radiol. 2013 Aug;23(8):2061-71. doi: 10.1007/s00330-013-2820-3. Epub 2013 Apr 4.

<http://www.ncbi.nlm.nih.gov/pubmed/23553585>

Comparison of digital mammography alone and digital mammography plus tomosynthesis in a population-based screening program.

Skaane P, Bandos AI, Gullien R, Eben EB, Ekseth U, Haakenaasen U, Izadi M, Jebsen IN, Jahr G, Krager M, Niklason LT, Hofvind S, Gur D.

Radiology. 2013 Apr;267(1):47-56. doi: 10.1148/radiol.12121373. Epub 2013 Jan 7.

<http://www.ncbi.nlm.nih.gov/pubmed/23297332>

Two-view digital breast tomosynthesis screening with synthetically reconstructed projection images: comparison with digital breast tomosynthesis with full-field digital mammographic images.

Skaane P, Bandos AI, Eben EB, Jebsen IN, Krager M, Haakenaasen U, Ekseth U, Izadi M, Hofvind S, Gullien R.

Radiology. 2014 Jun;271(3):655-63. doi: 10.1148/radiol.13131391. Epub 2014 Jan 24

<http://www.ncbi.nlm.nih.gov/pubmed/24484063>

Breast Cancer Screening Using Tomosynthesis in Combination With Digital Mammography

Sarah M. Friedewald, MD1; Elizabeth A. Rafferty, MD2; Stephen L. Rose, MD3,4; Melissa A. Durand, MD5; Donna M. Plecha, MD6; Julianne S. Greenberg, MD7; Mary K. Hayes, MD8; Debra S. Copit, MD9; Kara L. Carlson, MD10; Thomas M. Cink, MD11; Lora D. Barke, DO12; Linda N. Greer, MD13; Dave P. Miller, MS14; Emily F. Conant, MD15

JAMA. 2014;311(24):2499-2507. doi:10.1001/jama.2014.6095

<http://jama.jamanetwork.com/article.aspx?articleid=1883018>



ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ:

Η Hologic συνιστά θερμά οι χρήστες να εξοικειωθούν με τους τοπικούς ή περιφερειακούς κανονισμούς. Αυτοί οι κανονισμοί ενδέχεται να επιβάλουν περιορισμούς σχετικά με τους διαφορετικούς τύπους κλινικής χρήσης. Επειδή οι κανονισμοί ενδέχεται να εξελιχθούν και να αλλάξουν με το πέρασμα του χρόνου, συνιστάται περιοδική ανασκόπηση.

1.6 Πληροφορίες για τις τεχνολογίες απεικόνισης C-View και Intelligent 2D



Σημείωση

Η τεχνολογία απεικόνισης Intelligent 2D™ ενδέχεται να μη διατίθεται σε όλες τις περιοχές. Για πληροφορίες, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο πωλήσεων της περιοχής σας.

Το λογισμικό C-View™ και Intelligent 2D™ χρησιμοποιεί δεδομένα εικόνας που διατίθενται από μια λήψη τομοσύνθεσης μαστού για τη δημιουργία μίας ψηφιακής μαστογραφίας (2D) ανά λήψη τομοσύνθεσης μαστού. Η συντεθειμένη εικόνα 2D δημιουργείται χωρίς την ανάγκη για επιπλέον έκθεση σε ψηφιακή μαστογραφία. Η συντεθειμένη εικόνα 2D έχει σχεδιαστεί ώστε να έχει παρόμοια εμφάνιση και να εξυπηρετεί τον ίδιο σκοπό με μια ψηφιακή μαστογραφία (2D) όταν χρησιμοποιείται στο πλαίσιο μιας μελέτης προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης που χρησιμοποιεί τομοσύνθεση. Η εικόνα C-View ή Intelligent 2D ερμηνεύεται σε συνδυασμό με ένα σύνολο εικόνων τομοσύνθεσης μαστού και δεν προορίζεται για χρήση χωρίς τις συνοδευτικές εικόνες τομοσύνθεσης μαστού για τη λήψη κλινικής απόφασης ή την κατάληξη σε διάγνωση.

1.6.1 Προειδοποιήσεις και προφυλάξεις για τις τεχνολογίες απεικόνισης C-View και Intelligent 2D



Προειδοποίηση:

Μη λαμβάνετε κλινικές αποφάσεις και μην καταλήγετε σε διάγνωση από τις εικόνες C-View ή Intelligent 2D χωρίς να ελέγξετε το συνοδευτικό σύνολο εικόνων τομοσύνθεσης.

Χρησιμοποιείτε τις συντεθειμένες εικόνες 2D C-View ή Intelligent 2D με τον ίδιο τρόπο που θα χρησιμοποιούσατε μια συμβατική ψηφιακή μαστογραφία (2D) κατά την εκτέλεση μιας μελέτης προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης με τη χρήση τομοσύνθεσης.

- Κατά την ανασκόπηση των εικόνων C-View ή Intelligent 2D για στοιχεία ή περιοχές ενδιαφέροντος, συγκρίνετε με μια προηγούμενη ψηφιακή μαστογραφία (2D) αν υπάρχουν προηγούμενες εξετάσεις και, στη συνέχεια, ελέγξτε προσεκτικά τις σχετικές εικόνες τομοσύνθεσης.
- Εξετάστε προσεκτικά ολόκληρο το σύνολο εικόνων τομοσύνθεσης προτού λάβετε μια κλινική απόφαση.



Προειδοποίηση:

Η εμφάνιση μιας συντεθειμένης εικόνας 2D C-View ή Intelligent 2D ενδέχεται να διαφέρει από εκείνη μιας εικόνας συμβατικής ψηφιακής μαστογραφίας (2D), ακριβώς όπως ενδέχεται να έχουν διαφορετική εμφάνιση οι εικόνες φιλμ 2D και ψηφιακής μαστογραφίας (2D) από διαφορετικούς προμηθευτές.

Οι χρήστες θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι είναι επαρκώς καταρτισμένοι και εξοικειωμένοι με την εμφάνιση των συντεθειμένων εικόνων 2D C-View και Intelligent 2D προτού τις χρησιμοποιήσουν σε συνδυασμό με σύνολα εικόνων τομοσύνθεσης.

1.6.2 Θεωρία λειτουργίας για τις τεχνολογίες απεικόνισης C-View και Intelligent 2D

Επισκόπηση

Το λογισμικό C-View και Intelligent 2D είναι μια εφαρμογή επεξεργασίας εικόνων για μετεπεξεργασία των δεδομένων εικονοστοιχείων από δεδομένα τομοσύνθεσης, που έχουν ληφθεί σε σύστημα απεικόνισης τομοσύνθεσης Hologic σε μια εικόνα ψηφιακής μαστογραφίας (2D). Η συντεθειμένη εικόνα 2D C-View ή Intelligent 2D μπορεί να χρησιμοποιηθεί αντί μιας ψηφιακής μαστογραφίας (2D) στο πλαίσιο μιας μελέτης προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης με χρήση τομοσύνθεσης.

Το λογισμικό C-View και Intelligent 2D επεξεργάζεται δεδομένα τομοσύνθεσης για τη δημιουργία εικόνων 2D που έχουν σχεδιαστεί ώστε να έχουν παρόμοια εμφάνιση και να εξυπηρετούν τον ίδιο σκοπό με μια ψηφιακή μαστογραφία (2D) όταν χρησιμοποιείται στο πλαίσιο μιας μελέτης προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης που χρησιμοποιεί τομοσύνθεση.

Διαμόρφωση

Το λογισμικό C-View και Intelligent 2D δεν έχει ρυθμίσεις που διαμορφώνονται από τον χρήστη οι οποίες επηρεάζουν την εμφάνιση των συντεθειμένων εικόνων 2D που προκύπτουν. Οι εικόνες C-View και Intelligent 2D παράγονται είτε σε μορφή εικόνας τομοσύνθεσης μαστού DICOM, ως μια ενιαία τομή μεγάλου πάχους, είτε σε μορφή εικόνας ακτίνων X ψηφιακής μαστογραφίας DICOM. Ο διαχειριστής του συστήματος PACS της τοποθεσίας, σε συνεννόηση με τους μηχανικούς συνδεσιμότητας της Hologic, μπορεί να επιλέξει τη μορφή εξόδου που είναι καταλληλότερη για την υποδομή πληροφοριακών συστημάτων και τους σταθμούς εργασίας της τοποθεσίας. Κάθε κεφαλίδα DICOM της εικόνας C-View ή Intelligent 2D περιέχει τις πληροφορίες που χρειάζονται ώστε να διαφοροποιείται από τυχόν συνοδευτικές συμβατικές εικόνες 2D ή από σύνολα εικόνων τομοσύνθεσης στην ίδια προβολή. Στα δεδομένα εικονοστοιχείων της συντεθειμένης εικόνας 2D καταγράφεται επίσης μια επισημείωση («C-View» ή «Intelligent 2D»).

Ροή εργασιών

Όπως συμβαίνει με οποιαδήποτε μελέτη απεικόνισης, ο τεχνολόγος επιλέγει την ασθενή και προσδιορίζει τον τύπο της διαδικασίας απεικόνισης που θα εκτελεστεί. Για μια εξέταση με εικόνες C-View ή Intelligent 2D, η διαδικασία της απεικόνισης του θέματος και της ολοκλήρωσης της μελέτης είναι το μόνο που χρειάζεται. Το ίδιο το λογισμικό C-View και Intelligent 2D λειτουργεί χωρίς άμεση ανθρώπινη παρέμβαση.

1.7 Πληροφορίες για το λογισμικό 3DQuorum



Σημείωση

Η τεχνολογία απεικόνισης 3DQuorum® ενδέχεται να μη διατίθεται σε όλες τις περιοχές. Για πληροφορίες, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο πωλήσεων της περιοχής σας.

Το λογισμικό 3DQuorum® χρησιμοποιεί δεδομένα εικόνας που διατίθενται από λήψη τομοσύνθεσης μαστού υψηλής ανάλυσης, για τη δημιουργία SmartSlices, που είναι εικόνες 3D «κομμένες σε πλάκες». Οι SmartSlices δημιουργούνται χωρίς την ανάγκη για επιπλέον έκθεση σε ψηφιακή τομοσύνθεση. Μια SmartSlice μπορεί να θεωρηθεί ως μια «παχιά» έκδοση μιας τομής τομοσύνθεσης και ισοδυναμεί με έξι τομές (6 mm) από την ανασύνθεση των αρχικών εικόνων της τομοσύνθεσης. Ο όγκος SmartSlice από διαδοχικά συντεθειμένες τομές. Το μισό περιεχόμενο κάθε SmartSlice είναι κοινό με το περιεχόμενο της προηγούμενης SmartSlice και το άλλο μισό είναι κοινό με το περιεχόμενο της επόμενης SmartSlice. Συνεπώς, κατά την εξέταση των SmartSlices, οι εικόνες κάθε φορά προωθούνται σε τρεις τομές τομοσύνθεσης 1 mm. Ο αριθμός εικόνων που προκύπτει προς εξέταση από ακτινολόγο σε μια μελέτη είναι το ένα τρίτο του αριθμού ενός συνόλου εικόνων ανασύνθεσης 1 mm μιας τομοσύνθεσης.

Οι SmartSlices έχουν σχεδιαστεί για μείωση του συνολικού χρόνου ερμηνείας που χρειάζεται ένας ακτινολόγος για εξέταση στο πλαίσιο προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης μιας τομοσύνθεσης. Οι εικόνες SmartSlices δεν προορίζονται να χρησιμοποιούνται για κλινική απόφαση ή διάγνωση χωρίς τις συντεθειμένες εικόνες 2D.

1.7.1 Προειδοποιήσεις και προφυλάξεις για το λογισμικό 3DQuorum



Προειδοποίηση:

Μη λαμβάνετε κλινικές αποφάσεις και μην καταλήγεται σε διάγνωση από τις εικόνες SmartSlice χωρίς να ελέγξετε το συνοδευτικό σύνολο συντεθειμένων 2D εικόνων.

Χρησιμοποιήστε τις SmartSlices με τον ίδιο τρόπο που θα χρησιμοποιούσατε τις 3D τομές 1 mm (ή τις ανασυντεθειμένες τομές τομοσύνθεσης) κατά την εξέταση προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης τομοσύνθεσης. Οι χρήστες θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι είναι επαρκώς καταρτισμένοι και εξοικειωμένοι με την εμφάνιση των SmartSlices προτού τις χρησιμοποιήσουν αντί των ανασυντεθειμένων τομών τομοσύνθεσης.

1.7.2 Θεωρία λειτουργίας του λογισμικού 3DQuorum

Επισκόπηση

Το λογισμικό 3DQuorum είναι μια εφαρμογή επεξεργασίας εικόνων για μετεπεξεργασία περιορισμένου αριθμού τομών από δεδομένα τομοσύνθεσης, που έχουν ληφθεί σε σύστημα απεικόνισης τομοσύνθεσης Hologic σε μια συνδυασμένη 3D εικόνα. Το σύνολο εικόνων SmartSlices μειώνει τον αριθμό εικόνων στο ένα τρίτο συγκριτικά με το σύνολο δεδομένων ανασυντεθειμένων τομών ανασύνθεσης, ενώ διατηρεί τις κλινικές πληροφορίες. Ως αποτέλεσμα, ο χρόνος ανάγνωσης που χρειάζεται ένας ακτινολόγος μπορεί να μειωθεί κατά έως και περίπου 13%. Επίσης, τα μεγέθη αρχείων μπορούν να μειωθούν πάνω από 50%, για σκοπούς αρχειοθέτησης και μετάδοσης. Οι SmartSlices μπορούν να χρησιμοποιηθούν αντί των ανασυντεθειμένων τομών τομοσύνθεσης, κατά την εξέταση προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης με τη χρήση τομοσύνθεσης. Οι SmartSlices επιτυγχάνουν την ίδια ευαισθησία που επιτυγχάνεται με την ανάγνωση 3D™ τομών 1 mm.

Διαμόρφωση

Το λογισμικό 3DQuorum δεν έχει ρυθμίσεις που διαμορφώνονται από τον χρήστη οι οποίες επηρεάζουν την εμφάνιση των SmartSlices που προκύπτουν. Οι SmartSlices αποθηκεύονται και μεταδίδονται ως σειρά καρτέ με τη χρήση μορφής αντικειμένου εικόνας τομοσύνθεσης μαστού DICOM. Η κεφαλίδα DICOM για τις SmartSlices περιέχει τις πληροφορίες που απαιτούνται για τη διαφοροποίησή τους από τις συνοδευτικές ανασυντεθειμένες τομές τομοσύνθεσης στην ίδια προβολή. Επίσης, στα δεδομένα εικονοστοιχείων SmartSlices εγγράφεται μια σημείωση («3DQuorum»).

Κατά την αρχική εγκατάσταση του λογισμικού 3DQuorum, το σύστημα διαμορφώνεται ώστε να επιτρέπεται η αποστολή ανασυντεθειμένων τομών τομοσύνθεσης και SmartSlices στο σύστημα PACS και στους διαγνωστικούς σταθμούς εργασίας. Οι προεπιλεγμένες ομάδες προορισμών εξόδου μπορούν να διαμορφωθούν ώστε να αποστέλλονται αυτόματα μόνο SmartSlices, μόνο ανασυντεθειμένες τομές τομοσύνθεσης ή και οι δύο, στις προτιμώμενες συσκευές. Ο διαχειριστής του συστήματος PACS της τοποθεσίας, σε συνεννόηση με τους μηχανικούς συνδεσιμότητας της Hologic, μπορεί να επιλέξει τις μορφές προορισμών εξόδου που είναι καταλληλότερες για την υποδομή πληροφοριακών συστημάτων και τους σταθμούς εργασίας της τοποθεσίας.

Όπως και με την εισαγωγή οποιασδήποτε νέας τεχνολογίας απεικόνισης, η Hologic συνιστά τη δοκιμή των SmartSlices με το σύστημα PACS, τους σταθμούς εργασίας και άλλες συσκευές απεικόνισης της επιχείρησης, για να διασφαλιστεί η συμβατότητα.

Ροή εργασιών

Όπως συμβαίνει με οποιαδήποτε μελέτη απεικόνισης, ο τεχνολόγος επιλέγει την ασθενή και προσδιορίζει τον τύπο της διαδικασίας απεικόνισης που θα εκτελεστεί. Για εξετάσεις προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης τομοσύνθεσης με το λογισμικό 3DQuorum, η διαδικασία απεικόνισης του υποκειμένου και της ολοκλήρωσης της μελέτης είναι το μόνο που χρειάζεται. Το ίδιο το λογισμικό 3DQuorum λειτουργεί χωρίς άμεση ανθρώπινη παρέμβαση.

1.8 Πληροφορίες για την Ανίχνευση Genius AI

Η Ανίχνευση Genius AI είναι ένα δομοστοιχείο λογισμικού που προορίζεται για την αναγνώριση ύποπτων βλαβών του μαστού που εμφανίζονται ως πυκνότητες μαλακού ιστού (μάζες, αρχιτεκτονικές παραμορφώσεις και ασυμμετρίες) ή συστάδες επασβεστώσεων σε εικόνες τομοσύνθεσης μαστού. Η Ανίχνευση Genius AI αναλύει το σύνολο δεδομένων τομοσύνθεσης για κάθε προβολή από μια εξέταση Hologic 3D Mammography™ για να αναγνωρίσει αντίστοιχες βλάβες με τη χρήση νευρικών δικτύων εκμάθησης σε βάθος. Για κάθε αναγνωρισμένη βλάβη, η Ανίχνευση Genius AI παράγει τα ακόλουθα ευρήματα CAD:

- Τομή όπου παρουσιάζεται καλύτερα η βλάβη.
- Θέση της βλάβης.
- Περίγραμμα της βλάβης.
- Βαθμολογία εμπιστοσύνης της βλάβης.

Επιπλέον, η Ανίχνευση Genius AI παράγει μια βαθμολογία περίπτωσης για ολόκληρη την εξέταση τομοσύνθεσης μαστού που αντιπροσωπεύει την εμπιστοσύνη ότι η εξέταση περιέχει κακοήγη βλάβη.

Η Ανίχνευση Genius AI αποθηκεύει όλες τις ιδιότητες αυτών των ευρημάτων CAD σε ένα αντικείμενο SR CAD μαστογραφίας DICOM για αποθήκευση και εμφάνιση σε σταθμούς εργασίας ανασκόπησης και συστήματα αρχειοθέτησης που είναι συμβατά με το DICOM. Όταν οι σταθμοί εργασίας ανασκόπησης δεν μπορούν να ερμηνεύσουν αντικείμενα SR CAD μαστογραφίας DICOM, διατίθεται μια επιλογή για δημιουργία εικόνας δευτερεύουσας αποτύπωσης DICOM.

Ροή εργασιών

Όπως συμβαίνει με οποιαδήποτε μελέτη απεικόνισης, ο τεχνολόγος επιλέγει την ασθενή και προσδιορίζει τον τύπο της διαδικασίας απεικόνισης που θα εκτελεστεί. Για μια εξέταση μαστογραφίας Genius 3D™, η διαδικασία της απεικόνισης του θέματος και της ολοκλήρωσης της μελέτης είναι το μόνο που χρειάζεται. Το ίδιο το λογισμικό Ανίχνευσης Genius AI λειτουργεί χωρίς άμεση ανθρώπινη παρέμβαση.

1.8.1 Προειδοποιήσεις και προφυλάξεις για την Ανίχνευση Genius AI



Σημαντικό

Ο ακτινολόγος θα πρέπει να βασίζεται την ερμηνεία μόνο σε εικόνες διαγνωστικής ποιότητας και δεν θα πρέπει να στηρίζεται αποκλειστικά σε επισημάνσεις της Ανίχνευσης Genius AI για τον προσδιορισμό της κλινικής διάθεσης.



Σημαντικό

Η Ανίχνευση Genius AI αποτελεί ένα βοήθημα που πρέπει να χρησιμοποιείται από τους ακτινολόγους ταυτόχρονα με την ερμηνεία των συνόλων εικόνων Hologic 3D Mammography™.



Σημαντικό

Η Ανίχνευση Genius AI δεν ενισχύει αυτό που βλέπει ο χρήστης. Αντίθετα, συμβάλλει στην αναγνώριση περιοχών σε μαστογραφίες 3D™ που θα πρέπει να εξεταστούν.

1.9 Προφίλ χρηστών

1.9.1 Τεχνολόγος μαστογραφίας

- Πληροί όλες τις απαιτήσεις που ισχύουν για την τοποθεσία στην οποία λειτουργεί ο τεχνολόγος μαστογραφίας.
- Έχει ολοκληρώσει εκπαίδευση στο σύστημα μαστογραφίας.
- Έχει λάβει εκπαίδευση στις θέσεις της μαστογραφίας.
- Γνωρίζει πώς να χειρίζεται έναν υπολογιστή και τις περιφερειακές του συσκευές.

1.9.2 Ακτινολόγος

- Πληροί όλες τις απαιτήσεις που ισχύουν για την τοποθεσία στην οποία λειτουργεί ο ακτινολόγος.
- Γνωρίζει πώς να χειρίζεται έναν υπολογιστή και τις περιφερειακές του συσκευές.

1.9.3 Φυσικός ιατρικής

- Πληροί όλες τις απαιτήσεις που ισχύουν για την τοποθεσία στην οποία λειτουργεί ο φυσικός ιατρικής.
- Έχει γνώσεις σχετικά με τη μαστογραφία.
- Έχει πείρα στην ψηφιακή απεικόνιση.
- Γνωρίζει πώς να χειρίζεται έναν υπολογιστή και τις περιφερειακές του συσκευές.

1.10 Απαιτήσεις εκπαίδευσης

Στις Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής, οι χρήστες πρέπει να είναι καταχωρημένοι ακτινολόγοι τεχνολόγοι που πληρούν τα κριτήρια για την εκτέλεση μαστογραφίας. Οι χρήστες της μαστογραφίας πρέπει να πληρούν όλες τις ισχύουσες απαιτήσεις προσωπικού του νόμου περί προτύπων ποιότητας μαστογραφίας (Mammography Quality Standards Act, MQSA) βάσει των κατευθυντήριων γραμμών του FDA για τη συμβατική και ψηφιακή μαστογραφία.

Ο χρήστης έχει διαθέσιμες επιλογές για εκπαίδευση, στις οποίες περιλαμβάνονται ενδεικτικά οι εξής:

- Εκπαίδευση εφαρμογών στην τοποθεσία από έναν ειδικό κλινικών υπηρεσιών της Hologic
- Εκπαίδευση κατά τη διάρκεια της εργασίας στην τοποθεσία, γνωστή επίσης ως εκπαίδευση από ομότιμους

Επιπλέον, το εγχειρίδιο χρήστη είναι ένας οδηγός για κατευθύνσεις σχετικά με τον τρόπο χρήσης του συστήματος.

Όλοι οι χρήστες πρέπει να διασφαλίσουν ότι έχουν λάβει εκπαίδευση σχετικά με τη σωστή λειτουργία του συστήματος πριν από τη χρήση του σε ασθενείς.

Η Hologic δεν αποδέχεται την ευθύνη για τραυματισμούς ή ζημιές από την εσφαλμένη λειτουργία του συστήματος.

1.11 Απαιτήσεις ποιοτικού ελέγχου

Οι εγκαταστάσεις στις Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής πρέπει να χρησιμοποιήσουν το Εγχειρίδιο ποιοτικού ελέγχου για να δημιουργήσουν ένα Πρόγραμμα διασφάλισης ποιότητας και ποιοτικού ελέγχου. Η εγκατάσταση πρέπει να δημιουργήσει το πρόγραμμα ώστε να πληροί τις απαιτήσεις του νόμου περί προτύπων ποιότητας μαστογραφίας ή ώστε να λάβει διαπίστευση από το ACR ή από άλλον φορέα διαπίστευσης.

Οι εγκαταστάσεις εκτός των Ηνωμένων Πολιτειών Αμερικής μπορούν να χρησιμοποιήσουν το Εγχειρίδιο ποιοτικού ελέγχου ως οδηγό για να δημιουργήσουν ένα πρόγραμμα ώστε να πληρούν τα τοπικά πρότυπα και τους κανονισμούς.

1.12 Πού μπορείτε να βρείτε τις οδηγίες εγκατάστασης

Οι οδηγίες εγκατάστασης διατίθενται στο *Εγχειρίδιο σέρβις*.

1.13 Πού μπορείτε να βρείτε πληροφορίες τεχνικής περιγραφής

Οι πληροφορίες τεχνικής περιγραφής διατίθενται στο *Εγχειρίδιο σέρβις*.

1.14 Δήλωση εγγύησης

Εφόσον δεν αναφέρεται ρητά κάτι διαφορετικό στη Συμφωνία: i) για τον Εξοπλισμό που κατασκευάζεται από την Hologic παρέχεται εγγύηση προς τον αρχικό Πελάτη ότι θα αποδίδει ουσιαστικά σύμφωνα με τις δημοσιευμένες προδιαγραφές του προϊόντος για ένα (1) έτος αρχής γενομένης από την ημερομηνία αποστολής ή, αν απαιτείται εγκατάσταση, από την ημερομηνία εγκατάστασης («Περίοδος εγγύησης»), ii) για τις λυχνίες ακτίνων Χ ψηφιακής μαστογραφίας απεικόνισης παρέχεται εγγύηση για είκοσι τέσσερις (24) μήνες, διάστημα κατά το οποίο παρέχεται πλήρης εγγύηση για τις λυχνίες ακτίνων Χ για τους πρώτους δώδεκα (12) μήνες και εγγύηση κατ' ευθείαν αναλογία κατά τη διάρκεια των μηνών 13–24, iii) για τα ανταλλακτικά εξαρτήματα και τα ανακατασκευασμένα στοιχεία παρέχεται εγγύηση για το υπόλοιπο της Περιόδου εγγύησης ή για ενενήντα (90) ημέρες από την αποστολή, όποιο διάστημα είναι μεγαλύτερο, iv) για τα αναλώσιμα στοιχεία παρέχεται εγγύηση ότι θα συμμορφώνονται με τις δημοσιευμένες προδιαγραφές για μια περίοδο που λήγει κατά την ημερομηνία λήξης η οποία εμφανίζεται στις αντίστοιχες συσκευασίες, v) για το παρεχόμενο με άδεια χρήσης λογισμικό παρέχεται εγγύηση ότι θα λειτουργεί σύμφωνα με τις δημοσιευμένες προδιαγραφές, vi) για τις Υπηρεσίες παρέχεται εγγύηση ότι θα παρέχονται με αποδοτικό τρόπο, vii) για τον Εξοπλισμό που δεν κατασκευάζεται από την Hologic παρέχεται εγγύηση μέσω του κατασκευαστή του και οι εν λόγω εγγυήσεις κατασκευαστών θα επεκτείνονται προς τους πελάτες της Hologic στον βαθμό που επιτρέπεται από τον κατασκευαστή του αντίστοιχου Εξοπλισμού που δεν κατασκευάζεται από την Hologic. Η Hologic δεν εγγυάται ότι η χρήση των Προϊόντων θα είναι αδιάκοπη ή χωρίς σφάλματα ή ότι τα Προϊόντα θα λειτουργούν με μη εξουσιοδοτημένα από την Hologic προϊόντα τρίτων μερών. Αυτές οι εγγυήσεις δεν ισχύουν για κανένα στοιχείο το οποίο: (α) έχει επισκευαστεί, μετακινηθεί ή τροποποιηθεί από άτομο εκτός του εξουσιοδοτημένου από την Hologic προσωπικού σέρβις, (β) έχει υποστεί φυσική (συμπεριλαμβανομένης θερμικής ή ηλεκτρικής) εσφαλμένη χρήση, καταπόνηση ή κατάχρηση, (γ) έχει αποθηκευτεί, συντηρηθεί ή χρησιμοποιηθεί με οποιονδήποτε τρόπο ο οποίος δεν συνάδει με τις ισχύουσες προδιαγραφές ή οδηγίες της Hologic, συμπεριλαμβανομένης της άρνησης του Πελάτη να επιτρέψει τις συνιστώμενες από την Hologic αναβαθμίσεις του Λογισμικού ή (δ) έχει χαρακτηριστεί ως παρεχόμενο με την επιφύλαξη εγγύησης που δεν παρέχεται από την Hologic ή προ της κυκλοφορίας ή «ως έχει».

1.15 Τεχνική υποστήριξη

Για τα στοιχεία επικοινωνίας για υποστήριξη προϊόντος, ανατρέξτε στη σελίδα πνευματικών δικαιωμάτων του παρόντος εγχειριδίου.

1.16 Παράπονα για προϊόντα

Αναφέρετε τυχόν παράπονα ή προβλήματα ως προς την ποιότητα, την αξιοπιστία, την ασφάλεια ή την απόδοση αυτού του προϊόντος στην Hologic. Αν η συσκευή προκαλέσει τραυματισμό ασθενούς ή συμβάλλει σε αυτόν, αναφέρετε αμέσως το περιστατικό στην Hologic. (Για τα στοιχεία επικοινωνίας, ανατρέξτε στη σελίδα πνευματικών δικαιωμάτων).








1.17 Δήλωση κυβερνοασφάλειας της Hologic

Η Hologic δοκιμάζει συνεχώς την τρέχουσα κατάσταση ασφάλειας υπολογιστών και δικτύων ώστε να εξετάζει πιθανά προβλήματα ασφάλειας. Όταν απαιτείται, η Hologic παρέχει τις ενημερώσεις για το προϊόν.

Για τα έγγραφα βέλτιστων πρακτικών κυβερνοασφάλειας για τα προϊόντα της Hologic, ανατρέξτε στη διαδικτυακή τοποθεσία της Hologic στη διεύθυνση www.Hologic.com.













1.18 Σύμβολα










Σε αυτήν την ενότητα περιγράφονται τα σύμβολα σε αυτό το σύστημα.

Σύμβολο	Περιγραφή	Τυπική
	Προσοχή— Ακτινοβολία	Hologic
	Αυτό το σύστημα εκπέμπει ενέργεια ραδιοσυχνότητας (RF) (μη ιονίζουσα ηλεκτρομαγνητική ακτινοβολία)	IEC 60417, Αναφορά 5140
	Προειδοποίηση ηλεκτρισμού	IEC 60417, Αναφορά 6042
	Επικίνδυνη τάση	IEC 60417, Αναφορά 5036
	Προειδοποίηση	ISO 7010, Αναφορά W001
	Προσοχή	ISO 15223-1:2016, Αναφορά 5.4.4
	Διακοπή έκτακτης ανάγκης	Hologic

Οδηγός χρήστη του συστήματος 3Dimensions



Κεφάλαιο 1: Εισαγωγή

Σύμβολο	Περιγραφή	Τυπική
	Απορρίψτε τον ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό ξεχωριστά από τα τυπικά απορρίμματα. Αποστείλετε το υλικό που αποσύρεται στην Hologic ή επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο σέρβις της περιοχής σας.	Οδηγία 2012/19/ΕΕ για τα ΑΗΗΕ
	Εφαρμοζόμενο εξάρτημα τύπου Β	IEC 60417, Αναφορά 5840
	Ακροδέκτης ισοστάθμισης δυναμικού	IEC 60417, Αναφορά 5021
	Προστατευτική γείωση	IEC 60417, Αναφορά 5019
	Ασφάλεια	IEC 60417, Αναφορά 5016
	Εναλλασσόμενο ρεύμα	IEC 60417, Αναφορά 5032
	«Απενεργοποίηση» (ισχύς)	IEC 60417, Αναφορά 5008
	«Ενεργοποίηση» (ισχύς)	IEC 60417, Αναφορά 5007
R_X ONLY	Χρήση μόνο κατόπιν συνταγογράφησης	21 CFR 801.109
	Εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα	ISO 15223-1:2016, Αναφορά 5.1.2
	Σήμανση CE με αριθμό αναφοράς κοινοποιημένου οργανισμού	Κανονισμός για τα ιατροτεχνολογικά προϊόντα (MDR) (ΕΕ) 2017/745
	Ιατροτεχνολογικό προϊόν	ISO 15223-1, Αναφορά 5.7.7
	Μη αποστειρωμένο	ISO 15223-1:2016, Αναφορά 5.2.7

Σύμβολο	Περιγραφή	Τυπική
 www.hologic.com/package-inserts	Ανατρέξτε στις οδηγίες χρήσης	ISO 15223-1:2016, Αναφορά 5.4.3
Translations in Box	Μεταφράσεις στο πλαίσιο	Hologic
	Σύμβολο ανακύκλωσης	Unicode, Αναφορά U+267C
	Προσβάσιμο από αναπηρικό αμαξίδιο	Hologic
	Να διατηρείται στεγνό	ISO 15223-1:2016, Αναφορά 5.3.4
	Εύθραυστο, απαιτείται προσεκτικός χειρισμός	ISO 15223-1:2016, Αναφορά 5.3.1
	Να μην στοιβάζεται	ISO 7000:2014, Αναφορά 2402
	Όριο θερμοκρασίας	ISO 15223-1:2016, Αναφορά 5.3.7
Temp Logger Activated	Ενεργοποίηση του καταγραφέα θερμοκρασίας	Hologic
Temp Logger SN	Σειριακός αριθμός καταγραφέα θερμοκρασίας	Hologic
	Με αυτήν την πλευρά προς τα πάνω	ISO 7000:2014, Αναφορά 0623
	Να μη χρησιμοποιείται εάν η συσκευασία έχει υποστεί ζημιά	ISO 15223-1:2016, Αναφορά 5.2.8
P/N	Αριθμός εξαρτήματος	Hologic

Οδηγός χρήστη του συστήματος 3Dimensions

Κεφάλαιο 1: Εισαγωγή

Σύμβολο	Περιγραφή	Τυπική
REV	Αναθεώρηση	Hologic
Model	Αριθμός μοντέλου	Hologic
REF	Αριθμός καταλόγου	ISO 15223-1:2016, Αναφορά 5.1.6
LOT	Κωδικός παρτίδας	ISO 15223-1:2016, Αναφορά 5.1.5
SN	Σειριακός αριθμός	ISO 15223-1:2016, Αναφορά 5.1.7
QTY	Ποσότητα	Hologic
SFW SHIPPED	Λογισμικό που αποστέλλεται	Hologic
SFW Version	Αριθμός έκδοσης λογισμικού	Hologic
CASE	Περίπτωση	Hologic
VC	Κωδικός προμηθευτή	Hologic
	Κατασκευαστής	ISO 15223-1:2016, Αναφορά 5.1.1
	Ημερομηνία κατασκευής	ISO 15223-1:2016, Αναφορά 5.1.3
Made in USA	Κατασκευάζεται στις ΗΠΑ	Hologic
Patents	Διπλώματα ευρεσιτεχνίας	Hologic

1.19 Περιγραφές προειδοποιήσεων, συστάσεων προσοχής και σημειώσεων

Περιγραφές προειδοποιήσεων, συστάσεων προσοχής και σημειώσεων που χρησιμοποιούνται στο παρόν εγχειρίδιο:



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Οι διαδικασίες που πρέπει να ακολουθείτε επακριβώς για την αποτροπή πιθανού επικίνδυνου ή θανατηφόρου τραυματισμού.



Προειδοποίηση:

Οι διαδικασίες που πρέπει να ακολουθείτε επακριβώς για την αποτροπή τραυματισμού.



Προσοχή:

Οι διαδικασίες που πρέπει να ακολουθείτε επακριβώς για την αποτροπή ζημιάς στον εξοπλισμό, απώλειας δεδομένων ή ζημιάς σε αρχεία σε εφαρμογές λογισμικού.



Σημείωση

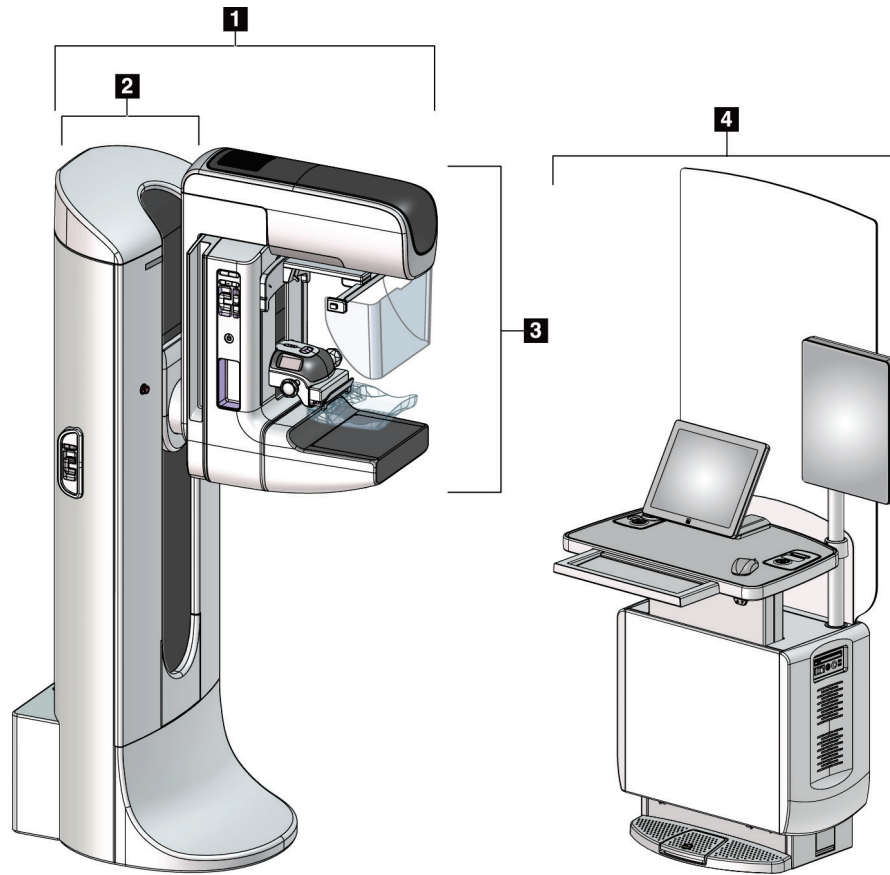
Στις σημειώσεις εμφανίζονται επιπλέον πληροφορίες.

1.20 Συμβάσεις στο έγγραφο

Όταν σας ζητηθεί να προσθέσετε κείμενο, εισαγάγετε το κείμενο που είναι εκτυπωμένο σε γραμματοσειρά σταθερού πλάτους ακριβώς όπως εμφανίζεται.

Κεφάλαιο 2 Γενικές πληροφορίες

2.1 Επισκόπηση του συστήματος

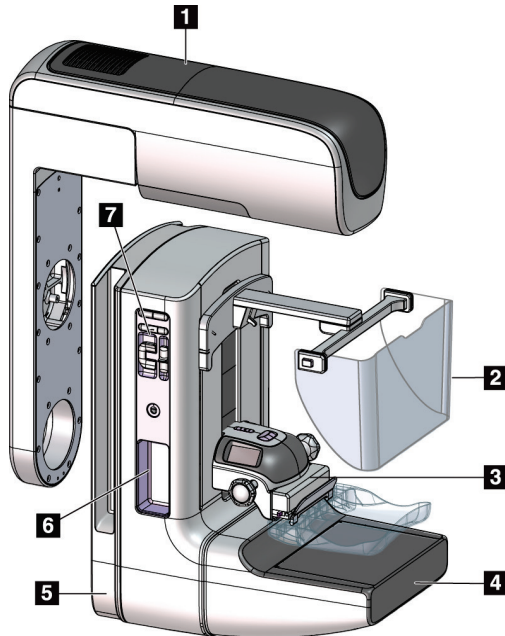


Εικόνα 1: Σύστημα 3Dimensions™

Υπόμνημα εικόνας

1. Κολόνα λυχνίας (συγκρότημα Gantry και C-arm)
2. Gantry
3. C-arm (βραχίονας λυχνίας και βραχίονας συμπίεσης)
4. Γενικός σταθμός εργασίας λήψης

2.1.1 Επισκόπηση βραχίονα C



Υπόμνημα εικόνας

1. Βραχίονας λυχνίας
2. Προστατευτικό προσώπου ασθενούς
3. Συσκευή συμπίεσης
4. Δέκτης εικόνας
5. Βραχίονας συμπίεσης
6. Λαβή ασθενούς
7. Πίνακας ελέγχου βραχίονα C

Εικόνα 2: Επισκόπηση βραχίονα C

2.2 Πληροφορίες ασφαλείας

Διαβάστε και κατανοήστε το παρόν εγχειρίδιο προτού χρησιμοποιήσετε το σύστημα. Διατηρήστε το εγχειρίδιο διαθέσιμο κατά τη διάρκεια της λειτουργίας του συστήματος.

Ακολουθείτε πάντα τις οδηγίες στο παρόν εγχειρίδιο. Η Hologic δεν αποδέχεται ευθύνη για τραυματισμούς ή ζημιές από την εσφαλμένη λειτουργία του συστήματος. Για επιλογές εκπαίδευσης, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο της Hologic στην περιοχή σας.

Το σύστημα διαθέτει ενδασφαλίσεις ασφαλείας, αλλά ο χρήστης πρέπει να κατανοεί τον ασφαλή τρόπο χειρισμού του συστήματος. Ο χρήστης πρέπει επίσης να κατανοεί τους κινδύνους από την ακτινοβολία των ακτίνων X για την υγεία.

2.3 Προειδοποιήσεις και προφυλάξεις



Αυτό το σύστημα ταξινομείται ως ΕΦΑΡΜΟΣΜΕΝΟ ΕΞΑΡΤΗΜΑ ΤΥΠΟΥ Β, ΚΛΑΣΗΣ Ι, ΙΡΧ0, που αποτελεί μόνιμα συνδεδεμένο εξοπλισμό, με συνεχή λειτουργία και βραχυπρόθεσμη φόρτωση κατά IEC 60601-1. Δεν υπάρχουν ειδικές διατάξεις για την προστασία του συστήματος από εύφλεκτα αναισθητικά ή από την εισχώρηση υγρών.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας. Συνδέετε αυτόν τον εξοπλισμό μόνο σε κεντρικό δίκτυο παροχής με προστατευτική γείωση.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Για τις απαιτήσεις ηλεκτρικής ασφάλειας στη Βόρειο Αμερική, χρησιμοποιείτε πρίζα νοσοκομειακού τύπου για την παροχή σωστής γείωσης.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Ο ηλεκτρικός εξοπλισμός που χρησιμοποιείται κοντά σε εύφλεκτα αναισθητικά μπορεί να προκαλέσει έκρηξη.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Για τη σωστή απομόνωση του συστήματος, συνδέετε μόνο εγκεκριμένα βοηθητικά εξαρτήματα ή επιλογές στο σύστημα. Οι συνδέσεις μπορούν να αλλάζουν μόνο από εγκεκριμένο προσωπικό.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Διατηρείτε απόσταση ασφαλείας 1,5 μέτρων μεταξύ της ασθενούς και τυχόν συσκευών εκτός της ασθενούς.

Μην εγκαθιστάτε συστατικά μέρη συστήματος εκτός της ασθενούς (όπως Διαχείριση ροής εργασιών, σταθμός εργασίας ανασκόπησης διάγνωσης ή εκτυπωτής αντιγράφων) στην περιοχή της ασθενούς.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Μόνο εκπαιδευμένοι μηχανικοί σέρβις που είναι εξουσιοδοτημένοι μέσω της Hologic μπορούν να ανοίγουν οποιονδήποτε από τους πίνακες. Αυτό το σύστημα περιέχει θανάσιμες τάσεις.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Ο χρήστης πρέπει να διορθώνει τα προβλήματα πριν από τη χρήση του συστήματος. Για την προληπτική συντήρηση, επικοινωνήστε με έναν εγκεκριμένο αντιπρόσωπο σέρβις.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Μετά από διακοπή ρεύματος, απομακρύνετε την ασθενή από το σύστημα προτού εφαρμόσετε ισχύ.



Προειδοποίηση:

Αυτή η συσκευή περιέχει επικίνδυνο υλικό. Αποστείλετε το υλικό που αποσύρεται στην Hologic ή επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο σέρβις της περιοχής σας.



Προειδοποίηση:

Η κίνηση του βραχίονα C είναι μηχανοκίνητη.



Προειδοποίηση:

Όταν αυξάνετε την προσαρμογή έκθεσης AEC, αυξάνετε τη δόση της ασθενούς σε υψηλά επίπεδα. Όταν μειώνετε την προσαρμογή έκθεσης AEC, αυξάνετε τον θόρυβο εικόνας ή μειώνετε την ποιότητα εικόνας.



Προειδοποίηση:

Ελέγχετε την πρόσβαση στον εξοπλισμό σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς για προστασία από ακτινοβολία.



Προειδοποίηση:

Οι μονάδες δίσκου που είναι εγκατεστημένες σε αυτό το σύστημα αποτελούν προϊόντα λείζερ κλάσης I. Αποτρέψτε την άμεση έκθεση στη δέσμη. Αν το περίβλημα μιας μονάδας δίσκου είναι ανοικτό, υπάρχει κρυμμένη ακτινοβολία λείζερ.



Προειδοποίηση:

Ο σαρωτής γραμμωτού κωδικού που είναι εγκατεστημένος σε αυτό το σύστημα αποτελεί προϊόν λείζερ κλάσης II. Αποτρέψτε την άμεση έκθεση στη δέσμη. Αν το κάλυμμα είναι ανοικτό, υπάρχει κρυμμένη ακτινοβολία λείζερ.



Προειδοποίηση:

Διατηρείτε ολόκληρο το σώμα σας πίσω από το προστατευτικό ακτινοβολίας κατά τη διάρκεια της έκθεσης.



Προειδοποίηση:

Μη μετακινείτε τον βραχίονα C όσο το σύστημα ανακτά την εικόνα.



Προειδοποίηση:

Αν ένα πτερύγιο ακουμπήσει σε πιθανά μολυσματικά υλικά, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο ελέγχου λοιμώξεων της περιοχής σας για την απομάκρυνση της επιμόλυνσης από το πτερύγιο.



Προειδοποίηση:

Μην αφήνετε την ασθενή χωρίς επίβλεψη κατά τη διάρκεια της διαδικασίας.



Προειδοποίηση:

Διατηρείτε τα χέρια της ασθενούς μακριά από όλα τα κουμπιά και τους διακόπτες σε κάθε περίπτωση.



Προειδοποίηση:

Τοποθετείτε κάθε ποδοδιακόπτη σε μια θέση όπου, όταν χρησιμοποιηθεί, θα παραμείνει σε σημείο όπου θα είναι δυνατή η πρόσβαση στους διακόπτες απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης.



Προειδοποίηση:

Τοποθετείτε τους ποδοδιακόπτες έτσι ώστε να αποτρέπεται ο ακούσιος χειρισμός από μια ασθενή ή από ένα αναπηρικό αμαξίδιο.



Προειδοποίηση:

Για την αποτροπή υψηλότερης δόσης ακτινοβολίας προς την ασθενή, τοποθετείτε μόνο εγκεκριμένα υλικά στη διαδρομή της δέσμης ακτίνων Χ.



Προειδοποίηση:

Αυτό το σύστημα μπορεί να είναι επικίνδυνο για την ασθενή και τον χρήστη. Ακολουθείτε πάντα τις προφυλάξεις ασφάλειας για εκθέσεις σε ακτίνες Χ.



Προειδοποίηση:

Για εκθέσεις εκτός από τις μελέτες περιπτώσεων μεγέθυνσης, χρησιμοποιείτε πάντα το προστατευτικό προσώπου.



Προειδοποίηση:

Το προστατευτικό προσώπου δεν προστατεύει την ασθενή από την ακτινοβολία.



Προειδοποίηση:

Κίνδυνος παγίδευσης. Βεβαιωθείτε ότι ο βραχίονας C έχει διάκενο 50 εκ. (20 ίντσες) από οποιοδ. αντικείμεν. κατά την περιστρ. του βραχίονα C. Μη χρησιμοπ. την αυτόμ. περιστρ. όταν το διάκενο του βραχίονα C είναι μικρότ. από 50 εκ. (20 ίντσες).



Προσοχή:

Το σύστημα είναι ένα ιατροτεχνολογικό προϊόν και όχι ένας κανονικός υπολογιστής. Πραγματοποιείτε μόνο εγκεκριμένες αλλαγές στο υλικό ή το λογισμικό. Εγκαθιστάτε αυτήν τη συσκευή πίσω από τείχος προστασίας για ασφάλεια δικτύου. Η προστασία από ιούς υπολογιστών ή η ασφάλεια δικτύου για αυτό το ιατροτεχνολογικό προϊόν δεν παρέχονται (για παράδειγμα τείχος προστασίας υπολογιστών). Οι προβλέψεις ασφάλειας δικτύου και προστασίας κατά των ιών αποτελούν ευθύνη του χρήστη.



Προσοχή:

Μην απενεργοποιείτε τον ασφαλειοδιακόπτη του σταθμού εργασίας λήψης παρά μόνο σε περίπτωση έκτακτης ανάγκης. Ο ασφαλειοδιακόπτης μπορεί να απενεργοποιήσει το σύστημα αδιάλειπτης παροχής ισχύος (UPS) και να υπάρξει κίνδυνος απώλειας δεδομένων.



Προσοχή:

Κίνδυνος απώλειας δεδομένων. Μην τοποθετείτε μαγνητικά μέσα κοντά ή πάνω σε συσκευές που δημιουργούν τυχόν μαγνητικά πεδία.



Προσοχή:

Μη χρησιμοποιείτε καμία πηγή θερμότητας (όπως επίθεμα θέρμανσης) πάνω στον δέκτη εικόνας.



Προσοχή:

Για την αποτροπή πιθανής ζημιάς από θερμικό σπασ στον δέκτη ψηφιακής εικόνας, ακολουθείτε τη συνιστώμενη διαδικασία για την απενεργοποίηση του εξοπλισμού.



Προσοχή:

Η οθόνη είναι βαθμονομημένη για συμμόρφωση με τα πρότυπα DICOM. Μην πραγματοποιείτε τυχόν προσαρμογές φωτεινότητας ή αντίθεσης στην οθόνη.



Προσοχή:

Χρησιμοποιείτε τη λιγότερη δυνατή ποσότητα καθαριστικών υγρών. Τα υγρά δεν πρέπει να ρέουν ή να κυλούν.



Προσοχή:

Για την αποτροπή ζημιάς στα ηλεκτρονικά συστατικά μέρη, μη χρησιμοποιείτε απολυμαντικά σπρέι πάνω στο σύστημα.

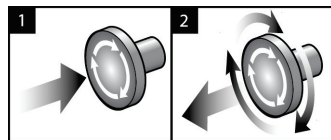


Σημείωση:

Η Hologic δεν παρέχει το καλώδιο ισχύος του Gantry για ορισμένες χώρες. Αν το καλώδιο ισχύος δεν παρέχεται, το καλώδιο που θα τοποθετηθεί πρέπει να πληροί τις ακόλουθες απαιτήσεις και όλους τους τοπικούς κώδικες που ισχύουν: 3 αγωγών, 8 AWG (10 χλστ.²) χάλκινο με μήκος όχι περισσότερο από 25 πόδια (7,62 μέτρα).

2.4 Διακόπτες απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης

Με τους διακόπτες απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης απομακρύνεται η ισχύς από το gantry και τον μηχανισμό ανύψωσης του σταθμού εργασίας λήψης (στους σταθμούς εργασίας που περιλαμβάνουν τη συγκεκριμένη επιλογή). Μη χρησιμοποιείτε σε επίπεδο ρουτίνας τους διακόπτες απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης για την απενεργοποίηση του συστήματος.



Εικόνα 3: Λειτουργικότητα διακόπτη απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης

Υπάρχουν τρεις διακόπτες απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης, ένας σε κάθε πλευρά του gantry και ένας στον σταθμό εργασίας λήψης.

1. Για να απενεργοποιήσετε το gantry και να αδρανοποιήσετε τον μηχανισμό ανύψωσης σταθμού εργασίας λήψης, πατήστε οποιονδήποτε από τους διακόπτες απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης.
2. Για να επαναφέρετε τον διακόπτη απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης, στρέψτε τον δεξιόστροφα κατά περίπου ένα τέταρτο της περιστροφής έως ότου ο διακόπτης ανασηκωθεί ξανά.

2.5 Ενδασφαλίσεις

Το σύστημα διαθέτει ενδασφαλίσεις ασφαλείας:

- Η κατακόρυφη κίνηση και η περιστροφή του βραχίονα C είναι απενεργοποιημένες όταν εφαρμόζεται δύναμη συμπίεσης. Ένας μηχανικός σέρβις μπορεί να διαμορφώσει τη δύναμη ασφάλισης από 22 Newton (5 λίβρες) σε 45 Νιούτον (10 λίβρες).
- Αν το κουμπί ακτίνων X ή/και ο ποδοδιακόπτης ακτίνων X* απελευθερωθεί πριν από το τέλος της έκθεσης, η έκθεση διακόπτεται και εμφανίζεται ένα μήνυμα συναγερμού.
* (Η επιλογή ποδοδιακόπτη ακτίνων X διατίθεται μόνο στην κονσόλα του γενικού σταθμού εργασίας λήψης).
- Στη λειτουργία τομοσύνθεσης, το σύστημα δεν επιτρέπει έκθεση αν το πλέγμα βρίσκεται εντός του πεδίου ακτίνων X (επιλογή τομοσύνθεσης).
- Οι σημαίες θέσης κατόπτρου και φίλτρου αποτρέπουν επίσης τις ακτίνες X όταν το κάτοπτρο πεδίου φωτός ή η διάταξη φίλτρου δεν έχουν τοποθετηθεί σωστά.

2.6 Συμμόρφωση

Σε αυτήν την ενότητα περιγράφονται οι απαιτήσεις συμμόρφωσης για το σύστημα μαστογραφίας και οι ευθύνες του κατασκευαστή.

2.6.1 Απαιτήσεις συμμόρφωσης

Ο κατασκευαστής έχει την ευθύνη για την ασφάλεια, την αξιοπιστία και την απόδοση αυτού του εξοπλισμού με τις ακόλουθες προβλέψεις:

- Η ηλεκτρική εγκατάσταση του χώρου πληροί όλες τις απαιτήσεις.
- Ο εξοπλισμός χρησιμοποιείται σύμφωνα με τον Οδηγό χρήστη.
- Οι εργασίες συναρμολόγησης, οι επεκτάσεις, οι προσαρμογές, οι αλλαγές ή οι επισκευές εκτελούνται μόνο από εξουσιοδοτημένα άτομα.
- Το δίκτυο και ο εξοπλισμός επικοινωνίας έχουν εγκατασταθεί ώστε να πληρούνται τα πρότυπα IEC. Το πλήρες σύστημα (δίκτυο και εξοπλισμός επικοινωνίας και το σύστημα μαστογραφίας) πρέπει να συμμορφώνεται με το IEC 60601-1.

**Προσοχή:**

Ο ιατρικός ηλεκτρικός εξοπλισμός χρειάζεται ειδικές προφυλάξεις σχετικά με την ΗΜΣ και πρέπει να εγκαθίσταται, να τίθεται σε λειτουργία και να χρησιμοποιείται σύμφωνα με τις παρεχόμενες πληροφορίες ΗΜΣ.

**Προσοχή:**

Ο φορητός και ο κινητός εξοπλισμός επικοινωνίας μέσω ραδιοσυχνοτήτων μπορούν να επηρεάσουν τον ιατρικό ηλεκτρικό εξοπλισμό.

**Προσοχή:**

Η χρήση μη εξουσιοδοτημένων βοηθητικών εξαρτημάτων και καλωδίων μπορεί να οδηγήσει σε αυξημένες εκπομπές ή μειωμένη ατρωσία. Για τη διατήρηση της ποιότητας απομόνωσης του συστήματος, συνδέετε μόνο εγκεκριμένα βοηθητικά εξαρτήματα ή επιλογές της Hologic στο σύστημα.

**Προσοχή:**

Ο ιατρικός ηλεκτρικός εξοπλισμός ή το ιατρικό ηλεκτρικό σύστημα δεν θα πρέπει να χρησιμοποιείται δίπλα ή επάνω σε άλλον εξοπλισμό. Αν είναι απαραίτητο να χρησιμοποιηθεί δίπλα ή επάνω σε άλλον εξοπλισμό, βεβαιωθείτε ότι ο ιατρικός ηλεκτρικός εξοπλισμός ή το ιατρικό ηλεκτρικό σύστημα λειτουργεί σωστά σε αυτήν τη διαμόρφωση.



Προσοχή:

Αυτό το σύστημα προορίζεται για χρήση αποκλειστικά από επαγγελματίες υγείας. Αυτό το σύστημα ενδέχεται να προκαλέσει ραδιοπαρεμβολές ή να διαταράξει τη λειτουργία κοντινού εξοπλισμού. Ενδέχεται να χρειαστεί να λάβετε μέτρα μετριασμού, όπως αλλαγή του προσανατολισμού ή της θέσης του εξοπλισμού ή θωράκιση της τοποθεσίας.



Προσοχή:

Οι αλλαγές ή οι τροποποιήσεις που δεν έχουν εγκριθεί ρητά από την Hologic θα μπορούσαν να ακυρώσουν την άδειά σας να χρησιμοποιείτε τον εξοπλισμό.



Προσοχή:

Αυτός ο εξοπλισμός έχει δοκιμαστεί και έχει διαπιστωθεί ότι συμμορφώνεται με τα όρια που αντιστοιχούν σε ψηφιακή συσκευή κλάσης A, δυνάμει του μέρους 15 των κανονισμών FCC. Αυτά τα όρια είναι σχεδιασμένα ώστε να παρέχουν εύλογη προστασία ενάντια στις επιβλαβείς παρεμβολές όταν ο εξοπλισμός χρησιμοποιείται σε εμπορικό περιβάλλον. Αυτός ο εξοπλισμός δημιουργεί, χρησιμοποιεί και μπορεί να εκπέμπει ενέργεια ραδιοσυχνοτήτων και, αν δεν εγκατασταθεί και δεν χρησιμοποιηθεί σύμφωνα με το εγχειρίδιο οδηγιών, μπορεί να προκαλέσει επιβλαβείς παρεμβολές στις ραδιοεπικοινωνίες. Ο χειρισμός αυτού του εξοπλισμού σε κατοικημένη περιοχή είναι πιθανό να προκαλέσει επιβλαβείς παρεμβολές, οπότε ο χρήστης θα απαιτηθεί να διορθώσει την παρεμβολή με δικά του έξοδα.



Προσοχή:

Βάσει της ΑΤΡΩΣΙΑΣ ΘΥΡΑΣ ΠΕΡΙΒΛΗΜΑΤΟΣ σε επίπεδο δοκιμής ΑΣΥΡΜΑΤΟΥ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ ΜΕΣΩ ΡΑΔΙΟΣΥΧΝΟΤΗΤΩΝ κατά IEC 60601-1-2 έκδ. 4, αυτή η συσκευή είναι ευάλωτη σε συχνότητα μετάδοσης GMRS 460, FRS 460. Παρέχετε ελάχιστη απόσταση 30 εκ. μεταξύ των ραδιοφώνων GMRS και FRS και του συστήματος.

2.6.2 Δηλώσεις συμμόρφωσης

Ο κατασκευαστής αναφέρει ότι αυτή η συσκευή έχει κατασκευαστεί ώστε να πληροί τις ακόλουθες απαιτήσεις:



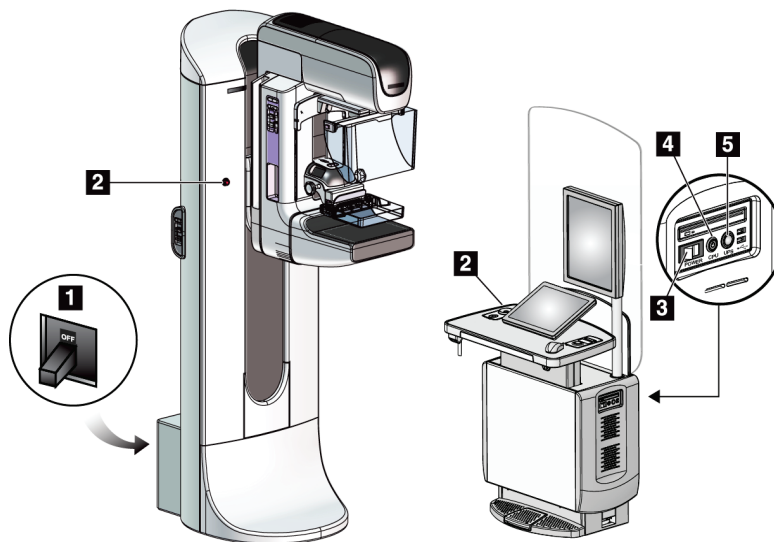
Ιατρικά — Εφαρμοσμένος εξοπλισμός ηλεκτρομαγνητικής ακτινοβολίας ως προς τους κινδύνους ηλεκτροπληξίας, τους κινδύνους πυρκαγιάς και τους μηχανικούς κινδύνους μόνο σύμφωνα με τα ANSI/AAMI ES 60601-1 (2005) + A1: 2012, C1: 2009/(R)2012, A2: 2010/(R)2012 και CAN/CSA-C22.2 αρ. 60601-1 (2014)

- CAN/CSA — ISO 13485-03 Ιατροτεχνολογικά προϊόντα — Συστήματα διαχείρισης ποιότητας — Απαιτήσεις για κανονιστικούς σκοπούς (Προσαρμογή του ISO 13485:2003 δεύτερη έκδοση, 2003-07-15)
- CAN/CSA C22.2 αρ. 60601-1:2014 Ιατρικός ηλεκτρικός εξοπλισμός — Μέρος 1: Γενικές απαιτήσεις για τη βασική ασφάλεια και τη στοιχειώδη απόδοση
- EN 60601-1: 2006/A1: 2013 Ιατρικός ηλεκτρικός εξοπλισμός. Γενικές απαιτήσεις για τη βασική ασφάλεια και τη στοιχειώδη απόδοση
- ETSI EN 300 330-1: V1.3.1 και ETSI EN 300 330-2: V1.5.1: 2006—Ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα και ζητήματα ραδιοφάσματος (ERM), συσκευές βραχείας εμβέλειας (SRD), ραδιοφωνικός εξοπλισμός στο εύρος συχνοτήτων 9 kHz έως 25 MHz και συστήματα αγωγίμου βρόχου στο εύρος συχνοτήτων 9 kHz έως 30 MHz
- ETSI EN 301 489-1: V1.6.1 και ETSI EN 301 489-3: V1.8.1: 2008—Ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα και ζητήματα ραδιοφάσματος (ERM), πρότυπο ηλεκτρομαγνητικής συμβατότητας (ΗΜΣ) για ραδιοφωνικό εξοπλισμό και υπηρεσίες
- FCC, 47 CFR Μέρος 15, Υπομέρος Γ, Ενότητα 15.225: 2009
- FDA, 21 CFR [Μέρη 900 και 1020]
- IEC 60601-1: 2005/A1: 2012 έκδ. 3.1 Ιατρικός ηλεκτρικός εξοπλισμός — Μέρος 1: Γενικές απαιτήσεις για τη βασική ασφάλεια και τη στοιχειώδη απόδοση
- IEC 60601-1-2 έκδ. 4η: 2014 Ιατρικός ηλεκτρικός εξοπλισμός — Μέρος 1-2: Γενικές απαιτήσεις για τη βασική ασφάλεια και τη στοιχειώδη απόδοση — Συμπληρωματικό πρότυπο: Ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα — Απαιτήσεις και δοκιμές
- IEC 60601-1-3 έκδ. 2.0: 2008/A1: 2013 Ιατρικός ηλεκτρικός εξοπλισμός — Μέρος 1-3: Συγκεκριμένες απαιτήσεις για την ασφάλεια των διατάξεων πηγής ακτίνων X και των διατάξεων λυχνιών ακτίνων X για ιατρική διάγνωση

- IEC 60601-2-28: 2017 Ιατρικός ηλεκτρικός εξοπλισμός — Μέρος 2-28: Συγκεκριμένες απαιτήσεις για τη βασική ασφάλεια και τη στοιχειώδη απόδοση διατάξεων λυχνιών ακτίνων Χ για ιατροτεχνολογικά προϊόντα
- IEC 60601-2-45: 2011/AMD1: 2015 Ιατρικός ηλεκτρικός εξοπλισμός — Μέρος 2-45: Συγκεκριμένες απαιτήσεις για τη βασική ασφάλεια και τη στοιχειώδη απόδοση εξοπλισμού ακτίνων Χ για μαστογραφία και στερεοτακτικών συσκευών μαστογραφίας
- RSS-210: Έκδοση 7, 2007 Προδιαγραφές προτύπων ραδιοεπικοινωνίας για συσκευές ραδιοεπικοινωνίας χαμηλής ισχύος που απαλλάσσονται από άδεια χρήσης: Εξοπλισμός κατηγορίας I
- ANSI/AAMI ES 60601-1: +A1: 2012, C1: 2009/(R)2012 και A2: 2010/(R)2012 Ιατρικός ηλεκτρικός εξοπλισμός, Μέρος 1: Γενικές απαιτήσεις για τη βασική ασφάλεια και τη στοιχειώδη απόδοση, συμπεριλαμβάνεται τροποποίηση (2010)

Κεφάλαιο 3 Στοιχεία ελέγχου και ενδείξεις συστήματος

3.1 Στοιχεία ελέγχου λειτουργίας συστήματος

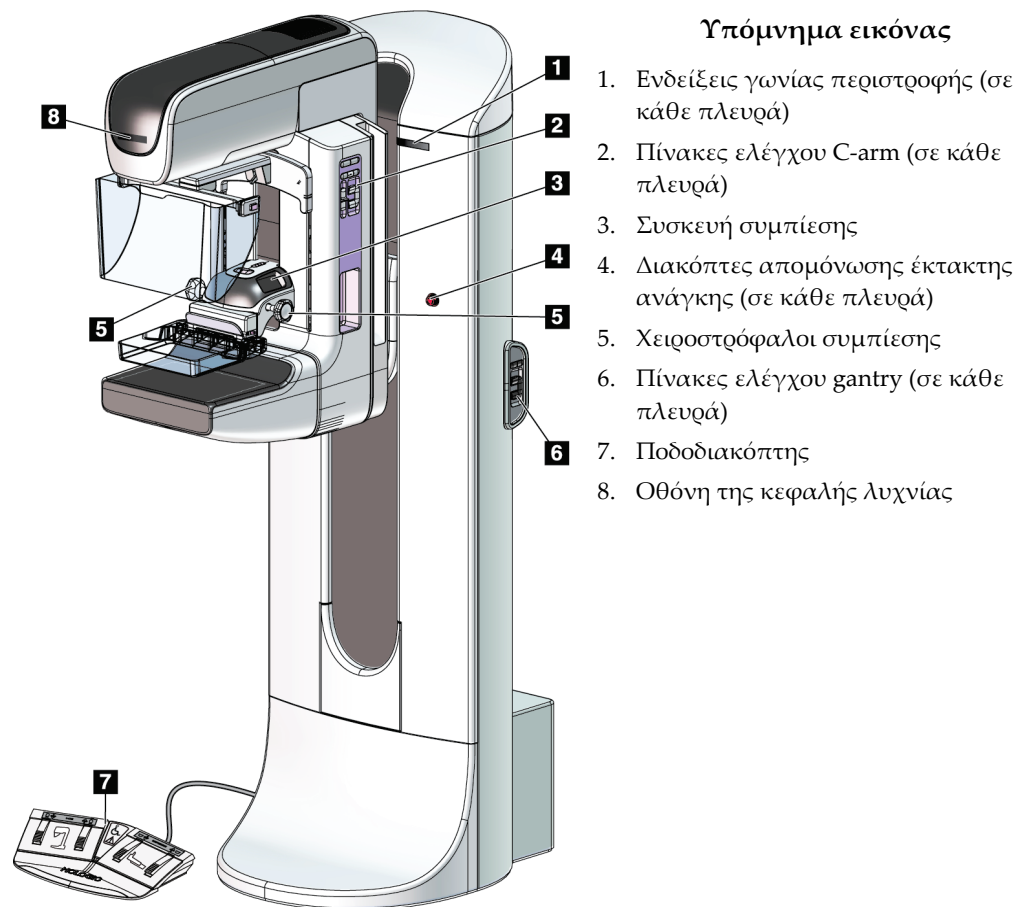


Εικόνα 4: Στοιχεία ελέγχου λειτουργίας συστήματος

Υπόμνημα εικόνας

1. Αυτόματος διακόπτης ισχύος gantry
2. Διακόπτης απομόνωσης έκτακτης ανάγκης (δύο στο gantry, ένας στον σταθμό εργασίας λήψης)
3. Διακόπτης λειτουργίας σταθμού εργασίας λήψης
4. Κουμπί ενεργοποίησης/επαναφοράς υπολογιστή
5. Κουμπί λειτουργίας συστήματος αδιάλειπτης παροχής ισχύος (UPS)

3.2 Στοιχεία ελέγχου και ενδείξεις κολόνας λυχνίας



Εικόνα 5: Στοιχεία ελέγχου και ενδείξεις κολόνας λυχνίας

3.2.1 Οθόνη κεφαλής λυχνίας

Στην οθόνη κεφαλής λυχνίας εμφανίζονται τα εξής:

- SID (Απόσταση πηγής-εικόνας)
- Τύπος φίλτρου
- Ρύθμιση κατευθυντήρα
- Θέση πτερυγίου

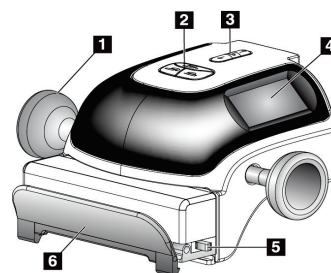


Εικόνα 6: Οθόνη κεφαλής λυχνίας

3.2.2 Στοιχεία ελέγχου και οθόνη συσκευής συμπίεσης

Υπόμνημα εικόνας

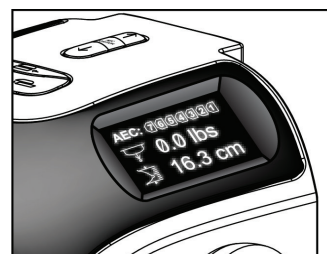
1. Τροχοί χειρός χειροκίνητης συμπίεσης
2. Κουμπιά μετατόπισης πτερυγίου
3. Κουμπιά αισθητήρα AEC
4. Οθόνη συσκευής συμπίεσης
5. Ολοσθητήρας λειτουργίας συμπίεσης FAST
6. Σφιγκτήρας πτερυγίου



Εικόνα 7: Συσκευή συμπίεσης

Στην οθόνη συσκευής συμπίεσης εμφανίζονται τα εξής:

- Θέση αισθητήρα AEC
- Δύναμη συμπίεσης [όταν η δύναμη είναι χαμηλότερη από 4 λίβρες (18 N), εμφανίζεται η ένδειξη 0,0]
- Πάχος συμπίεσης
- Γωνία του βραχίονα C μετά την περιστροφή (για 5 δευτερόλεπτα)



Εικόνα 8: Οθόνη συσκευής συμπίεσης

Οδηγός χρήστη του συστήματος 3Dimensions

Κεφάλαιο 3: Στοιχεία ελέγχου και ενδείξεις συστήματος

3.2.3 Πίνακες ελέγχου C-arm

Υπάρχουν πίνακες ελέγχου του C-arm και στην αριστερή και στη δεξιά πλευρά του C-arm. Τα κουμπιά αυτά ελέγχουν τις λειτουργίες του κατευθυντήρα και του C-arm.



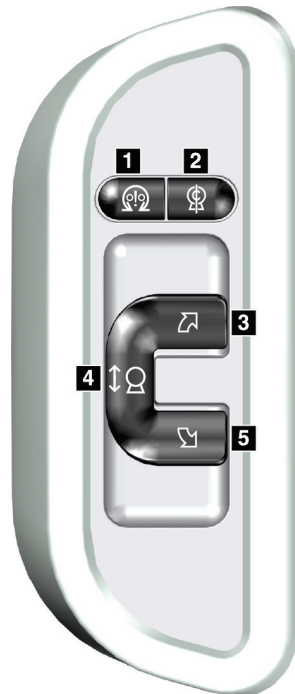
Εικόνα 9: Πίνακας ελέγχου C-arm

Υπόμνημα εικόνας

1. Περιστροφή για έσω-έξω λοξή λήψη (MLO)
2. Μηδενική περιστροφή C-arm
3. Λυχνία φωτεινού πεδίου
4. Ενεργοποίηση κινητήρα
5. Παράκαμψη κατευθυντήρα
6. Δεξιόστροφη περιστροφή C-arm
7. C-arm πάνω και κάτω
8. Αριστερόστροφη περιστροφή C-arm
9. Συμπίεση πάνω
10. Συμπίεση κάτω

3.2.4 Πίνακες ελέγχου gantry

Οι πίνακες ελέγχου στο gantry παρέχουν επιπλέον πρόσβαση στις λειτουργίες του C-arm. Υπάρχουν πίνακες ελέγχου του C-arm και στην αριστερή και στη δεξιά πλευρά του gantry.



Εικόνα 10: Πίνακας ελέγχου gantry

Υπόμνημα εικόνας

1. Ενεργοποίηση κινητήρα
2. Μηδενική περιστροφή C-arm
3. Δεξιόστροφη περιστροφή C-arm
4. C-arm πάνω και κάτω
5. Αριστερόστροφη περιστροφή C-arm

3.2.5 Ποδοδιακόπτης διπλής λειτουργίας



Προειδοποίηση:

Τοποθετείτε κάθε ποδοδιακόπτη σε μια θέση όπου, όταν χρησιμοποιηθεί, θα παραμείνει σε σημείο όπου θα είναι δυνατή η πρόσβαση στους διακόπτες απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης.



Προειδοποίηση:

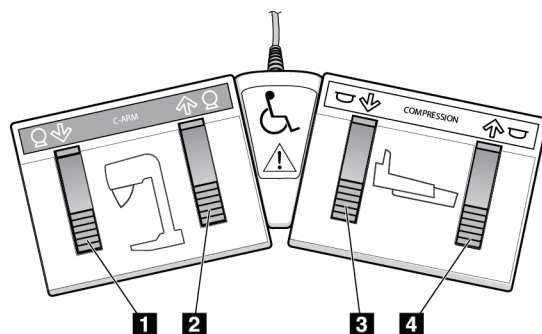
Τοποθετείτε τους ποδοδιακόπτες έτσι ώστε να αποτρέπεται ο ακούσιος χειρισμός από μια ασθενή ή από ένα αναπηρικό αμαξίδιο.

Για να χρησιμοποιήσετε τον ποδοδιακόπτη:

- Πατήστε τον ποδοδιακόπτη για ενεργοποίηση.
- Απελευθερώστε τον ποδοδιακόπτη για διακοπή της κίνησης.

Υπόμνημα εικόνας

1. Βραχίονας C προς τα κάτω
2. Βραχίονας C προς τα πάνω
3. Συμπίεση προς τα κάτω
4. Συμπίεση προς τα πάνω



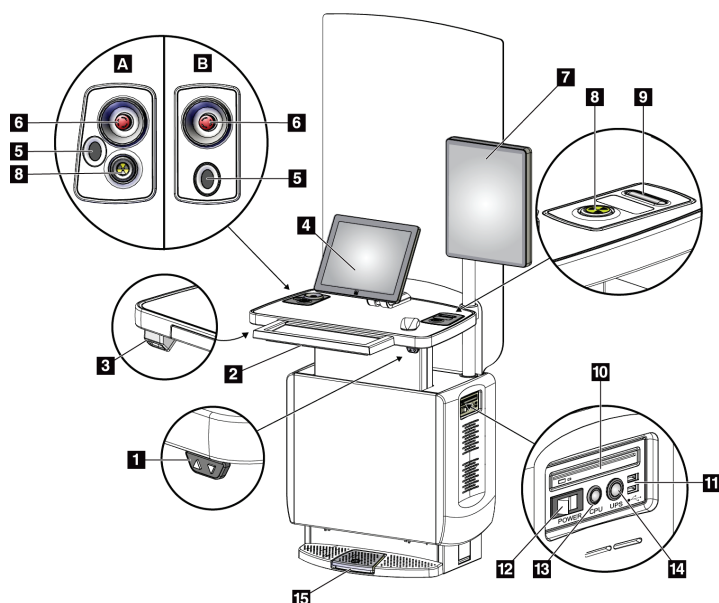
Εικόνα 11: Ποδοδιακόπτης διπλής λειτουργίας

3.3 Στοιχεία ελέγχου και οθόνες γενικού σταθμού εργασίας λήψης



Σημείωση

Η Hologic διαμορφώνει ορισμένα συστήματα ώστε να πληρούν συγκεκριμένες απαιτήσεις. Η διαμόρφωση του δικού σας συστήματος ενδέχεται να μην έχει όλες τις επιλογές και τα βοηθητικά εξαρτήματα που περιλαμβάνονται στο παρόν εγχειρίδιο.



Εικόνα 12: Στοιχεία ελέγχου και οθόνες γενικού σταθμού εργασίας λήψης

Υπόμνημα εικόνας

- | | |
|--|---|
| 1. Διακόπτης προσαρμογής ύψους | 10. Μονάδα CD/DVD |
| 2. Πληκτρολόγιο (σε συρτάρι) | 11. Θύρες USB |
| 3. Σαρωτής γραμμωτού κωδικού | 12. Διακόπτης ισχύος σταθμού εργασίας λήψης |
| 4. Μόνιτορ ελέγχου | 13. Κουμπί ενεργοποίησης/επαναφοράς υπολογιστή |
| 5. Σαρωτής δακτυλικού αποτυπώματος* | 14. Κουμπί ισχύος συστήματος αδιάλειπτης παροχής ισχύος (UPS) |
| 6. Διακόπτης απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης* | 15. Ποδοδιακόπτης ακτίνων X |
| 7. Μόνιτορ εμφάνισης εικόνας | |
| 8. Κουμπί ενεργοποίησης ακτίνων X* | |
| 9. Κουμπί απελευθέρωσης συμπίεσης | |

*A = διάταξη γενικού σταθμού εργασίας λήψης σειρά II,
B = διάταξη γενικού σταθμού εργασίας λήψης σειρά I



Σημείωση

Τα στοιχεία ελέγχου για τον γενικό σταθμό εργασίας λήψης που είναι εγκατεστημένος σε κινητό σύστημα είναι ίδια με τα στοιχεία ελέγχου για τον γενικό σταθμό εργασίας λήψης.

Κεφάλαιο 4 Έναρξη, δοκιμές λειτουργιών και τερματισμός λειτουργίας

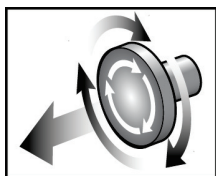
4.1 Ενεργοποίηση του συστήματος



Σημείωση

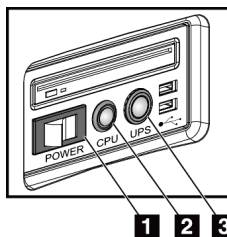
Αν το σύστημα παραμένει ενεργοποιημένο κατά τη διάρκεια της νύχτας, πρέπει να επανεκκινείτε το σύστημα καθημερινά για να διασφαλίζεται η βέλτιστη απόδοση.

1. Βεβαιωθείτε ότι η δεν παρεμποδίζεται η κίνηση του C-arm ή το οπτικό πεδίο του χειριστή.
2. Βεβαιωθείτε ότι και οι τρεις διακόπτες απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης είναι στη θέση επαναφοράς (δεν είναι πατημένοι).



Εικόνα 13: Περιστρέψτε για επαναφορά των διακοπών απομόνωσης έκτακτης ανάγκης

3. Βεβαιωθείτε ότι ο αυτόματος διακόπτης του gantry είναι στη θέση ενεργοποίησης.
4. Αν το σύστημα UPS είναι απενεργοποιημένο, πατήστε το κουμπί λειτουργίας του συστήματος UPS για να ενεργοποιήσετε το UPS (βλ. εικόνα παρακάτω).



Εικόνα 14: Κουμπιά λειτουργίας στον γενικό σταθμό εργασίας λήψης

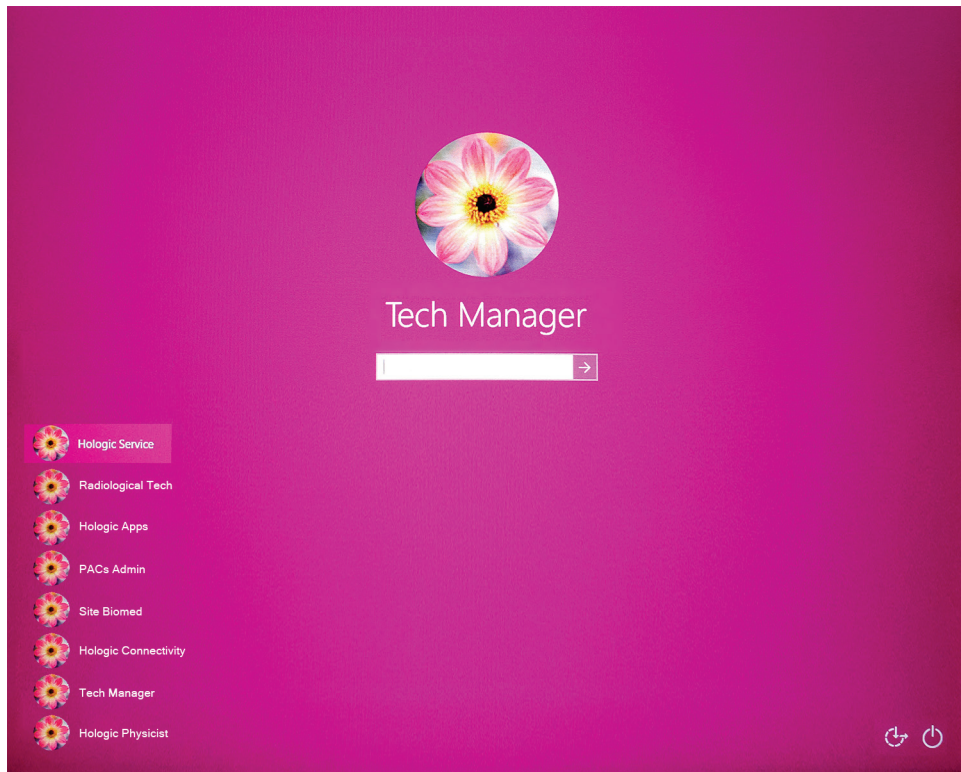
Υπόμνημα εικόνας

1. Διακόπτης λειτουργίας σταθμού εργασίας λήψης
 2. Κουμπί ενεργοποίησης/επαναφοράς υπολογιστή
 3. Κουμπί λειτουργίας UPS
5. Ανάψτε τον διακόπτη λειτουργίας του σταθμού εργασίας λήψης (βλ. προηγούμενη εικόνα).

Οδηγός χρήση του συστήματος 3Dimensions

Κεφάλαιο 4: Έναρξη, δοκιμές λειτουργιών και τερματισμός λειτουργίας

6. Πατήστε το κουμπί λειτουργίας του υπολογιστή (βλ. προηγούμενες εικόνες). Ο υπολογιστής ενεργοποιείται και ανοίγει η οθόνη *Windows 10 Login* (Σύνδεση στα Windows 10) στο μόνιτορ του σταθμού εργασίας λήψης.

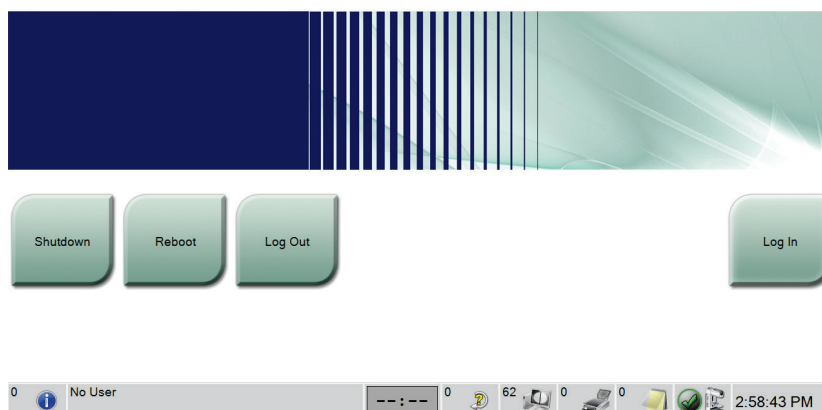


Εικόνα 15: Οθόνη σύνδεσης στα Windows 10

7. Επιλέξτε το όνομα χρήστη και συμπληρώστε τον κωδικό πρόσβασής σας.

8. Ανοίγει η οθόνη *Startup* (Έναρξη λειτουργίας) για το σύστημα 3Dimensions στο μόνιτορ ελέγχου του σταθμού εργασίας λήψης. Στη συνέχεια, ενεργοποιείται αυτόματα το gantry.

3Dimensions™



Εικόνα 16: Οθόνη έναρξης



Σημείωση

Για να αποσυνδεθείτε από το λειτουργικό σύστημα Windows 10, επιλέξτε το κουμπί **Log Out** (Αποσύνδεση).



Σημείωση

Η οθόνη *Έναρξη* περιλαμβάνει ένα κουμπί **Shutdown** (Τερματισμός λειτουργίας) με το οποίο απενεργοποιείται το σύστημα και ένα κουμπί **Reboot** (Επανεκκίνηση) με το οποίο επανεκκινείται το σύστημα.

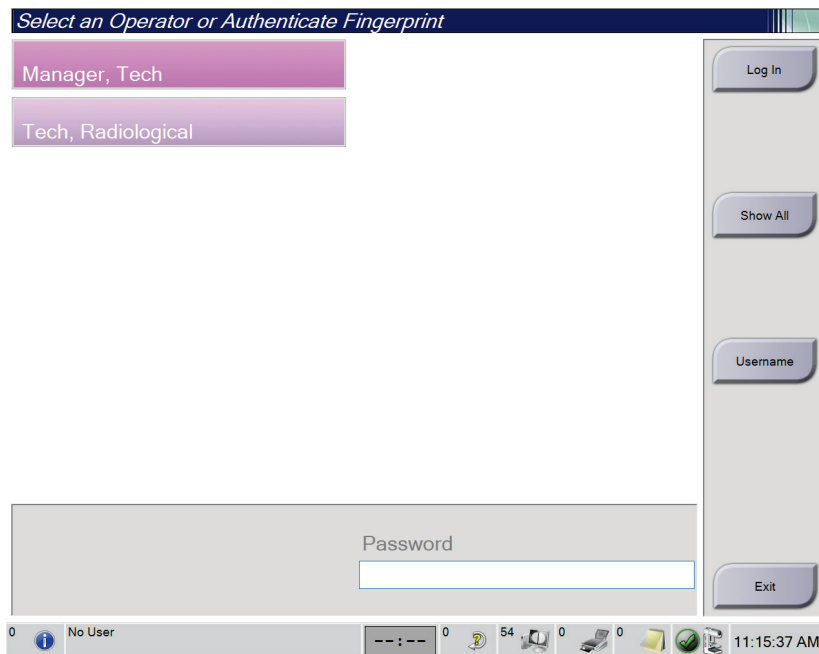


Σημείωση

Το σύστημα μπορεί να χρειαστεί μεταξύ πέντε λεπτών και πενήντα λεπτών για να προετοιμαστεί για λήψη εικόνας. Ο χρόνος αναμονής εξαρτάται από τη διαμόρφωση ισχύος του ανιχνευτή. Ένας χρονοδιακόπτης στη γραμμή εργασιών εμφανίζει τον χρόνο αναμονής για την ετοιμότητα του συστήματος. Μη λαμβάνετε κλινικές εικόνες ή εικόνες ποιοτικού ελέγχου εφόσον το εικονίδιο κατάστασης συστήματος δεν υποδεικνύει ότι το σύστημα είναι έτοιμο.

4.2 Σύνδεση

1. Επιλέξτε το κουμπί **Log In** (Σύνδεση) στην οθόνη *Startup* (Έναρξη λειτουργίας).
2. Ανοίγει η οθόνη *Select an Operator* (Επιλογή χειριστή) (Σύνδεση στο σύστημα) και εμφανίζεται μια λίστα με ονόματα χρηστών επιπέδου **Manager** (Υπεύθυνος) και **Technologist** (Τεχνολόγος). Αν χρειάζεται, επιλέξτε το κουμπί **Show All** (Εμφάνιση όλων), για να περιληφθούν στη λίστα τα ονόματα χρηστών επιπέδου **Service** (Σέρβις), **Applications** (Εφαρμογές) και **Physicist** (Ακτινοφυσικός).



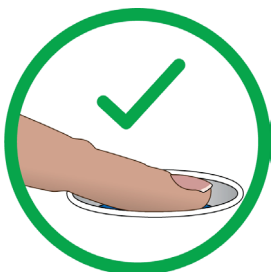
Εικόνα 17: Οθόνη σύνδεσης στο σύστημα

3. Χρησιμοποιήστε μία από τις παρακάτω μεθόδους σύνδεσης στο σύστημα:
- Επιλέξτε το κουμπί που αντιστοιχεί στο κατάλληλο όνομα χρήστη. Πληκτρολογήστε τον κωδικό πρόσβασης και επιλέξτε το κουμπί **Log In** (Σύνδεση).
 - Επιλέξτε το κουμπί **Username** (Όνομα χρήστη). Πληκτρολογήστε το όνομα χρήστη και τον κωδικό πρόσβασής σας και επιλέξτε το κουμπί **Log In** (Σύνδεση).
 - Επικυρώστε το δακτυλικό αποτύπωμα, πιέζοντας το δάχτυλό σας στον σαρωτή δακτυλικού αποτυπώματος.
-



Σημείωση

Οι περισσότερες μοναδικές, επαναλαμβανόμενες πληροφορίες δακτυλικού αποτυπώματος προέρχονται από το μαλακό, σαρκώδες μέρος του δαχτύλου και όχι από την άκρη του δαχτύλου. Η επίπεδη τοποθέτηση του δαχτύλου όπως φαίνεται στην αριστερή εικόνα εξασφαλίζει τη γρήγορη και ακριβή αναγνώριση του δακτυλικού αποτυπώματος.



Σωστή τοποθέτηση



Εσφαλμένη τοποθέτηση

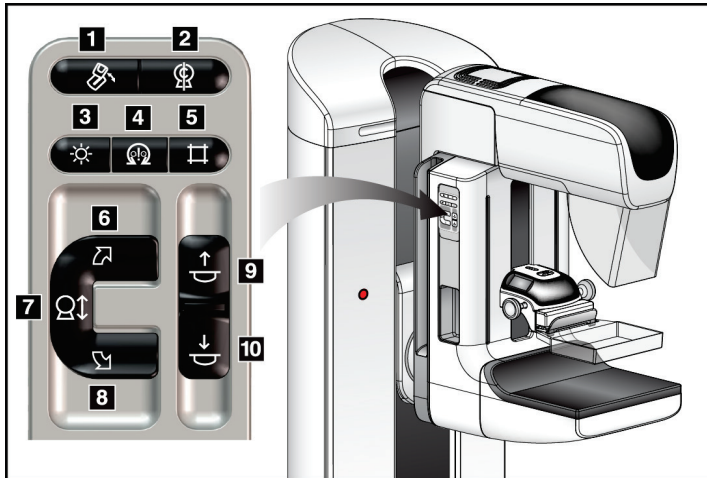


Σημείωση

Αν υπάρχουν εκκρεμείς εργασίες ποιοτικού ελέγχου, ανοίγει η οθόνη *Select Function to Perform* (Επιλογή λειτουργίας για εκτέλεση). Μπορείτε είτε να εκτελέσετε τις εργασίες ποιοτικού ελέγχου είτε να επιλέξετε **Skip** (Παράλειψη).

4.3 Εκτέλεση ελέγχων λειτουργίας

Για να επιβεβαιώσετε ότι τα στοιχεία ελέγχου λειτουργούν σωστά, πρέπει να εκτελείτε τους ελέγχους λειτουργίας στο πλαίσιο της μηνιαίας λίστας οπτικού ελέγχου. Βεβαιωθείτε ότι όλα τα κουμπιά λειτουργούν σωστά (πίνακες ελέγχου gantry και C-arm στην αριστερή και δεξιά πλευρά).



Υπόμνημα εικόνας

1. Περιστροφή για έσω-έξω λοξή λήψη (MLO)
2. Μηδενική περιστροφή C-arm
3. Λυχνία φωτεινού πεδίου
4. Ενεργοποίηση κινητήρα
5. Παράκαμψη κατευθυντήρα
6. Δεξιόστροφη περιστροφή C-arm
7. C-arm πάνω και κάτω
8. Αριστερόστροφη περιστροφή C-arm
9. Συμπίεση πάνω
10. Συμπίεση κάτω

Εικόνα 18: Πίνακας ελέγχου C-arm (απεικονίζεται η αριστερή πλευρά)

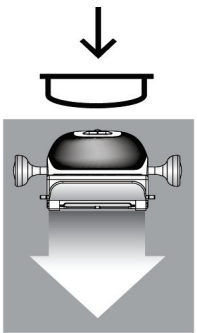
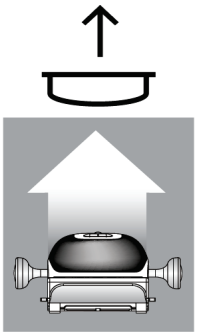


Σημείωση

Η κατακόρυφη κίνηση και η περιστροφή του συγκροτήματος C-arm απενεργοποιούνται όταν εφαρμόζεται συμπιεστική δύναμη. Ο τεχνικός σέρβις μπορεί να διαμορφώσει τη δύναμη κλειδώματος από 22 Νιούτον (5 λίβρες) έως 45 Νιούτον (10 λίβρες).

4.3.1 Έλεγχοι λειτουργίας συμπίεσης

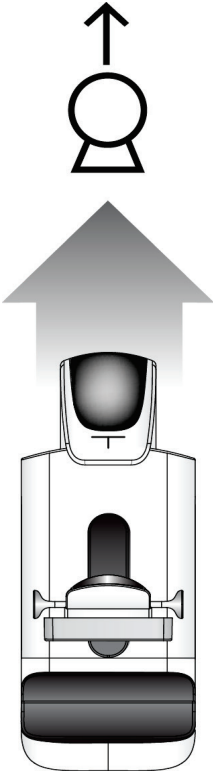
Πίνακας 1: Έλεγχοι συμπίεσης

Λειτουργία	Έλεγχος λειτουργίας
<p>Συμπίεση κάτω</p> 	<p>Πατήστε το κουμπί Συμπίεση κάτω:</p> <ul style="list-style-type: none">• Ενεργοποιείται το φρένο συμπίεσης.• Ανάβει η λυχνία φωτεινού πεδίου.• Η συσκευή συμπίεσης χαμηλώνει. <p><i>Σημείωση...</i> Όταν πιέζετε το κουμπί Συμπίεση κάτω, το φρένο συμπίεσης παραμένει ενεργό μέχρι να πατηθεί το κουμπί Απελευθέρωση συμπίεσης.</p> <p>Η κίνηση της συσκευής συμπίεσης προς τα κάτω σταματάει όταν:</p> <ul style="list-style-type: none">• Απελευθερώνετε το κουμπί.• Φτάνετε στο όριο καθοδικής δύναμης.• Φτάνετε στο κατώτατο όριο της διαδρομής.
<p>Συμπίεση πάνω</p> 	<p>Πατήστε το κουμπί Συμπίεση πάνω:</p> <ul style="list-style-type: none">• Η συσκευή συμπίεσης κινείται προς τα πάνω. <p><i>Σημείωση...</i> Το κουμπί Συμπίεση πάνω ΔΕΝ αποδεσμεύει το φρένο συμπίεσης.</p> <p>Η κίνηση της συσκευής συμπίεσης προς τα πάνω σταματάει αυτόματα όταν:</p> <ul style="list-style-type: none">• Απελευθερώνετε το κουμπί.• Φτάνετε στο ανώτατο όριο της διαδρομής.

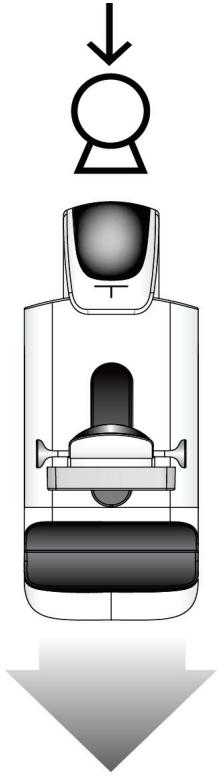
4.3.2 Δοκιμές λειτουργίας κίνησης βραχίονα C

Κίνηση βραχίονα C προς τα πάνω και προς τα κάτω

Πίνακας 2: Κίνηση βραχίονα C προς τα πάνω και προς τα κάτω

Λειτουργία	Δοκιμή λειτουργίας
<p>Βραχίονας C προς τα πάνω</p> 	<p>Πατήστε το κουμπί Βραχίονας C προς τα πάνω.</p> <ul style="list-style-type: none">• Η κίνηση του βραχίονα C διακόπτεται όταν απελευθερώνεται το κουμπί.• Η κίνηση του βραχίονα C διακόπτεται όταν ο βραχίονας-C φτάσει στο ανώτερο όριο της διαδρομής.• Η κατακόρυφη κίνηση και η περιστροφή του βραχίονα C είναι απενεργοποιημένες όταν εφαρμόζεται δύναμη συμπίεσης. Ένας μηχανικός σέρβις μπορεί να διαμορφώσει τη δύναμη ασφάλισης από 22 Newton (5 λίβρες) σε 45 Νιούτον (10 λίβρες).

Πίνακας 2: Κίνηση βραχίονα C προς τα πάνω και προς τα κάτω

Λειτουργία	Δοκιμή λειτουργίας
<p data-bbox="427 363 690 426">Βραχίονας C προς τα κάτω</p> 	<p data-bbox="773 373 1377 405">Πατήστε το κουμπί Βραχίονας C προς τα κάτω.</p> <ul data-bbox="821 422 1458 821" style="list-style-type: none">• Η κίνηση του βραχίονα C διακόπτεται όταν απελευθερώνεται το κουμπί.• Η κίνηση του βραχίονα C διακόπτεται όταν ο βραχίονας-C φτάσει στο κατώτερο όριο της διαδρομής.• Η κατακόρυφη κίνηση και η περιστροφή του βραχίονα C είναι απενεργοποιημένες όταν εφαρμόζεται δύναμη συμπίεσης. Ένας μηχανικός σέρβις μπορεί να διαμορφώσει τη δύναμη ασφάλισης από 22 Newton (5 λίβρες) σε 45 Νιούτον (10 λίβρες).

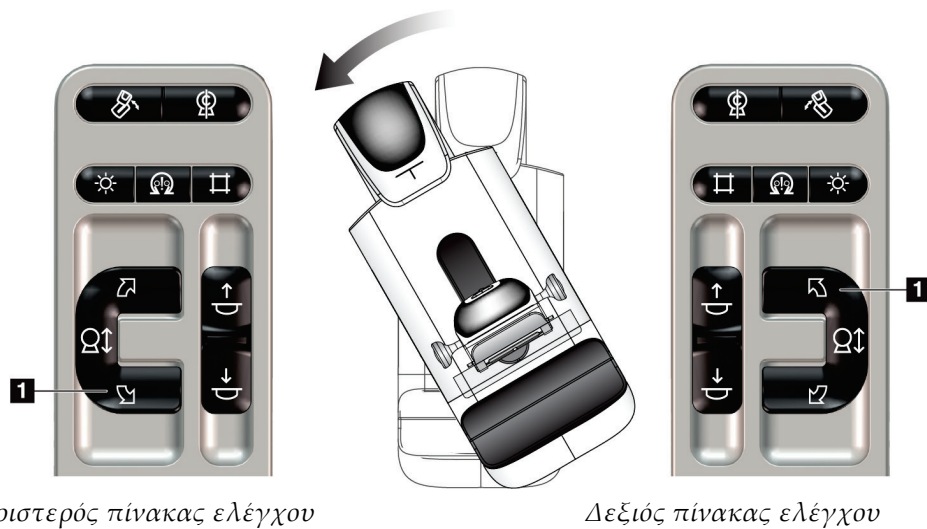
Οδηγός χρήστη του συστήματος 3Dimensions

Κεφάλαιο 4: Έναρξη, δοκιμές λειτουργιών και τερματισμός λειτουργίας

Περιστροφή C-arm

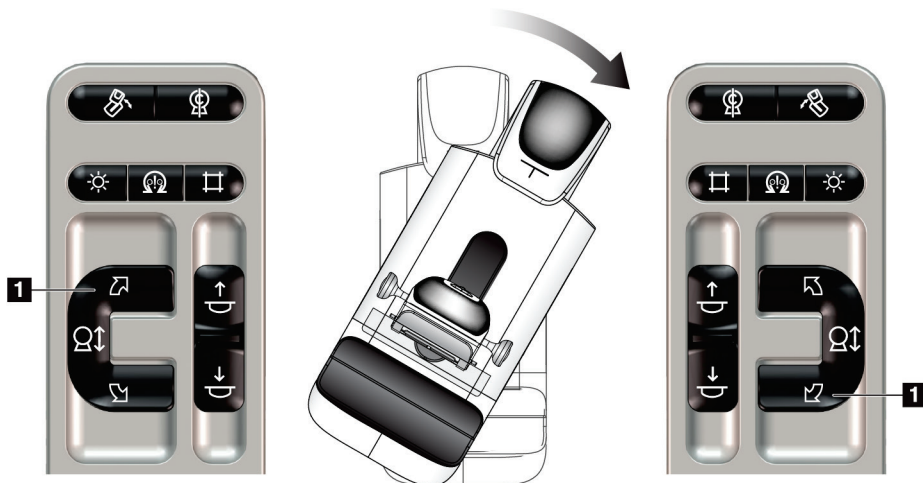
Πίνακας 3: Αριστερόστροφη περιστροφή C-arm

Λειτουργία	Έλεγχος λειτουργίας
Αριστερόστροφη περιστροφή C-arm	Πατήστε το κουμπί Αριστερόστροφη περιστροφή C-arm (στοιχείο 1), για να ξεκινήσει η αριστερόστροφη περιστροφή του C-arm. Η κίνηση του C-arm σταματάει όταν απελευθερώνεται ο διακόπτης. Για να προσαρμόσετε την περιστροφή του C-arm σε βήματα της μίας μοίρας, κρατήστε πατημένο το κουμπί για ένα δευτερόλεπτο και κατόπιν απελευθερώστε το γρήγορα. Επαναλάβετε αν χρειάζεται.



Πίνακας 4: Δεξιόστροφη περιστροφή C-arm

Λειτουργία	Έλεγχος λειτουργίας
Δεξιόστροφη περιστροφή C-arm	Πατήστε το κουμπί Δεξιόστροφη περιστροφή C-arm (στοιχείο 1), για να ξεκινήσει η δεξιόστροφη περιστροφή του C-arm. Η κίνηση του C-arm σταματάει όταν απελευθερώνεται ο διακόπτης. Για να προσαρμόσετε την περιστροφή του C-arm σε βήματα της μίας μοίρας, κρατήστε πατημένο το κουμπί για ένα δευτερόλεπτο και κατόπιν απελευθερώστε το γρήγορα. Επαναλάβετε αν χρειάζεται.



Αριστερός πίνακας ελέγχου

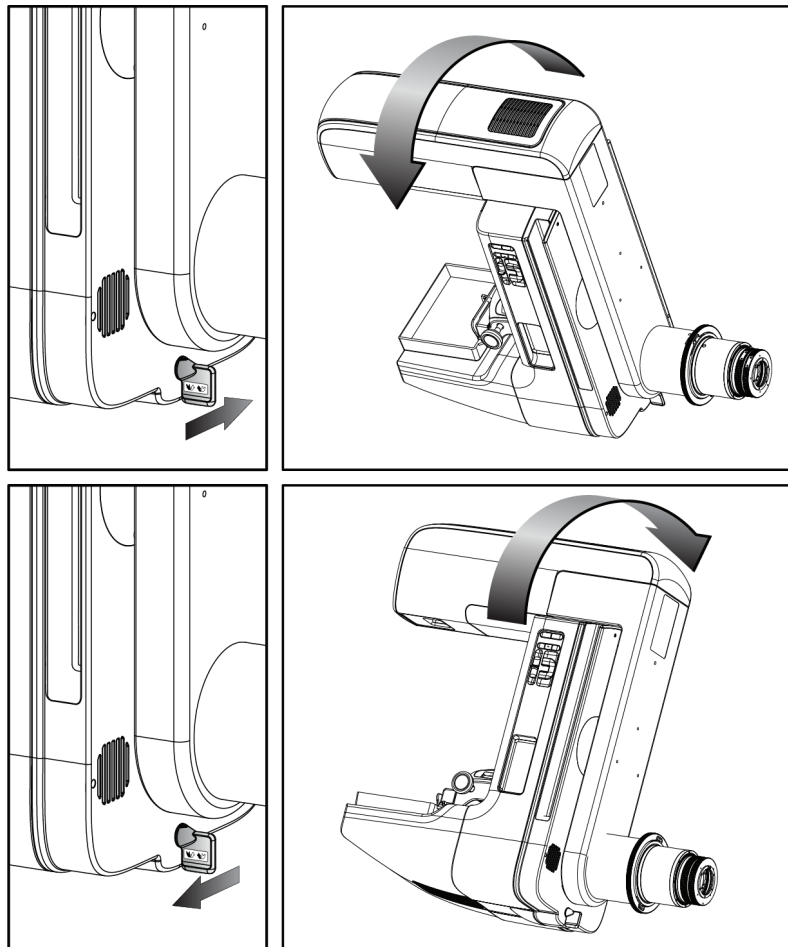
Δεξιός πίνακας ελέγχου

Οδηγός χρήση του συστήματος 3Dimensions

Κεφάλαιο 4: Έναρξη, δοκιμές λειτουργιών και τερματισμός λειτουργίας

Πίνακας 5: Διακόπτης περιστροφής C-arm

Λειτουργία	Έλεγχος λειτουργίας
Διακόπτης περιστροφής C-arm	Ωθήστε τον διακόπτη περιστροφής C-arm μακριά από εσάς για να μετακινήσετε το C-arm προς τη μεριά σας. Ωθήστε τον διακόπτη περιστροφής C-arm προς τη μεριά σας, για να μετακινήσετε το C-arm μακριά από εσάς. Η κίνηση του C-arm σταματάει όταν απελευθερώνεται ο διακόπτης.



Αυτόματη περιστροφή C-arm



Προειδοποίηση:

Κίνδυνος παγίδευσης. Βεβαιωθείτε ότι ο βραχίονας C έχει διάκενο 50 εκ. (20 ίντσες) από οποιοδ. αντικείμεν. κατά την περιστρ. του βραχίονα C. Μη χρησιμοπ. την αυτόμ. περιστρ. όταν το διάκενο του βραχίονα C είναι μικρότ. από 50 εκ. (20 ίντσες).



Σημείωση

Για να σταματήσετε την αυτόματη περιστροφική κίνηση του C-arm, πατήστε οποιοδήποτε κουμπί ή τον διακοπή έκτακτης ανάγκης.

Ενεργοποίηση κινητήρα



Πατήστε ταυτόχρονα το κουμπί **Ενεργοποίηση κινητήρα** και κάποιο από τα κουμπιά **Περιστροφής**, για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία αυτόματης περιστροφής δεξιόστροφα ή αριστερόστροφα.

Μηδενική περιστροφή C-arm



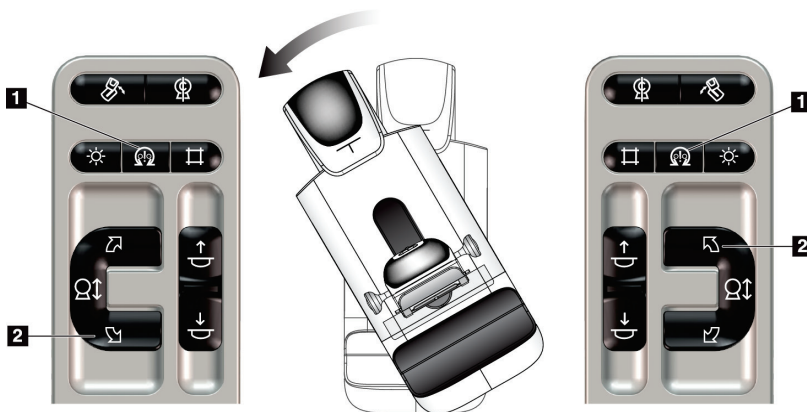
Πατήστε ταυτόχρονα το κουμπί **Ενεργοποίηση κινητήρα** και το κουμπί **Μηδενική περιστροφή C-arm**. Απελευθερώστε τα κουμπιά. Το μηχάνημα εκπέμπει έναν ηχητικό τόνο και το C-arm επιστρέφει αυτόματα στη θέση μηδενικής περιστροφής.

Οδηγός χρήση του συστήματος 3Dimensions

Κεφάλαιο 4: Έναρξη, δοκιμές λειτουργιών και τερματισμός λειτουργίας

Πίνακας 6: Αυτόματη περιστροφή C-arm αριστερόστροφα

Λειτουργία	Έλεγχος λειτουργίας
Αυτόματη περιστροφή C-arm αριστερόστροφα	Πατήστε ταυτόχρονα το κουμπί Ενεργοποίηση κινητήρα (στοιχείο 1) και το κουμπί Αριστερόστροφη περιστροφή C-arm (στοιχείο 2). Απελευθερώστε τα κουμπιά. Το μηχάνημα εκπέμπει έναν ηχητικό τόνο και το C-arm αρχίζει αυτόματα να κινείται αριστερόστροφα.

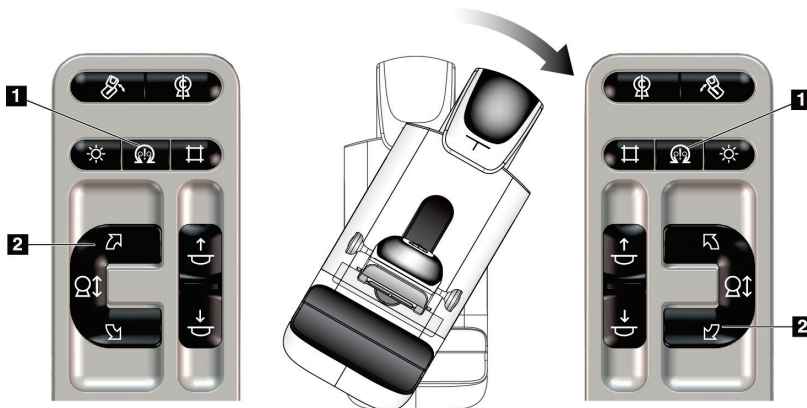


Αριστερός πίνακας ελέγχου

Δεξιός πίνακας ελέγχου

Πίνακας 7: Αυτόματη περιστροφή C-arm δεξιόστροφα

Λειτουργία	Έλεγχος λειτουργίας
Αυτόματη περιστροφή C-arm δεξιόστροφα	Πατήστε ταυτόχρονα το κουμπί Ενεργοποίηση κινητήρα (στοιχείο 1) και το κουμπί Δεξιόστροφη περιστροφή C-arm (στοιχείο 2). Απελευθερώστε τα κουμπιά. Το μηχάνημα εκπέμπει έναν ηχητικό τόνο και το C-arm αρχίζει αυτόματα να κινείται δεξιόστροφα.



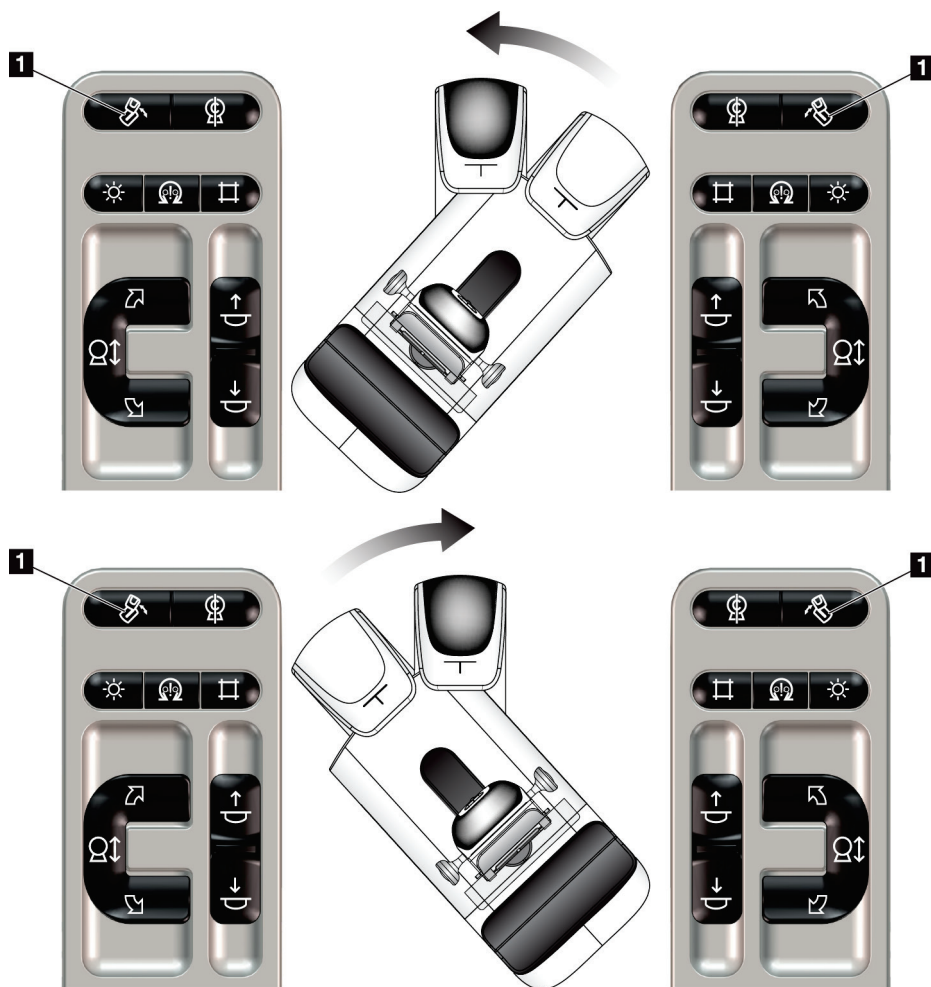
Αριστερός πίνακας ελέγχου

Δεξιός πίνακας ελέγχου

Αυτόματη περιστροφή για έσω-έξω λοξή λήψη (MLO)

Πίνακας 8: Αυτόματη περιστροφή για έσω-έξω λοξή λήψη (MLO)

Λειτουργία	Έλεγχος λειτουργίας
Αυτόματη περιστροφή κεφαλής λυχνίας στη μηδενική θέση	Τοποθετήστε το C-arm σε γωνία άνω των 15 μοιρών. Πατήστε το κουμπί Περιστροφή για έσω-έξω λοξή λήψη (MLO) (στοιχείο 1). Η κεφαλή λυχνίας μετακινείται αυτόματα στη μηδενική θέση. Ο βραχίονας συμπίεσης παραμένει σε κεκλιμένη θέση. Πατήστε ξανά το κουμπί Περιστροφή για έσω-έξω λοξή λήψη (MLO), για να επαναφέρετε την κεφαλή λυχνίας την αρχική της θέση.





Αριστερός πίνακας ελέγχου

Δεξιός πίνακας ελέγχου

4.3.3 Κατεύθυνση δέσμης

Πίνακας 9: Κατεύθυνση δέσμης βραχίονα C

Λειτουργία	Δοκιμή λειτουργίας
<p>Παράκαμψη κατευθυντήρα</p> 	<p>Με το κουμπί Παράκαμψη κατευθυντήρα αλλάζει η κατεύθυνση δέσμης μέσω των διαφορετικών πεδίων ακτίνων X.</p> <p>Πατήστε το κουμπί Λαμπτήρας πεδίου φωτός για να εμφανιστεί το πεδίο ακτίνων X και, στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί Παράκαμψη κατευθυντήρα για να επιλέξετε ένα πεδίο ακτίνων X.</p>
<p>Λαμπτήρας πεδίου φωτός</p> 	<p>Για πτερύγια συμπίεσης: Πατήστε το κουμπί Λαμπτήρας πεδίου φωτός, για να δείτε το πεδίο ακτίνων X για δύο λεπτά.</p> <p>Για πτερύγια εντοπισμού: Πατήστε το κουμπί Λαμπτήρας πεδίου φωτός, για να δείτε το πεδίο ακτίνων X για το διαμορφωμένο χρονικό διάστημα. Ο προεπιλεγμένος χρόνος για πτερύγια εντοπισμού βιοψίας ή βελόνας είναι δέκα λεπτά.</p> <p>Πατήστε το κουμπί Λαμπτήρας πεδίου φωτός ξανά, για να απενεργοποιήσετε τον λαμπτήρα πεδίου φωτός. Ο λαμπτήρας πεδίου φωτός ανάβει αυτόματα με την έναρξη της κίνησης συμπίεσης προς τα κάτω.</p>

4.3.4 Μετατόπιση πτερυγίων

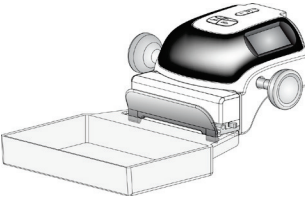


Σημείωση

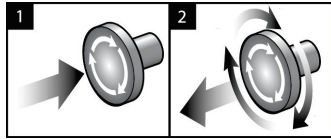
Τα περισσότερα πτερύγια μπορούν να χρησιμοποιηθούν με τη λειτουργία μετατόπισης πτερυγίων. Το μεγάλο πτερύγιο προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης χωρίς πλαίσιο 24 x 29 εκ., το μεγάλο πτερύγιο συστήματος SmartCurve® 24 x 29 εκ. και τα πτερύγια μεγέθυνσης δεν είναι συμβατά με τη λειτουργία μετατόπισης πτερυγίων.

Χρησιμοποιήστε το πτερύγιο προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης χωρίς πλαίσιο 18 x 24 εκ., για να δοκιμάσετε τη λειτουργία μετατόπισης πτερυγίου.

Πίνακας 10: Μετατόπιση πτερυγίου

Λειτουργία	Δοκιμή λειτουργίας
Μετατόπιση πτερυγίου 	<p>Το πτερύγιο προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης 18 x 24 εκ. κινείται κατά περίπου 2,5 εκ. προς την αριστερή, προς την κεντρική ή προς τη δεξιά θέση. Όσο εφαρμόζεται συμπίεση, δεν μπορείτε να κινήσετε το πτερύγιο. Ο κατευθυντήρας είναι προγραμματισμένος να ακολουθεί τη θέση του πτερυγίου.</p> <p>Για να δοκιμάσετε αυτήν τη λειτουργία:</p> <ol style="list-style-type: none">1. Εγκαταστήστε το πτερύγιο 18 x 24 εκ. στη συσκευή συμπίεσης.2. Επιλέξτε μια προβολή.3. Χρησιμοποιήστε τα κουμπιά Paddle Shift (Μετατόπιση πτερυγίου) στην οθόνη <i>Procedure</i> (Διαδικασία), για να παρακάμψετε τη θέση.4. Επαληθεύστε ότι το πτερύγιο κινείται αυτόματα προς τη νέα θέση.5. Ενεργοποιήστε τον λαμπτήρα πεδίου φωτός.6. Επιβεβαιώστε ότι η θέση του κατευθυντήρα αντιστοιχεί στη θέση του πτερυγίου.7. Επαναλάβετε αυτήν τη διαδικασία για τις άλλες θέσεις του πτερυγίου.

4.4 Λειτουργικότητα διακοπών απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης



Εικόνα 19: Λειτουργικότητα διακόπτη απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης

Υπάρχουν τρεις διακόπτες απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης, ένας σε κάθε πλευρά του gantry και ένας στον σταθμό εργασίας λήψης.

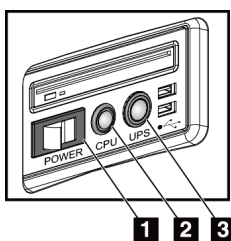
1. Για να απενεργοποιήσετε το gantry και να αδρανοποιήσετε τον μηχανισμό ανύψωσης σταθμού εργασίας λήψης, πατήστε οποιονδήποτε από τους διακόπτες απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης.
2. Για να επαναφέρετε τον διακόπτη απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης, στρέψτε τον δεξιόστροφα κατά περίπου ένα τέταρτο της περιστροφής έως ότου ο διακόπτης ανασηκωθεί ξανά.

4.5 Τρόπος απενεργοποίησης του συστήματος

1. Κλείστε τυχόν ανοικτές διαδικασίες ασθενών. Ανατρέξτε στην ενότητα *Κλείσιμο καρτέλας ασθενούς* στη σελίδα 84.
2. Από την οθόνη *Select Patient* (Επιλογή ασθενούς), επιλέξτε το κουμπί **Log Out** (Αποσύνδεση).
3. Από την οθόνη *Έναρξη*, επιλέξτε το κουμπί **Shutdown** (Τερματισμός λειτουργίας).
4. Επιλέξτε **Yes** (Ναι) στο πλαίσιο διαλόγου επιβεβαίωσης.

4.6 Καθολική απενεργοποίηση της τροφοδοσίας του συστήματος

Στην παρακάτω εικόνα επισημαίνονται τα κουμπιά και οι διακόπτες που αναφέρονται στις διαδικασίες που ακολουθούν.



Εικόνα 20: Κουμπιά λειτουργίας στον γενικό σταθμό εργασίας λήψης

Υπόμνημα εικόνας

1. Διακόπτης λειτουργίας σταθμού εργασίας λήψης
2. Κουμπί ενεργοποίησης/επαναφοράς υπολογιστή
3. Κουμπί λειτουργίας UPS

Για καθολική απενεργοποίηση της τροφοδοσίας του συστήματος:

1. Απενεργοποιήστε το σύστημα.
2. Αν το σύστημά σας περιλαμβάνει UPS, πατήστε το κουμπί UPS (στοιχείο 3).
3. Σβήστε τον διακόπτη λειτουργίας του σταθμού εργασίας λήψης (στοιχείο 1).
4. Αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος του σταθμού εργασίας λήψης από την πρίζα εναλλασσόμενου ρεύματος (AC).
5. Απενεργοποιήστε τον αυτόματο διακόπτη του gantry.
6. Απενεργοποιήστε τον κεντρικό διακόπτη κυκλώματος του ιδρύματος.

Κεφάλαιο 5 Διεπαφή χρήστη

5.1 Οθόνη Select Function to Perform (Επιλογή λειτουργίας για εκτέλεση)

Μετά τη σύνδεση, ανοίγει η οθόνη *Select Function to Perform* (Επιλογή λειτουργίας για εκτέλεση). Στην οθόνη αυτή εμφανίζονται οι εκκρεμείς εργασίες ποιοτικού ελέγχου.



Σημείωση

Όταν δεν υπάρχουν προγραμματισμένες εργασίες ποιοτικού ελέγχου, ανοίγει η οθόνη *Select Patient* (Επιλογή ασθενούς).

Επιλογή λειτουργίας προς εκτέλεση		
Όνομα	Τελευταία εκτέλε...	Ημερομηνία προθε...
Ποιοτικός έλεγχος εκτυπωτή DICOM		21/2/2022
Βαθμονόμηση απολαβής		21/2/2022
CEDM Gain Calibration		21/2/2022
Βαθμονόμηση γεωμετρίας	31/5/2018	5/11/2018
Αξιολόγηση τεχνημάτων		21/2/2022
Ποιότητα εικόνας ομοιώματος		21/2/2022
SNR/CNR		21/2/2022
Ένδειξη πάχους συμπίεσης		21/2/2022
Ποιοτικός έλεγχος σταθμού εργασίας ανασκόπησης διαγνωστικού ελέγχου		21/2/2022
Πλαίσια προβολής και συνθήκες προβολής		21/2/2022
Λίστα οπτικών ελέγχων		21/2/2022
Απόρριψη ανάλυσης		21/2/2022
Επανάληψη ανάλυσης		21/2/2022
Δοκιμή συμπίεσης		21/2/2022

Αριθμός αποτελεσμάτων: 14

0 Manager, Tech (Υπεύθυνος) 0 0 0 0 0 0 0 4:47:00 μ.μ.

Εικόνα 21: Παράδειγμα οθόνης *Select Function to Perform* (Επιλογή λειτουργίας για εκτέλεση)

Για να ολοκληρώσετε μια προγραμματισμένη εργασία ποιοτικού ελέγχου:

1. Επιλέξτε μια εργασία Quality Control (Ποιοτικός έλεγχος) από τη λίστα.
2. Επιλέξτε το κουμπί **Start** (Έναρξη). Ακολουθήστε τα μηνύματα για να ολοκληρώσετε τη διαδικασία. [Το κουμπί **Start** (Έναρξη) δεν είναι διαθέσιμο για όλους τους τύπους ελέγχων.]

- Η -

Επιλέξτε το κουμπί **Mark Completed** (Να επισημανθεί ως ολοκληρωμένο), για να επισημάνετε την κατάσταση της αντίστοιχης διαδικασίας ως ολοκληρωμένη.

Επιλέξτε **Yes** (Ναι), για να επιβεβαιώσετε ότι η επιλεγμένη διαδικασία έχει ολοκληρωθεί.

3. Επιλέξτε **End QC** (Τέλος ΠΕ).

Για να συνεχίσετε χωρίς να ολοκληρώσετε όλες τις προγραμματισμένες εργασίες ποιοτικού ελέγχου:

Αν δεν ολοκληρωθούν όλες οι εργασίες ποιοτικού ελέγχου τη δεδομένη στιγμή, επιλέξτε το κουμπί **Skip** (Παράλειψη).



Σημείωση

Αν επιλέξετε το κουμπί **Skip** (Παράλειψη), θα ανοίξει η οθόνη *Select Patient* (Επιλογή ασθενούς). Για πληροφορίες σχετικά με αυτήν την οθόνη, βλ. *Οθόνη Select Patient* (Επιλογή ασθενούς) στη σελίδα 62.

Αν επιλέξετε το κουμπί **Admin** (Διαχείριση), θα ανοίξει η οθόνη *Select Admin* (Διαχείριση). Για πληροφορίες σχετικά με αυτήν την οθόνη, βλ. *Χρήση της οθόνης Admin* (Διαχείριση).



Σημείωση

Οι εργασίες ποιοτικού ελέγχου είναι διαθέσιμες για ολοκλήρωση οποιαδήποτε στιγμή. Επιλέξτε το κουμπί **Admin** (Διαχείριση) και στη συνέχεια το κουμπί **Quality Control** (Ποιοτικός έλεγχος) για να μεταβείτε στη λίστα εργασιών ποιοτικού ελέγχου (ΠΕ).

5.2 Πληροφορίες για τη γραμμή εργασιών

Στη γραμμή εργασιών στο κάτω μέρος της οθόνης εμφανίζονται πρόσθετα εικονίδια. Επιλέξτε το εικονίδιο για πρόσβαση σε πληροφορίες ή για εκτέλεση εργασιών συστήματος.



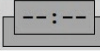






Εικόνα 22: Γραμμή εργασιών





Πίνακας 11: Μενού γραμμής εργασιών

	Περιγραφή	Μενού
1	<p>Εικονίδιο πληροφοριών</p> <p>Επιλέξτε το εικονίδιο Πληροφορίες για να εμφανιστεί το μενού συναγερομών.</p> <p>Αυτή η ενότητα της γραμμής εργασιών αναβοσβήνει με κίτρινο χρώμα όταν υπάρχει συναγερομός.</p> <p>Επιλέξτε Acknowledge All (Αναγνώριση όλων), για να διακόψετε την ένδειξη που αναβοσβήνει.</p> <p>Επιλέξτε Manage Alarms (Διαχείριση συναγερομών), για να εμφανίσετε και να κλείσετε τυχόν ανοικτούς συναγερομούς.</p>	<ul style="list-style-type: none"> Δεν υπάρχουν συναγερομοί Αναγνώριση όλων Διαχείριση συναγερομών ...
2	<p>Τρέχον όνομα χρήση</p> <p>Επιλέξτε την ενότητα ονόματος χρήστη της γραμμής εργασιών, για να εμφανιστεί το στοιχείο Users Menu (Μενού χρηστών).</p> <p>Με την επιλογή Log Out (Αποσύνδεση) επιστρέφετε στην οθόνη Έναρξη.</p> <p>Με την επιλογή My Settings (Οι ρυθμίσεις μου) μπορείτε να επιλέξετε ρυθμίσεις χρήστη και προτιμήσεις ροής εργασιών.</p> <p>Με την επιλογή Print (Εκτύπωση) αποστέλλεται η εμφανιζόμενη λίστα ασθενών σε έναν συνδεδεμένο εκτυπωτή.</p>	<ul style="list-style-type: none"> Μενού χρηστών Αποσύνδεση ... Οι ρυθμίσεις μου ... Εκτύπωση ...

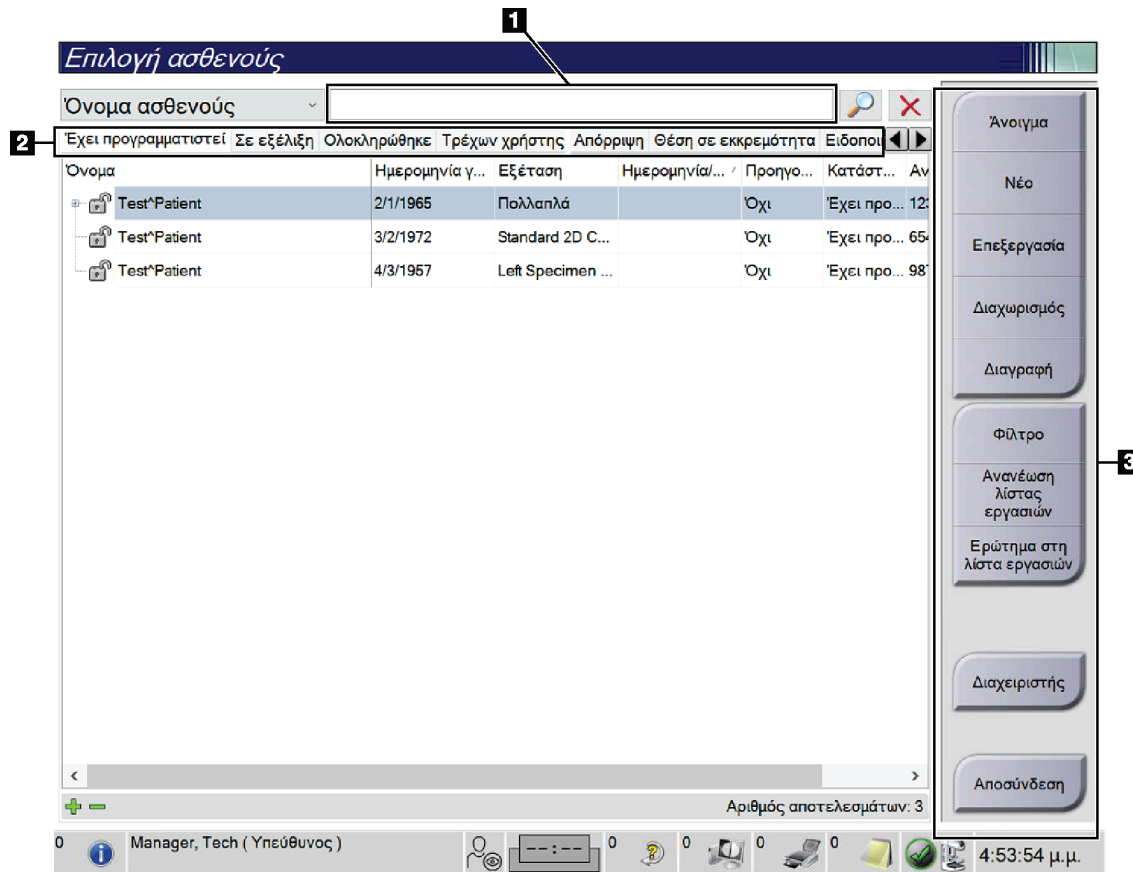
Πίνακας 11: Μενού γραμμής εργασιών

	Περιγραφή	Μενού												
 	<p align="center">Ένδειξη προτεραιότητας ανάγνωσης</p> <p>Η ένδειξη προτεραιότητας ανάγνωσης εμφανίζεται εάν διαθέτετε την Ανίχνευση Genius AI. Το χρώμα του εικονιδίου αλλάζει σε κίτρινο εάν υπάρχουν ασθενείς που επισημαίνονται ως υψηλής προτεραιότητας για ανάγνωση σύμφωνα με τα αποτελέσματα της Ανίχνευσης Genius AI. Επιλέξτε το εικονίδιο Προτεραιότητα ανάγνωσης για να εμφανιστεί η λίστα των ασθενών που έχουν επισημανθεί με υψηλή προτεραιότητα για ανάγνωση από την Ανίχνευση Genius AI. Επιλέξτε το κουμπί X για να εκκαθαρίσετε τον ασθενή από τη λίστα προτεραιότητας ανάγνωσης. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στην ενότητα <i>Πληροφορίες για την Ανίχνευση Genius AI</i> στη σελίδα 9.</p> <div data-bbox="467 772 945 1066" style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p align="center">Προτεραιότητα ανάγνωσης</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Όνομα ασθενούς</th> <th>Ωρα ολοκλήρωσης</th> <th></th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Patient, Test</td> <td>00.01:22 πμ</td> <td align="center">✘</td> </tr> <tr> <td>Patient, Test 2</td> <td>00.01:12 πμ</td> <td align="center">✘</td> </tr> <tr> <td>Test, Patient</td> <td>00.00:20 πμ</td> <td align="center">✘</td> </tr> </tbody> </table> </div>	Όνομα ασθενούς	Ωρα ολοκλήρωσης		Patient, Test	00.01:22 πμ	✘	Patient, Test 2	00.01:12 πμ	✘	Test, Patient	00.00:20 πμ	✘	
Όνομα ασθενούς	Ωρα ολοκλήρωσης													
Patient, Test	00.01:22 πμ	✘												
Patient, Test 2	00.01:12 πμ	✘												
Test, Patient	00.00:20 πμ	✘												
 	<p align="center">Χρονόμετρο σκιαγραφικού μέσου</p> <p>Το χρονόμετρο σκιαγραφικού μέσου εμφανίζεται αν διαθέτετε το <i>Εικόνες 2D I-View με χρήση σκιαγραφικού</i> στη σελίδα 114. Το χρονόμετρο ενεργοποιείται κατά τη διάρκεια μιας διαδικασίας 2D με σκιαγραφικό. Το χρονόμετρο εμφανίζει τον χρόνο που απομένει σε κάθε φάση με σκιαγραφικό. Το χρώμα του χρονομέτρου υποδεικνύει τη φάση σκιαγραφικού.</p> <p>(Αρχικό) Κίτρινο = Περίοδος αναμονής, το σκιαγραφικό μέσο δεν έχει διασπαρεί πλήρως.</p> <p>Πράσινο = Βέλτιστη περίοδος απεικόνισης, το σκιαγραφικό μέσο έχει διασπαρεί πλήρως.</p> <p>(Τελευταίο) Κίτρινο = Ύστερη περίοδος, το σκιαγραφικό μέσο διαλύεται.</p>													
<p>3</p>   	<p align="center">Εικονίδια συσκευών εξόδου</p> <p>Επιλέξτε οποιοδήποτε εικονίδιο συσκευής εξόδου, για να εμφανιστεί η οθόνη <i>Manage Queues</i> (Διαχείριση ουρών αναμονής). Σε αυτήν την οθόνη εμφανίζεται η κατάσταση των εργασιών στην ουρά αναμονής, καθώς και πληροφορίες εργασιών για την επιλεγμένη έξοδο, και από αυτήν την οθόνη μπορείτε να φιλτράρετε την εμφάνιση της ουράς αναμονής. Ο αριθμός στο εικονίδιο υποδεικνύει τον αριθμό των εργασιών που παραμένουν στην ουρά αναμονής.</p>													

Πίνακας 11: Μενού γραμμής εργασιών


	Περιγραφή	Μενού
4 	<p>Εικονίδιο ειδοποιήσεων</p> <p>Επιλέξτε το εικονίδιο Ειδοποιήσεις, για να εμφανιστεί η οθόνη <i>Patients with Unviewed Notices</i> (Ασθενείς με ειδοποιήσεις που δεν έχουν προβληθεί). Ο αριθμός στο εικονίδιο υποδεικνύει τον αριθμό των ασθενών με ειδοποιήσεις που δεν έχουν προβληθεί.</p>	
5   	<p>Εικονίδια κατάστασης συστήματος</p> <p>Αν το εικονίδιο Κατάσταση συστήματος (κεφαλή λυχνίας) έχει ένα πράσινο σημάδι επιλογής δίπλα του, το σύστημα είναι έτοιμο για χρήση. Επιλέξτε το εικονίδιο Κατάσταση συστήματος, για να εμφανιστεί το μενού σφαλμάτων.</p> <p>Αν το εικονίδιο Κατάσταση συστήματος είναι κόκκινο με έναν αριθμό δίπλα του, το σύστημα χρειάζεται να περιμένει για τόσα λεπτά όσα υποδεικνύει ο εμφανιζόμενος αριθμός για να μπορέσει να ληφθεί με ασφάλεια η επόμενη εικόνα.</p> <p>Αν το εικονίδιο Κατάσταση συστήματος έχει ένα κίτρινο θαυμαστικό δίπλα του και αυτή η ενότητα της γραμμής εργασιών αναβοσβήνει με κίτρινο χρώμα, υπάρχει κάποιο σφάλμα. Επιλέξτε το εικονίδιο Κατάσταση συστήματος για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το σφάλμα.</p> <p>Με την επιλογή Clear All Faults (Εκκαθάριση όλων των σφαλμάτων), διαγράφονται όλα τα μηνύματα σφάλματος.</p> <p>Με την επιλογή X-ray Tube, 0 Degrees (Λυχνία ακτίνων X, 0 μοίρες), η κεφαλή λυχνίας τοποθετείται σε περιστροφή μηδέν μοιρών για την επόμενη έκθεση.</p> <p>Με την επιλογή X-ray Tube, -15 Degrees (Λυχνία ακτίνων X, -15 μοίρες), η κεφαλή λυχνίας τοποθετείται σε περιστροφή +15 μοιρών για μια έκθεση.</p> <p>Με την επιλογή X-ray Tube, +15 Degrees (Λυχνία ακτίνων X, +15 μοίρες), η κεφαλή λυχνίας τοποθετείται σε περιστροφή +15 μοιρών για μια έκθεση.</p> <p>Με την επιλογή System Diagnostics (Διαγνωστικοί έλεγχοι συστήματος), αποκτάτε πρόσβαση στις ρυθμίσεις του υποσυστήματος.</p> <p>Με την επιλογή System Defaults (Προεπιλογές συστήματος) ανοίγει η οθόνη <i>Gantry Defaults</i> (Προεπιλογές gantry), για να ρυθμίσετε τις προεπιλεγμένες τιμές συμπίεσης και γεννήτριας.</p> <p>Με την επιλογή About (Πληροφορίες) εμφανίζονται πληροφορίες σχετικά με τον σταθμό εργασίας λήψης (ανατρέξτε στην ενότητα <i>Οθόνη About (Γενικές πληροφορίες)</i> στη σελίδα 160).</p>	<p>Δεν υπάρχουν βλάβες</p> <p>Εκκαθάριση όλων των βλαβών</p> <p>Λυχνία ακτίνων X, 0 μοίρες</p> <p>Λυχνία ακτίνων X, -15 μοίρες</p> <p>Λυχνία ακτίνων X, +15 μοίρες</p> <p>Διαγνωστικοί έλεγχοι συστήματος ...</p> <p>Προεπιλογές συστήματος ...</p> <p>Σχετικά ...</p>

5.3 Οθόνη Select Patient (Επιλογή ασθενούς)



Εικόνα 23: Οθόνη Select Patient (Επιλογή ασθενούς)

Πίνακας 12: Οθόνη Select Patient (Επιλογή ασθενούς)

Στοιχείο	Περιγραφή
<p>1. Γρήγορη αναζήτηση</p>	<p>Κάντε αναζήτηση στην επιλεγμένη καρτέλα για Patient Name (Όνομα ασθενούς), Patient ID (Αναγνωριστικό ασθενούς) ή Accession Number (Αύξων αριθμός).</p>
<p>2. Καρτέλες</p>	<p>Οι καρτέλες στο πάνω μέρος της οθόνης είναι διαμορφώσιμες. Ένας χρήστης με τα κατάλληλα δικαιώματα πρόσβασης μπορεί να διαγράψει καρτέλες ή να δημιουργήσει νέες καρτέλες.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Στην καρτέλα Scheduled (Προγραμματισμένα), εμφανίζονται οι προγραμματισμένες διαδικασίες. • Στην καρτέλα In Progress (Σε εξέλιξη), εμφανίζονται οι ανολοκλήρωτες διαδικασίες. • Στην καρτέλα Completed (Ολοκληρωμένα), εμφανίζονται οι ολοκληρωμένες διαδικασίες. • Στην καρτέλα Current User (Τρέχων χρήστης), εμφανίζονται οι διαθέσιμες διαδικασίες για τον τρέχοντα χειριστή. • Στην καρτέλα Reject (Απόρριψη), εμφανίζονται οι διαδικασίες με λήψεις που έχουν απορριφθεί. • Στην καρτέλα Pend (Εκκρεμότητα), εμφανίζονται οι διαδικασίες με εκκρεμείς λήψεις. • Στην καρτέλα All (Όλα), εμφανίζονται όλες οι διαθέσιμες διαδικασίες για όλους τους χρήστες. • Στην καρτέλα Notices (Ειδοποιήσεις), εμφανίζονται από προεπιλογή οι ασθενείς για τις οποίες υπάρχουν μη προβεβλημένες ειδοποιήσεις. Για ολοκληρωμένες πληροφορίες, βλ. <i>Πληροφορίες για την καρτέλα Notices (Ειδοποιήσεις)</i> στη σελίδα 64. • Στην καρτέλα QC (ΠΕ), εμφανίζονται οι διαδικασίες ποιοτικού ελέγχου. • Η καρτέλα Enterprise (Εταιρικό δίκτυο) εμφανίζεται αν το σύστημά σας περιλαμβάνει <i>Advanced Workflow Manager (Διαχείριση ροής εργασιών για προχωρημένους)</i> στη σελίδα 74. Στην καρτέλα αυτή εμφανίζονται όλες οι απεικονιστικές εξετάσεις που έχουν ληφθεί σε συστήματα τα οποία ανήκουν στο ίδιο σύμπλεγμα Advanced Workflow Manager. Από την καρτέλα αυτή γίνεται η διαχείριση της κατανομής των απεικονιστικών εξετάσεων.  <p>Εικόνα 24: Καρτέλα Enterprise (Εταιρικό δίκτυο)</p>

Πίνακας 12: Οθόνη *Select Patient* (Επιλογή ασθενούς)

Στοιχείο	Περιγραφή
3. Κουμπιά	<p>Από αυτήν την οθόνη παρέχεται πρόσβαση σε πολλές λειτουργίες με την επιλογή ενός συγκεκριμένου κουμπιού:</p> <ul style="list-style-type: none">• Open (Ανοιγμα): Άνοιγμα της επιλεγμένης ασθενούς.• New (Δημιουργία): Προσθήκη νέας ασθενούς — βλ. <i>Προσθήκη νέας ασθενούς</i> στη σελίδα 65.• Edit (Επεξεργασία): Επεξεργασία των στοιχείων ασθενούς — βλ. <i>Επεξεργασία των πληροφοριών ασθενούς</i> στη σελίδα 65.• Split (Διαχωρισμός): Αφαίρεση εικόνων από διαδικασία ή ασθενή και μετακίνηση των εικόνων σε άλλη διαδικασία ή ασθενή — βλ. <i>Διαχωρισμός αρχείων ασθενούς</i> στη σελίδα 66.• Delete (Διαγραφή): Διαγραφή της επιλεγμένης ασθενούς — βλ. <i>Διαγραφή ασθενούς</i> στη σελίδα 69.• Filter (Φίλτρο): Χρήση φίλτρου ασθενών — βλ. <i>Φίλτρα για ασθενείς</i> στη σελίδα 69.• Refresh Worklist (Ανανέωση λίστας εργασιών): Ενημέρωση της λίστας προγραμματισμένων εργασιών ασθενών — βλ. <i>Ανανέωση της λίστας εργασιών</i> στη σελίδα 72.• Query Worklist (Αναζήτηση σε λίστα εργασιών): Αναζήτηση για ασθενή στη λίστα εργασιών του απεικονιστικού συστήματος — βλ. <i>Αναζήτηση στη λίστα εργασιών</i> στη σελίδα 73.• Admin (Διαχείριση): Πρόσβαση στην οθόνη <i>Admin</i> (Διαχείριση) — βλ. <i>Χρήση της οθόνης Admin</i> (Διαχείριση).• Log Out (Αποσύνδεση): Έξοδος από το σύστημα — βλ. <i>Αποσύνδεση</i> στη σελίδα 73.

5.3.1 Πληροφορίες για την καρτέλα **Notices** (Ειδοποιήσεις)

- Μετά την επιλογή της καρτέλας **Notices** (Ειδοποιήσεις) από την οθόνη *Select Patient* (Επιλογή ασθενούς), εμφανίζεται μια λίστα με τους ασθενείς με ειδοποιήσεις.
- Η προεπιλεγμένη τιμή για τη λίστα είναι ασθενείς με ειδοποιήσεις που έχουν προβληθεί και που δεν έχουν προβληθεί.
- Μπορείτε να αλλάξετε την τιμή, ώστε να εμφανίζονται ασθενείς με ειδοποιήσεις που έχουν προβληθεί ή ασθενείς με ειδοποιήσεις που δεν έχουν προβληθεί.
- Επιλέξτε **Open** (Ανοιγμα), για να αποκτήσετε πρόσβαση στην οθόνη *Procedure* (Διαδικασία) για την επιλεγμένη ασθενή.

5.3.2 Άνοιγμα καρτέλας ασθενούς

1. Επιλέξτε μια καρτέλα για να εμφανιστεί η επιθυμητή λίστα με τις ασθενείς.
2. Επιλέξτε μια ασθενή από τη λίστα. Το κουμπί **Open** (Άνοιγμα) ενεργοποιείται.
3. Επιλέξτε **Open** (Άνοιγμα), για να αποκτήσετε πρόσβαση στην οθόνη *Procedure* (Διαδικασία) για την συγκεκριμένη ασθενή.

5.3.3 Προσθήκη νέας ασθενούς

1. Στην οθόνη *Select Patient* (Επιλογή ασθενούς), επιλέξτε το κλειδί **New** (Δημιουργία). Ανοίγει η οθόνη *Add Patient* (Προσθήκη ασθενούς).

Εικόνα 25: Οθόνη *Add Patient* (Προσθήκη ασθενούς)

2. Συμπληρώστε τα στοιχεία της νέας ασθενούς και επιλέξτε διαδικασία.
3. Επιλέξτε το κουμπί **Open** (Άνοιγμα). Ανοίγει η οθόνη *Procedure* (Διαδικασία) για τη νέα ασθενή.

5.3.4 Επεξεργασία των πληροφοριών ασθενούς

1. Στην οθόνη *Select Patient* (Επιλογή ασθενούς) επιλέξτε το όνομα της ασθενούς και, στη συνέχεια, επιλέξτε το κουμπί **Edit** (Επεξεργασία).
2. Στην οθόνη *Edit Patient* (Επεξεργασία ασθενούς), πραγματοποιήστε αλλαγές και, στη συνέχεια, επιλέξτε το κουμπί **Save** (Αποθήκευση).
3. Επιλέξτε **OK** στο μήνυμα *Update Successful* (Ενημέρωση επιτυχής).

5.3.5 Διαχωρισμός αρχείων ασθενούς

Η λειτουργία Split (Διαχωρισμός) επιτρέπει τη μετακίνηση εικόνων που έχουν ληφθεί με την επιλογή εσφαλμένης διαδικασίας ή εσφαλμένης ασθενούς.



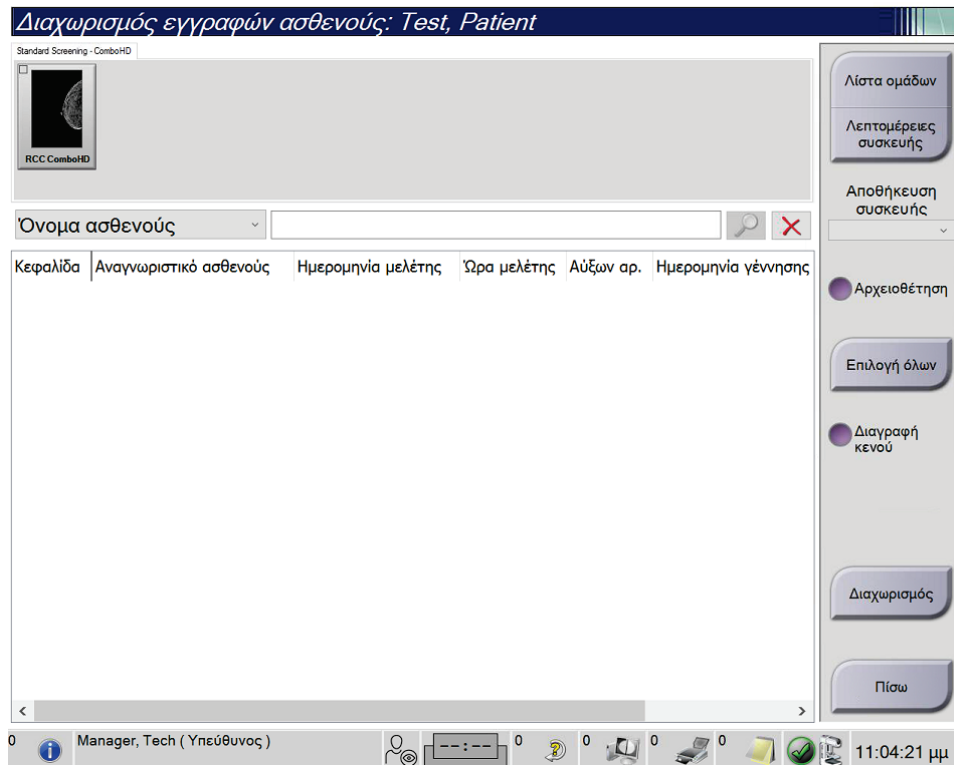
Σημείωση

Δεν μπορείτε να διαχωρίσετε εικόνες προστατευόμενων ασθενών.



Σημείωση

Μετά τη χρήση της λειτουργίας Split (Διαχωρισμός), θα πρέπει να διορθώσετε τα αρχεία ασθενών που έχουν αρχειοθετηθεί σε σύστημα PACS ή σε άλλα συστήματα αρχειοθέτησης.



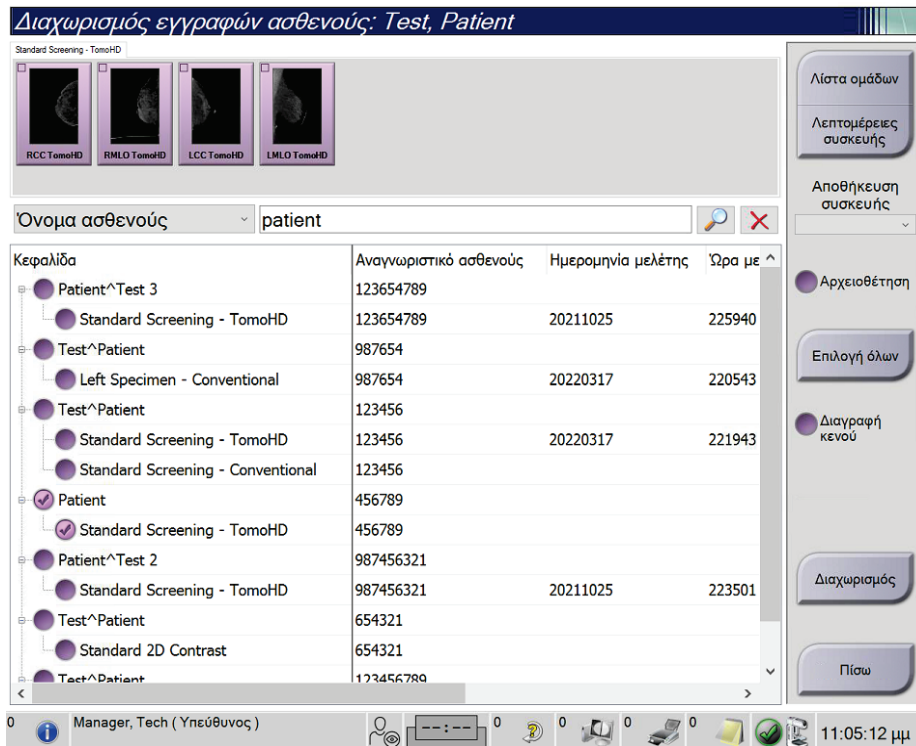
Εικόνα 26: Οθόνη Split Patient Records (Διαχωρισμός αρχείων ασθενούς)

Λήψη εικόνων με εσφαλμένη επιλογή διαδικασίας

1. Στην οθόνη *Select Patient* (Επιλογή ασθενούς), επιλέξτε την ασθενή.
2. Επιλέξτε το κουμπί **Split** (Διαχωρισμός). Ανοίγει η οθόνη *Split Patient Records* (Διαχωρισμός αρχείων ασθενούς).
3. Επιλέξτε τις εικόνες που θέλετε να μετακινήσετε. Αν θέλετε να μετακινήσετε όλες τις εικόνες, επιλέξτε **Select All** (Επιλογή όλων).
4. Επιλέξτε τα κριτήρια της αναζήτησής σας [π.χ. Patient Name (Όνομα ασθενούς) ή Accession Number (Αύξων αριθμός)], χρησιμοποιώντας την αναπτυσσόμενη λίστα κάτω από τις εικόνες.
5. Εισαγάγετε τα ίδια στοιχεία ασθενούς και επιλέξτε το κουμπί **Αναζήτηση** (τον μεγεθυντικό φακό).
6. Όταν εμφανιστεί το όνομα της ασθενούς, επιλέξτε τη σωστή διαδικασία για τις εικόνες.
7. Αν μετακινείτε ΟΛΕΣ τις εικόνες και θέλετε να διαγράψετε την εσφαλμένη διαδικασία, επιλέξτε **Delete Empty** (Διαγραφή κενών).
8. Αν θέλετε να αρχειοθετήσετε τις εικόνες ή να τις αποθηκεύσετε σε συσκευή αποθήκευσης, επιλέξτε **Archive** (Αρχειοθέτηση). Βεβαιωθείτε ότι έχετε επιλέξει τους σωστούς προορισμούς εξόδου.
9. Επιλέξτε **Split** (Διαχωρισμός) και στη συνέχεια επιλέξτε **OK** στο μήνυμα *Split Successful* (Επιτυχής διαχωρισμός).

Λήψη εικόνων με εσφαλμένη επιλογή ασθενούς

1. Στην οθόνη *Select Patient* (Επιλογή ασθενούς), επιλέξτε την ασθενή με τις εικόνες που πρέπει να μετακινηθούν.
2. Επιλέξτε το κουμπί **Split** (Διαχωρισμός). Ανοίγει η οθόνη *Split Patient Records* (Διαχωρισμός αρχείων ασθενούς).
3. Επιλέξτε τις εικόνες που θέλετε να μετακινήσετε. Αν θέλετε να μετακινήσετε όλες τις εικόνες, επιλέξτε **Select All** (Επιλογή όλων).
4. Επιλέξτε τα κριτήρια της αναζήτησής σας [π.χ. Patient Name (Όνομα ασθενούς) ή Accession Number (Αύξων αριθμός)], χρησιμοποιώντας την αναπτυσσόμενη λίστα κάτω από τις εικόνες.
5. Εισαγάγετε τα κριτήρια της αναζήτησης και επιλέξτε το κουμπί **Αναζήτηση** (τον μεγεθυντικό φακό).
6. Όταν εμφανιστεί το όνομα της ασθενούς, επιλέξτε τη σωστή διαδικασία.



Εικόνα 27: Επιλέξτε τη σωστή διαδικασία για διαχωρισμό των αρχείων ασθενούς

7. Αν μετακινείτε ΟΛΕΣ τις εικόνες και θέλετε να διαγράψετε την εσφαλμένη ασθενή από τη λίστα ασθενών, επιλέξτε **Delete Empty** (Διαγραφή κενών).
8. Αν θέλετε να αρχειοθετήσετε τις εικόνες ή να τις αποθηκεύσετε σε συσκευή αποθήκευσης, επιλέξτε **Archive** (Αρχειοθέτηση). Βεβαιωθείτε ότι έχετε επιλέξει τους σωστούς προορισμούς εξόδου.
9. Επιλέξτε **Split** (Διαχωρισμός) και στη συνέχεια επιλέξτε **OK** στο μήνυμα *Split Successful* (Επιτυχής διαχωρισμός).

5.3.6 Διαγραφή ασθενούς



Σημείωση

Με την ανάκτηση χώρου κανονικά καταργείται η απαίτηση για χειροκίνητη διαγραφή ασθενών. Ανατρέξτε στην ενότητα *Πληροφορίες για την ανάκτηση χώρου* στη σελίδα 155.

1. Στην οθόνη *Select Patient* (Επιλογή ασθενούς), επιλέξτε μία ή περισσότερες ασθενείς.
2. Επιλέξτε το κουμπί **Delete** (Διαγραφή).
3. Όταν εμφανιστεί το μήνυμα συστήματος επιβεβαίωσης, επιλέξτε **Yes** (Ναι).



Σημείωση

Οι τεχνολόγοι δεν έχουν δικαιώματα για διαγραφή ασθενών.

5.3.7 Φίλτρα για ασθενείς

Αφού επιλέξετε το κουμπί **Filter** (Φίλτρο) στην οθόνη *Select Patient* (Επιλογή ασθενούς), ανοίγει η οθόνη *Patient Filter* (Φίλτρο ασθενών) για την επιλεγμένη λίστα ασθενών.

Φίλτρο ασθενούς: Scheduled

Φίλτρο Στήλες

- Όνομα ασθενούς
- Αναγνωριστικό ασθενούς
- Αύξων αριθμός
- Εύρος
 - Σήμερα
 - Απορρίφθηκε
 - Έγινε αποδεκτό
 - Έχει τεθεί σε εκκρεμότητα
- Διάθεση
- Ρόλος
- Πηγή
 - Εγώ
 - Λίστα εργασιών
 - Τοπικό
- Κατάσταση ειδοποίησης
 - Δεν έχει προβληθεί

Αποτελέσματα

Όνομα	Ημερομηνία γ...	Εξέταση	Ημερομηνία/...	Προηγο...	Κατάστ...	Αν
Test*Patient	2/1/1965	Πολλαπλά		Όχι	Έχει προ...	123
Test*Patient	3/2/1972	Standard 2D C...		Όχι	Έχει προ...	654
Test*Patient	4/3/1957	Left Specimen ...		Όχι	Έχει προ...	987

Αριθμός αποτελεσμάτων: 3

Manager, Tech (Υπεύθυνος) 4:56:01 μ.μ.

Εικόνα 28: Καρτέλα Filter (Φίλτρο) στην οθόνη Patient Filter (Φίλτρο ασθενών)

Καρτέλα Filter (Φίλτρο)

Χρησιμοποιήστε την καρτέλα **Filter** (Φίλτρο) για να αλλάξετε τις επιλογές φίλτρου για τη λίστα ασθενών. Όταν ορίζετε ή ακυρώνετε μια επιλογή, η αλλαγή εμφανίζεται στην περιοχή αποτελεσμάτων της οθόνης.



Σημείωση

Για να αποθηκεύσετε αυτά τα νέα φίλτρα στην επιλεγμένη καρτέλα στην οθόνη *Select Patient* (Επιλογή ασθενούς), πρέπει να διαθέτετε πρόσβαση επιπέδου διευθυντή. [Ανατρέξτε στην ενότητα *Άλλες λειτουργίες της καρτέλας Filter* (Φίλτρο) στη σελίδα 71].



Σημείωση

Όταν επιλέξετε μια γραμμή στη λίστα αποτελεσμάτων, επιλέξτε στη συνέχεια το κουμπί **Open** (Ανοιγμα) και θα ανοίξει η οθόνη *Procedure* (Διαδικασία) για την επιλεγμένη ασθενή.

Άλλες λειτουργίες της καρτέλας Filter (Φίλτρο)

Από την καρτέλα **Filter** (Φίλτρο) οι χρήστες έχουν πρόσβαση σε προνόμια για προσθήκη, αλλαγή ή διαγραφή καρτελών στην οθόνη *Select Patient* (Επιλογή ασθενούς). Ανατρέξτε στον ακόλουθο πίνακα.

Πίνακας 13: Επιλογές καρτέλας Filter (Φίλτρο) -απαιτούνται προνόμια πρόσβασης

<p>Αλλάξτε τις τρέχουσες παραμέτρους φίλτρου ασθενούς.</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Επιλέξτε μια καρτέλα στην οθόνη <i>Select Patient</i> (Επιλογή ασθενούς). 2. Επιλέξτε το κουμπί Filter (Φίλτρο). 3. Ορίστε τις επιλογές φίλτρου. 4. Επιλέξτε το κουμπί Save (Αποθήκευση). 5. Βεβαιωθείτε ότι το όνομα της καρτέλας που επιλέξατε βρίσκεται στο πλαίσιο ονόματος. 6. Επιλέξτε OK.
<p>Δημιουργήστε μια νέα καρτέλα για την οθόνη <i>Select Patient</i> (Επιλογή ασθενούς).</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Επιλέξτε μια καρτέλα στην οθόνη <i>Select Patient</i> (Επιλογή ασθενούς). 2. Επιλέξτε το κουμπί Filter (Φίλτρο). 3. Ορίστε τις επιλογές φίλτρου για την καρτέλα. 4. Επιλέξτε το κουμπί Save As (Αποθήκευση ως). 5. Εισαγάγετε ένα νέο όνομα για την καρτέλα. 6. Επιλέξτε OK.
<p>Διαγράψτε μια καρτέλα από την οθόνη <i>Select Patient</i> (Επιλογή ασθενούς).</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Επιλέξτε μια καρτέλα στην οθόνη <i>Select Patient</i> (Επιλογή ασθενούς). 2. Επιλέξτε το κουμπί Filter (Φίλτρο). 3. Επιλέξτε το κουμπί Delete (Διαγραφή). 4. Επιλέξτε Yes (Ναι) στο πλαίσιο διαλόγου επιβεβαίωσης.

Καρτέλα Columns (Στήλες)

Χρησιμοποιήστε την καρτέλα **Columns** (Στήλες) για να προσθέσετε περισσότερες επιλογές αναζήτησης (για παράδειγμα ηλικία, φύλο, ειδοποιήσεις) στη φιλτραρισμένη λίστα. Οι επιλογές εμφανίζονται ως στήλες στην περιοχή αποτελεσμάτων. Για να προσθέσετε περισσότερες στήλες σε μια φιλτραρισμένη λίστα, επιλέξτε την καρτέλα **Columns** (Στήλες) και, στη συνέχεια, ορίστε τις επιλογές.



Σημείωση

Για να αποθηκεύσετε αυτές τις νέες στήλες στο φίλτρο ασθενούς, πρέπει να διαθέσετε πρόσβαση επιπέδου διευθυντή.



Σημείωση

Όταν επιλέξετε μια γραμμή στη λίστα αποτελεσμάτων, επιλέξτε στη συνέχεια το κουμπί **Open** (Άνοιγμα) και θα ανοίξει η οθόνη *Procedure* (Διαδικασία) για την επιλεγμένη ασθενή.

Κουμπί Order Tabs (Σειρά καρτελών)

Επιλέξτε το κουμπί **Order Tabs** (Σειρά καρτελών), για να αλλάξετε τη σειρά των καρτελών λίστας ασθενών.

5.3.8 Ανανέωση της λίστας εργασιών

Επιλέξτε το κουμπί **Refresh Worklist** (Ανανέωση λίστας εργασιών), για να ενημερώσετε τη λίστα προγραμματισμένων ασθενών από τον πάροχο λιστών εργασιών του απεικονιστικού συστήματος.

5.3.9 Αναζήτηση στη λίστα εργασιών

Επιλέξτε το κουμπί **Query Worklist** (Αναζήτηση στη λίστα εργασιών), για να εκτελέσετε αναζήτηση στον πάροχο λιστών εργασιών του απεικονιστικού συστήματος για μια ασθενή ή για μια λίστα ασθενών.

Για την εισαγωγή των πληροφοριών της αναζήτησης, υπάρχουν δύο μέθοδοι:

- **Πληκτρολόγιο**—Πληκτρολογήστε τις πληροφορίες της αναζήτησης σε ένα ή περισσότερα πεδία. Εμφανίζεται η προγραμματισμένη διαδικασία και η ασθενής προστίθεται στην τοπική βάση δεδομένων. Όλα τα πεδία προς αναζήτηση μπορούν να διαμορφωθούν. Τα προεπιλεγμένα πεδία είναι Patient name (Όνομα ασθενούς), Patient ID (Αναγνωριστικό ασθενούς), Accession Number (Αύξων αριθμός), Requested Procedure ID (Αναγνωριστικό ζητούμενης διαδικασίας) και Scheduled Procedure Date (Ημερομηνία προγραμματισμένης διαδικασίας).
- **Σαρωτής γραμμωτού κωδικού**—Σαρώστε τον γραμμωτό κωδικό για το διαμορφωμένο πεδίο αναζήτησης. Εμφανίζεται η προγραμματισμένη διαδικασία και η ασθενής προστίθεται στην τοπική βάση δεδομένων. Το πεδίο στο οποίο σαρώνει ο σαρωτής γραμμωτού κωδικού μπορεί να διαμορφωθεί. Το προεπιλεγμένο πεδίο αναζήτησης μπορεί να είναι Patient ID (Αναγνωριστικό ασθενούς), Accession Number (Αύξων αριθμός) ή Requested Procedure ID (Αναγνωριστικό ζητούμενης διαδικασίας).

5.3.10 Διαχειριστής

Επιλέξτε το κουμπί **Admin** (Διαχειριστής), για να αποκτήσετε πρόσβαση στην οθόνη *Admin* (Διαχειριστής) και στις λειτουργίες διαχείρισης του συστήματος. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στην ενότητα *Διεπαφή διαχείρισης συστήματος* στη σελίδα 157.

5.3.11 Αποσύνδεση

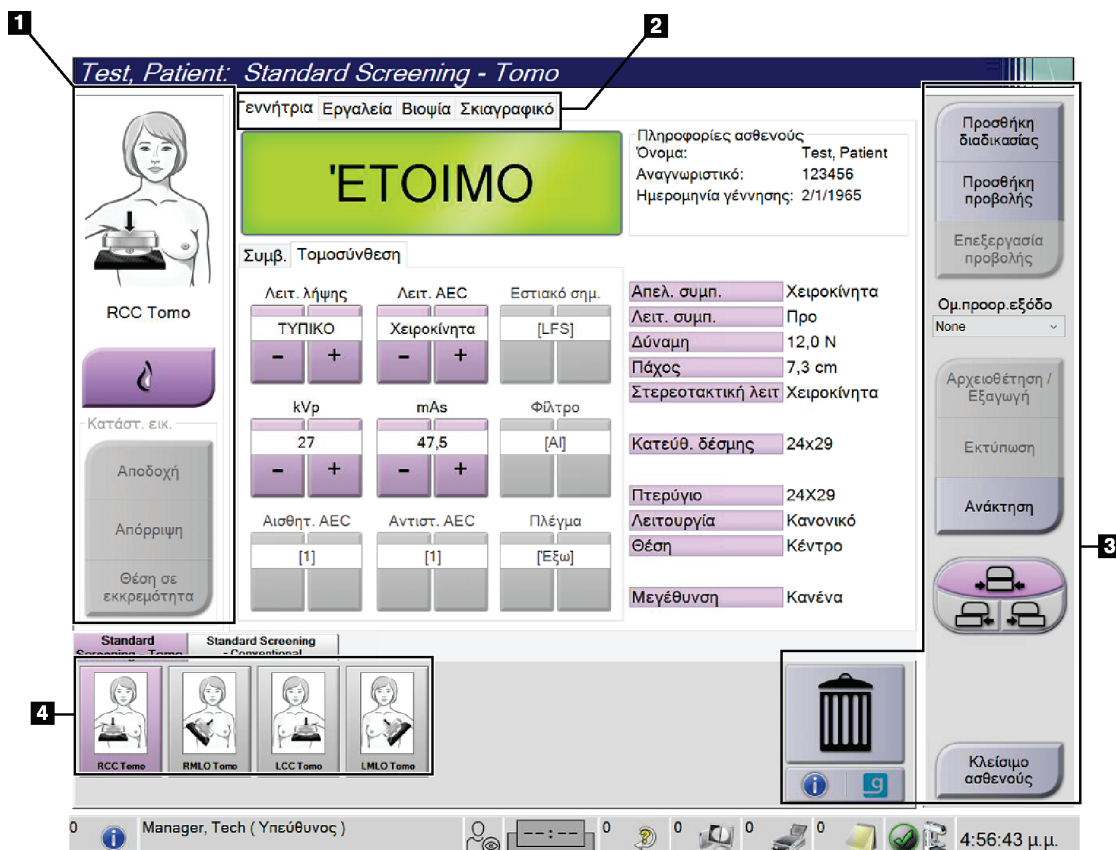
Επιλέξτε το κουμπί **Log Out** (Αποσύνδεση), για να εξέλθετε από το σύστημα και να επιστρέψετε στην οθόνη *Έναρξη*.

5.3.12 Advanced Workflow Manager (Διαχείριση ροής εργασιών για προχωρημένους)

Το Advanced Workflow Manager (Διαχείριση ροής εργασιών για προχωρημένους) είναι μια μηχανή ροής εργασιών που επιτρέπει στα συμβατά συστήματα της Hologic να επικοινωνούν και να ανταλλάσσουν εικόνες μεταξύ τους. Το Advanced Workflow Manager (Διαχείριση ροής εργασιών για προχωρημένους) παρακολουθεί όλες τις ασθενείς, τις διαδικασίες και τις εικόνες που λαμβάνονται σε όλα τα συστήματα στο πλαίσιο ενός συμπλέγματος Advanced Workflow Manager (Διαχείριση ροής εργασιών για προχωρημένους). Επιπλέον, το Advanced Workflow Manager (Διαχείριση ροής εργασιών για προχωρημένους) συγχρονίζει ειδοποιήσεις και παρέχει εικόνες σε όλα τα συστήματα στο πλαίσιο του συμπλέγματος.

Στα συστήματα με Advanced Workflow Manager (Διαχείριση ροής εργασιών για προχωρημένους), η καρτέλα Enterprise (Επιχείρηση) εμφανίζεται στην Οθόνη Select Patient (Επιλογή ασθενούς) στη σελίδα 62. Σε αυτήν την καρτέλα παρατίθενται οι διαδικασίες που λαμβάνονται σε όλα τα συστήματα στο πλαίσιο ενός συμπλέγματος Advanced Workflow Manager (Διαχείριση ροής εργασιών για προχωρημένους).

5.4 Οθόνη Procedure (Διαδικασία)



Εικόνα 29: Οθόνη Procedure (Διαδικασία)

Πίνακας 14: Οθόνη Procedure (Διαδικασία)

Στοιχείο	Περιγραφή
1. Κατάσταση εικόνας	<p>Το εικονίδιο λήψης δείχνει την τρέχουσα επιλεγμένη λήψη.</p> <p>Κουμπί Implant Present (Παρουσία εμφυτεύματος) – επιλέγεται όταν η ασθενής έχει εμφύτευμα.</p> <p>Κουμπί Accept (Αποδοχή) – επιλέγεται για αποδοχή της εικόνας.</p> <p>Κουμπί Reject (Απόρριψη) – επιλέγεται για απόρριψη της εικόνας.</p> <p>Κουμπί Pend (Εκκρεμότητα) – επιλέγεται για αποθήκευση της εικόνας για μελλοντική αναθεώρηση.</p>
2. Καρτέλες	<p>Επιλέξτε την καρτέλα Generator (Γεννήτρια) για προσαρμογή των τεχνικών έκθεσης για τη διαδικασία.</p> <p>Επιλέξτε την καρτέλα Tools (Εργαλεία) για αναθεώρηση των εικόνων.</p> <p>Επιλέξτε την καρτέλα Biopsy (Βιοψία) για δημιουργία στόχων.</p> <p>Επιλέξτε την καρτέλα Contrast (Σκιαγραφικό) για την εκτέλεση διαδικασιών απεικόνισης I-View™ 2D με χρήση σκιαγραφικού.</p>
3. Κουμπιά	<p>Από αυτήν την οθόνη παρέχεται πρόσβαση σε πολλές λειτουργίες με την επιλογή ενός συγκεκριμένου κουμπιού:</p> <p>Add Procedure (Προσθήκη διαδικασίας): Προσθήκη νέας ασθενούς.</p> <p>Add View (Προσθήκη λήψης): Προσθήκη νέας λήψης.</p> <p>Edit View (Επεξεργασία λήψης): Αντιστοίχιση διαφορετικής λήψης σε μια εικόνα.</p> <p>Archive/Export (Αρχειοθέτηση/Εξαγωγή): Αποστολή εικόνων σε έναν προορισμό εξόδου.</p> <p>Print (Εκτύπωση): Εκτύπωση εικόνων.</p> <p>Retrieve (Ανάκτηση): Αναζήτηση στις διαμορφωμένες συσκευές με τα στοιχεία της τρέχουσας ασθενούς.</p> <p>Paddle Shift (Μετατόπιση πλάκας): Παράκαμψη της προεπιλεγμένης θέσης πλάκας για την επιλεγμένη λήψη.</p> <p>Close Patient (Κλείσιμο ασθενούς): Έξοδος από την ασθενή και τη διαδικασία.</p> <p>Κάδος απορριμμάτων: Διαγραφή μιας λήψης.</p>
4. Thumbnails (Μικρογραφίες):	<p>Επιλέξτε μια καρτέλα για να δείτε τις λήψεις ή τις εικόνες της αντίστοιχης διαδικασίας σε μικρογραφία.</p>

5.4.1 Τρόπος χρήσης του κουμπιού Παρουσία εμφυτεύματος

Το κουμπί **Παρουσία εμφυτεύματος** βρίσκεται πάνω από το κουμπί **Accept** (Αποδοχή) στην οθόνη *Procedure* (Διαδικασία). Με αυτό το κουμπί εφαρμόζεται ειδική επεξεργασία εμφυτεύματος στις προβολές εμφυτεύματος και μετατοπισμένου εμφυτεύματος και αλλάζει η ετικέτα DICOM «Παρουσία εμφυτεύματος» στην κεφαλίδα εικόνας. Όταν επιλεγεί αυτό το κουμπί, εμφανίζεται στο κουμπί ένα σημάδι επιλογής.



Επιλέξτε το κουμπί **Παρουσία εμφυτεύματος** για τις προβολές εμφυτεύματος και μετατοπισμένου εμφυτεύματος προτού λάβετε την εικόνα.



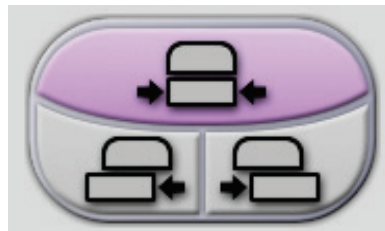
Σημείωση

Το κουμπί **Παρουσία εμφυτεύματος** επιλέγεται αυτόματα αν οποιαδήποτε από τις καρτέλες διαδικασιών περιέχει προβολή αναγνωριστικού.

5.4.2 Τρόπος χρήσης του χαρακτηριστικού μετατόπισης πτερυγίου

Για πληροφορίες σχετικά με το χαρακτηριστικό μετατόπισης πτερυγίου, ανατρέξτε στην ενότητα *Μετατόπιση πτερυγίου* στη σελίδα 133.

1. Στην οθόνη *Procedure* (Διαδικασία), επιλέξτε μια προβολή εικόνας μικρογραφίας χωρίς έκθεση. Το πτερύγιο μετακινείται προς την προεπιλεγμένη θέση για τη συγκεκριμένη προβολή.
2. Επιλέξτε ένα κουμπί μετατόπισης πτερυγίου για να παρακάμψετε την προεπιλεγμένη θέση πτερυγίου για την επιλεγμένη προβολή. Το πτερύγιο μετακινείται στη νέα θέση.

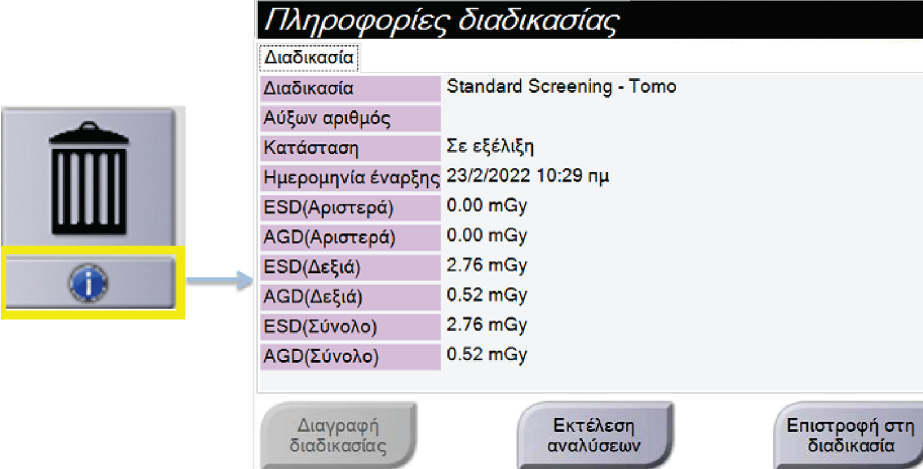


Εικόνα 30: Κουμπιά μετατόπισης πτερυγίου

5.4.3 Παράθυρο διαλόγου πληροφοριών διαδικασίας

Για να δείτε τις πληροφορίες της διαδικασίας, επιλέξτε το κουμπί **Procedure Information** (Πληροφορίες διαδικασίας) κάτω από το κουμπί **Delete View** (Διαγραφή λήψης) (κάδος απορριμμάτων). Ανοίγει το παράθυρο διαλόγου Procedure Info (Πληροφορίες διαδικασίας) με τις παρακάτω πληροφορίες:

- Όνομα διαδικασίας
- Αύξων αριθμός
- Κατάσταση διαδικασίας
- Ημερομηνία έναρξης και λήξης και ώρα διαδικασίας
- Πληροφορίες δόσης (σε κάθε μαστό και αθροιστική)



Πληροφορίες διαδικασίας	
Διαδικασία	Standard Screening - Tomo
Αύξων αριθμός	
Κατάσταση	Σε εξέλιξη
Ημερομηνία έναρξης	23/2/2022 10:29 πμ
ESD(Αριστερά)	0.00 mGy
AGD(Αριστερά)	0.00 mGy
ESD(Δεξιά)	2.76 mGy
AGD(Δεξιά)	0.52 mGy
ESD(Σύνολο)	2.76 mGy
AGD(Σύνολο)	0.52 mGy

Εικόνα 31: Παράθυρο διαλόγου Procedure Info (Πληροφορίες διαδικασίας)

Για διαδικασίες που δεν περιέχουν λήψεις με έκθεση, επιλέξτε το κουμπί **Delete Procedure** (Διαγραφή διαδικασίας), για να αφαιρέσετε την επιλεγμένη διαδικασία από την ασθενή.

Για χειροκίνητη εκτέλεση ανάλυσης εικόνας, επιλέξτε το κουμπί **Run Analytics** (Εκτέλεση ανάλυσης).



Σημείωση

Το κουμπί **Εκτέλεση ανάλυσης** εμφανίζεται μόνο αν διαθέτετε άδεια χρήσης για τις εφαρμογές λογισμικού CAD ImageChecker®, Quantra™ ή Ανίχνευση Genius AI.

Επιλέξτε **Return to Procedure** (Επιστροφή στη διαδικασία) για να κλείσετε το παράθυρο διαλόγου.

Πληροφορίες για το κουμπί **Run Analytics** (Εκτέλεση αναλύσεων)

Οι εφαρμογές λογισμικού ογκομετρικής αξιολόγησης πυκνότητας μαστού CAD ImageChecker® και Quantra™ και η Ανίχνευση Genius AI είναι διαθέσιμες στα συστήματα Selenia Dimensions και 3Dimensions.

Όταν έχετε λάβει άδεια χρήσης για ένα από αυτά τα χαρακτηριστικά:

- Οι αναλύσεις εικόνας εκτελούνται αυτόματα όταν επιλέγετε το κουμπί **Close Procedure Complete** (Κλείσιμο διαδικασίας ολοκληρωμένης) για να κλείσετε την καρτέλα μιας ασθενούς μετά τη λήψη νέων εικόνων. Οι αναλύσεις εικόνας εκτελούνται αυτόματα μετά την επεξεργασία μιας ασθενούς, την επεξεργασία μιας προβολής ή την προσθήκη μιας προβολής όταν επιλέγετε το κουμπί **Close Procedure Complete** (Κλείσιμο διαδικασίας ολοκληρωμένης) για να κλείσετε την καρτέλα μιας ασθενούς.
- Οι αναλύσεις της εικόνας μπορούν να εκτελεστούν χειροκίνητα με την επιλογή του κουμπιού **Run Analytics** (Εκτέλεση αναλύσεων) στο πλαίσιο διαλόγου Procedure Info (Πληροφορίες διαδικασίας). Εκτελείτε αναλύσεις εικόνας χειροκίνητα ανάλογα με τις ανάγκες στις εικόνες που λαμβάνονται ή εισάγονται από μια εξωτερική πηγή.
- Οι αναλύσεις εικόνας εκτελούνται μόνο σε εικόνες που έχουν ληφθεί με χρήση της ίδιας έκδοσης λογισμικού ή της αμέσως προηγούμενης ελάσσονος έκδοσης λογισμικού σε σχέση με τον σταθμό εργασίας λήψης.
- Στο πλαίσιο διαλόγου Procedure Info (Πληροφορίες διαδικασίας) περιλαμβάνονται καρτέλες που εμφανίζουν την κατάσταση επιτυχίας ή αποτυχίας των αναλύσεων εικόνας.
- Οι εικόνες μικρογραφίας για τα αποτελέσματα αναλύσεων εικόνας εμφανίζονται στην ενότητα εικόνων μικρογραφίας της οθόνης Procedure (Διαδικασία).

Πληροφορίες για την καρτέλα Ανίχνευση Genius AI

Η Ανίχνευση Genius AI είναι ένα διαθέσιμο χαρακτηριστικό στα συστήματα Selenia Dimensions και 3Dimensions. Για να εμφανιστούν τα αποτελέσματα της Ανίχνευσης Genius AI, επιλέξτε το κουμπί **Πληροφορίες διαδικασίας** που βρίσκεται κάτω από το κουμπί **Διαγραφή προβολής** (κάδος απορριμμάτων). Ανοίγει το πλαίσιο διαλόγου **Πληροφορίες διαδικασίας**. Επιλέξτε την καρτέλα **Ανίχνευση Genius AI** για να εμφανιστούν οι ακόλουθες πληροφορίες:

- Αποτελέσματα
- Ένδειξη ώρας ανάγνωσης
- Προτεραιότητα ανάγνωσης
- Ημερομηνία και ώρα ανάλυσης της Ανίχνευσης Genius AI
- Βαθμολογία περίπτωσης
- Πολυπλοκότητα CAD
- Όνομα προβολής, ώρα προβολής και αν η προβολή περιλαμβάνεται για επεξεργασία περίπτωσης

Πληροφορίες διαδικασίας

Διαδικασία: Genius AI Detection | Quantra 3D

Αποτελέσματα	Success	Ημερομηνία εκτέλεσης	2/24/2022
Έκδοση	1.0	Βαθμολογία περίπτωσης	55%
Ένδειξη ώρας ανάγνωσης	Medium	Πολυπλοκότητα CAD	Multiple fir

Προβολές Όνομα	Περίπτωση
RCC TomoHD - 10:35:01 PM	Όχι
RMLO TomoHD - 10:44:02 PM	Ναι
LCC TomoHD - 9:16:29 PM	Ναι
LMLO TomoHD - 9:17:00 PM	Ναι
RCC TomoHD - 10:36:03 PM	Ναι

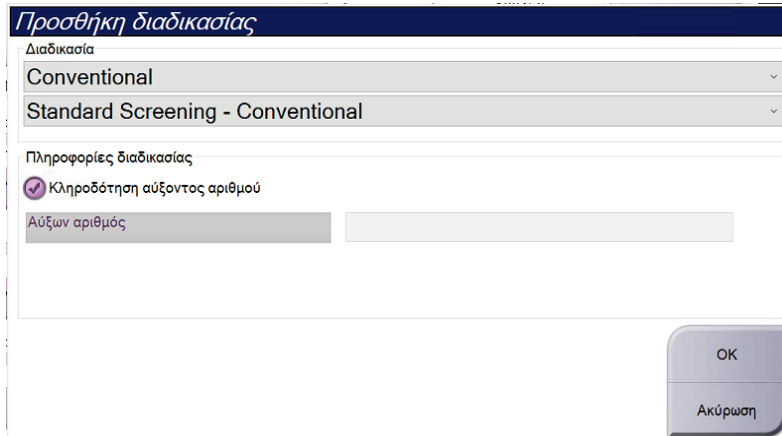
Διαγραφή διαδικασίας | Εκτέλεση αναλύσεων | Επιστροφή στη διαδικασία

Εικόνα 32: Καρτέλα Ανίχνευση Genius AI

Επιλέξτε **Return to Procedure** (Επιστροφή στη διαδικασία) για να κλείσετε το παράθυρο διαλόγου.

5.4.4 Προσθήκη διαδικασίας

1. Για να προσθέσετε άλλη διαδικασία, επιλέξτε το κουμπί **Add Procedure** (Προσθήκη διαδικασίας) στην οθόνη *Procedure* (Διαδικασία) για πρόσβαση στο παράθυρο διαλόγου Add Procedure (Προσθήκη διαδικασίας).



Εικόνα 33: Παράθυρο διαλόγου Add Procedure (Προσθήκη διαδικασίας)

2. Χρησιμοποιήστε τα αναπτυσσόμενα μενού για να επιλέξετε τύπο διαδικασίας για προσθήκη.
3. Χρησιμοποιείται αυτόματα το τρέχον Accession Number (Αύξων αριθμός). Για να χρησιμοποιήσετε διαφορετικό Accession Number (Αύξων αριθμός), αποεπιλέξτε το πλαίσιο ελέγχου Inherit Accession Number (Αντιγραφή αύξοντα αριθμού).
4. Επιλέξτε το κουμπί **OK**. Προστίθεται μια νέα καρτέλα με τις μικρογραφίες των λήψεων για την επιλεγμένη διαδικασία.

Διαθέσιμες διαδικασίες

Στον πίνακα που ακολουθεί εμφανίζονται οι σημαντικές ομάδες διαδικασιών που διατίθενται στο σύστημα.



Σημείωση

Ορισμένες διαδικασίες στη λίστα εμφανίζονται μόνο όταν το σύστημα έχει λάβει άδεια χρήσης για τη συγκεκριμένη διαδικασία.

Πίνακας 15: Ομάδες διαδικασιών

Ομάδα διαδικασιών	Περιγραφή
Conventional (Συμβατική)	Απεικόνιση ψηφιακής μαστογραφίας (2D) μόνο
Combo (Συνδυαστική)	Απεικόνιση ψηφιακής μαστογραφίας (2D) και τομοσύνθεσης μαστού
Tommo (Τομοσύνθεση)	Απεικόνιση τομοσύνθεσης μαστού μόνο
TommoHD (Τομοσύνθεση υψηλής ευκρίνειας)	Απεικόνιση τομοσύνθεσης μαστού και δημιουργημένη εικόνα 2D
ComboHD (Συνδυαστική υψηλής ευκρίνειας)	Απεικόνιση ψηφιακής μαστογραφίας (2D) και τομοσύνθεσης μαστού και δημιουργημένη εικόνα 2D
Stereo Biopsy (Στερεοτακτική βιοψία)	Βιοψία που χρησιμοποιεί στερεοτακτική στόχευση
Βιοψία τομοσύνθεσης	Βιοψία που χρησιμοποιεί στόχευση μέσω τομοσύνθεσης
Specimen (Δείγμα)	Εξειδικευμένη απεικόνιση δείγματος
2D Contrast (2D με σκιαγραφικό)	Ψηφιακή απεικόνιση με ενίσχυση με σκιαγραφικό
Στερεοτακτική βιοψία με σκιαγραφικό	Βιοψία που χρησιμοποιεί στερεοτακτική στόχευση με σκιαγραφικό

5.4.5 Προσθήκη (ή κατάργηση) λήψης

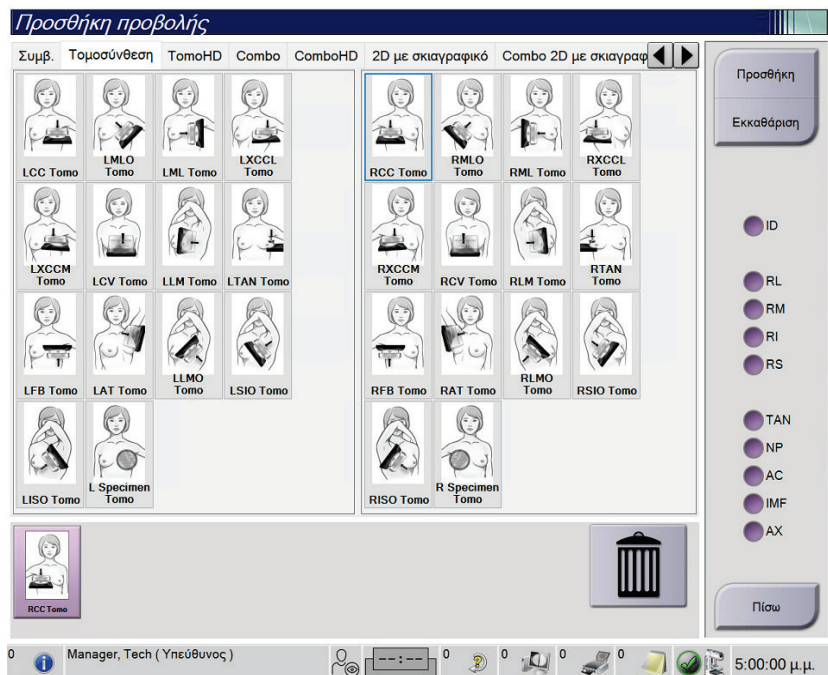
Για να προσθέσετε μια λήψη

1. Επιλέξτε το κουμπί **Add View** (Προσθήκη λήψης) για να μεταβείτε στην οθόνη *Add View* (Προσθήκη λήψης).



Σημείωση

Ανάλογα με τις ρυθμίσεις των αδειών χρήσης για το σύστημά σας, μπορεί να εμφανίζονται διαφορετικές καρτέλες.



Τροποποιητές λήψης

- ID** = Μετατόπιση εμφυτεύματος
- RL** = Έξω στροφή
- RM** = Έσω στροφή
- RI** = Κάτω στροφή
- RS** = Άνω στροφή
- TAN** = Κατ' εφαπτομένη
- NP** = Θηλή σε διατομή
- AC** = Πρόσθια συμπίεση
- IMF** = Υπομάστιος πτυχή
- AX** = Μασχαλιαίος ιστός

Εικόνα 34: Οθόνη Add View (Προσθήκη λήψης)

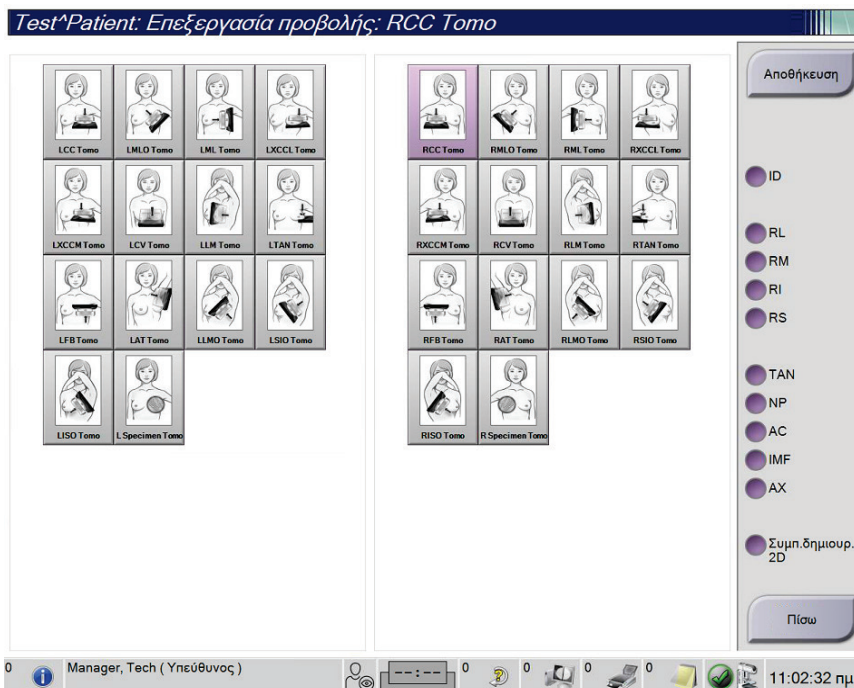
2. Επιλέξτε την καρτέλα και στη συνέχεια τη λήψη. Μπορείτε να επιλέξετε έως τρεις τροποποιητές λήψης από το δεξιό πλαίσιο της οθόνης.
3. Επιλέξτε το κουμπί **Add** (Προσθήκη). Μια εικόνα μικρογραφίας για κάθε επιλεγμένη λήψη προστίθεται στο κάτω πλαίσιο της οθόνης.

Για να καταργήσετε μια λήψη

- Για να καταργήσετε μια λήψη από τη λίστα των προστεθειμένων λήψεων: επιλέξτε τη λήψη και στη συνέχεια επιλέξτε το εικονίδιο του κάδου απορριμμάτων.
- Για να καταργήσετε όλες τις λήψεις από τη λίστα των προστεθειμένων λήψεων: επιλέξτε το κουμπί **Clear** (Απαλοιφή).

5.4.6 Επεξεργασία λήψης

Χρησιμοποιήστε την οθόνη *Edit View* (Επεξεργασία λήψης), για να αντιστοιχίσετε διαφορετική λήψη σε μια εικόνα.



Εικόνα 35: Οθόνη *Edit View* (Επεξεργασία λήψης)

1. Στην οθόνη *Procedure* (Διαδικασία), επιλέξτε τη μικρογραφία μιας λήψης με έκθεση.
2. Επιλέξτε το κουμπί **Edit View** (Επεξεργασία λήψης).
3. Επιλέξτε τη λήψη από την οθόνη. Μπορείτε να επιλέξετε μέχρι τρεις τροποποιητές λήψης. Ανατρέξτε στην ενότητα *Προσθήκη (ή κατάργηση) λήψης* στη σελίδα 82 για μια περιγραφή των διαμορφωτών προβολής.
4. Επιλέξτε **Save** (Αποθήκευση) και στη συνέχεια επιλέξτε **OK** στο μήνυμα *Update Successful* (Επιτυχής ενημέρωση).



Σημείωση

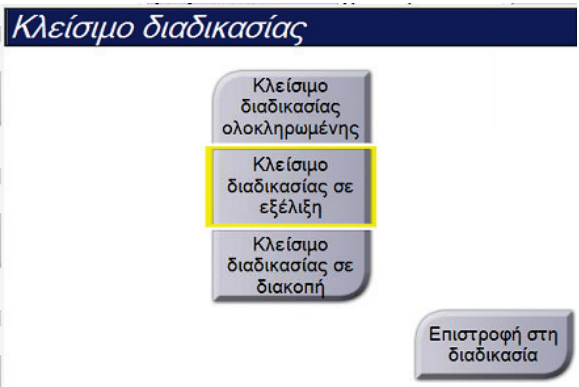
Όταν πρόκειται για διαδικασίες βιοψίας, στην οθόνη *Edit View* (Επεξεργασία λήψης) εμφανίζονται διαφορετικοί τροποποιητές λήψης. Ανατρέξτε στο *Εγχειρίδιο χρήσης* του συστήματος καθοδήγησης βιοψίας μαστού Affirm®.

5.4.7 Ανάκτηση

Επιλέξτε το κουμπί **Retrieve** (Ανάκτηση), για να εκτελέσετε αναζήτηση στις διαμορφωμένες συσκευές με τις τρέχουσες πληροφορίες ασθενούς. Το κουμπί **Retrieve** (Ανάκτηση) εκτελεί την ίδια λειτουργία με το κουμπί **Query Retrieve** (Αναζήτηση για ανάκτηση) στην οθόνη *Admin* (Διαχειριστής).

5.4.8 Κλείσιμο καρτέλας ασθενούς

Επιλέξτε το κουμπί **Close Patient** (Κλείσιμο καρτέλας ασθενούς). Αν έχουν ληφθεί εικόνες, ανοίγει το πλαίσιο διαλόγου **Close Procedure** (Κλείσιμο διαδικασίας). Ορίστε μία από τις ακόλουθες επιλογές:

Κλείσιμο διαδικασίας	
	Close Procedure Complete (Κλείσιμο διαδικασίας ολοκληρωμένης): Η διαδικασία κλείνει και τοποθετείται στην καρτέλα Completed (Ολοκληρωμένες).
	Close Procedure In Progress (Κλείσιμο διαδικασίας σε εξέλιξη): Η διαδικασία κλείνει και τοποθετείται στην καρτέλα In Progress (Σε εξέλιξη).
	Close Procedure Discontinue (Κλείσιμο διαδικασίας με διακοπή): Η διαδικασία κλείνει και τοποθετείται στην καρτέλα All (Όλες). Ανοίγει ένα πλαίσιο διαλόγου και πρέπει να επιλέξετε τον λόγο για τον οποίο διακόπηκε η διαδικασία από μια λίστα ή να προσθέσετε έναν νέο λόγο.
	Return To Procedure (Επιστροφή στη διαδικασία): Επιστρέφετε στη διαδικασία.

Αν υπάρχουν εικόνες με την επισήμανση **Pend** (Σε εκκρεμότητα), ανοίγει ένα πλαίσιο διαλόγου με τις ακόλουθες επιλογές:

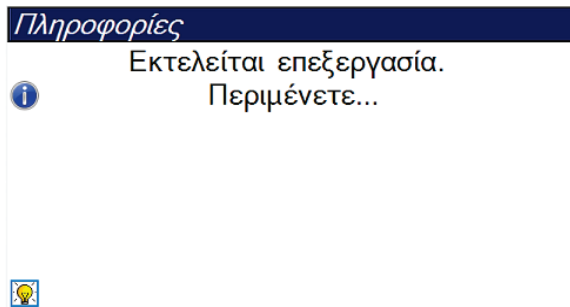
- Accept All and Close Complete (Αποδοχή όλων και κλείσιμο ολοκληρωμένης)
- Close Procedure In Progress (Κλείσιμο διαδικασίας σε εξέλιξη)
- Return to Procedure (Επιστροφή στη διαδικασία)

Αν το MRPS είναι ενεργοποιημένο, οι πληροφορίες κατάστασης διαδικασίας αποστέλλονται στις συσκευές εξόδου όταν επιλέγετε **Complete** (Ολοκληρωμένη) ή **Discontinue** (Διακοπή). Μπορείτε επίσης να κάνετε κλικ και να κρατήσετε πατημένη την καρτέλα πάνω από τις εικόνες μικρογραφίας, για να αποσταλεί εκ νέου ένα μήνυμα σχετικά με την κατάσταση της διαδικασίας κατά τη διάρκεια της διαδικασίας. Ανοίγει ένα πλαίσιο διαλόγου Procedure Action (Ενέργεια διαδικασίας) με κουμπιά για εκ νέου αποστολή μιας κατάστασης ή για επιστροφή στη διαδικασία.



Σημαντικό

Εφόσον έχετε άδεια χρήσης του λογισμικού 3DQuorum, ακολουθήστε την τυπική διαδικασία για να κλείσετε την καρτέλα ασθενούς. Αν υπάρχουν SmartSlices των οποίων η επεξεργασία δεν έχει ολοκληρωθεί, ανοίγει ένα πλαίσιο διαλόγου με το ακόλουθο μήνυμα:



Wait for processing to complete before you open the next patient (Περιμένετε να ολοκληρωθεί η διαδικασία πριν ανοίξετε την επόμενη καρτέλα ασθενούς).



Σημείωση

Όταν σας έχει δοθεί άδεια χρήσης για το λογισμικό Ανίχνευση Genius AI, CAD ImageChecker ή Quantra, οι αναλύσεις εικόνας εκτελούνται αυτόματα όταν επιλέγετε το κουμπί **Close Procedure Complete** (Κλείσιμο διαδικασίας ολοκληρωμένης) μετά τη λήψη νέων εικόνων. Τα αποτελέσματα αποστέλλονται αυτόματα στις συσκευές εξόδου. Όταν ανοίγετε εκ νέου τον ασθενή, εμφανίζονται στην οθόνη Procedure (Διαδικασία) οι εικόνες μικρογραφίας για τα αποτελέσματα και οι καρτέλες κατάστασης διατίθενται στο πλαίσιο διαλόγου Procedure Info (Πληροφορίες διαδικασίας).

5.5 Τρόπος πρόσβασης στα χαρακτηριστικά ανασκόπησης εικόνας

Επιλέξτε την καρτέλα **Tools** (Εργαλεία) στην οθόνη Procedure (Διαδικασία), για να αποκτήσετε πρόσβαση στα χαρακτηριστικά ανασκόπησης εικόνας. Για πληροφορίες, ανατρέξτε στην ενότητα *Καρτέλα εργαλείων ανασκόπησης εικόνας* στη σελίδα 108.

5.6 Ομάδες εξόδων

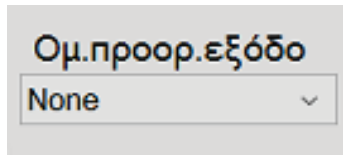
Οι αποδεκτές εικόνες αποστέλλονται αυτόματα στις συσκευές εξόδου στην επιλεγμένη ομάδα εξόδου. Η διαμόρφωση του συστήματος ελέγχει αν οι εικόνες αποστέλλονται αφού κλείσει η καρτέλα μιας ασθενούς ή αμέσως αφού γίνει αποδεκτή κάθε εικόνα.



Σημείωση

Οι εικόνες τομοσύνθεσης δεν αποστέλλονται σε μια συσκευή εκτύπωσης στην επιλεγμένη ομάδα προορισμού εξόδου. Μπορείτε να εκτυπώσετε επιλεγμένες τομές τομοσύνθεσης και SmartSlices από την οθόνη *Print* (Εκτύπωση).

5.6.1 Επιλογή ομάδας εξόδων



Εικόνα 36: Πεδίο *Output Groups* (Ομάδες εξόδων)

Επιλέξτε μια ομάδα συσκευών εξόδου, όπως σύστημα PACS, διαγνωστικοί σταθμοί εργασίας, συσκευές CAD και εκτυπωτές από την αναπτυσσόμενη λίστα *Output Groups* (Ομάδες εξόδων) στην οθόνη *Procedure* (Διαδικασία).



Σημείωση

Οι εικόνες δεν αποστέλλονται αν δεν έχει επιλεγεί μια ομάδα εξόδων.

5.6.2 Προσθήκη ή επεξεργασία ομάδας εξόδων



Σημείωση

Η διαμόρφωση των ομάδων εξόδων σημειώνεται κατά τη διάρκεια της εγκατάστασης, αλλά μπορείτε να επεξεργαστείτε υπάρχουσες ομάδες ή να προσθέσετε νέες ομάδες.

Για να προσθέσετε μια νέα ομάδα εξόδων:

1. Αποκτήστε πρόσβαση στην οθόνη *Admin* (Διαχειριστής).
2. Επιλέξτε το κουμπί **Manage Output Groups** (Διαχείριση ομάδων εξόδων).
3. Επιλέξτε το κουμπί **New** (Νέα), εισαγάγετε τις πληροφορίες και, στη συνέχεια, επιλέξτε τη συσκευή/τις συσκευές εξόδου.
4. Επιλέξτε **Add** (Προσθήκη) και, στη συνέχεια, επιλέξτε **OK** στο μήνυμα *Update Successful* (Ενημέρωση επιτυχής).
5. Μπορείτε να επιλέξετε οποιαδήποτε ομάδα για να την ορίσετε ως προεπιλεγμένη.

Για να επεξεργαστείτε μια ομάδα εξόδων:

1. Αποκτήστε πρόσβαση στην οθόνη *Admin* (Διαχειριστής).
2. Επιλέξτε το κουμπί **Manage Output Groups** (Διαχείριση ομάδων εξόδων).
3. Επιλέξτε το κουμπί **Edit** (Επεξεργασία) και, στη συνέχεια, πραγματοποιήστε τις αλλαγές.
4. Επιλέξτε **Save** (Αποθήκευση) και, στη συνέχεια, επιλέξτε **OK** στο μήνυμα *Update Successful* (Ενημέρωση επιτυχής).

5.6.3 Ομάδες προορισμών εξόδου SmartSlices



Σημείωση

Η διαμόρφωση των ομάδων προορισμού εξόδου σημειώνεται κατά τη διάρκεια της εγκατάστασης, αλλά μπορείτε να επεξεργαστείτε υπάρχουσες ομάδες ή να προσθέσετε νέες ομάδες.

Κατά την εγκατάσταση του λογισμικού 3DQuorum, στο σύστημα δημιουργούνται νέες προεπιλεγμένες ομάδες προορισμών εξόδου, για την ενσωμάτωση επιλογών προορισμών εξόδου για εικόνες SmartSlice. Οι νέες ομάδες προορισμών εξόδου σας παρέχουν τη δυνατότητα να ελέγχετε αν αποστέλλονται αυτόματα SmartSlices, ανασυντεθειμένες τομές τομοσύνθεσης ή και οι δύο στις προτιμώμενες συσκευές. Βλ. τον πίνακα που ακολουθεί για περιγραφή των ομάδων προορισμών εξόδου.

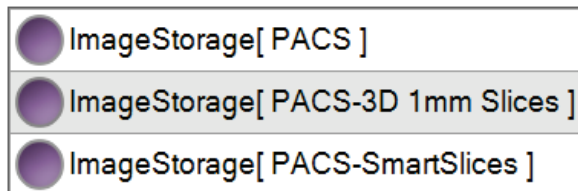
Πίνακας 16: Ομάδες προορισμών εξόδου για το λογισμικό 3DQuorum

Όνομα ομάδας προορισμού εξόδου	Επεξήγηση της διαμόρφωσης
SmrtSlces,DBT,2D	Αποστέλλει όλους τους διαμορφωμένους τύπους δεδομένων.
SmartSlices,2D	Αποστέλλει τύπους δεδομένων SmartSlices και 2D (συντεθειμένες εικόνες 2D ή FFDM). Δεν αποστέλλονται ανασυντεθειμένες τομές 1 mm.
DBT,2D	Αποστέλλει τύπους δεδομένων ανασυντεθειμένων τομών 1 mm και 2D (συντεθειμένες εικόνες 2D ή FFDM). Δεν αποστέλλονται SmartSlices.
Προσαρμοσμένη	Παρέχει κατ' απαίτηση επιλογή τύπων προορισμών εξόδου και δεδομένων.

Για τη δημιουργία των τριών νέων τύπων ομάδων προορισμών εξόδου, κάθε συσκευή προορισμού εξόδου ImageStorage διαμορφώνεται ώστε να έχει εγκατεστημένες τρεις εισόδους συσκευής. Με αυτόν τον τρόπο παρέχεται η δυνατότητα μέγιστης ευελιξίας πειραματισμού σχετικά με το αν χρησιμοποιούνται πάντα οι SmartSlices στη διαγνωστική ανάγνωση, αν αρχειοθετούνται πάντα ή αν μόνο αποστέλλονται κατ' απαίτηση. Βλ. τον πίνακα που ακολουθεί, για περιγραφή των εγκατεστημένων ρυθμίσεων συσκευής προορισμών εξόδου.

Πίνακας 17: Ρυθμίσεις συσκευής προορισμού εξόδου για το λογισμικό 3DQuorum

Όνομα προορισμού εξόδου	Επεξήγηση της διαμόρφωσης
Όνομα συσκευής	Αποστέλλει όλους τους επιθυμητούς τύπους δεδομένων εκτός των SmartSlices και των ανασυντεθειμένων τομών 1 mm.
Όνομα συσκευής – 3D τομές 1 mm	Αποστέλλει μόνο ανασυντεθειμένες τομές 1 mm.
Όνομα συσκευής – SmartSlices	Αποστέλλει μόνο SmartSlices.



Εικόνα 37: Παράδειγμα ρυθμίσεων συσκευής προορισμού εξόδου

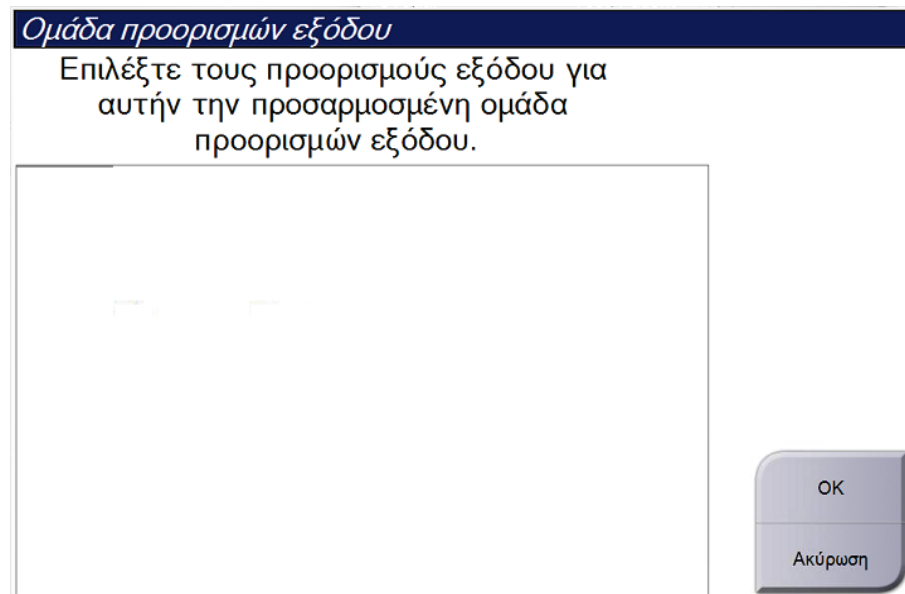
Καθώς οι αποφάσεις λαμβάνονται σχετικά με το ποια δεδομένα αποστέλλονται σε σταθμούς εργασίας για διάγνωση, ποια δεδομένα θα αρχειοθετούνται και ποια δεδομένα θα αποστέλλονται μόνο κατ' απαίτηση, οι προεπιλεγμένες διαμορφώσεις μπορούν να προσαρμοστούν περαιτέρω. Αλλαγές μπορούν να γίνουν κατά την εκπαίδευση στις κλινικές εφαρμογές ή μέσω επικοινωνίας με την τεχνική υποστήριξη της Hologic.

5.6.4 Προσαρμοσμένος προορισμός εξόδου

Η επιλογή προσαρμοσμένης ομάδας προορισμών εξόδου επιτρέπει τη δημιουργία μιας ομάδας προορισμών εξόδου από την οθόνη *Procedure* (Διαδικασία). Η προσαρμοσμένη ομάδα προορισμών εξόδου που δημιουργείτε παραμένει ως προσαρμοσμένη επιλογή, μέχρι να δημιουργηθεί άλλη προσαρμοσμένη ομάδα προορισμών εξόδου.

Για να δημιουργήσετε μια προσαρμοσμένη ομάδα προορισμών εξόδου από την οθόνη *Procedure* (Διαδικασία):

1. Στην οθόνη *Procedure* (Διαδικασία), επιλέξτε **Custom** (Προσαρμοσμένη) από την αναπτυσσόμενη λίστα *Output Groups* (Ομάδες προορισμών εξόδου).
2. Στο παράθυρο διαλόγου *Output Group* (Ομάδα προορισμών εξόδου), κάντε μια επιλογή από τη λίστα των διαθέσιμων συσκευών και κατόπιν επιλέξτε **OK**.



Εικόνα 38: Παράδειγμα προσαρμοσμένης ομάδας προορισμών εξόδου

5.7 Έξοδοι κατ' απαίτηση

Οι έξοδοι κατ' απαίτηση είναι **Archive/Export** (Αρχειοθέτηση/Εξαγωγή) ή **Print** (Εκτύπωση). Μπορείτε να εκτελέσετε χειροκίνητα αρχειοθέτηση, εξαγωγή ή εκτύπωση της τρέχουσας ανοικτής καρτέλας ασθενούς έως ότου κλείσει η διαδικασία.

Όταν επιλέγετε ένα κουμπί **On-Demand Output** (Έξοδος κατ' απαίτηση), έχετε την επιλογή να αποστείλετε εικόνες από την ασθενή της οποίας η καρτέλα είναι ανοικτή προς οποιαδήποτε από τις διαμορφωμένες συσκευές εξόδου.

5.7.1 Αρχειοθέτηση

1. Επιλέξτε το κουμπί **Archive/Export** (Αρχειοθέτηση/Εξαγωγή).
 2. Επιλέξτε τη διαδικασία ή τις προβολές στην οθόνη *On Demand Archive* (Αρχειοθέτηση κατ' απαίτηση):
 - Με το κουμπί **Select All** (Επιλογή όλων) επιλέγονται όλα τα στοιχεία που εμφανίζονται σε αυτήν την οθόνη.
 - Με το κουμπί **Clear** (Εκκαθάριση) αποεπιλέγονται στοιχεία που έχουν επιλεγεί σε αυτήν την οθόνη.
 - Με το κουμπί **Priors** (Προηγούμενα) εμφανίζονται προηγούμενες διαδικασίες και προβολές για αυτήν την ασθενή.
 - Με το κουμπί **Rejected** (Απορριφθέντα) εμφανίζονται απορριφθείσες προβολές για την συγκεκριμένη ασθενή.
 3. Επιλέξτε μια συσκευή αποθήκευσης:
 - Επιλέξτε το κουμπί **Device List** (Λίστα συσκευών) και πραγματοποιήστε την επιλογή σας από τις επιλογές στο αναπτυσσόμενο μενού *Storage Device* (Συσκευή αποθήκευσης).
- H-
- Επιλέξτε μια ομάδα εξόδων από την αναπτυσσόμενη λίστα *Output Group* (Ομάδα εξόδων).
4. Επιλέξτε το κουμπί **Archive** (Αρχειοθέτηση), για να αποστείλετε τις επιλεγμένες εικόνες στο επιλεγμένο αρχείο.

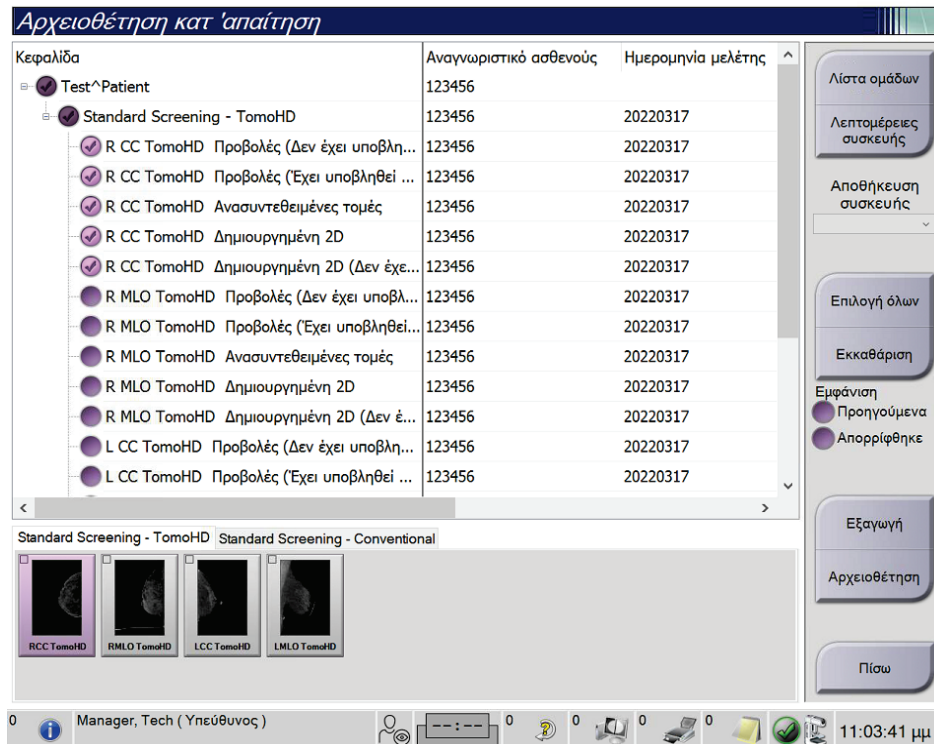


Σημείωση

Χρησιμοποιήστε τη βοηθητική εφαρμογή διαχείρισης ουράς αναμονής στη γραμμή εργασιών, για να ελέγξετε την κατάσταση αρχειοθέτησης.

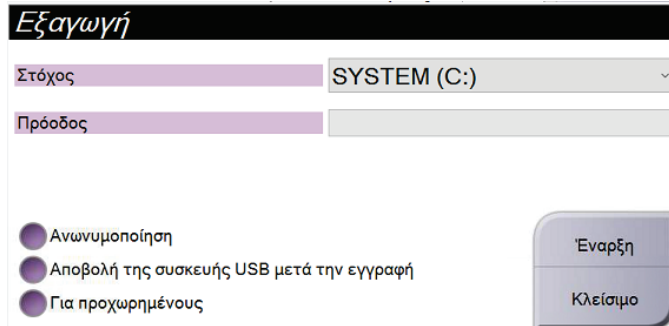
5.7.2 Εξαγωγή

1. Επιλέξτε το κουμπί **Archive/Export** (Αρχειοθέτηση/Εξαγωγή) [στη δεξιά πλευρά της οθόνης *Procedure* (Διαδικασία)].
2. Επιλέξτε τις εικόνες για εξαγωγή και στη συνέχεια επιλέξτε το κουμπί **Export** (Εξαγωγή).



Εικόνα 39: Επιλέξτε τις εικόνες για εξαγωγή

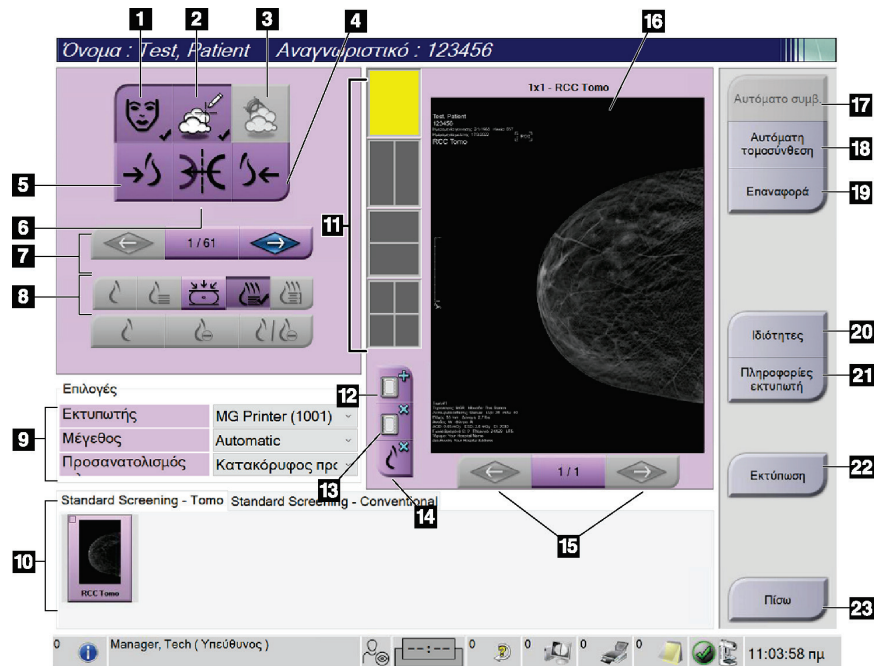
3. Στο παράθυρο διαλόγου Export (Εξαγωγή), επιλέξτε τον προορισμό από την αναπτυσσόμενη λίστα συσκευών πολυμέσων.



Εικόνα 40: Παράθυρο διαλόγου Export (Εξαγωγή)

- Αν θέλετε να ανωνυμοποιηθούν τα δεδομένα της ασθενούς, επιλέξτε **Anonymize** (Ανωνυμοποίηση).
 - Για αυτόματη εξαγωγή της αφαιρούμενης συσκευής αποθήκευσης όταν ολοκληρωθεί η εξαγωγή των εικόνων, επιλέξτε **Eject USB device after write** (Εξαγωγή συσκευής USB μετά την εγγραφή).
 - Για να επιλέξετε έναν φάκελο σε κάποιο τοπικό σύστημα για την αποθήκευση των επιλογών σας και να ορίσετε τους τύπους εξαγωγής για την εικόνα, επιλέξτε **Advanced** (Σύνθετες ρυθμίσεις).
4. Επιλέξτε το κουμπί **Start** (Έναρξη), για να γίνει αποστολή των επιλεγμένων εικόνων στην επιλεγμένη συσκευή.

5.7.3 Εκτύπωση



Εικόνα 41: Οθόνη Print (Εκτύπωση)

Υπόμνημα εικόνας

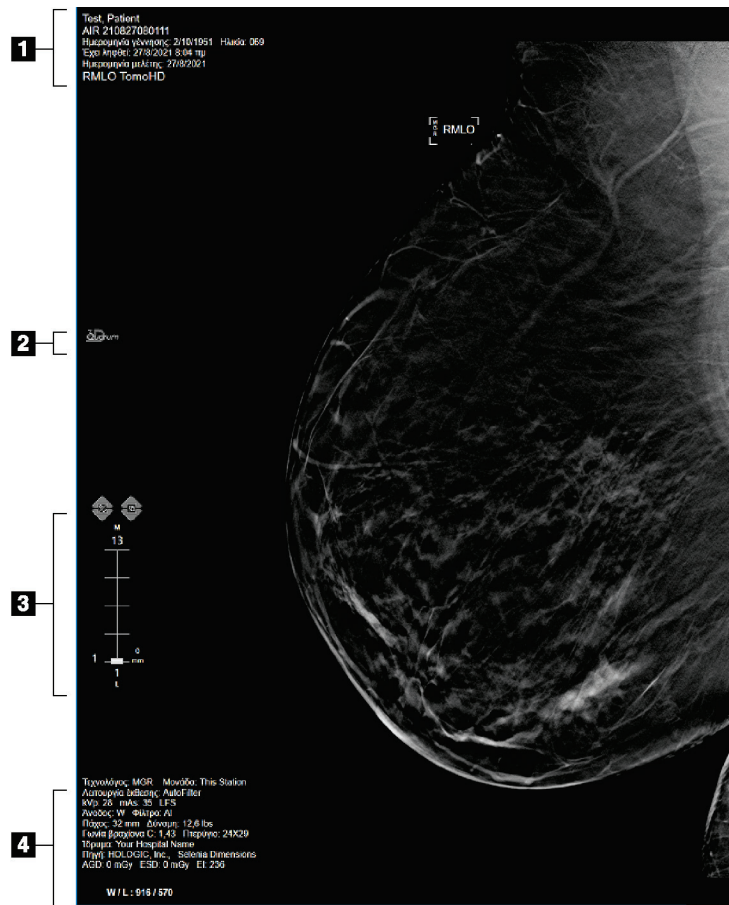
1. Εμφάνιση ή απόκρυψη δεδομένων ασθενούς.
2. Εμφάνιση ή απόκρυψη επισημάνσεων και σχολίων.
3. Εμφάνιση ή απόκρυψη στόχων σε εικόνες από βιοψία.
4. Εκτύπωση εικόνας από ραχιαία προοπτική.
5. Εκτύπωση εικόνας από κοιλιακή προοπτική.
6. Αντιστροφή (αντικατοπτρισμός) της εικόνας.
7. Μετάβαση στην προηγούμενη ή στην επόμενη τομή ή προβολή τομοσύνθεσης (επιλογή Τομοσύνθεση).
8. Επιλογή λήψεων σε λειτουργία απεικόνισης Conventional (Συμβατική), Projection (Προβολή) ή Reconstruction (Ανασύνθεση) (επιλογή Τομοσύνθεση). Το κουμπί C-View δείχνει αν το σύστημα διαθέτει άδεια χρήσης για απεικόνιση C-View.
9. Ενεργοποιήστε τις επιλογές εκτυπωτή.
10. Προβολή μικρογραφιών εικόνων.
11. Επιλογή μεγέθους φιλμ (αριθμός πλακιδίων).
12. Δημιουργία νέου φιλμ.
13. Διαγραφή φιλμ.
14. Διαγραφή εικόνας από φιλμ.
15. Βηματική μετακίνηση στις σελίδες του φιλμ.
16. Περιοχή προεπισκόπησης εκτύπωσης.
17. Εκτύπωση συμβατικής απεικόνισης (και εικόνων C-View, αν το σύστημα διαθέτει σχετική άδεια χρήσης) με τις προεπιλεγμένες παραμέτρους.
18. Εκτύπωση εικόνων τομοσύνθεσης (τομές ή προβολές) που έχουν επισημανθεί για εκτύπωση (επιλογή Τομοσύνθεση).
19. Επαναφορά της οθόνης Print (Εκτύπωση) στις προεπιλεγμένες ρυθμίσεις.
20. Άνοιγμα της οθόνης Properties (Ιδιότητες).
21. Εμφάνιση διεύθυνσης IP εκτυπωτή, τίτλου ΑΕ, θύρας και δυνατότητας για εκτύπωση σε πραγματικό μέγεθος.
22. Έναρξη της διαδικασίας εκτύπωσης.
23. Επιστροφή στην οθόνη Procedure (Διαδικασία).

1. Από την οθόνη *Procedure* (Διαδικασία), επιλέξτε το κουμπί **Print** (Εκτύπωση) για να εμφανιστεί η οθόνη *Print* (Εκτύπωση).
2. Επιλέξτε το μέγεθος του φιλμ από την αντίστοιχη περιοχή της οθόνης.
3. Επιλέξτε μια μικρογραφία εικόνας.
4. Επιλέξτε λειτουργία απεικόνισης [Conventional (Συμβατική), Projection (Προβολή) ή Reconstruction (Ανασύνθεση)]. Το κουμπί C-View δείχνει αν το σύστημα διαθέτει άδεια χρήσης για απεικόνιση C-View.
5. Επιλέξτε την περιοχή προεπισκόπησης εκτύπωσης (στοιχείο 16) στην οθόνη *Print* (Εκτύπωση). Η εικόνα που εμφανίζεται στην περιοχή αυτή είναι η εικόνα που θα εκτυπωθεί στο φιλμ.
6. Για την τοποθέτηση επιπλέον εικόνων στο ίδιο φιλμ πολλαπλών μεγεθών, επαναλάβετε τα βήματα 3 έως 5.
7. Για να εκτυπώσετε τις ίδιες εικόνες σε διαφορετικό μέγεθος φιλμ, επιλέξτε το κουμπί **New Film** (Νέο φιλμ) (στοιχείο 12) και στη συνέχεια ολοκληρώστε τα βήματα 2 έως 6.
8. Χρησιμοποιήστε τα κουμπιά στην επάνω αριστερή περιοχή της οθόνης *Print* (Εκτύπωση) (στοιχείο 1 έως στοιχείο 6), για να αποκρύψετε ή να εμφανίσετε δεδομένα ασθενούς, επισημάνσεις και σχόλια και για να αλλάξετε τον προσανατολισμό της εικόνας.
9. Επιλέξτε το κουμπί **Print** (Εκτύπωση), για να εκτυπώσετε τα φιλμ.

Κεφάλαιο 6 Απεικόνιση

6.1 Οθόνη εμφάνισης εικόνας

Μετά την πραγματοποίηση μιας έκθεσης, η ληφθείσα εικόνα ανοίγει στο μόνιτορ εμφάνισης εικόνας. Στην οθόνη μπορούν να εμφανιστούν πληροφορίες ασθενούς και διαδικασίας. Για να ενεργοποιησετε ή να απενεργοποιήσετε τις πληροφορίες, μεταβείτε στην καρτέλα **Tools** (Εργαλεία) στην οθόνη *Procedure* (Διαδικασία) και επιλέξτε το κουμπί **Πληροφορίες ασθενούς**.



Εικόνα 42: Οθόνη *Image Display* (Εμφάνιση εικόνας) (εμφανίζεται η επιλογή *SmartSlices*)

Υπόμνημα εικόνας

1. Πληροφορίες ασθενούς και ημερομηνία εξέτασης
2. λογότυπο λογισμικού 3DQuorum
3. Ένδειξη τομής
4. Πληροφορίες έκθεσης

6.2 Τρόπος ρύθμισης των παραμέτρων έκθεσης

6.2.1 Επιλογή της λειτουργίας λήψης εικόνας (επιλογή τομοσύνθεσης)

- Τυπική Για διαδικασίες προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης τομοσύνθεσης ρουτίνας
- Με ενίσχυση Για διαγνωστικές προβολές τομοσύνθεσης



Προειδοποίηση:

Η λειτουργία λήψης με ενίσχυση με συνδυαστική λειτουργία απεικόνισης (Ψηφιακή μαστογραφία + τομοσύνθεση μαστού) μπορεί να παράξει δόση ακτινοβολίας που είναι υψηλότερη από το όριο προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης του νόμου περί προτύπων ποιότητας μαστογραφίας (MQSA) των 3,0 mGy και ως εκ τούτου θα πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο κατά τη διαγνωστική αξιολόγηση.

6.2.2 Επιλογή της λειτουργίας έκθεσης

Χρησιμοποιήστε τις λειτουργίες αυτόματου ελέγχου έκθεσης (Automatic Exposure Control, AEC), για να επιτρέψετε στο σύστημα να ελέγχει τις τεχνικές έκθεσης. Οι λειτουργίες AEC διατίθενται από 20–49 kV.

- Manual (Χειροκίνητα) Ο χρήστης επιλέγει τις τιμές kV, mAs, εστιακού σημείου και φίλτρου.
- AEC: Auto-Time (AEC: Αυτόματα-Χρόνος) Ο χρήστης επιλέγει τις τιμές kV, εστιακού σημείου και φίλτρου. Το σύστημα επιλέγει την τιμή mAs.
- AEC: Auto-kV (AEC: Αυτόματα-kV) Ο χρήστης επιλέγει την τιμή εστιακού σημείου. Το σύστημα επιλέγει τις τιμές kV, mAs και φίλτρου (ρόδιο).
- AEC: Auto-Filter (AEC: Αυτόματα-Φίλτρο) Ο χρήστης επιλέγει την τιμή εστιακού σημείου. Το σύστημα επιλέγει τις τιμές kV, mAs και φίλτρου.

6.2.3 Τρόπος χρήσης του αισθητήρα AEC

Ο αισθητήρας AEC έχει επτά χειροκίνητες θέσεις και μια αυτόματη θέση. Οι χειροκίνητες θέσεις ξεκινούν στο άκρο του θωρακικού τοιχώματος (θέση 1) και φτάνουν προς το άκρο της θηλής (θέση 7). Η αυτόματη θέση επιλέγει δύο περιοχές εντός ενός χώρου που εκτείνεται από το θωρακικό τοίχωμα έως τη θηλή.

Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα συν (+) και πλην (-) στη συσκευή συμπίεσης ή στην περιοχή του αισθητήρα AEC της οθόνης, για να αλλάξετε τη θέση του αισθητήρα. Μπορείτε να επιλέξετε αυτόματο AEC, για να επιτρέψετε στο σύστημα να υπολογίζει τη βέλτιστη έκθεση για τον μαστό.

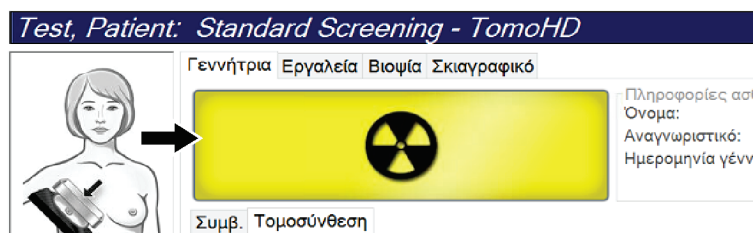
6.3 Τρόπος λήψης εικόνας

Για πληροφορίες σχετικά με τις κλινικές διαδικασίες, ανατρέξτε στην ενότητα *Κλινικές διαδικασίες* στη σελίδα 141.

1. Επιλέξτε μια προβολή από τις προβολές μικρογραφίας στο κάτω μέρος της οθόνης *Procedure* (Διαδικασία).
2. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί **ακτίνων X** ή/και τον **ποδοδιακόπτη ακτίνων X** για την πλήρη έκθεση.

Κατά τη διάρκεια της έκθεσης:

- Στη γραμμή κατάστασης συστήματος εμφανίζεται το σύμβολο ακτινοβολίας και ένα κίτρινο φόντο (δείτε την ακόλουθη εικόνα).

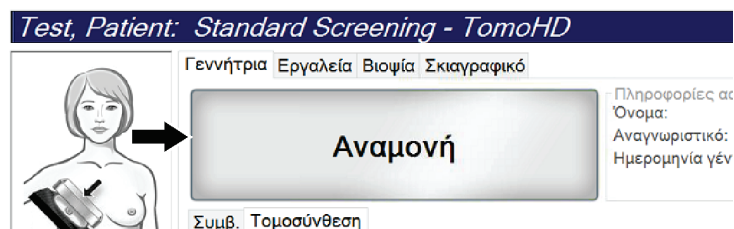


Εικόνα 43: Έκθεση σε εξέλιξη

- Κατά τη διάρκεια της έκθεσης συνεχίζει να ακούγεται ένας ηχητικός τόνος

Ο ηχητικός τόνος είναι μια συνεχής ακολουθία τόνων. Ο τόνος ηχεί καθ' όλη τη διάρκεια της συνδυαστικής λήψης, από την έναρξη της έκθεσης έως το τέλος της συμβατικής προβολής. Δεν υπάρχει διακοπή του ηχητικού τόνου μεταξύ των εκθέσεων τομοσύνθεσης μαστού και συμβατικής ψηφιακής μαστογραφίας. Μην απελευθερώνετε τον διακόπτη έκθεσης κατά τη διάρκεια του ηχητικού τόνου.

- Όταν ο τόνος σταματήσει και εμφανιστεί στη γραμμή κατάστασης συστήματος η ένδειξη **Standby** (Αναμονή) (δείτε την ακόλουθη εικόνα) απελευθερώστε το κουμπί **ακτίνων Χ** ή/και τον **ποδοδιακόπτη ακτίνων Χ**.



Εικόνα 44: Έκθεση ολοκληρωμένη

- Όταν η διαδικασία των ακτίνων Χ ολοκληρωθεί, εμφανίζεται η εικόνα στο μόνιτορ εμφάνισης εικόνας. Η οθόνη *Procedure* (Διαδικασία) αλλάζει αυτόματα στην καρτέλα **Tools** (Εργαλεία).

Για να ολοκληρώσετε τη λήψη, ορίστε μία από τις ακόλουθες επιλογές:

- Επιλέξτε **Accept** (Αποδοχή) για την εικόνα. Η εικόνα μεταδίδεται στις συσκευές εξόδου με όλες τις ιδιότητες.
- Επιλέξτε **Reject** (Απόρριψη) για την εικόνα. Όταν ανοίξει το πλαίσιο διαλόγου, επιλέξτε τον λόγο για την απόρριψη της εικόνας. Η οθόνη εμφάνισης εικόνας κλείνει. Μπορείτε να επαναλάβετε την απορριφθείσα προβολή ή να επιλέξετε άλλη προβολή. Αν επιλέξετε **Reject** (Απόρριψη), εμφανίζεται ένα «X» στην εικόνα μικρογραφίας.
- Επιλέξτε **Pend** (Σε εκκρεμότητα) για την εικόνα. Η εικόνα αποθηκεύεται για μελλοντική ανασκόπηση. Αν επιλέξετε **Pend** (Σε εκκρεμότητα), εμφανίζεται στην εικόνα μικρογραφίας ένα αγγλικό ερωτηματικό «?».



Εικόνα 45: Επισημασμένες εικόνες σε μια διαδικασία

- Επαναλάβετε τα βήματα 1 έως 4 για κάθε προβολή.



Σημείωση

Ένας χρήστης-διευθυντής μπορεί να διαμορφώσει το σύστημα ώστε να αποδέχεται ή να θέτει αυτόματα σε εκκρεμότητα τις νέες εικόνες.

6.3.1 Ακολουθία συμβάντων συμβατικής απεικόνισης

1. Ελέγξτε την εικόνα μετά την έκθεση και προσθέστε ένα σχόλιο, αν χρειάζεται.
2. Επιλέξτε **Accept** (Αποδοχή), **Reject** (Απόρριψη) ή **Pend** (Σε εκκρεμότητα) για την εικόνα. Μια εικόνα μικρογραφίας αντικαθιστά την προβολή μικρογραφίας στην περιοχή μελέτης περίπτωσης της οθόνης.



Σημείωση

Ένας χρήστης-διευθυντής μπορεί να διαμορφώσει το σύστημα ώστε να αποδέχεται ή να θέτει αυτόματα σε εκκρεμότητα τις νέες εικόνες.

6.3.2 Ακολουθία συμβάντων απεικόνισης με τομοσύνθεση

1. Περιμένετε να ολοκληρωθεί η ανασύνθεση της εικόνας.
2. Ελέγξτε τις εικόνες προβολής για τυχόν κίνηση.
3. Επιλέξτε **Accept** (Αποδοχή), **Reject** (Απόρριψη) ή **Pend** (Σε εκκρεμότητα) για τις εικόνες. Μια εικόνα μικρογραφίας αντικαθιστά την προβολή μικρογραφίας στην περιοχή μελέτης περίπτωσης της οθόνης.



Σημείωση

Ένας χρήστης-διευθυντής μπορεί να διαμορφώσει το σύστημα ώστε να αποδέχεται ή να θέτει αυτόματα σε εκκρεμότητα τις νέες εικόνες.

6.3.3 Τρόπος αποδοχής απορριφθείσας εικόνας

Αν μια απορριφθείσα εικόνα είναι καλύτερη από τη νέα εικόνα, μπορείτε να ανακτήσετε και να χρησιμοποιήσετε την παλαιά εικόνα. Επιλέξτε την εικόνα μικρογραφίας στην οθόνη *Procedure* (Διαδικασία) για να ελέγξετε την εικόνα και, στη συνέχεια, επιλέξτε **Accept** (Αποδοχή) για την εικόνα.

6.3.4 Τρόπος αποδοχής ή απόρριψης εικόνας σε εκκρεμότητα

Για να αποδεχθείτε ή να απορρίψετε μια εικόνα σε εκκρεμότητα, επιλέξτε την εικόνα μικρογραφίας σε εκκρεμότητα και, στη συνέχεια, επιλέξτε το κουμπί **Accept** (Αποδοχή) ή το κουμπί **Reject** (Απόρριψη).

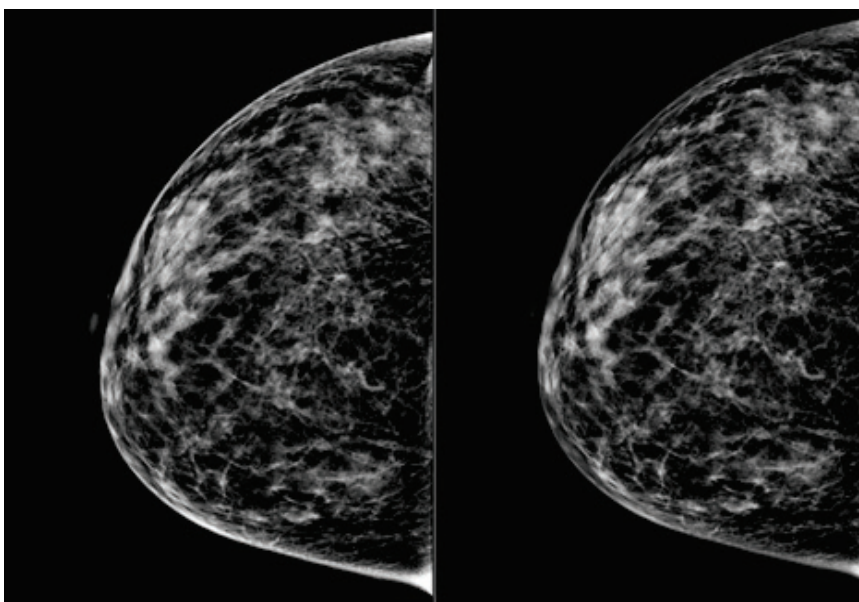


Σημείωση

Ένας χρήστης-διευθυντής μπορεί να διαμορφώσει το σύστημα ώστε να αποδέχεται ή να θέτει αυτόματα σε εκκρεμότητα τις νέες εικόνες.

6.3.5 Φωτεινότητα γραμμής δέρματος

Για την απεικόνιση 2D διατίθεται μια προαιρετική ρύθμιση επεξεργασίας εικόνας για τη μείωση της φωτεινότητας και της επισκίασης του δέρματος στις προβολές προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης. Για να ενεργοποιήσετε αυτήν την επιλογή, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο της Hologic στην περιοχή σας.



Τυπική

Μειωμένη φωτεινότητα

Εικόνα 46: Σύγκριση τυπικής φωτεινότητας και μειωμένης φωτεινότητας

6.4 Τρόπος λήψης εικόνας με εμφύτευμα

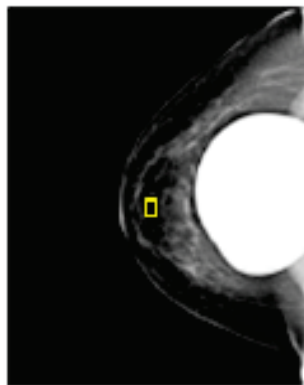


Σημείωση

Επιλέγεται ΠΑΝΤΑ το κουμπί **Παρουσία εμφυτεύματος** για όλες τις προβολές του εμφυτεύματος. Με αυτό το κουμπί εκτελείται σωστή επεξεργασία των εικόνων του εμφυτεύματος.

6.4.1 Εμφύτευμα μακριά από τη θηλή

1. Επιλέξτε μια προβολή από τις προβολές μικρογραφίας στο κάτω μέρος της οθόνης *Procedure* (Διαδικασία).
2. Για τη λειτουργία AEC, επιλέξτε **Αυτόματο φίλτρο**.
3. Χρησιμοποιήστε τα κουμπιά + και – για να μετακινήσετε τον αισθητήρα AEC στον ιστό πίσω από τη θηλή.



4. Εκτελέστε λήψη της έκθεσης.
5. Επιλέξτε **Accept** (Αποδοχή), **Reject** (Απόρριψη) ή **Pend** (Σε εκκρεμότητα) για τις εικόνες.



Σημείωση

Ένας χρήστης-διευθυντής μπορεί να διαμορφώσει το σύστημα ώστε να αποδέχεται ή να θέτει αυτόματα σε εκκρεμότητα τις νέες εικόνες.

6. Επαναλάβετε τα βήματα 1 έως 5 για κάθε προβολή.

6.4.2 Εμφύτευμα κοντά στη θηλή

1. Επιλέξτε μια προβολή από τις προβολές μικρογραφίας στο κάτω μέρος της οθόνης *Procedure* (Διαδικασία).
2. Για τη λειτουργία AEC, επιλέξτε **Χειροκίνητα**.
3. Χρησιμοποιήστε τα κουμπιά + και – για να επιλέξετε τις τιμές kVp και mAs. Για τις συνιστώμενες τιμές με βάση τον τύπο προβολής και το πάχος συμπίεσης, ανατρέξτε στους πίνακες στην ενότητα *Πίνακες τιμών για εμφύτευμα κοντά στη θηλή* στη σελίδα 103.



Σημείωση

Η προβολή CEDM αποτελείται από δύο ξεχωριστές εκθέσεις. Χειροκίνητα μπορούν να ρυθμιστούν μόνο οι τεχνικές για την πρώτη έκθεση χαμηλότερης ενέργειας. Το σύστημα ορίζει αυτόματα τις τεχνικές για τη δεύτερη έκθεση με βάση τις τεχνικές από την πρώτη έκθεση.



Σημείωση

Για συνδυαστικές προβολές με σκιαγραφικό, επιλέξτε τιμές για την έκθεση τομοσύνθεσης από τον Πίνακα 17 και τιμές για την έκθεση με χρήση σκιαγραφικού (CEDM) από τον Πίνακα 18.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη λήψη εικόνων με χρήση σκιαγραφικού, ανατρέξτε στην ενότητα *Εικόνες 2D I-View με χρήση σκιαγραφικού* στη σελίδα 114.

4. Εκτελέστε λήψη της έκθεσης.
 5. Επιλέξτε **Accept** (Αποδοχή), **Reject** (Απόρριψη) ή **Pend** (Σε εκκρεμότητα) για τις εικόνες.
-



Σημείωση

Ένας χρήστης-διευθυντής μπορεί να διαμορφώσει το σύστημα ώστε να αποδέχεται ή να θέτει αυτόματα σε εκκρεμότητα τις νέες εικόνες.

6. Επαναλάβετε τα βήματα 1 έως 5 για κάθε προβολή.

Πίνακες τιμών για εμφύτευμα κοντά στη θηλή

Πίνακας 18: Συμβατική απεικόνιση 2D

Πάχος συμπίεσης	kV	mAs	Φίλτρο
<4 εκ.	28	100	Rh
4-<6 εκ.	28	120	Rh
6-<8 εκ.	28	140	Rh
8-10 εκ.	28	160	Rh
>10 εκ.	28	180	Rh

Πίνακας 19: Απεικόνιση με τομοσύνθεση

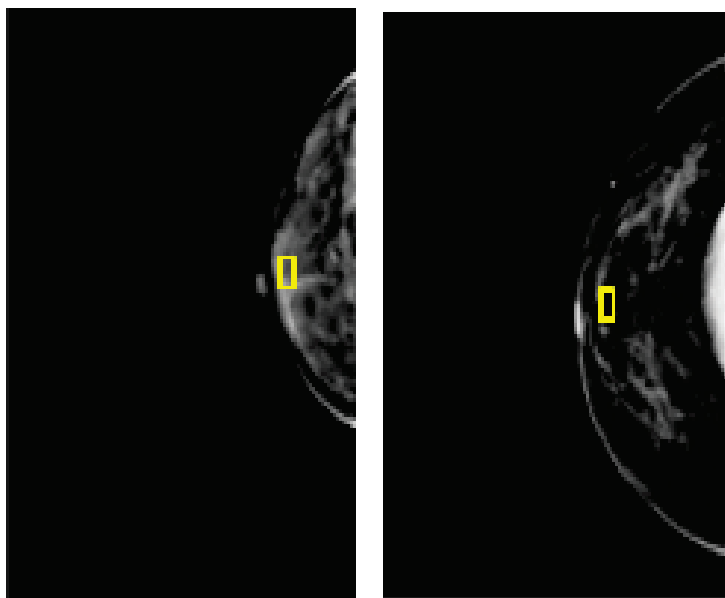
Πάχος συμπίεσης	kV	mAs	Φίλτρο
<4 εκ.	29	60	Al
4-<6 εκ.	31	70	Al
6-<8 εκ.	33	90	Al
8-10 εκ.	35	100	Al
>10 εκ.	38	100	Al

Πίνακας 20: Απεικόνιση με χρήση σκιαγραφικού (I-View)

Πάχος συμπίεσης	kV	mAs	Φίλτρο
<3,5 εκ.	26	30	Rh
3,5-<4 εκ.	27	40	Rh
4-<5 εκ.	28	40	Rh
5 εκ.-<5,5 εκ.	29	60	Ag
5,5 εκ.-<6 εκ.	30	60	Ag
6-<7,5 εκ.	31	80	Ag
7,5-<8,5 εκ.	32	120	Ag
8,5-12 εκ.	33	120	Ag
>12 εκ.	33	160	Ag

6.4.3 Προβολές με μετατόπιση εμφυτεύματος

1. Επιλέξτε μια προβολή από τις προβολές μικρογραφίας στο κάτω μέρος της οθόνης *Procedure* (Διαδικασία).
2. Για τη λειτουργία AEC, επιλέξτε **Αυτόματο φίλτρο**.
3. Χρησιμοποιήστε τα κουμπιά + και – για να μετακινήσετε τον αισθητήρα AEC στον ιστό πίσω από τη θηλή.



4. Εκτελέστε λήψη της έκθεσης.
5. Επιλέξτε **Accept** (Αποδοχή), **Reject** (Απόρριψη) ή **Pend** (Σε εκκρεμότητα) για τις εικόνες.



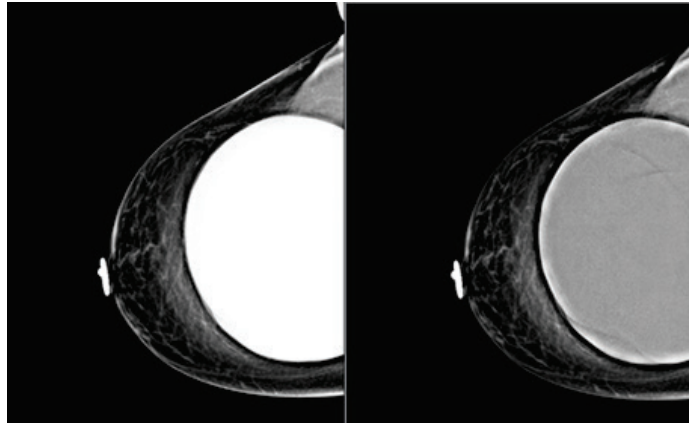
Σημείωση

Ένας χρήστης-διευθυντής μπορεί να διαμορφώσει το σύστημα ώστε να αποδέχεται ή να θέτει αυτόματα σε εκκρεμότητα τις νέες εικόνες.

6. Επαναλάβετε τα βήματα 1 έως 5 για κάθε προβολή

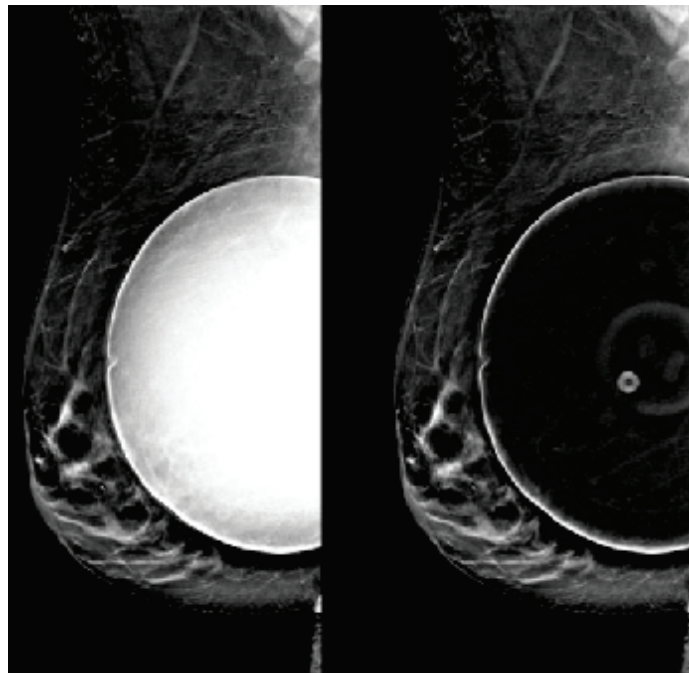
6.4.4 Φωτεινότητα εμφυτεύματος

Για απεικονίσεις 2D και 3D με εμφυτεύματα διατίθεται μια προαιρετική ρύθμιση επεξεργασίας εικόνας. Η φωτεινότητα του εμφυτεύματος μπορεί να μειωθεί ώστε να βελτιωθεί η ορατότητα της περιοχής ορίου εμφυτεύματος/μαστού. Για να ενεργοποιήσετε αυτήν την επιλογή, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο της Hologic στην περιοχή σας.



Τυπική

Μειωμένη φωτεινότητα



Τυπική

Μειωμένη φωτεινότητα

Εικόνα 47: Σύγκριση τυπικής φωτεινότητας και μειωμένης φωτεινότητας

6.5 Τρόπος διόρθωσης και επανεπεξεργασίας εικόνων εμφυτευμάτων

Αν λάβετε μια προβολή εμφυτεύματος ή μετατοπισμένου εμφυτεύματος χωρίς ενεργοποιημένο το κουμπί **Παρουσία εμφυτεύματος**, πρέπει να διορθώσετε την εικόνα.

6.5.1 Αν η εικόνα δεν γίνει αποδεκτή

Επιλέξτε το κουμπί **Παρουσία εμφυτεύματος** στην οθόνη *Procedure* (Διαδικασία), για να υποδείξετε ότι υπάρχει ένα εμφύτευμα. Εμφανίζεται στο κουμπί ένα σημάδι επιλογής και η εικόνα υποβάλλεται σε επανεπεξεργασία.



6.5.2 Αν η εικόνα γίνει αποδεκτή

1. Επιλέξτε την εικόνα.
2. Επιλέξτε το κουμπί **Παρουσία εμφυτεύματος** στην οθόνη *Procedure* (Διαδικασία), για να διορθώσετε την εικόνα. Εμφανίζεται στο κουμπί ένα σημάδι επιλογής και η εικόνα υποβάλλεται σε επανεπεξεργασία.
3. Επιλέξτε το κουμπί **Accept** (Αποδοχή), για να αποδεχθείτε τις αλλαγές.

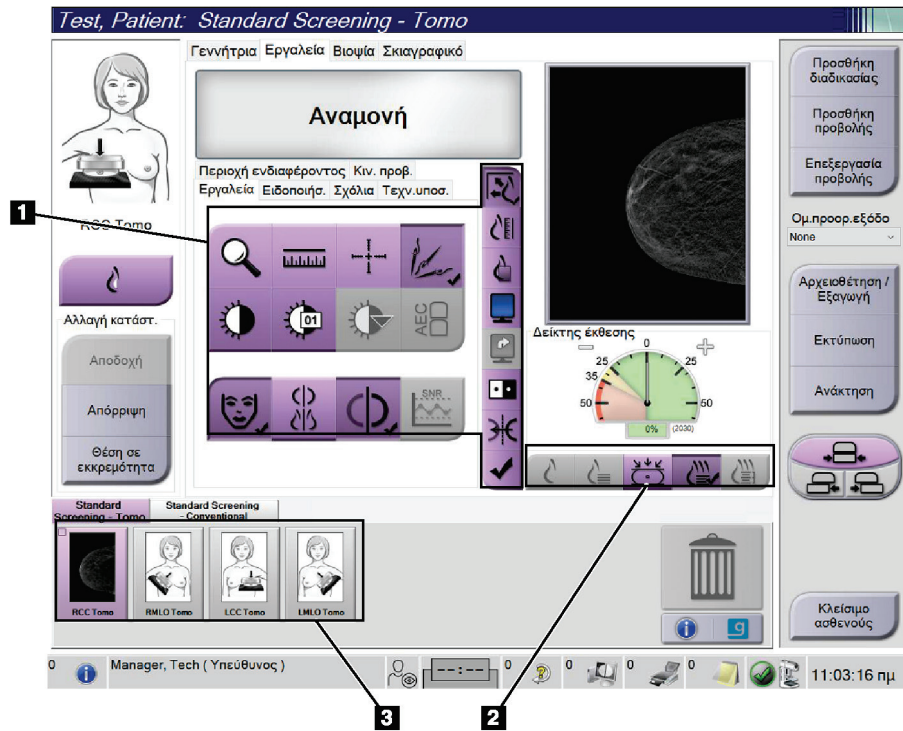


Σημείωση

Η διορθωμένη εικόνα αποστέλλεται αυτόματα στις επιλεγμένες συσκευές εξόδου, αν το σύστημα ρυθμιστεί για αποστολή εικόνων όταν επιλέγεται το κουμπί **Accept** (Αποδοχή).

6.6 Αναθεώρηση των εικόνων

Η διαδικασία αναθεώρησης των εικόνων περιλαμβάνει τη χρήση των μικρογραφιών, των εργαλείων αναθεώρησης εικόνων και των λειτουργιών εμφάνισης.



Εικόνα 48: Καρτέλα Tools (Εργαλεία) (απεικονίζεται η επιλογή Τομοσύνθεση)

Υπόμνημα εικόνας

1. Εργαλεία αναθεώρησης εικόνων - βλ. Καρτέλα εργαλείων ανασκόπησης εικόνας στη σελίδα 108.
2. Λειτουργίες εμφάνισης εικόνων - βλ. Λειτουργίες εμφάνισης στη σελίδα 112.
3. Μικρογραφίες λήψεων και μικρογραφίες εικόνων. Επιλέξτε οποιαδήποτε μικρογραφία εικόνας για να εμφανίσετε την αντίστοιχη εικόνα στο μονίτρο εμφάνισης εικόνων.

6.6.1 Καρτέλα εργαλείων ανασκόπησης εικόνας

Στην καρτέλα **Tools** (Εργαλεία) στην οθόνη *Procedure* (Διαδικασία), παρέχονται τα εργαλεία ανασκόπησης εικόνας. Στα ενεργά εργαλεία εμφανίζεται ένα σημάδι επιλογής.



Εικόνα 49: Εργαλεία ανασκόπησης εικόνας

Υπόμνημα εικόνας

1. Με το εργαλείο **Ζουμ** μεγεθύνεται ένα τμήμα της εικόνας.
2. Με το εργαλείο **Χάρακας** μετράται η απόσταση μεταξύ δύο σημείων.
3. Με το εργαλείο **Σταυρόνημα** εμφανίζεται ένα σταυρόνημα στην οθόνη εμφάνισης εικόνας.
4. Με το εργαλείο **Απομάκρυνση μετάλλων** εκτελείται επεξεργασία των εικόνων τομοσύνθεσης που περιέχουν μεταλλικά αντικείμενα.
5. Με το εργαλείο **Παραθύρο/Επίπεδο** αλλάζει η φωτεινότητα και η αντίθεση.
6. Με το εργαλείο **Λεπτομερής προσαρμογή παραθύρου/επιπέδου** επιτρέπεται η εισαγωγή συγκεκριμένων τιμών παραθύρου και επιπέδου.
7. Με το εργαλείο **Επιλογή πίνακα αντιστοίχισης** εκτελείται κύλιση στις διαθέσιμες ρυθμίσεις παραθύρου/επιπέδου για μια εμφανιζόμενη εικόνα με συνημμένους πίνακες αντιστοίχισης.
8. Με το κουμπί **AEC** εμφανίζονται οι περιοχές του αισθητήρα AEC που χρησιμοποιούνται για τον υπολογισμό της έκθεσης. Οι περιοχές του αισθητήρα εμφανίζονται στην οθόνη εμφάνισης εικόνας.
9. Με το κουμπί **Πληροφορίες ασθενούς** ενεργοποιείται η εμφάνιση πληροφοριών ασθενούς.
10. Με το κουμπί **Αυτόματη ανάρτηση** αναρτάται αυτόματα η τρέχουσα επιλεγμένη μελέτη σε μια διαμόρφωση 4 εικόνων ανά σελίδα.
11. Με το κουμπί **Αυτόματη σύζευξη** απενεργοποιείται η αυτόματη σύζευξη για την τρέχουσα επιλεγμένη εικόνα σε μια διαμόρφωση πολλαπλών εικόνων ανά σελίδα.
12. Με το κουμπί **SNR/CNR** (Σήμα προς θόρυβο/Αντίθεση προς θόρυβο) υπολογίζεται η αναλογία σήματος προς θόρυβο και η αναλογία αντίθεσης προς θόρυβο στο ομοίωμα ACR.
13. Με το κουμπί **Προσαρμογή στη θύρα προβολής** η εικόνα προσαρμόζεται εντός του πλακιδίου εικόνας.
14. Με το κουμπί **Πραγματικό μέγεθος** η εικόνα εμφανίζεται στο πραγματικό μέγεθος του μαστού.
15. Με το κουμπί **Προβολή πραγματικών εικονοστοιχείων** η εικόνα εμφανίζεται σε πλήρη ανάλυση.
16. Με το κουμπί **Εμφάνιση πολλαπλών εικόνων ανά σελίδα** επιλέγεται ο αριθμός των πλακιδίων προς εμφάνιση.
17. Με το κουμπί **Προώθηση πλακιδίου εικόνας** ρυθμίζεται το ενεργό πλακίδιο πολλαπλών εικόνων ανά σελίδα.
18. Με το εργαλείο **Αναστροφή εικόνας** αλλάζουν τα μαύρα τμήματα σε λευκά και τα λευκά τμήματα σε μαύρα.
19. Με το κουμπί **Κατοπτρισμός** αναστρέφεται (αντικατοπτρίζεται) η εικόνα.
20. Με το κουμπί **Επισημάνση προς εκτύπωση** επισημαίνονται οι εικόνες προβολής ή ανασύνθεσης μιας εικόνας τομοσύνθεσης προς εκτύπωση αργότερα.

6.6.2 Καρτέλα Notices (Ειδοποιήσεις)

Με τα εργαλεία στην καρτέλα **Notices** (Ειδοποιήσεις) μπορείτε να επισημαίνετε και να επισημειώνετε εικόνες, καθώς και να αποστέλλετε ειδοποιήσεις σχετικά με την εμφανιζόμενη εικόνα ή διαδικασία. Από το αναπτυσσόμενο μενού Notice Output Groups (Ομάδες εξόδων ειδοποιήσεων) στο κάτω μέρος της καρτέλας, μπορείτε να επιλέξετε τον προορισμό για τις ειδοποιήσεις.



Εικόνα 50: Εργαλεία στην καρτέλα Notices (Ειδοποιήσεις)

Υπόμνημα εικόνας

1. Με το **Ωοειδές** εργαλείο σχεδιάζεται μια ωοειδής επισήμανση στην εικόνα.
2. Με το εργαλείο **Χάρακας** μετράται η απόσταση μεταξύ δύο σημείων.
3. Με το εργαλείο **Ελεύθερη σχεδίαση** σχεδιάζεται μια επισήμανση ελεύθερης σχεδίασης στην εικόνα.
4. Με το εργαλείο **Κείμενο** προστίθεται μια σημείωση κειμένου στην εικόνα χωρίς επισήμανση.
5. Με το εργαλείο **Βέλος** σχεδιάζεται μια επισήμανση βέλους στην εικόνα.
6. Με το εργαλείο **Επισημάνσεις** εμφανίζονται ή αποκρύπτονται επισημάνσεις και επισημειώσεις σε μια εικόνα.
7. Με το εργαλείο **Αποστολή ειδοποίησης** αποστέλλεται μια ειδοποίηση για την τρέχουσα εικόνα στον επιλεγμένο προορισμό.
8. Με το εργαλείο **Αποστολή όλων των ειδοποιήσεων** αποστέλλονται όλες οι ειδοποιήσεις για όλες τις εικόνες στην ανοικτή διαδικασία προς τον επιλεγμένο προορισμό.
9. Με το εργαλείο **Έχει προβληθεί** αλλάζει η κατάσταση των ειδοποιήσεων ασθενούς σε Έχει προβληθεί.

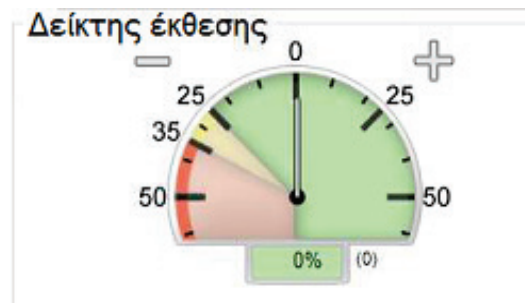
6.6.3 Άλλα εργαλεία ανασκόπησης εικόνας

Άλλες καρτέλες

- **Comments** (Σχόλια): Προσθέστε σχόλια σε μια εικόνα.
- **Service** (Σέρβις): Επισημάνετε μια εικόνα για χρήση σέρβις.
- **ROI** (Περιοχή ενδιαφέροντος): Σχεδιάστε μια περιοχή ενδιαφέροντος στο μόνιτορ εμφάνισης εικόνας.
- **Cine** (Κινηματογραφική προβολή): Εμφανίστε μια σειρά εικόνων ως ταινία (επιλογή τομοσύνθεσης).

Δείκτης έκθεσης

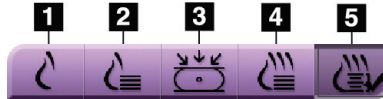
Το στοιχείο Exposure Index (Δείκτης έκθεσης) είναι ένας οδηγός ποιότητας εικόνας. Όταν ο δείκτης έκθεσης υποδεικνύει την κόκκινη ή την κίτρινη περιοχή, ελέγξτε την επιλεγμένη εικόνα για θόρυβο και αποφασίστε αν θα πρέπει να ληφθεί εκ νέου η εικόνα.



Εικόνα 51: Δείκτης έκθεσης

Λειτουργίες εμφάνισης

Χρησιμοποιήστε τα κουμπιά στην περιοχή λειτουργιών εμφάνισης της οθόνης, για να επιλέξετε τον τύπο προβολής που θα εμφανίζεται στο μόνιτορ εμφάνισης εικόνας. Μπορείτε να αλλάξετε μεταξύ συμβατικών εικόνων, δημιουργημένων εικόνων 2D, εικόνων προβολών, εικόνων ανασύνθεσης και SmartSlices ώστε να εμφανίζονται συνδυαστικές εικόνες.



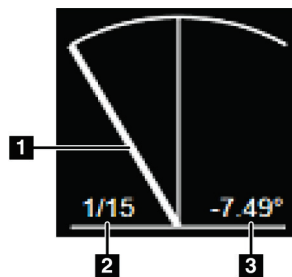
Εικόνα 52: Λειτουργίες εμφάνισης

Υπόμνημα εικόνας

1. Με το κουμπί **Conventional** (Συμβατικές) εμφανίζονται συμβατικές εικόνες 2D.
2. Με το κουμπί **Generated 2D** (Δημιουργημένες 2D) εμφανίζεται μια εικόνα 2D που έχει δημιουργηθεί από τη ληφθείσα τομογραφική εικόνα.
3. Το κουμπί **Projections** (Προβολές) εμφανίζει τις εικόνες προβολής από τη σάρωση 15°.
4. Με το κουμπί **Reconstructions** (Ανασυνθέσεις) εμφανίζονται ανασυντεθειμένες τομές 1 mm.
5. Το κουμπί **SmartSlices** εμφανίζει τομές 6 mm από το λογισμικό 3DQorum.

6.6.4 Δείκτης προβολής

Ο δείκτης προβολής στο μόνιτορ εμφάνισης εικόνας εμφανίζεται μόνο σε διαδικασίες τομοσύνθεσης. Επιλέξτε τη λειτουργία εμφάνισης Projections (Προβολές) για την εμφάνιση του δείκτη.



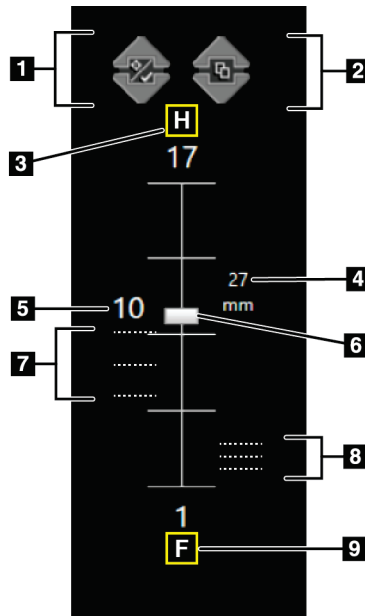
Εικόνα 53: Δείκτης προβολής

Υπόμνημα εικόνας

1. Χρησιμοποιήστε τον τροχό κύλισης του ποντικιού για να μετακινηθείτε στις προβολές
2. Αριθμός της προβολής για την εικόνα
3. Γωνία της λυχνίας για την προβολή

6.6.5 Ένδειξη τομής

Ο δείκτης τομής στο μόνιτορ εμφάνισης εικόνας εμφανίζεται μόνο σε τομογραφικές ανασυνθέσεις, συμπεριλαμβανομένων των SmartSlices.



Εικόνα 54: Δείκτης τομής (εμφανίζεται η επιλογή SmartSlices)

Υπόμνημα εικόνας

1. Με τα βέλη **Πάνω** και **Κάτω** μπορείτε να αλλάξετε μεταξύ τομών που περιέχουν μια στοχευόμενη αλλοίωση και τομών που έχουν επισημανθεί προς εκτύπωση.
2. Με τα βέλη **Πάνω** και **Κάτω** μπορείτε να αλλάξετε μεταξύ τομών που περιέχουν ειδοποιήσεις.
3. «H» (ανατομική παραπομπή για την κατεύθυνση της κεφαλής)
4. Ύψος εντός του όγκου του μαστού (για SmartSlices)
5. Αριθμός της ανασυντεθειμένης τομής τομοσύνθεσης ή της εικόνας SmartSlice
6. Η γραμμή κύλισης μετακινείται στις τομές της ανασύνθεσης.
7. Τομές που περιέχουν στόχους ή έχουν επισημανθεί προς εκτύπωση.
8. Τομές που περιέχουν ειδοποιήσεις.
9. «F» (ανατομική παραπομπή για την κατεύθυνση των ποδιών)

6.7 Τρόπος αποστολής των εικόνων στις συσκευές εξόδου

Μπορείτε να αποστείλετε τις εικόνες σε συσκευές εξόδου ή να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία Archive/Export (Αρχειοθέτηση/Εξαγωγή) για να αντιγράψετε εικόνες σε μέσα προσωρινής αποθήκευσης. Για οδηγίες, ανατρέξτε στις ενότητες *Ομάδες εξόδων* στη σελίδα 86 και *Εξοδοι κατ' απαίτηση* στη σελίδα 90.

6.8 Εικόνες 2D I-View με χρήση σκιαγραφικού



Προειδοποίηση:

Οι ασθενείς μπορεί να εμφανίσουν ανεπιθύμητες αντιδράσεις στα σκιαγραφικά μέσα. Για πλήρεις πληροφορίες, ανατρέξτε στις Οδηγίες χρήσης του σκιαγραφικού μέσου.



Προειδοποίηση:

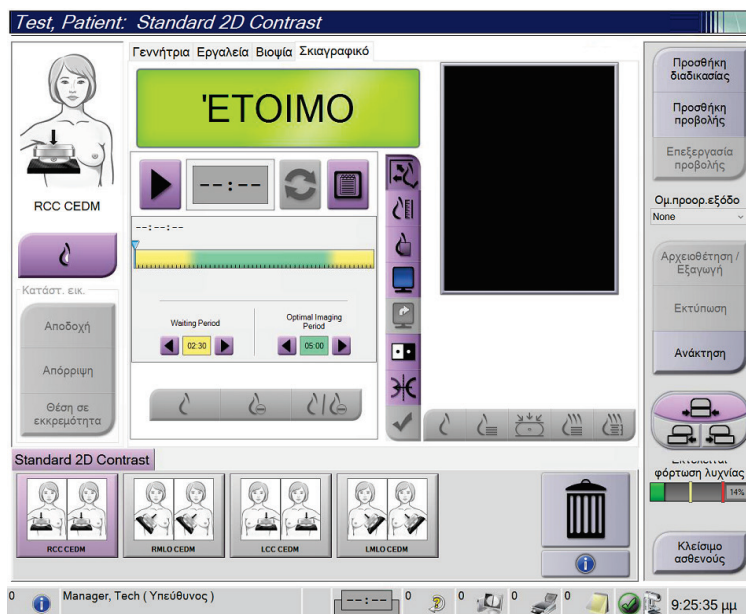
Στη μαστογραφία με χρήση σκιαγραφικού χρησιμοποιούνται σκιαγραφικά μέσα που εγχέονται ενδοφλεβίως. Μπορούν να σημειωθούν αλλεργικές αντιδράσεις.



Σημείωση

Η Hologic διαμορφώνει ορισμένα συστήματα ώστε να πληρούν συγκεκριμένες απαιτήσεις. Η διαμόρφωση του δικού σας συστήματος ενδέχεται να μην έχει όλες τις επιλογές και τα βοηθητικά εξαρτήματα που περιλαμβάνονται στο παρόν εγχειρίδιο.

1. Επιλέξτε την καρτέλα **Contrast** (Σκιαγραφικό) για πρόσβαση στη λειτουργία I-View™ 2D με χρήση σκιαγραφικού (CEDM).



Εικόνα 55: Οθόνη Contrast (Σκιαγραφικό) για τη λειτουργία I-View 2D

2. Επιλέξτε τις ρυθμίσεις σκιαγραφικού. Για περισσότερες πληροφορίες, βλ. Διαμόρφωση των ρυθμίσεων σκιαγραφικού στη σελίδα 119.



Σημείωση

Οι πληροφορίες σκιαγραφικού περιλαμβάνονται στην κεφαλίδα DICOM της εικόνας I-View.

3. Για την εκκίνηση της δόσης σκιαγραφικού και την έναρξη του χρονομέτρου, επιλέξτε το κουμπί **Start** (Έναρξη) (βέλος).

Το χρονόμετρο ξεκινάει με το **Waiting Period** (Περίοδος αναμονής), το οποίο εμφανίζεται με κίτρινο φόντο.



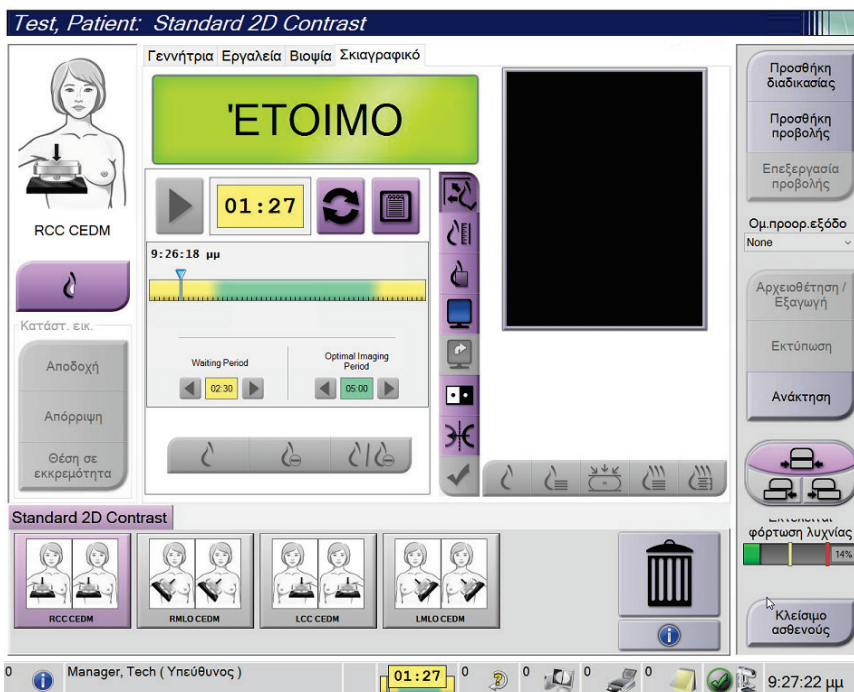
Σημείωση

Μπορείτε να προσαρμόσετε το χρονικό διάστημα για τις φάσεις **Waiting Period** (Περίοδος αναμονής) και **Optimal Imaging Period** (Βέλτιστη περίοδος απεικόνισης) του χρονομέτρου για κάθε διαδικασία. Χρησιμοποιήστε το αριστερό και το δεξί βέλος.



Σημείωση

Μπορείτε να προσαρμόσετε το προεπιλεγμένο χρονικό διάστημα για τις φάσεις **Waiting Period** (Περίοδος αναμονής) και **Optimal Imaging Period** (Βέλτιστη περίοδος απεικόνισης) του χρονομέτρου. Βλ. Τρόπος καθορισμού των προεπιλογών σκιαγραφικού.



Εικόνα 56: Οθόνη Contrast (Σκιαγραφικό) για τη λειτουργία I-View 2D, Περίοδος αναμονής



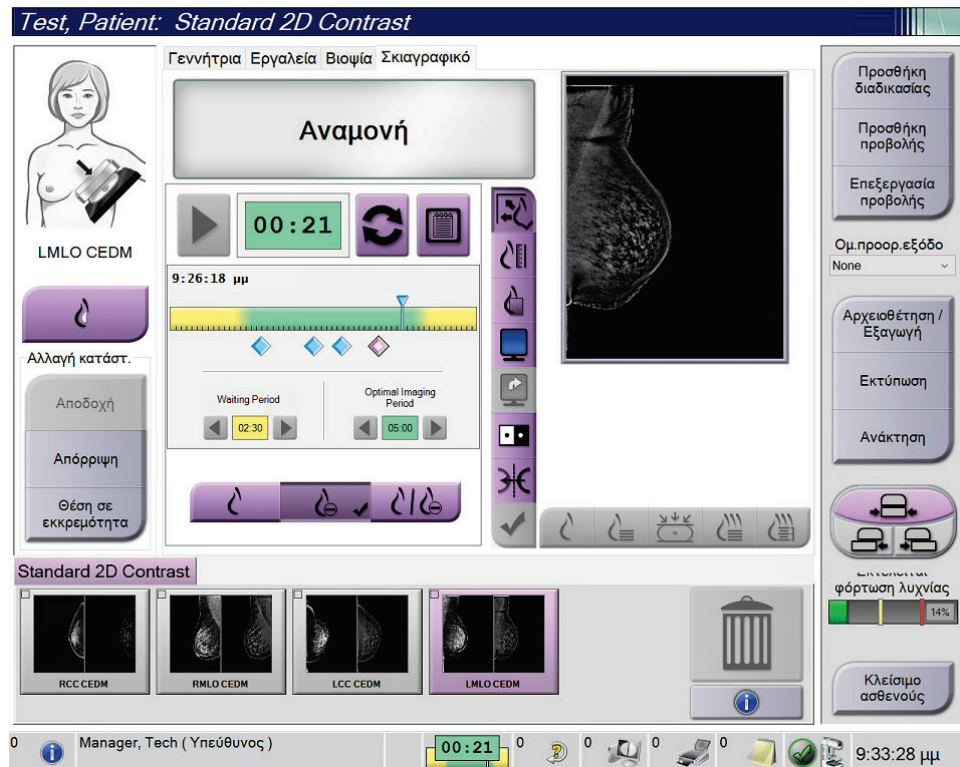
Σημείωση

Στη λειτουργία χρονομέτρου, δεν επιτρέπεται διακοπή του χρονομέτρου, επιτρέπεται μόνο εκκίνηση και επαναφορά του. Το χρονόμετρο διακόπτεται μόνο όταν εξέρχεστε από τη διαδικασία ασθενούς.

Μετά το **Waiting Period** (Περίοδος αναμονής), το χρονόμετρο ξεκινάει το **Optimal Imaging Period** (Περίοδος βέλτιστης απεικόνισης), η οποία εμφανίζεται με πράσινο φόντο.

4. Κατά το **Optimal Imaging Period** (Περίοδος βέλτιστης απεικόνισης), κάνετε τη λήψη των εικόνων.

Μετά τη λήψη μιας εικόνας, εμφανίζεται μια επισήμανση κάτω από το χρονόμετρο.



Εικόνα 57: Οθόνη Contrast (Σκιαγραφικό) για τη λειτουργία I-View 2D, Περίοδος βέλτιστης απεικόνισης

5. Επιλέξτε τα κουμπιά χαμηλής και υψηλής έκθεσης, για να εμφανιστούν εικόνες με χαμηλή και με υψηλή ενέργεια.
- **Low** (Χαμηλή): Συμβατική εικόνα χαμηλής ενέργειας
 - **Sub** (Αφαίρεση): Εικόνα με σκιαγραφική αντίθεση με την τεχνική της αφαίρεσης
 - **Low Sub** (Χαμηλή και Αφαίρεση): Εμφανίζονται σε διαιρεμένη οθόνη δίπλα-δίπλα οι εικόνες χαμηλής ενέργειας και οι εικόνες με αφαίρεση.



Προσοχή:

Η εκτέλεση διαδικασιών I-View 2D με χρήση σκιαγραφικού αυξάνει τον χρόνο ανάκτησης που χρειάζεται το μηχάνημα πριν από τη λήψη περισσότερων εικόνων. Όταν το εικονίδιο κατάστασης συστήματος είναι



κόκκινο (), εμφανίζεται ο συνιστώμενος χρόνος αναμονής. Αυτός ο χρόνος αναμονής επιτρέπει τη μείωση της θερμοκρασίας της λυχνίας ακτίνων X, ώστε να αποφευχθεί κάποια βλάβη που θα μπορούσε να ακυρώσει την εγγύηση της λυχνίας ακτίνων X. Πρέπει πάντα να βεβαιώνετε



ότι το εικονίδιο κατάστασης συστήματος είναι πράσινο () πριν από την έναρξη μιας διαδικασίας I-View 2D με χρήση σκιαγραφικού. Αν το εικονίδιο κατάστασης συστήματος αλλάξει σε κόκκινο χρώμα κατά τη διάρκεια μιας διαδικασίας, περιμένετε για το συνιστώμενο χρονικό διάστημα πριν από τη λήψη τυχόν περισσότερων εικόνων και, στη συνέχεια, ολοκληρώστε τη διαδικασία γρήγορα χρησιμοποιώντας τον ελάχιστο αριθμό εκθέσεων.

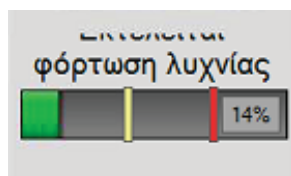
Το φορτίο θερμότητας της λυχνίας ακτίνων X παρακολουθείται μέσω της ένδειξης φόρτωσης της λυχνίας. Λαμβάνετε υπόψη την κατάσταση φόρτωσης της λυχνίας κατά τη λήψη εικόνων με χρήση σκιαγραφικού. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στην ενότητα Ένδειξη φόρτωσης λυχνίας στη σελίδα 118.

6.8.1 Ένδειξη φόρτωσης λυχνίας

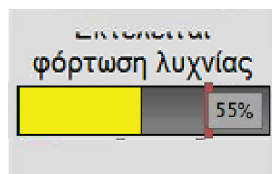
Η καρτέλα **Γεννήτρια** της οθόνης *Διαδικασία* περιλαμβάνει μια ένδειξη φόρτωσης λυχνίας. Αυτή η ένδειξη εμφανίζει το τρέχον φορτίο θερμοότητας της λυχνίας ακτίνων Χ.

Η ένδειξη φόρτωσης λυχνίας εμφανίζει μία από τις τρεις ακόλουθες καταστάσεις:

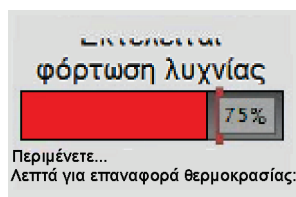
- Το φορτίο θερμοότητας της λυχνίας ακτίνων Χ βρίσκεται σε αποδεκτό επίπεδο. Το εικονίδιο κατάστασης συστήματος στη γραμμή εργασιών είναι πράσινο. Συνεχίστε τη λήψη εικόνων και ολοκληρώστε τη διαδικασία.



- Το φορτίο θερμοότητας της λυχνίας ακτίνων Χ βρίσκεται επάνω από το όριο προειδοποίησης (προεπιλογή = 40%), αλλά κάτω από το μέγιστο όριο (προεπιλογή = 72%). Ολοκληρώστε τη λήψη της τρέχουσας εικόνας και, στη συνέχεια, αφήστε τη λυχνία ακτίνων Χ να κρυώσει προτού ολοκληρώσετε τη διαδικασία.



- Το φορτίο θερμοότητας της λυχνίας ακτίνων Χ βρίσκεται επάνω από το μέγιστο όριο (προεπιλογή = 72%). Το εικονίδιο κατάστασης συστήματος στη γραμμή εργασιών είναι κόκκινο και εμφανίζει τον αριθμό των λεπτών που απαιτούνται για να κρυώσει η λυχνία ακτίνων Χ. Μην εκτελείτε λήψη εικόνων. Καθυστερήστε τη διαδικασία έως ότου κρυώσει η λυχνία ακτίνων Χ.



Προσοχή

Με την υπερβολική συσσώρευση θερμοότητας μπορεί να προκληθεί ζημιά στη λυχνία ακτίνων Χ.

6.8.2 Διαμόρφωση των ρυθμίσεων σκιαγραφικού

1. Από την καρτέλα **Contrast** (Σκιαγραφικό), επιλέξτε το κουμπί **Configure Contrast** (Διαμόρφωση σκιαγραφικού) για να επεξεργαστείτε τις ρυθμίσεις σκιαγραφικού. Ανοίγει το παράθυρο διαλόγου Contrast Information (Πληροφορίες σκιαγραφικού).

Πληροφορίες σκιαγραφικού

Διαδρομή εισόδου σκιαγραφικού	Intra-arterial route
Σκιαγραφικό μέσο	Diatrizoate
Συγκέντρωση σκιαγραφικού μέσου	240 mg/ml
Σύνολο όγκου bolus	0.0 ml
Βάρος ασθενούς	0.0 lb = 0.0 kg
Συγκέντρωση σκιαγραφικού ανά σωματικό βάρος	0.0 ml/kg
Ποσότητα σκιαγραφικού μέσου	0.0 ml

Αποθήκευση και κλείσιμο Ακύρωση

Εικόνα 58: Ρυθμίσεις I-View 2D με σκιαγραφικό

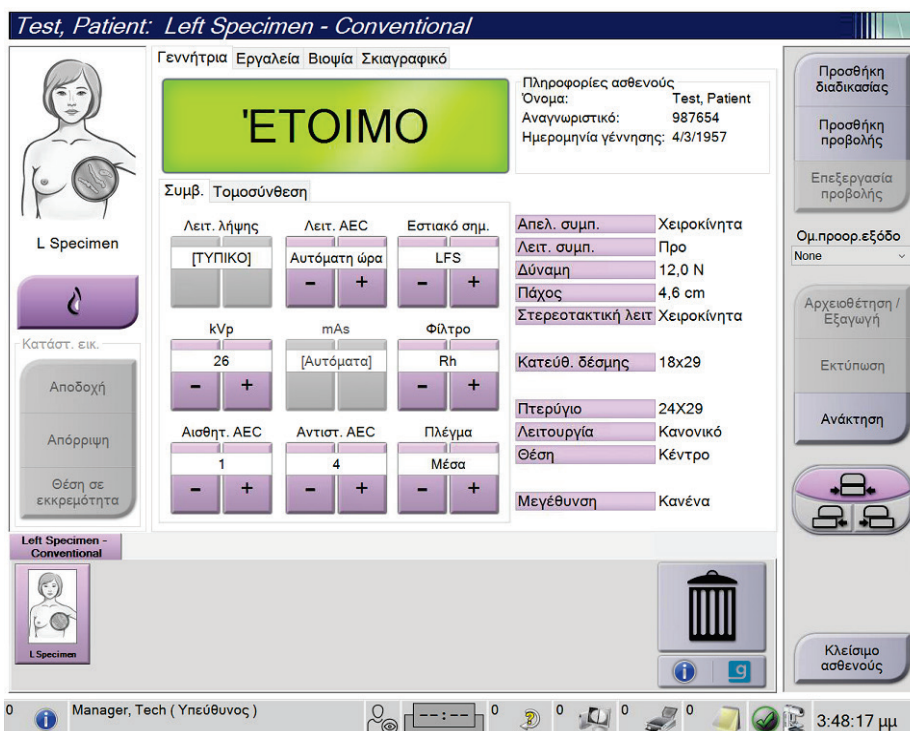
2. Χρησιμοποιήστε τις αναπτυσσόμενες λίστες, για να επιλέξετε τις κατάλληλες ρυθμίσεις.
3. Εισαγάγετε δεδομένα στο πεδίο **Contrast Concentration Per Body Weight** (Συγκέντρωση σκιαγραφικού ανά σωματικό βάρος) ή το πεδίο **Amount of Contrast Agent** (Ποσότητα σκιαγραφικού μέσου). Το άλλο πεδίο συμπληρώνεται αυτόματα με τις σωστές πληροφορίες.
4. Επιλέξτε **Save & Close** (Αποθήκευση και Κλείσιμο).

6.9 Εικόνες δειγμάτων

Το σύστημα μπορεί να χρησιμοποιείται για δείγματα βιοψίας απεικόνισης.

Για τη λήψη εικόνων του δείγματος:

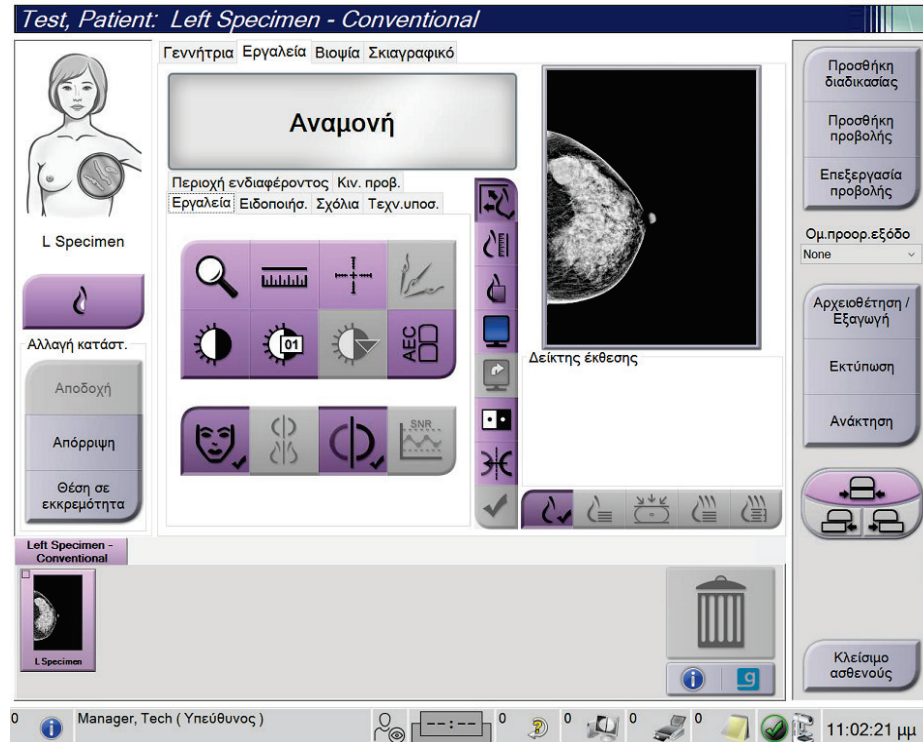
1. Επιλέξτε έναν ασθενή από τη λίστα εργασιών ή προσθέστε χειροκίνητα έναν νέο ασθενή.
2. Προσθέστε ή επιλέξτε την απαιτούμενη διαδικασία απεικόνισης δείγματος βιοψίας.



Εικόνα 59: Οθόνη διαδικασίας για δείγματα βιοψίας

3. Βεβαιωθείτε ότι το C-arm είναι τοποθετημένο στις 0 μοίρες.
4. Προετοιμάστε το δείγμα και τοποθετήστε το στον ανιχνευτή εικόνας.

5. Προχωρήστε στη λήψη των εικόνων. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη λήψη εικόνων, βλ. Τρόπος λήψης εικόνας στη σελίδα 97.



Εικόνα 60: Οθόνη απεικόνισης δειγμάτων βιοψίας

6. Αναθεωρήστε τις εικόνες όπως κρίνεται απαραίτητο.

Κεφάλαιο 7 Βοηθητικά εξαρτήματα

Το σύστημα μπορεί να εκτελεί εφαρμογές προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης ή διάγνωσης με προσδιορισμένα βοηθητικά εξαρτήματα. Σε αυτό το κεφάλαιο περιγράφεται ο τρόπος χρήσης όλων των πιθανών βοηθητικών εξαρτημάτων του συστήματος.



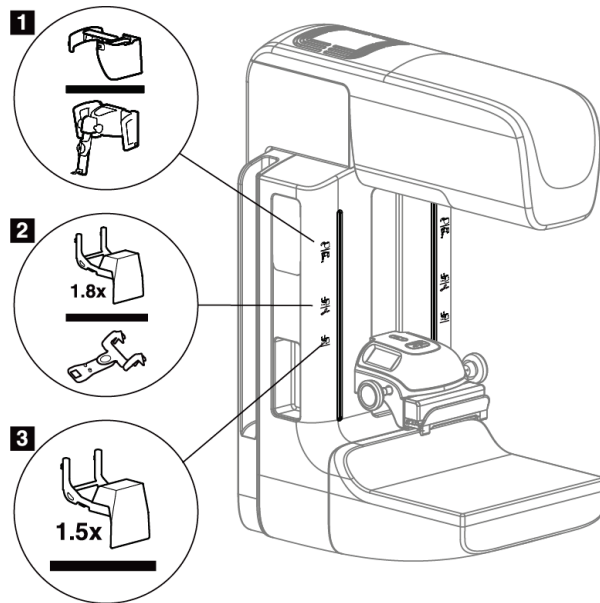
Σημείωση

Η Hologic διαμορφώνει ορισμένα συστήματα ώστε να πληρούν συγκεκριμένες απαιτήσεις. Η διαμόρφωση του δικού σας συστήματος ενδέχεται να μην έχει όλες τις επιλογές και τα βοηθητικά εξαρτήματα που περιλαμβάνονται στο παρόν εγχειρίδιο.

7.1 Τρόπος εγκατάστασης βοηθητικών εξαρτημάτων στον βραχίονα C

Το ανασυρόμενο προστατευτικό προσώπου, η βάση μεγέθυνσης και τα σταυρονήματα εντοπισμού εγκαθίσταται σε υποδοχές στον βραχίονα C. Οι υποδοχές έχουν ετικέτες με εικονίδια που υποδεικνύουν το βοηθητικό εξάρτημα το οποίο συνδέεται στην υποδοχή. Κάθε βοηθητικό εξάρτημα έχει δύο γραμμές.

Ευθυγραμμίστε το βοηθητικό εξάρτημα με την αντίστοιχη γραμμή στον βραχίονα C. Όταν το άγκιστρο στο βοηθητικό εξάρτημα βρίσκεται στο σωστό βάθος, η δεύτερη, λεπτότερη γραμμή ευθυγραμμίζεται με τη γραμμή στον βραχίονα C. Οι επόμενες ενότητες περιέχουν οδηγίες εγκατάστασης για κάθε βοηθητικό εξάρτημα.



Εικόνα 61: Βοηθητικά εξαρτήματα βραχίονα C

Υπόμνημα εικόνας

1. Υποδοχή για ανασυρόμενο προστατευτικό προσώπου (επιλογή τομοσύνθεσης) ή για το σύστημα καθοδήγησης βιοψίας μαστού Affirm® (επιλογή βιοψίας)
2. Υποδοχή για βάση μεγέθυνσης 1,8x και σταυρονήματα εντοπισμού
3. Υποδοχή για βάση μεγέθυνσης 1,5x

7.2 Προστατευτικά προσώπου ασθενούς

Το προστατευτικό προσώπου διατηρεί το κεφάλι και το πρόσωπο της ασθενούς μακριά από το πεδίο ακτίνων Χ κατά τη διάρκεια της εξέτασης. Επιθεωρείτε το προστατευτικό καθημερινά πριν από τη χρήση.



Προειδοποίηση:

Το προστατευτικό προσώπου πρέπει να συνδέεται για όλες τις εκθέσεις, εκτός από τις μελέτες περιπτώσεων μεγέθυνσης.



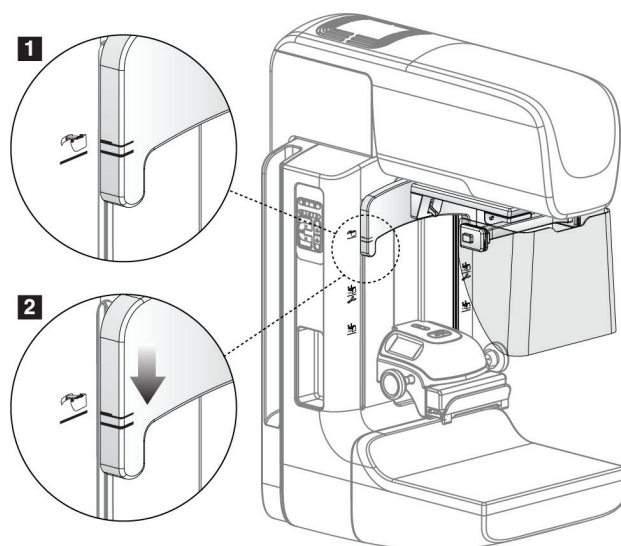
Προειδοποίηση:

Το προστατευτικό προσώπου δεν προστατεύει την ασθενή από την ακτινοβολία.

7.2.1 Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης του ανασυρόμενου προστατευτικού προσώπου

Για να εγκαταστήσετε το ανασυρόμενο προστατευτικό προσώπου:

1. Αναπτύξτε πλήρως το προστατευτικό προσώπου έως την πιο εξωτερική θέση.
2. Ευθυγραμμίστε τα άγκιστρα του προστατευτικού προσώπου με τις υποδοχές προσάρτησης στον βραχίονα C, οι οποίες υποδεικνύονται με ένα εικονίδιο προστατευτικού προσώπου.
3. Τοποθετήστε τα άγκιστρα και στις δύο πλευρές του προστατευτικού προσώπου μέσα στις υποδοχές προσάρτησης στον βραχίονα C. Ο μοχλός απασφάλισης (δείτε το στοιχείο 1 στην ακόλουθη εικόνα) βρίσκεται στην επάνω θέση.
4. Τοποθετήστε το προστατευτικό προσώπου στην κάτω και ασφαλισμένη θέση. Ο μοχλός απασφάλισης βρίσκεται στην κάτω θέση όταν το προστατευτικό προσώπου ασφαρίζεται.



Εικόνα 62: Ευθυγράμμιση του ανασυρόμενου προστατευτικού προσώπου στον βραχίονα C

Για να αφαιρέσετε το ανασυρόμενο προστατευτικό προσώπου:

1. Πατήστε παρατεταμένα τον μοχλό απασφάλισης (δείτε το στοιχείο 1 στην προηγούμενη εικόνα) στην επάνω θέση.
2. Ανασηκώστε το προστατευτικό προσώπου από τις υποδοχές και αφαιρέστε το από τον βραχίονα C.

7.2.2 Τρόπος χρήσης του ανασυρόμενου προστατευτικού προσώπου



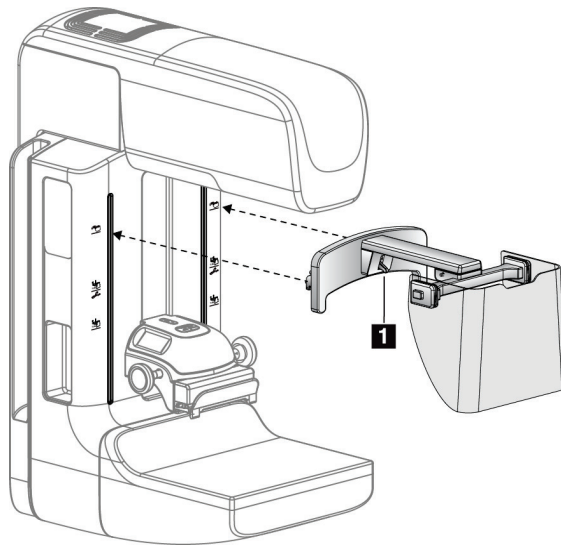
Σημείωση

Πριν από την πραγματοποίηση μιας έκθεσης, βεβαιωθείτε ότι το προστατευτικό προσώπου έχει αναπτυχθεί ή συμπτυχθεί πλήρως.

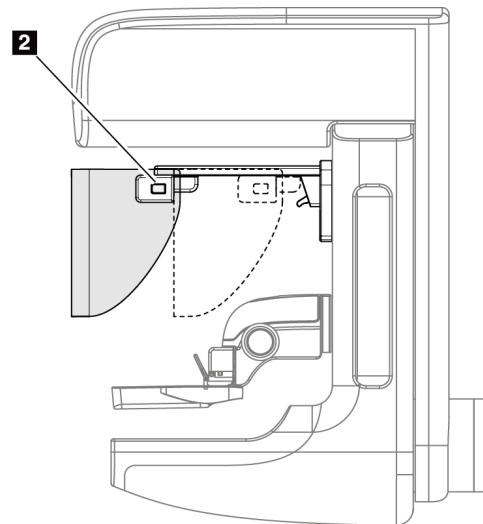
Για να αναπτύξετε το προστατευτικό προσώπου, τραβήξτε το προστατευτικό προσώπου μακριά από τον βραχίονα C έως ότου η συσκευή μανδαλώσει στην πιο εξωτερική θέση.

Για να συμπτύξετε το προστατευτικό προσώπου:

1. Πατήστε την απελευθέρωση μανδάλου (δείτε το στοιχείο 2 στην ακόλουθη εικόνα—μία σε κάθε πλευρά).
2. Ωθήστε το προστατευτικό προσώπου προς τον βραχίονα C έως ότου η συσκευή σταματήσει.

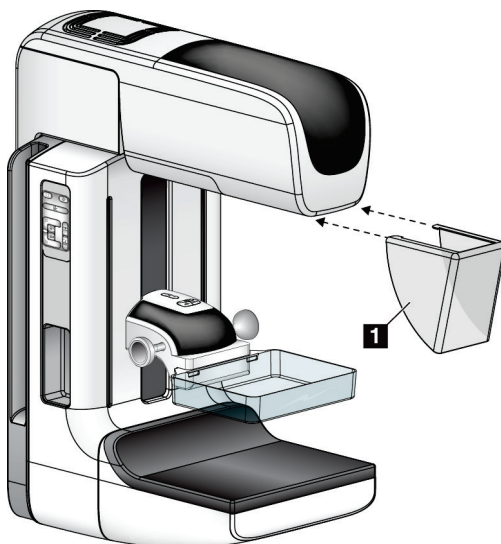


Εικόνα 63: Εγκατάσταση προστατευτικού προσώπου



Εικόνα 64: Χειρισμός προστατευτικού προσώπου

7.2.3 Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης του συμβατικού προστατευτικού προσώπου



Εικόνα 65: Τρόπος εγκατάστασης του συμβατικού προστατευτικού προσώπου

Για να εγκαταστήσετε το συμβατικό προστατευτικό προσώπου:

1. Τοποθετήστε προσεκτικά τα άκρα των γλωττίδων του προστατευτικού προσώπου (στοιχείο 1 στην προηγούμενη εικόνα) μέσα στις υποδοχές στο μπροστινό μέρος της βάσης της κεφαλής λυχνίας.
2. Σύρετε το προστατευτικό προσώπου στη βάση της κεφαλής λυχνίας έως ότου το προστατευτικό προσώπου ασφαλίσει.

Για να αφαιρέσετε το συμβατικό προστατευτικό προσώπου:

1. Τραβήξτε τις πλευρές του προστατευτικού προσώπου προς οριζόντια κατεύθυνση (μακριά από την κεφαλή λυχνίας).
2. Αφαιρέστε το προστατευτικό προσώπου.

7.3 Πτερύγια συμπίεσης



Σημείωση

Ορισμένα πτερύγια είναι προαιρετικά και ενδέχεται να μην περιλαμβάνονται στο σύστημά σας.

Το σύστημα μπορεί να αναγνωρίσει κάθε πτερύγιο και να προσαρμόσει αυτόματα τον κατευθυντήρα.

Τα διαθέσιμα βοηθητικά εξαρτήματα εξαρτώνται από τη διαμόρφωση του συστήματός σας.

Οδηγός χρήστη του συστήματος 3Dimensions

Κεφάλαιο 7: Βοηθητικά εξαρτήματα

Πίνακας 21: Διαθέσιμα βοηθητικά εξαρτήματα

Βοηθητικό εξάρτημα		2D/Τομοσύνθεση μαστού	Προληπτικός έλεγχος ανίχνευσης 2D
Πτερύγια προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης ρουτίνας	18 x 24 εκ.	*	*
	24 x 29 εκ.	*	*
	Μικρός μαστός	*	*
	SmartCurve® 18 x 24 εκ.	*	*
	SmartCurve 24 x 29 εκ.	*	*
	SmartCurve μικρό	*	*
Πτερύγια συμπίεσης επαφής και σημείου	Επαφής 10 εκ.	*	
	Επαφής 15 εκ.	*	
	Επαφής σημείου 7,5 εκ.	*	Δείτε τη σημείωση
	Επαφής σημείου χωρίς πλαίσιο	*	
Πτερύγια μεγέθυνσης	Μεγ. σημείου 7,5 εκ.	*	
	Μεγ. 10 εκ.	*	
	Μεγ. 15 εκ.	*	
Πτερύγια εντοπισμού	Ορθογώνιο ανοικτό 10 εκ.	*	
	Ορθογώνιο ανοικτό 15 εκ.	*	
	Διάτρητο 10 εκ.	*	
	Διάτρητο 15 εκ.	*	
	Διάτρητο εντοπ. μεγ. 10 εκ.	*	
	Εντοπισμού μεγ. 10 εκ.	*	
Πτερύγιο υπερήχων	Μεγάλο υπερήχων 15 εκ.	*	
Προστατευτικό προσώπου ασθενούς		*	*
Βάση μεγέθυνσης		*	
Συσκευή σταυρονήματος εντοπισμού		*	
Συσκευή σταυρονήματος μεγέθυνσης		*	



Σημείωση

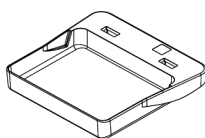
Στο σύστημα προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης 2D, χρησιμοποιείτε το πτερόγιο επαφής σημείου 7,5 εκ. μόνο για βαθμονόμηση του πάχους συμπίεσης.



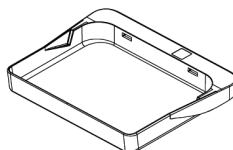
Σημείωση

Το πτερόγιο προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης χωρίς πλαίσιο 24 x 29 εκ., το πτερόγιο συστήματος SmartCurve 24 x 29 εκ., τα πτερόγια μεγέθυνσης και τα πτερόγια εντοπισμού ΔΕΝ είναι συμβατά με τη λειτουργία μετατόπισης πτερυγίου.

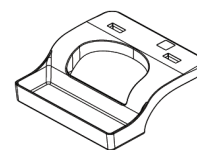
7.3.1 Πτερόγια προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης ρουτίνας



Πτερόγιο προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης χωρίς πλαίσιο 18 x 24 εκ.



Πτερόγιο προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης χωρίς πλαίσιο 24 x 29 εκ.

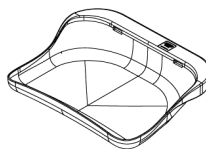


Πτερόγιο χωρίς πλαίσιο μικρού μαστού

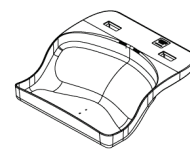
Πτερόγια συστήματος SmartCurve



Πτερόγιο προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης χωρίς πλαίσιο συστήματος SmartCurve 18 x 24 εκ.



Πτερόγιο προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης χωρίς πλαίσιο συστήματος SmartCurve 24 x 29 εκ.



Μικρό πτερόγιο προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης συστήματος SmartCurve



Σημείωση

Τα πτερόγια του συστήματος SmartCurve ενδέχεται να μην είναι κατάλληλα για όλους τους ασθενείς. Αν ο μαστός δεν μπορεί να ακινητοποιηθεί ή να συμπιεστεί κατάλληλα λόγω της καμπύλωσης των πτερυγίων, χρησιμοποιήστε τα τυπικά επίπεδα πτερόγια προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης.



Σημείωση

Τα πτερόγια συστήματος SmartCurve δεν συνιστώνται για μεσομαστικές προβολές, προβολές με κύλιση ή προβολές μωσαϊκού πολύ μεγάλων μαστών. Για αυτές τις προβολές, χρησιμοποιείτε τα τυπικά επίπεδα πτερόγια προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης.



Σημείωση

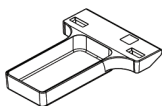
Τα πτερύγια συστήματος SmartCurve εξυπηρετούν τα περισσότερα μεγέθη μαστών. Λόγω της καμπύλωσης των πτερυγίων, ορισμένες ασθενείς που θα χρησιμοποιούσαν το μικρότερο τυπικό επίπεδο πτερύγιο ενδέχεται να τοποθετηθούν πιο εύκολα με χρήση του μεγαλύτερου πτερυγίου SmartCurve.



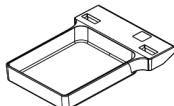
Σημείωση

Τα πτερύγια συστήματος SmartCurve δεν είναι συμβατά με τη λειτουργία συμπίεσης FAST.

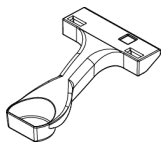
7.3.2 Πτερύγια συμπίεσης επαφής και σημείου



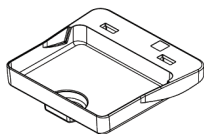
Πτερύγιο επαφής
χωρίς πλαίσιο 10 εκ.



Πτερύγιο επαφής
χωρίς πλαίσιο 15 εκ.

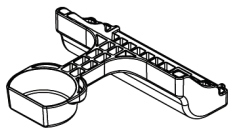


Πτερύγιο επαφής
σημείου χωρίς
πλαίσιο 7,5 εκ.

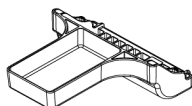


Πτερύγιο επαφής
σημείου χωρίς
πλαίσιο

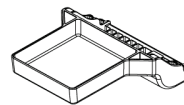
7.3.3 Πτερύγια μεγέθυνσης



Πτερύγιο μεγέθυνσης
σημείου 7,5 εκ.



Πτερύγιο μεγέθυνσης
10 εκ.



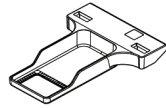
Πτερύγιο μεγέθυνσης
15 εκ.



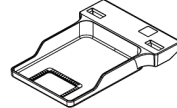
Σημείωση

Δεν μπορείτε να λάβετε εικόνες τομοσύνθεσης με τα πτερύγια μεγέθυνσης.

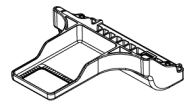
7.3.4 Πτερύγια εντοπισμού



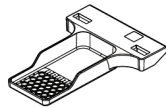
Πτερύγιο εντοπισμού
ορθογώνιου ανοίγματος
10 εκ.



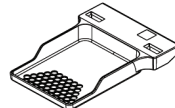
Πτερύγιο εντοπισμού
ορθογώνιου ανοίγματος
15 εκ.



Πτερύγιο εντοπισμού
μεγέθυνσης 10 εκ.



Πτερύγιο
εντοπισμού
διάτρητο 10 εκ.

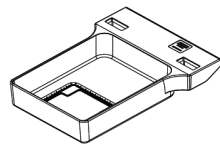


Πτερύγιο
εντοπισμού
διάτρητο 15 εκ.



Πτερύγιο διάτρητο
εντοπισμού μεγέθυνσης
10 εκ.

7.3.5 Μεγάλο πτερύγιο υπερήχων

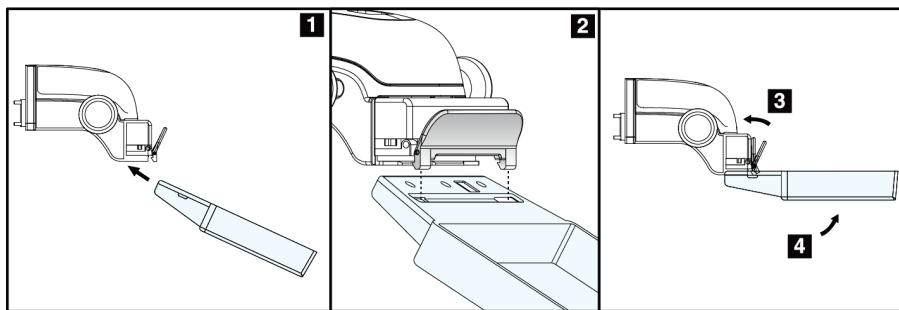


Μεγάλο πτερύγιο
υπερήχων 15 εκ.

7.3.6 Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης πτερυγίου συμπίεσης

Για την εγκατάσταση πτερυγίου συμπίεσης:

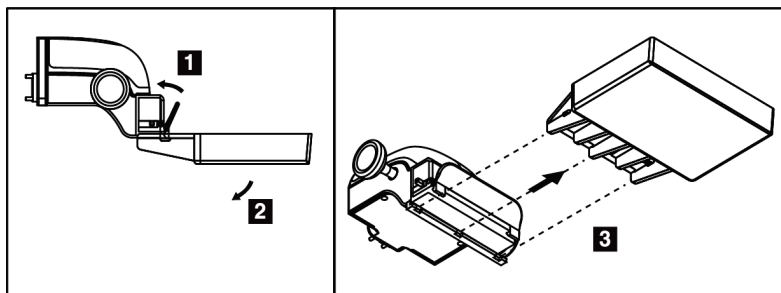
1. Κρατήστε το μπροστινό μέρος του πτερυγίου με το ένα χέρι μπροστά από τη συσκευή συμπίεσης.
2. Δώστε κλίση στο πτερύγιο (μεταξύ 30 και 45 μοιρών) και, στη συνέχεια, τοποθετήστε το πίσω μέρος του πτερυγίου στην εγκοπή στο πίσω μέρος της συσκευής συμπίεσης (στοιχείο 1 στην ακόλουθη εικόνα).
3. Σύρετε το πτερύγιο κατά μήκος της εγκοπής έως ότου οι υποδοχές στο επάνω μέρος του πτερυγίου βρεθούν κάτω από τις ασφαλίστρες στον σφιγκτήρα πτερυγίου (στοιχείο 2 στην ακόλουθη εικόνα).
4. Συμπιέστε τον σφιγκτήρα πτερυγίου (στοιχείο 3 στην ακόλουθη εικόνα) με το ελεύθερο χέρι σας.
5. Περιστρέψτε το πτερύγιο προς τα πάνω (στοιχείο 4 στην ακόλουθη εικόνα).
6. Απελευθερώστε τον σφιγκτήρα πτερυγίου για να ασφαλίσετε το πτερύγιο.



Εικόνα 66: Εγκατάσταση πτερυγίου συμπίεσης

Για την αφαίρεση ενός πτερυγίου συμπίεσης:

1. Κρατήστε το πτερύγιο με το ένα χέρι ενώ χρησιμοποιείτε το ελεύθερο χέρι για να συμπιέσετε τον σφιγκτήρα πτερυγίου ώστε να απελευθερωθεί η ασφάλιση (στοιχείο 1 στην ακόλουθη εικόνα).
2. Χαμηλώστε το πτερύγιο (στοιχείο 2 στην ακόλουθη εικόνα) και αφαιρέστε το πτερύγιο από τη συσκευή συμπίεσης (στοιχείο 3 στην ακόλουθη εικόνα).
3. Απελευθερώστε τον σφιγκτήρα πτερυγίου.



Εικόνα 67: Τρόπος αφαίρεσης πτερυγίου συμπίεσης

7.3.7 Συντήρηση και καθαρισμός πτερυγίου

Καθαρίζετε τα πτερύγια μετά από κάθε χρήση. Για οδηγίες καθαρισμού, ανατρέξτε στην ενότητα *Συντήρηση και καθαρισμός* στη σελίδα 149.

7.3.8 Μετατόπιση πτερυγίου

Το σύστημα επιτρέπει τη μετακίνηση των περισσότερων πτερυγίων προς τα αριστερά ή προς τα δεξιά της κεντρικής θέσης. Το χαρακτηριστικό διευκολύνει τις εξετάσεις μικρών μαστών με πλευρικές προβολές. Όταν επιλέγεται μια πλευρική προβολή, το σύστημα μετακινεί αυτόματα τον κατευθυντήρα για την επιλεγμένη θέση πτερυγίου.



Σημείωση

Το πτερύγιο προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης χωρίς πλαίσιο 24 x 29 εκ., το πτερύγιο συστήματος SmartCurve 24 x 29 εκ. και τα πτερύγια μεγέθυνσης ΔΕΝ είναι συμβατά με τη λειτουργία μετατόπισης πτερυγίου.

7.3.9 Λειτουργία συμπίεσης FAST

Πληροφορίες για τη λειτουργία συμπίεσης FAST

Η λειτουργία συμπίεσης με πλήρως αυτόματη αυτοπροσαρμογή κλίσης (Fully Automatic Self-adjusting tilt, FAST) προορίζεται για χρήση όταν η σύνθεση του ιστού του μαστού δεν επιτρέπει την ομοιόμορφη συμπίεση κατά μήκος ολόκληρου του μαστού με επίπεδο πτερύγιο συμπίεσης. Για αυτές τις ασθενείς, η ανεπαρκής συμπίεση μπορεί να προκαλέσει την εμφάνιση μιας εικόνας εκτός εστίασης στην πρόσθια περιοχή τόσο λόγω ακούσιας κίνησης όσο και λόγω ανεπαρκούς συμπίεσης.

Η λειτουργία συμπίεσης FAST που χρησιμοποιείται με αυτόν τον τύπο μαστού παρέχει τα παρακάτω χαρακτηριστικά:

- Μειωμένες παραμορφώσεις λόγω κίνησης, καθώς η συμπίεση είναι πιο αποτελεσματική
- Πιο ομοιόμορφη συμπίεση, από το θωρακικό τοίχωμα έως τη θηλή
- Μέγιστη άνεση ασθενούς, καθώς αποτρέπεται η υπερβολική συμπίεση στο θωρακικό τοίχωμα

Όταν επιλέγεται η λειτουργία συμπίεσης FAST, το πτερύγιο τίθεται αυτόματα σε κλίση όταν εφαρμόζεται συμπίεση. Το πτερύγιο ξεκινάει στην επίπεδη θέση έως ότου εφαρμοστεί κάποια δύναμη συμπίεσης. Το πτερύγιο στη συνέχεια τίθεται σε κλίση έως ότου συμπληρωθεί η μέγιστη γωνία του.

Για τη λειτουργία συμπίεσης FAST δεν απαιτείται υπερβολική συμπίεση, αλλά πρέπει να χρησιμοποιήσετε επαρκή συμπίεση ώστε να αποτραπεί η κίνηση του μαστού. Θα πρέπει να χρησιμοποιήσετε σταθερό βαθμό συμπίεσης, ειδικά για τις αντίστοιχες αριστερές και δεξιές προβολές.

Η λειτουργία συμπίεσης FAST ενδέχεται να μην είναι η βέλτιστη για μαστούς που είναι ίσοι ή συμμετρικοί σε πάχος από το θωρακικό τοίχωμα έως την πρόσθια περιοχή του μαστού.



Σημείωση

Μόνο το περύγιο προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης χωρίς πλαίσιο 18 x 24 εκ. και το περύγιο προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης χωρίς πλαίσιο 24 x 29 εκ. είναι συμβατά με τη λειτουργία συμπίεσης FAST.

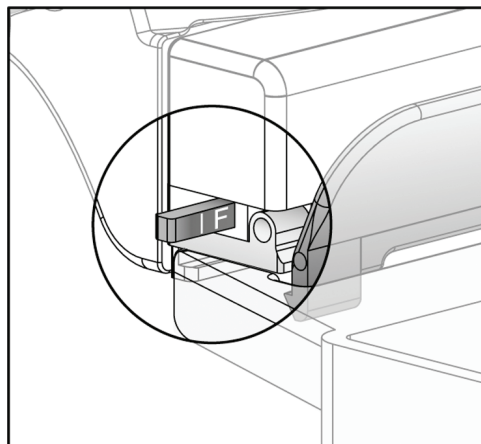


Σημείωση

Όταν εμπλέκεται η λειτουργία συμπίεσης FAST αλλά δεν είναι συμβατή με το τρέχον περύγιο, το σύστημα εκπέμπει έναν χαρακτηριστικό ήχο.

Τρόπος χρήσης του ολισθητήρα λειτουργίας συμπίεσης FAST

Για να εμπλέξετε τη λειτουργία συμπίεσης FAST, ωθήστε τον ολισθητήρα (από οποιαδήποτε από τις δύο πλευρές), έως ότου εμφανιστεί το σήμα «F» και ο ολισθητήρας κουμπώσει στη θέση του.

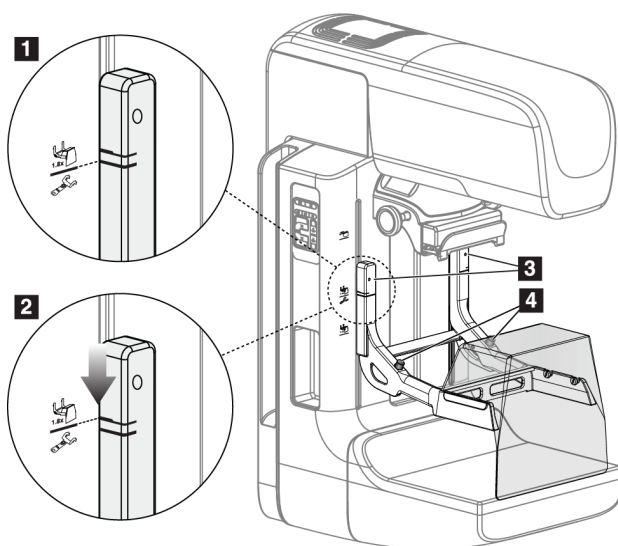


Εικόνα 68: Ο ολισθητήρας της λειτουργίας συμπίεσης FAST

7.4 Βάση μεγέθυνσης

Η βάση μεγέθυνσης διαθέτει μια πλατφόρμα μαστού και ένα προστατευτικό κοιλίας. Όταν είναι εγκατεστημένη η βάση μεγέθυνσης, το πλέγμα συμπύσσεται αυτόματα και οι τεχνικές έκθεσης ακτίνων Χ ρυθμίζονται στις προεπιλεγμένες τιμές μεγέθυνσης. Χρησιμοποιείτε τα πτερύγια μεγέθυνσης μόνο όταν η βάση μεγέθυνσης έχει εγκατασταθεί (ανατρέξτε στην ενότητα *Πτερύγια μεγέθυνσης* στη σελίδα 130).

7.4.1 Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης της βάσης μεγέθυνσης



Εικόνα 69: Εγκατάσταση της βάσης μεγέθυνσης

Για να εγκαταστήσετε τη βάση μεγέθυνσης

1. Αφαιρέστε το προστατευτικό προσώπου (ανατρέξτε στην ενότητα *Προστατευτικά προσώπου ασθενούς* στη σελίδα 124).
2. Αφαιρέστε το πτερύγιο συμπίεσης (ανατρέξτε στην ενότητα *Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης πτερυγίου συμπίεσης* στη σελίδα 132).
3. Μετακινήστε τη συσκευή συμπίεσης εντελώς στην κορυφή.
4. Κρατήστε τη βάση σε κάθε πλευρά ακριβώς κάτω από τα μαύρα κουμπιά (δείτε το στοιχείο 4 στην προηγούμενη εικόνα). Μην πατάτε τα μαύρα κουμπιά.



Σημείωση

Τα μαύρα κουμπιά χρησιμοποιούνται μόνο κατά την αφαίρεση της βάσης μεγέθυνσης.



Σημείωση

Υπάρχουν δύο σύνολα υποδοχών προσάρτησης για τη βάση μεγέθυνσης—Το ένα σύνολο είναι για 1,8x και το άλλο σύνολο είναι για 1,5x. Ανατρέξτε στην ενότητα *Τρόπος εγκατάστασης βοηθητικών εξαρτημάτων στον βραχίονα C* στη σελίδα 123 για περισσότερες πληροφορίες.

5. Ευθυγραμμίστε τις παχιές μαύρες γραμμές στη βάση μεγέθυνσης με τις παχιές μαύρες γραμμές στον βραχίονα C. Όταν αυτές οι γραμμές συναντηθούν, τα άγκιστρα της βάσης μεγέθυνσης ευθυγραμμίζονται με τις υποδοχές προσάρτησης στον βραχίονα C. Δείτε το στοιχείο 1 στην προηγούμενη εικόνα.
 6. Τοποθετήστε τα άγκιστρα της βάσης μεγέθυνσης στις υποδοχές του βραχίονα C. Σύρετε τη βάση μεγέθυνσης προς τα κάτω έως ότου συναντηθούν οι λεπτές μαύρες γραμμές στη βάση μεγέθυνσης και η μαύρη γραμμή του βραχίονα C. Δείτε το στοιχείο 2 στην προηγούμενη εικόνα.
 7. Οι πείροι ασφάλισης σύρονται μέσα στις οπές και η συσκευή ασφαλίζεται. Ακούγεται ένας ήχος «κλικ».
-



Σημείωση

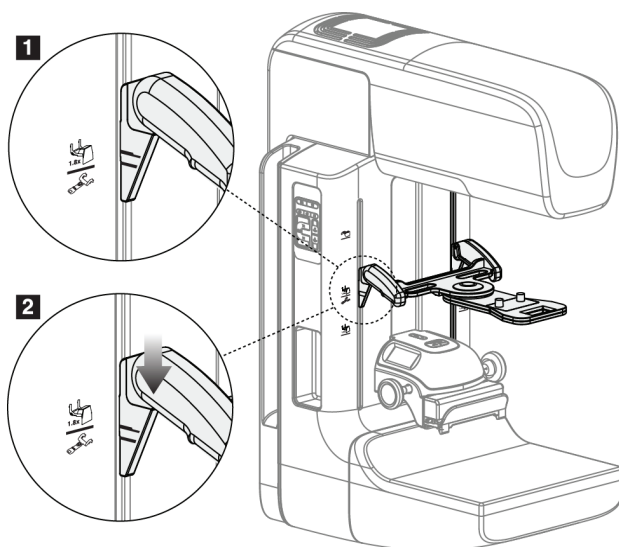
Αν η βάση μεγέθυνσης δεν εγκατασταθεί σωστά, υπάρχει ένας δείκτης με έναν κόκκινο άξονα που προεξέχει (δείτε το στοιχείο 3 στην προηγούμενη εικόνα). Όταν η βάση εγκατασταθεί σωστά, ο δείκτης συμπύσσεται.

Για να αφαιρέσετε τη βάση μεγέθυνσης

1. Αφαιρέστε το περύγιο μεγέθυνσης.
2. Κρατήστε τις λαβές της βάσης μεγέθυνσης και πατήστε τα μαύρα κουμπιά.
3. Ανασηκώστε και αφαιρέστε τη συσκευή από τον βραχίονα C.

7.5 Συσκευές σταυρονήματος

7.5.1 Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης της συσκευής σταυρονήματος εντοπισμού



Εικόνα 70: Εγκατάσταση της συσκευής σταυρονήματος εντοπισμού

Για να εγκαταστήσετε τη συσκευή σταυρονήματος εντοπισμού

1. Αφαιρέστε το προστατευτικό προσώπου (ανατρέξτε στην ενότητα Προστατευτικά προσώπου ασθενούς στη σελίδα 124).
2. Μετακινήστε τη συσκευή συμπίεσης κάτω από τις υποδοχές προσάρτησης που υποδεικνύονται με ένα εικονίδιο σταυρονήματος. Ανατρέξτε στην ενότητα Τρόπος εγκατάστασης βοηθητικών εξαρτημάτων στον βραχίονα C στη σελίδα 123 για περισσότερες πληροφορίες.
3. Κρατήστε τη συσκευή σταυρονήματος από τις λαβές και ευθυγραμμίστε τις παχιές γραμμές στη συσκευή με τη γραμμή στον βραχίονα C. Συμπιέστε τους μοχλούς απελευθέρωσης.
4. Τοποθετήστε τα άγκιστρα στις υποδοχές του βραχίονα C.
5. Σύρετε τα άγκιστρα προς το κάτω μέρος, έως ότου οι λεπτές μαύρες γραμμές στο σταυρόνημα συναντήσουν τη μαύρη γραμμή στον βραχίονα C.
6. Απελευθερώστε τους μοχλούς. Οι πείροι ασφάλισης σύρονται μέσα στις οπές και η συσκευή ασφαλίεται στη θέση της.

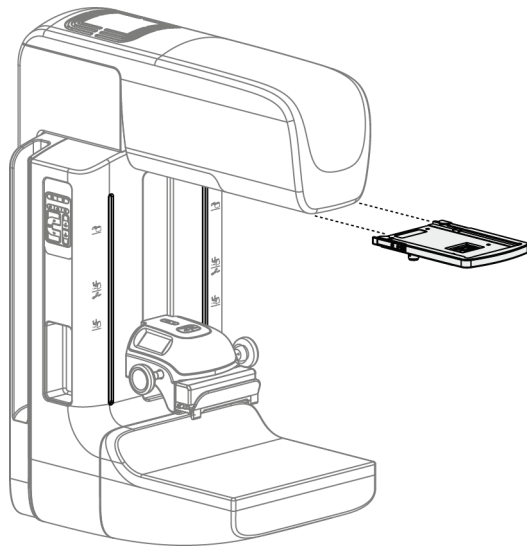
Για να αφαιρέσετε τη συσκευή σταυρονήματος εντοπισμού

1. Συμπιέστε τους μοχλούς απελευθέρωσης.
2. Ανασηκώστε το πλαίσιο προς την κορυφή και αφαιρέστε τα άγκιστρα από τις υποδοχές του βραχίονα C.

7.5.2 Τρόπος χρήσης της συσκευής σταυρονήματος εντοπισμού

1. Η συσκευή σταυρονήματος περιστρέφεται προς τα αριστερά ή προς τα δεξιά της κεφαλής λυχνίας. Περιστρέψτε τη συσκευή μακριά από τη δέσμη ακτίνων Χ κατά τη διάρκεια της έκθεσης που λαμβάνεται με το πτερύγιο εντοπισμού.
2. Όταν περιστρέφετε τη συσκευή ξανά προς τα εμπρός για χρήση, βεβαιωθείτε ότι η περιστροφή συνεχίζεται έως ότου η συσκευή κουμπώσει στη θέση της.
3. Ενεργοποιήστε τον λαμπτήρα πεδίου φωτός.
4. Περιστρέψτε τα δύο κουμπιά ρύθμισης σταυρονήματος, έως ότου η σκιά στον μαστό αντιστοιχιστεί με τα σταυρονήματα στην εικόνα που προσδιορίζουν την ύποπτη αλλοίωση.

7.5.3 Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης της συσκευής σταυρονήματος μεγέθυνσης



Εικόνα 71: Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης της συσκευής σταυρονήματος μεγέθυνσης

Για να εγκαταστήσετε τη συσκευή σταυρονήματος μεγέθυνσης

1. Αφαιρέστε το προστατευτικό προσώπου (ανατρέξτε στην ενότητα Τρόπος εγκατάστασης και αφαίρεσης του συμβατικού προστατευτικού προσώπου στη σελίδα 127).
2. Ευθυγραμμίστε τη συσκευή σταυρονήματος μεγέθυνσης με την κεφαλή λυχνίας.
3. Σύρετε τη συσκευή σταυρονήματος στις ράγες σε κάθε πλευρά της κεφαλής λυχνίας που χρησιμοποιούνται από το συμβατικό προστατευτικό προσώπου. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει ασφαλίσει στη θέση της.
4. Εγκαταστήστε τις υπόλοιπες συσκευές μεγέθυνσης.

Για να αφαιρέσετε τη συσκευή σταυρονήματος μεγέθυνσης

1. Κρατήστε τις πλευρές της συσκευής.
2. Τραβήξτε τη συσκευή προς το μέρος σας και αφαιρέστε την από την κεφαλή λυχνίας.

7.5.4 Τρόπος ευθυγράμμισης της συσκευής σταυρονήματος



Σημείωση

Αν το ορθογώνιο φως του σταυρονήματος εμφανιστεί παραμορφωμένο στο άνοιγμα του πτερυγίου, εκτελέστε αυτήν τη διαδικασία ευθυγράμμισης.

1. Εγκαταστήστε το ορθογώνιο πτερύγιο εντοπισμού.
2. Χαλαρώστε τη βίδα ασφάλισης προσαρμογής στο κάτω μέρος της συσκευής σταυρονήματος.
3. Τοποθετήστε ένα κομμάτι λευκό χαρτί στον δέκτη εικόνας για να διευκολύνετε την εμφάνιση των σκιών των σταυρονημάτων.
4. Μετακινήστε το πτερύγιο εντοπισμού περίπου 6 εκ. πάνω από τον δέκτη εικόνας.
5. Ενεργοποιήστε το πεδίο φωτός.
6. Περιστρέψτε τη συσκευή σταυρονήματος, έως ότου το ορθογώνιο του φωτός ευθυγραμμιστεί με το άνοιγμα στο πτερύγιο εντοπισμού.
7. Σφίξτε τη βίδα προσαρμογής.

Κεφάλαιο 8 Κλινικές διαδικασίες



Προειδοποίηση:
Η κίνηση του βραχίονα C είναι μηχανοκίνητη.



Προειδοποίηση:
Διατηρείτε τα χέρια της ασθενούς μακριά από όλα τα κουμπιά και τους διακόπτες σε κάθε περίπτωση.



Προειδοποίηση:
Τοποθετείτε κάθε ποδοδιακόπτη σε μια θέση όπου, όταν χρησιμοποιηθεί, θα παραμείνει σε σημείο όπου θα είναι δυνατή η πρόσβαση στους διακόπτες απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης.



Προειδοποίηση:
Τοποθετείτε τους ποδοδιακόπτες έτσι ώστε να αποτρέπεται ο ακούσιος χειρισμός από μια ασθενή ή από ένα αναπηρικό αμαξίδιο.

8.1 Τυπική ροή εργασιών

8.1.1 Προετοιμασία

1. Επιλέξτε μια ασθενή από τη λίστα εργασιών ή προσθέστε χειροκίνητα μια νέα ασθενή.
2. Προσδιορίστε τις απαιτούμενες διαδικασίες.
3. Επιλέξτε το σύνολο συσκευών εξόδου, αν χρειάζεται διαφορετική ή πρόσθετη συσκευή.
4. Εγκαταστήστε το πτερύγιο.
5. Επιλέξτε την πρώτη προβολή.

8.1.2 Στο gantry

1. Ρυθμίστε το ύψος και τη γωνία περιστροφής του βραχίονα C.
2. Βεβαιωθείτε ότι το πεδίο φωτός φωτίζει τη σωστή περιοχή.
3. Τοποθετήστε την ασθενή και συμπιέστε τον μαστό.

8.1.3 Στον σταθμό εργασίας λήψης

1. Ρυθμίστε την τεχνική έκθεσης.
2. Εκτελέστε λήψη της εικόνας.
3. Απελευθερώστε την ασθενή.
4. Εκτελέστε προεπισκόπηση της εικόνας. Ελέγξτε τον δείκτη έκθεσης για να βεβαιωθείτε ότι η έκθεση βρίσκεται εντός του αποδεκτού εύρους.
5. Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το εργαλείο Παράθυρο/Επίπεδο ή άλλες επιλογές ανασκόπησης εικόνας κατά τη διάρκεια της προεπισκόπησης εικόνας.
6. Επιλέξτε Accept (Αποδοχή), Reject (Απόρριψη) ή Pend (Σε εκκρεμότητα) για την εικόνα.
7. Εκτελέστε τον κύκλο λήψης, όπως απαιτείται για τις ζητούμενες διαδικασίες.
8. Αν χρειάζεται, προσθέστε μια επιπλέον προβολή ή διαδικασία.
9. Βεβαιωθείτε ότι η ασθενής βρίσκεται σε ασφαλή απόσταση από το σύστημα αφού ολοκληρώσετε την εξέταση.
10. Κλείστε τη διαδικασία.

8.2 Παράδειγμα διαδικασίας προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης

Test, Patient: Standard Screening - Tomo

Γεννήτρια Εργαλεία Βιοψία Σκιαγραφικό

Πληροφορίες ασθενούς
Όνομα: Test, Patient
Αναγνωριστικό: 123456
Ημερομηνία γέννησης: 2/1/1965

ΡCC Tomo

Κατάστ. εικ.
Αποδοχή
Απόρριψη
Θέση σε εκκρεμότητα

Συμβ. Τομοσύνθεση

Λειτουργία λήψης	Λειτουργία AEC	Εστιακό σημ.
ΤΥΠΙΚΟ	Χειροκίνητα	[LFS]
- +	- +	
kVp	mAs	Φίλτρο
27	47,5	[A]
- +	- +	
Αισθητ. AEC	Αντιστ. AEC	Πλέγμα
[1]	[1]	[Εξω]

Απελ. συμπ. Χειροκίνητα
Λειτουργ. συμπ. Προ
Δύναμη 12,0 N
Πάχος 7,3 cm
Στερεοτακτική λειτουργία Χειροκίνητα

Κατεύθ. δέσμης 24x29
Πτερύγιο 24X29
Λειτουργία Κανονικά
Θέση Κέντρο
Μεγέθυνση Κανένα

Standard Screening - Tomo Standard Screening - Conventional

RCC Tomo RMLO Tomo LCC Tomo LMLO Tomo

Manager, Tech (Υπεύθυνος) 9:06:48 μμ

Εικόνα 72: Παράδειγμα οθόνης διαδικασίας προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης

8.2.1 Τοποθέτηση της ασθενούς

1. Ανυψώστε ή χαμηλώστε την πλατφόρμα μαστού για την ασθενή.
2. Μετακινήστε την κεφαλή λυχνίας στη γωνία προβολής.
3. Μετακινήστε την ασθενή στον βραχίονα C.
4. Τοποθετήστε την ασθενή, ανάλογα με τις απαιτήσεις.
5. Τοποθετήστε τον βραχίονα ή το χέρι της ασθενούς πάνω στη λαβή ασθενούς ή στην πλευρά του σώματος.
6. Πείτε στην ασθενή να κρατήσει μακριά τα χέρια της από τα στοιχεία ελέγχου του συστήματος.
7. Συμπιέστε τον μαστό.
 - Όταν είναι δυνατό, χρησιμοποιείτε τα στοιχεία ελέγχου του ποδοδιακόπτη για την παροχή ελέγχου συμπίεσης και προσαρμογής ύψους βραχίονα C χωρίς χέρια.
 - Χρησιμοποιείτε τον λαμπτήρα πεδίου φωτός ανάλογα με τις ανάγκες για να δείτε το πεδίο ακτίνων X.
 - Εφαρμόστε συμπίεση αργά. Ανάλογα με τις ανάγκες, σταματήστε και πραγματοποιήστε τις προσαρμογές στη θέση της ασθενούς.
 - Χρησιμοποιήστε τους τροχούς χειρός για την τελική συμπίεση.

8.2.2 Ρύθμιση των τεχνικών έκθεσης

Επιλέξτε τις τεχνικές έκθεσης για τη διαδικασία. Για πληροφορίες, ανατρέξτε στην ενότητα *Τρόπος ρύθμισης των παραμέτρων έκθεσης* στη σελίδα 96.

8.2.3 Λήψη της έκθεσης

1. Επιβεβαιώστε ότι όλοι οι παράγοντες έκθεσης έχουν ρυθμιστεί σωστά.
2. Αν δεν εμφανιστεί η ένδειξη ετοιμότητας του συστήματος σε 30 δευτερόλεπτα, επαληθεύστε ότι τα βοηθητικά εξαρτήματα έχουν εγκατασταθεί σωστά και ότι το πτερύγιο έχει ασφαλίσει στη θέση του. Όταν η κατάσταση της γεννήτριας εμφανίζεται ως **Έτοιμο**, το σύστημα είναι έτοιμο για έκθεση.



Προειδοποίηση:

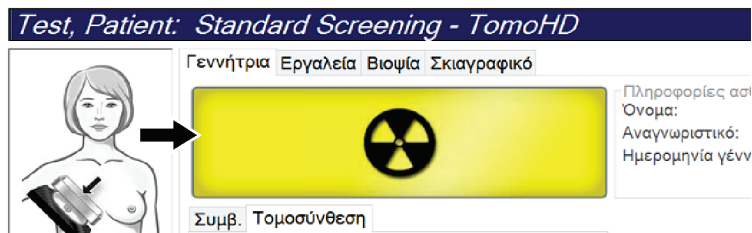
Αυτό το σύστημα μπορεί να είναι επικίνδυνο για την ασθενή και τον χρήστη. Ακολουθείτε πάντα τις προφυλάξεις ασφάλειας για εκθέσεις σε ακτίνες Χ.

3. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί **ακτίνων Χ** ή/και τον **ποδοδιακόπτη ακτίνων Χ** για την πλήρη έκθεση.

Κατά τη διάρκεια της έκθεσης:

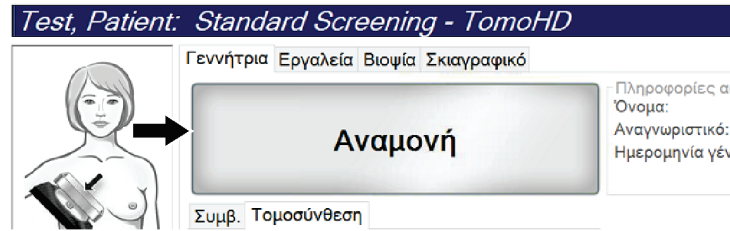
- Εμφανίζεται ένα μήνυμα συστήματος με το σύμβολο ακτινοβολίας και ένα κίτρινο φόντο (δείτε την ακόλουθη εικόνα)

- Κατά τη διάρκεια της έκθεσης συνεχίζει να ακούγεται ένας ηχητικός τόνος
Η συμπεριφορά του ηχητικού τόνου κατά τη διάρκεια μιας συνδυαστικής έκθεσης έχει αλλάξει ώστε να αποφεύγονται πρώιμες απελευθερώσεις του κουμπιού ακτίνων Χ ή/και του ποδοδιακόπτη ακτίνων Χ από τους χρήστες. Ο ηχητικός τόνος είναι πλέον μια συνεχής ακολουθία τόνων. Ο τόνος ηχεί καθ' όλη τη διάρκεια της συνδυαστικής λήψης, από την έναρξη της έκθεσης έως το τέλος της συμβατικής προβολής. Δεν υπάρχει διακοπή του ηχητικού τόνου μεταξύ των εκθέσεων τομοσύνθεσης μαστού και συμβατικής ψηφιακής μαστογραφίας. Μην απελευθερώνετε τον διακόπτη έκθεσης κατά τη διάρκεια του ηχητικού τόνου.



Εικόνα 73: Έκθεση σε εξέλιξη

- Όταν ο τόνος σταματήσει και εμφανιστεί στο μήνυμα συστήματος η ένδειξη **Standby** (Αναμονή) (δείτε την ακόλουθη εικόνα) μπορείτε να απελευθερώσετε το κουμπί ακτίνων Χ ή/και τον ποδοδιακόπτη ακτίνων Χ.



Εικόνα 74: Έκθεση ολοκληρωμένη

- Απελευθερώστε τη συσκευή συμπίεσης. Αν έχει ρυθμιστεί το χαρακτηριστικό αυτόματης απελευθέρωσης, η συσκευή συμπίεσης ανυψώνεται αυτόματα μετά την έκθεση.

8.3 Διαδικασία για εντοπισμό βελόνας με τομοσύνθεση

- Εγκαταστήστε ένα πτερύγιο εντοπισμού και εγκαταστήστε τη συσκευή σταυρονήματος στην κεφαλή λυχνίας. Βεβαιωθείτε ότι οι οδηγοί σταυρονήματος βρίσκονται εκτός του πεδίου ακτίνων Χ.
- Ανοίξτε μια νέα διαδικασία με μια προβολή τομοσύνθεσης ή τομοσύνθεσης υψηλής ευκρίνειας για την προσέγγισή σας.
- Τοποθετήστε την ασθενή και εφαρμόστε συμπίεση.
- Εκτελέστε λήψη μιας ανίχνευσης τομοσύνθεσης. Βεβαιωθείτε ότι η περιοχή ενδιαφέροντος είναι ορατή στο εσωτερικό του ανοίγματος του πτερυγίου εντοπισμού. Σε διαφορετική περίπτωση, επανατοποθετήστε την ασθενή και επαναλάβετε.
- Σημειώστε το πάχος συμπίεσης και σημειώστε το πάχος του πλεονάζοντος ιστού μέσω του ανοίγματος του πτερυγίου εντοπισμού.
- Μετακινηθείτε με κύλιση στις τομές ανασύνθεσης, για να προσδιορίσετε πού φαίνεται καλύτερα η αλλοίωση. Σημειώστε τον αριθμό τομής (κάθε τομή έχει πάχος 1 χλστ.).
- Τοποθετήστε το σταυρόνημα του σταθμού εργασίας λήψης πάνω στην αλλοίωση.
- Για να εντοπίσετε τις συντεταγμένες για τη συσκευή σταυρονήματος gantry, μετακινηθείτε με κύλιση στις ανασυνθέσεις έως ότου μπορέσετε να προσδιορίσετε τις αλφαριθμητικές συντεταγμένες.

9. Υπολογίστε το βάθος βελόνας:

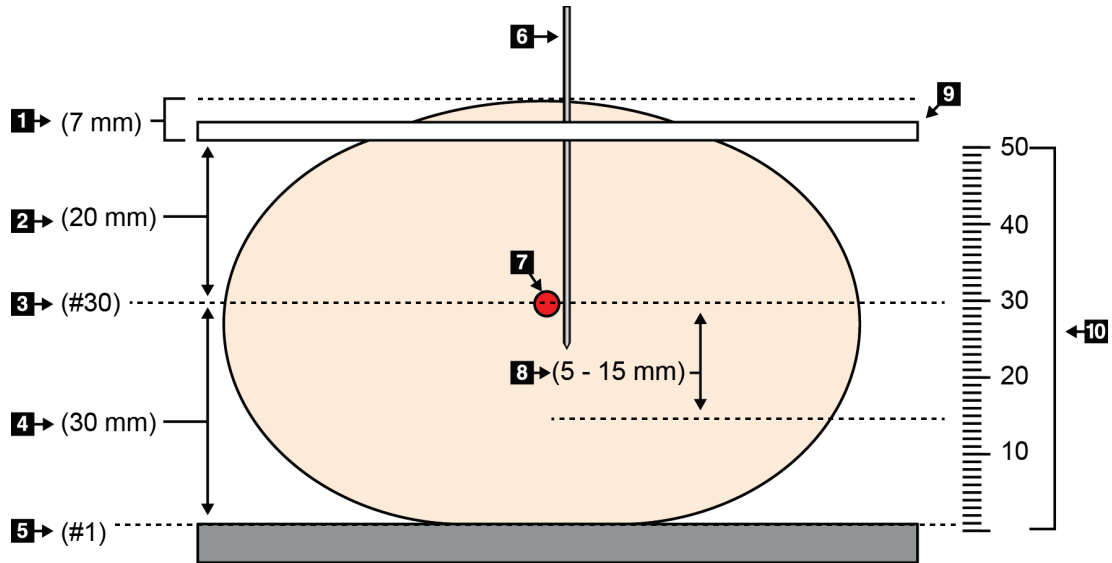
Τιμή	Παράδειγμα
Πάχος συμπίεσης μαστού	50 χλστ.
(+) Πάχος του ιστού μέσω του ανοίγματος του πτερυγίου	+ 7 χλστ.
(-) Αριθμός τομής όπου εντοπίζεται η αλλοίωση	-30 χλστ.
(+) Προαιρετική απόσταση μετά την περιοχή ενδιαφέροντος για το σύρμα	+ 5-15 χλστ.
(=) Βάθος βελόνας του σύρματος εντοπισμού	32 – 42 χλστ.

10. Ενεργοποιήστε το φως κατευθυντήρα και ευθυγραμμίστε τη συσκευή σταυρονήματος στην κεφαλή λυχνίας ώστε να αντιστοιχεί στο σταυρόνημα του σταθμού εργασίας λήψης.
11. Τοποθετήστε και εισαγάγετε τη βελόνα.
12. Μετακινήστε τους οδηγούς της συσκευής σταυρονήματος εκτός του πεδίου ακτίνων X.
13. Εκτελέστε λήψη άλλης μιας εικόνας τομοσύνθεσης για να βεβαιωθείτε ότι η βελόνα βρίσκεται στη σωστή θέση. Για να υπολογίσετε αν χρειάζεται διόρθωση, συγκρίνετε τον αριθμό τομής του σημείου της βελόνας και τον αριθμό τομής της αλλοίωσης.
14. Εισαγάγετε το οδηγό σύρμα μέσω της βελόνας και, στη συνέχεια, αφαιρέστε τη βελόνα, αν το επιθυμείτε, αφήνοντας το σύρμα στη θέση του.
15. Αν το επιθυμείτε, ολοκληρώστε τα ακόλουθα βήματα:
- Εκτελέστε λήψη μιας συμβατικής προβολής ή μιας προβολής τομοσύνθεσης, για να βεβαιωθείτε για τη σωστή τοποθέτηση του σύρματος.
 - Λάβετε την ορθογώνια προβολή, για να τεκμηριώσετε την τοποθέτηση του σύρματος ή της βελόνας (είτε σε τομοσύνθεση είτε σε συμβατική).
16. Προσθέτετε μόνο ένα εικονίδιο προβολής κάθε φορά για ορθογώνιες προβολές, ώστε να απομακρυνθεί η πιθανότητα μετατόπισης πτερυγίου λόγω της πιθανής ελάχιστης συμπίεσης.

Παράδειγμα: Υπολογισμός βάθους βελόνας με τομοσύνθεση

Σε αυτό το παράδειγμα, χρησιμοποιήστε τις τιμές από τον πίνακα της προηγούμενης σελίδας και δείτε την ακόλουθη εικόνα.

Υπολογίστε το βάθος βελόνας από τη γραμμή δέρματος ιστού (στοιχείο 1) και όχι από το πτερύγιο εντοπισμού (στοιχείο 9). Εισαγάγετε τη βελόνα κατά τουλάχιστον 27 χλστ. (συμπίεση μαστού + ιστός που προεξέχει).



Εικόνα 75: Υπολογισμός βάθους βελόνας

Στοιχείο	Περιγραφή	Παράδειγμα
1	Πάχος του ιστού μέσω του ανοίγματος του πτερυγίου εντοπισμού	7 χλστ.
2	Πάχος που μετράται από το πτερύγιο εντοπισμού έως την αλλοίωση	
3	Αριθμός τομής αλλοίωσης (ο αριθμός τομής όπου η αλλοίωση φαίνεται καλύτερα (ευκρινέστερα))	30 χλστ.
4	Πάχος που μετράται από τον ανιχνευτή έως την αλλοίωση	
5	Αριθμός τομής 1	
6	Βελόνα	
7	Αλλοίωση	
8	Προώθηση της βελόνας κατά 5–15 χλστ. περισσότερο από την αλλοίωση (προαιρετικό)	5 – 15 χλστ.
9	Πτερύγιο εντοπισμού	
10	Πάχος της συμπίεσης μαστού από τον ανιχνευτή (0 χλστ.) έως το πτερύγιο εντοπισμού (50 χλστ. σε αυτό το παράδειγμα)	50 χλστ.

Κεφάλαιο 9 Συντήρηση και καθαρισμός

9.1 Καθαρισμός

9.1.1 Γενικές πληροφορίες σχετικά με τον καθαρισμό

Πριν από κάθε εξέταση, καθαρίζετε και χρησιμοποιείτε απολυμαντικό σε οποιοδήποτε μέρος του συστήματος ακουμπάει στις ασθενείς. Δίνετε προσοχή στα πτερύγια και στον δέκτη εικόνας.

**Προσοχή:**

Μη χρησιμοποιείτε καμία καυτή πηγή (όπως επίθεμα θέρμανσης) πάνω στον δέκτη εικόνας.

Προσέχετε με τα πτερύγια συμπίεσης. Επιθεωρείτε τα πτερύγια. Αντικαταστήστε το πτερύγιο όταν εντοπίσετε ζημιά.

9.1.2 Για γενικό καθαρισμό

Χρησιμοποιείτε πανί που δεν αφήνει χνούδι ή επίθεμα και εφαρμόζετε αραιωμένο υγρό απορρυπαντικό πιάτων.

**Προσοχή:**

Χρησιμοποιείτε τη λιγότερη δυνατή ποσότητα καθαριστικών υγρών. Τα υγρά δεν πρέπει να ρέουν ή να κυλούν.

Αν απαιτούνται περισσότερα από σαπούνι και νερό, η Hologic συνιστά οποιοδήποτε από τα ακόλουθα:

- 10% διάλυμα χλωρίου και νερού με ένα μέρος εμπορικά διαθέσιμου διαλύματος χλωρίου (κανονικά 5,25% χλώριο και 94,75% νερό) και εννέα μέρη νερού. Αναμιγνύετε αυτό το διάλυμα καθημερινά για βέλτιστα αποτελέσματα.
- Εμπορικά διαθέσιμο διάλυμα ισοπροπυλικής αλκοόλης (70% ισοπροπυλική αλκοόλη κατ' όγκο, μη αραιωμένη)
- Διάλυμα υπεροξειδίου του υδρογόνου μέγιστης συγκέντρωσης 3%

Αφού εφαρμόσετε οποιοδήποτε από τα παραπάνω διαλύματα, χρησιμοποιήστε ένα επίθεμα και εφαρμόστε αραιωμένο υγρό απορρυπαντικό πιάτων για να καθαρίσετε τυχόν μέρη που ακουμπούν στις ασθενείς.

**Προειδοποίηση:**

Αν ένα πτερύγιο ακουμπήσει σε πιθανά μολυσματικά υλικά, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο ελέγχου λοιμώξεων της περιοχής σας για την απομάκρυνση της επιμόλυνσης από το πτερύγιο.



Προσοχή:

Για την αποτροπή ζημιάς στα ηλεκτρονικά συστατικά μέρη, μη χρησιμοποιείτε απολυμαντικά σπρέι πάνω στο σύστημα.

9.1.3 Για να αποτρέψετε πιθανό τραυματισμό ή ζημιά στον εξοπλισμό

Μη χρησιμοποιείτε διαβρωτικό διαλύτη, λειαντικό απορρυπαντικό ή γυαλιστικό. Επιλέξτε έναν παράγοντα καθαρισμού/απολύμανσης που δεν προκαλεί ζημιά στα πλαστικά, στο αλουμίνιο ή στις ίνες άνθρακα.

Μη χρησιμοποιείτε ισχυρά απορρυπαντικά, λειαντικά καθαριστικά, υψηλή συγκέντρωση αλκοόλης ή μεθανόλη σε οποιαδήποτε συγκέντρωση.

Μην εκθέτετε μέρη του εξοπλισμού σε αποστείρωση με ατμό ή με υψηλή θερμοκρασία.

Μην αφήνετε υγρά να εισχωρήσουν στα εσωτερικά μέρη του εξοπλισμού. Μην εφαρμόζετε σπρέι ή υγρά καθαρισμού στον εξοπλισμό. Χρησιμοποιείτε πάντα ένα καθαρό πανί και εφαρμόζετε το σπρέι ή το υγρό στο πανί. Αν εισχωρήσει υγρό στο σύστημα, αποσυνδέστε την ηλεκτρική παροχή και εξετάστε το σύστημα προτού το επαναφέρετε σε χρήση.



Προσοχή:

Με τις εσφαλμένες μεθόδους καθαρισμού μπορεί να καταστραφεί ο εξοπλισμός, να μειωθεί η απόδοση απεικόνισης ή να αυξηθεί ο κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.

Ακολουθείτε πάντα τις οδηγίες του κατασκευαστή του προϊόντος που χρησιμοποιείτε για τον καθαρισμό. Στις οδηγίες περιλαμβάνονται οι κατευθύνσεις και οι προφυλάξεις για την εφαρμογή και τον χρόνο επαφής, την αποθήκευση, τις απαιτήσεις πλύσης, τον προστατευτικό ρουχισμό, τη διάρκεια ζωής στο ράφι και την απόρριψη. Ακολουθείτε τις οδηγίες και χρησιμοποιείτε το προϊόν με την πιο ασφαλή και αποτελεσματική μέθοδο.

9.1.4 Σταθμός εργασίας λήψης

Τρόπος καθαρισμού της οθόνης εμφάνισης εικόνας

Αποφεύγετε να αγγίζετε την οθόνη εμφάνισης του μόνιτορ εμφάνισης εικόνας.

Δίνετε προσοχή κατά τον καθαρισμό της εξωτερικής επιφάνειας της οθόνης LCD. Χρησιμοποιείτε πάντα ένα καθαρό, μαλακό πανί που δεν αφήνει χνούδι για τον καθαρισμό της περιοχής εμφάνισης. Συνιστώνται πανιά με μικροΐνες.

- Ποτέ μη χρησιμοποιείτε σπρέι ή ροή υγρού πάνω στην οθόνη.
- Ποτέ μην ασκείτε πίεση στην περιοχή εμφάνισης.
- Ποτέ μη χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό με φθοριούχα, αμμωνία, αλκοόλη ή λειαντικά.
- Ποτέ μη χρησιμοποιείτε χλώριο.
- Ποτέ μη χρησιμοποιείτε συρμάτινο σπόγγο.
- Ποτέ μη χρησιμοποιείτε σπόγγο με λειαντικά.

Υπάρχουν πολλά εμπορικά διαθέσιμα προϊόντα για τον καθαρισμό οθονών LCD. Μπορεί να χρησιμοποιηθεί οποιοδήποτε από τα προϊόντα που δεν περιέχουν τα συστατικά τα οποία περιγράφονται παραπάνω και χρησιμοποιούνται σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή.

Τρόπος καθαρισμού της οθόνης αφής

Χρησιμοποιείτε προϊόν καθαρισμού παραθύρων ή τζαμιών για τον καθαρισμό της οθόνης αφής. Εφαρμόστε το προϊόν καθαρισμού πάνω σε ένα πανί και, στη συνέχεια, καθαρίστε την οθόνη αφής. Μην εφαρμόζετε το προϊόν καθαρισμού στην οθόνη χωρίς το πανί.

Τρόπος καθαρισμού του πληκτρολογίου

Σκουπίστε τις επιφάνειες με ένα πανί CRT. Αν απαιτείται, καθαρίστε το πληκτρολόγιο με αναρρόφηση. Αν εισχωρήσουν υγρά στο πληκτρολόγιο, επικοινωνήστε με την τεχνική υποστήριξη για αντικατάσταση.

Τρόπος καθαρισμού του σαρωτή δακτυλικού αποτυπώματος



Προσοχή:

Για να προστατεύσετε τον σαρωτή δακτυλικού αποτυπώματος:

- Μην εφαρμόζετε κανένα υγρό προϊόν απευθείας πάνω στο παράθυρο του σαρωτή δακτυλικού αποτυπώματος.
 - Μη χρησιμοποιείτε προϊόντα που περιέχουν αλκοόλη.
 - Ποτέ μην τοποθετείτε τον σαρωτή δακτυλικού αποτυπώματος μέσα σε υγρό.
 - Ποτέ μην ασκείτε καμία πίεση στο παράθυρο του σαρωτή δακτυλικού αποτυπώματος με λειαντικό υλικό.
 - Μην ωθείτε το παράθυρο του σαρωτή δακτυλικού αποτυπώματος.
-

Για να καθαρίσετε το παράθυρο του σαρωτή δακτυλικού αποτυπώματος, εκτελέστε ένα από τα ακόλουθα:

- Εφαρμόστε την κολλητική πλευρά της κολλητικής ταινίας και, στη συνέχεια, αφαιρέστε την ταινία.
- Εφαρμόστε ένα προϊόν με βάση αμμωνίας σε ένα πανί και καθαρίστε το παράθυρο του σαρωτή δακτυλικού αποτυπώματος.

9.2 Συντήρηση

9.2.1 Χρονοδιαγράμματα προληπτικής συντήρησης

Πίνακας 22: Προληπτική συντήρηση από τον χρήστη

Περιγραφή εργασίας συντήρησης	Συνιστώμενη συχνότητα					
	Κάθε χρήση	Εβδομαδιαίως	Κάθε δύο εβδομάδες	Μηνιαίως	Κάθε δύο μήνες	Εξαμηνιαίως
Καθαρισμός και απολύμανση πτερυγίου	✓					
Καθαρισμός και απολύμανση πλατφόρμας μαστού	✓					
Οπτική επιθεώρηση όλων των πτερυγίων για ζημιά	✓					
Βαθμονόμηση επίπεδου πεδίου ανιχνευτή *		✓				
Αξιολόγηση παραμορφώσεων *		✓				
Εικόνα ομοιώματος *		✓				
Μετρήσεις σήματος προς θόρυβο/αντίθεσης προς θόρυβο *		✓				
Βαθμονόμηση γεωμετρίας (επιλογή τομοσύνθεσης) *						✓
Δείκτης πάχους συμπίεσης *			✓			
Λίστα οπτικών ελέγχων *				✓		
Συμπίεση *						✓

* Ανατρέξτε στο Εγχειρίδιο ποιοτικού ελέγχου

Οδηγός χρήστη του συστήματος 3Dimensions

Κεφάλαιο 9: Συντήρηση και καθαρισμός

Πίνακας 23: Προληπτική συντήρηση από μηχανικό σέρβις

Περιγραφή εργασίας συντήρησης	Συνιστώμενη συχνότητα	
	Εξαμηνιαίως	Ετησίως
Καθαρισμός και επιθεώρηση του gantry και του σταθμού εργασίας λήψης	✓	
Επιθεώρηση του προστατευτικού ακτινοβολίας για κτυπήματα, ρωγμές, θραύσεις και σφικτές συνδέσεις.	✓	
Έλεγχος όλων των κύριων συνδέσεων ισχύος	✓	
Έλεγχος ενδασφαλίσεων, διακοπών ασφάλειας και ορίου	✓	
Επιθεώρηση/Λίπανση βραχίονα C	✓	
Βραχίονας C/Επαλήθευση όλων των κουμπιών του βραχίονα C	✓	
Επαλήθευση βαθμονόμησης βραχίονα C και περιστροφής	✓	
Αντικατάσταση φίλτρου πλατφόρμας μαστού	✓	
Επαλήθευση βαθμονόμησης δύναμης συμπίεσης	✓	
Επαλήθευση βαθμονόμησης πάχους συμπίεσης	✓	
Επιθεώρηση λαμπτήρα κατευθυντήρα LED για σκόνη και ακαθαρσίες	✓	
Καθαρισμός και λίπανση κατευθυντήρα και ατέρμωνων βιδών	✓	
Εκτέλεση επαλήθευσης φρένου περιστροφής	✓	
Επαλήθευση βαθμονόμησης πεδίου ακτίνων X/πεδίου φωτός	✓	
Επαλήθευση βαθμονόμησης kV και βαθμονόμησης έντασης λυχνίας	✓	
Έλεγχος αξιολόγησης πάχους υποδιπλασιασμού	✓	
Επαλήθευση επαλήθευσης στοχευόμενης δόσης	✓	
Επαλήθευση αντιστάθμισης 2D έκθεσης AEC	✓	
Εκτέλεση δοκιμής ανάλυσης συστήματος *	✓	
Εκτέλεση αξιολόγησης ποιότητας εικόνας ομοιώματος *	✓	
Εκτέλεση αξιολόγησης παραμορφώσεων εικόνας *	✓	
Δημιουργία αντιγράφων ασφαλείας αρχείων σταθμού εργασίας λήψης	✓	
Αξιολόγηση κατάστασης απόδοσης UPS/ κατάστασης μπαταριών	✓	
Δημιουργία αντιγράφων ασφαλείας όλων των δεδομένων βαθμονόμησης	✓	

* Ανατρέξτε στο Εγχειρίδιο ποιοτικού ελέγχου

9.2.2 Πληροφορίες για την ανάκτηση χώρου

Η ανάκτηση χώρου είναι μια αυτόματη λειτουργία που καθιστά διαθέσιμο χώρο στον δίσκο για την αποθήκευση νέων εικόνων που λαμβάνονται. Οι διαμορφώσιμες παράμετροι επιτρέπουν τη συλλογή ενός δεδομένου αριθμού εικόνων πριν από την έναρξη της ανάκτησης χώρου και οι παλαιότερες εικόνες καταργούνται από το σύστημα.

Κεφάλαιο 10 Διεπαφή διαχείρισης συστήματος

10.1 Οθόνη Admin (Διαχείριση)

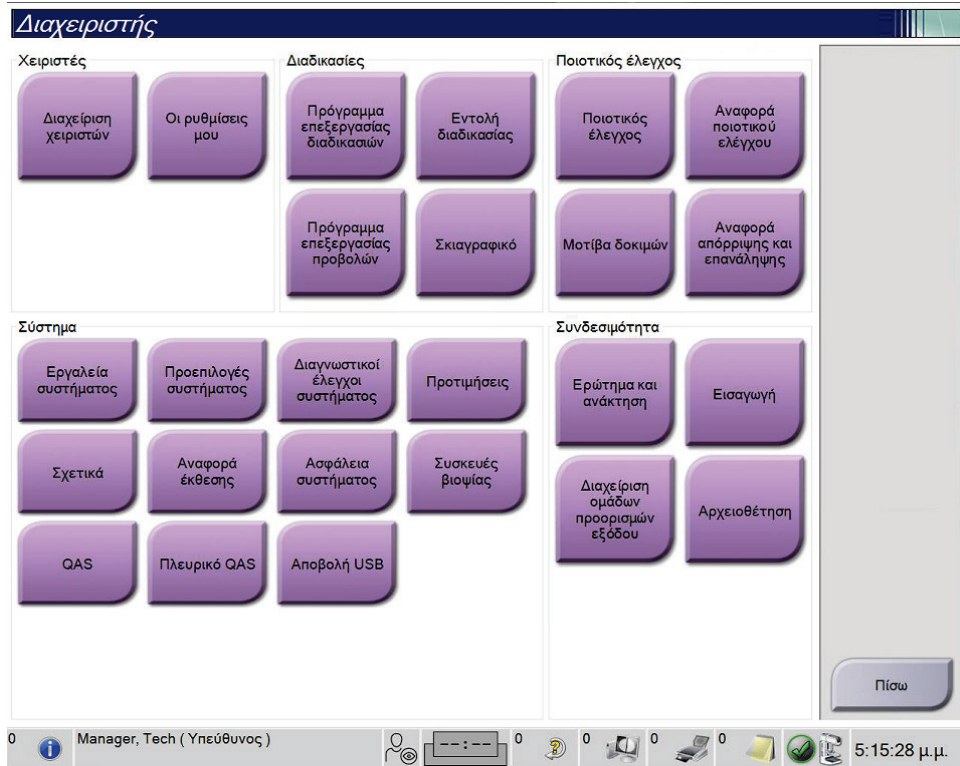
Στην ενότητα αυτή περιγράφονται οι λειτουργίες που είναι διαθέσιμες στην οθόνη *Admin* (Διαχείριση). Για να έχετε πρόσβαση σε όλες τις λειτουργίες σε αυτήν την οθόνη, πρέπει να συνδεθείτε ως χρήστης με δικαιώματα διαχειριστή, υπευθύνου ή σέρβις.

Ανατρέξτε στον πίνακα στην επόμενη σελίδα για τις περιγραφές των λειτουργιών της οθόνης *Admin* (Διαχείριση).



Σημείωση

Ανάλογα με τις ρυθμίσεις των αδειών χρήσης για το σύστημά σας, μπορεί να εμφανίζονται διαφορετικά κουμπιά.



Εικόνα 76: Οθόνη Admin (Διαχείριση)

Οδηγός χρήστη του συστήματος 3Dimensions

Κεφάλαιο 10: Διεπαφή διαχείρισης συστήματος

Πίνακας 24: Λειτουργίες της οθόνης Admin (Διαχείριση)

Ομάδα	Κουμπί	Λειτουργία
Operators (Χειριστές)	Manage Operators (Διαχείριση χειριστών)	Προσθήκη, διαγραφή ή αλλαγή στοιχείων χειριστών.
	My Settings (Οι ρυθμίσεις μου)	Αλλαγή των στοιχείων του τρέχοντος χειριστή.
Procedures (Διαδικασίες)	Procedure Editor (Επεξεργασία διαδικασιών)	Προσθήκη ή επεξεργασία διαδικασιών ή αλλαγή της σειράς λήψεων για κάθε χρήστη.
	Procedure Order (Σειρά διαδικασιών)	Προβολή ή αλλαγή της σειράς των διαδικασιών εντός μιας ομάδας διαδικασιών.
	View Editor (Επεξεργασία λήψεων)	Καθορισμός της προεπιλεγμένης σειράς λήψεων για μια διαδικασία και επεξεργασία μεμονωμένων λήψεων.
	Contrast (Σκιαγραφικό)	Πρόσβαση στη λειτουργία ψηφιακής μαστογραφίας με χρήση σκιαγραφικού.
Quality Control (Ποιοτικός έλεγχος)	Quality Control (Ποιοτικός έλεγχος)	Επιλογή εργασίας ποιοτικού ελέγχου για εκτέλεση ή επισήμανση ως ολοκληρωμένης.
	QC Report (Αναφορά ΠΕ)	Δημιουργία μιας αναφοράς ποιοτικού ελέγχου (ΠΕ).
	Test Patterns (Πρότυπα εξετάσεων)	Επιλογή και αποστολή προτύπων εξετάσεων σε συσκευές εξόδου.
	Reject and Repeat Report (Αναφορά απόρριψης και επανάληψης)	Δημιουργία αναφοράς απόρριψης και επανάληψης.
System (Σύστημα)	System Tools (Εργαλεία συστήματος)	Το περιβάλλον εργασίας σέρβις για τη διαμόρφωση ή τον εντοπισμό προβλημάτων στον σταθμό εργασίας λήψης.
	System Defaults (Προεπιλογές συστήματος)	Καθορισμός προεπιλεγμένων τιμών για το gantry.
	System Diagnostics (Διαγνωστικοί έλεγχοι συστήματος)	Εμφάνιση της κατάστασης όλων των υποσυστημάτων.

Πίνακας 24: Λειτουργίες της οθόνης Admin (Διαχείριση)

Ομάδα	Κουμπί	Λειτουργία
	Preferences (Προτιμήσεις)	Καθορισμός προτιμήσεων συστήματος.
	About (Γενικές πληροφορίες)	Περιγραφή του συστήματος. Βλ. Οθόνη <i>About (Γενικές πληροφορίες)</i> στη σελίδα 160.
	Exposure Report (Αναφορά έκθεσης)	Δημιουργία αναφοράς έκθεσης σε ακτινοβολία.
	Ασφάλεια συστήματος	Πρόσβαση σε ρυθμίσεις ασφάλειας λογαριασμού, διαχείριση υπολογιστή, τοπική πολιτική ασφάλειας, τοπικούς χρήστες και ομάδες και τοπική πολιτική ομάδων στο λειτουργικό σύστημα των Windows
	Biopsy Devices (Συσκευές βιοψίας)	Προβολή και διαμόρφωση των διαθέσιμων συσκευών βιοψίας.
	QAS	Πρόσβαση στην οθόνη <i>QAS Needle Test</i> (Έλεγχος βελόνας QAS).
	Lateral QAS (Πλάγια QAS)	Πρόσβαση στην οθόνη <i>Lateral QAS Needle Test</i> (Έλεγχος πλάγιας βελόνας QAS).
	Eject USB (Εξαγωγή USB)	Εξαγωγή της συσκευής αποθήκευσης πολυμέσων που είναι συνδεδεμένη στη θύρα USB.
Connectivity (Συνδεσιμότητα)	Query Retrieve (Αναζήτηση και ανάκτηση)	Αναζήτηση και ανάκτηση στοιχείων ασθενούς από τις διαμορφωμένες συσκευές.
	Import (Εισαγωγή)	Εισαγωγή δεδομένων από πηγή DICOM.
	Manage Output Groups (Διαχείριση ομάδων προορισμών εξόδου)	Προσθήκη, διαγραφή ή επεξεργασία ομάδων προορισμών εξόδου.
	Archive (Αρχειοθέτηση)	Αποστολή τοπικών απεικονιστικών εξετάσεων σε χώρο αποθήκευσης στο δίκτυο ή εξαγωγή σε αφαιρούμενες συσκευές πολυμέσων.
<p>Για όλες τις λειτουργίες απαιτούνται τα αντίστοιχα δικαιώματα πρόσβασης. Το επίπεδο δικαιωμάτων καθορίζει σε ποιες λειτουργίες έχετε πρόσβαση και δυνατότητα αλλαγής.</p>		

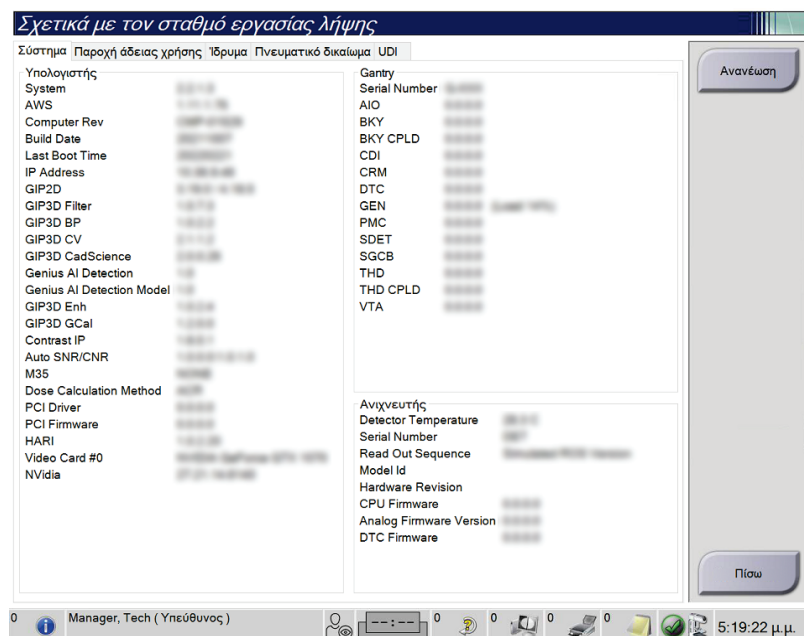
10.2 Οθόνη About (Γενικές πληροφορίες)

Στην οθόνη *About* (Γενικές πληροφορίες) παρέχονται πληροφορίες για το μηχάνημα, όπως το επίπεδο συστήματος, η διεύθυνση IP, και ο αριθμός σειράς του gantry. Τα δεδομένα αυτά μπορεί να είναι χρήσιμα όταν συνεργάζεστε με την Hologic για την επίλυση κάποιου προβλήματος στο σύστημα ή για τη διαμόρφωση των παραμέτρων του συστήματος. Για να μεταβείτε στην οθόνη *About* (Γενικές πληροφορίες), επιλέξτε **About** (Γενικές πληροφορίες) από την ομάδα *System* (Σύστημα) στην οθόνη *Admin* (Διαχείριση).



Σημείωση

Μπορείτε επίσης να μεταβείτε στην οθόνη *About* (Γενικές πληροφορίες) από τη γραμμή εργασιών. Επιλέξτε το εικονίδιο **Κατάσταση συστήματος (κεφαλή λυχνίας)** και, στη συνέχεια, επιλέξτε **Γενικές πληροφορίες...**



Εικόνα 77: Καρτέλα *System* (Σύστημα) της οθόνης *About the Acquisition Workstation* (Γενικές πληροφορίες σταθμού εργασίας λήψης)

Στην οθόνη *About* (Γενικές πληροφορίες) υπάρχουν πέντε καρτέλες:

- Καρτέλα **System** (Σύστημα) (προεπιλογή) — Παραθέτει πληροφορίες σχετικά με τη διαμόρφωση των παραμέτρων του συστήματος.
- Καρτέλα **Licensing** (Άδειες Χρήσης) — Παραθέτει τις εγκατεστημένες επιλογές στο μηχάνημα που παρέχονται με άδεια χρήσης από την Hologic
- Καρτέλα **Institution** (Ίδρυμα): παρατίθενται το όνομα και η διεύθυνση του οργανισμού και το όνομα του σταθμού που έχει εκχωρηθεί στο συγκεκριμένο μηχάνημα

- Καρτέλα **Copyright** (Πνευματικά δικαιώματα) — Παραθέτει τα πνευματικά δικαιώματα για λογισμικό της Hologic και τρίτων που είναι εγκατεστημένο στο μηχάνημα
- Καρτέλα **UDI** — Παραθέτει τα αποκλειστικά αναγνωριστικά τεχνολογικού προϊόντος για το μηχάνημα

10.2.1 Καρτέλα Licensing (Άδειες χρήσης)

Η καρτέλα **Licensing** (Άδειες χρήσης) της οθόνης *About* (Γενικές πληροφορίες) δείχνει όλες τις άδειες χρήσης που είναι εγκατεστημένες στο σύστημά σας.



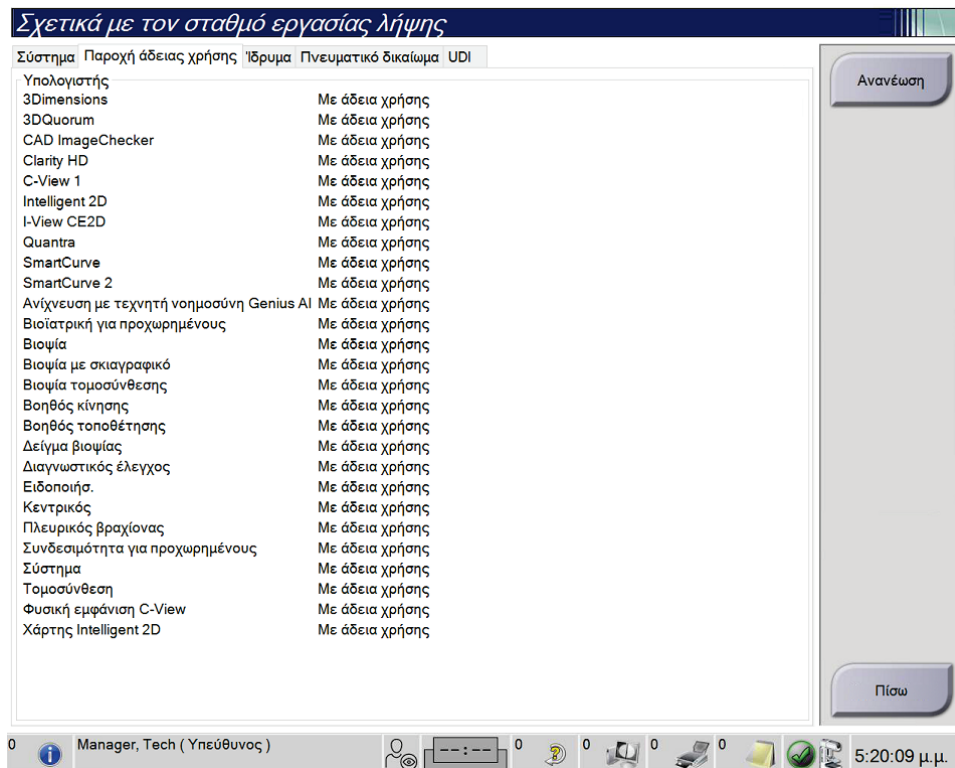
Σημείωση

Η Hologic διαμορφώνει ορισμένα συστήματα ώστε να πληρούν συγκεκριμένες απαιτήσεις. Η διαμόρφωση του δικού σας συστήματος ενδέχεται να μην έχει όλες τις επιλογές και τα βοηθητικά εξαρτήματα που περιλαμβάνονται στο παρόν εγχειρίδιο.



Σημείωση

Τα χαρακτηριστικά που εμφανίζονται στο παρόν εγχειρίδιο ενδέχεται να μην διατίθενται σε όλες τις περιοχές. Για πληροφορίες, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο της Hologic στην περιοχή σας.



Εικόνα 78: Καρτέλα Licensing (Άδειες χρήσης) της οθόνης About (Γενικές πληροφορίες)

10.3 Αλλαγή της προτιμώμενης γλώσσας χρήστη

Οι χρήστες μπορούν να ρυθμίσουν τη γλώσσα στη διεπαφή χρήστη ώστε να αλλάζει αυτόματα στην προσωπική τους προτιμώμενη κατά τη σύνδεση.

1. Στην ομάδα Operators (Χειριστές) της οθόνης *Admin* (Διαχειριστής), επιλέξτε **My Settings** (Οι ρυθμίσεις μου).



Σημείωση

Μπορείτε να αποκτήσετε πρόσβαση στην επιλογή **My Settings** (Οι ρυθμίσεις μου) και μέσω της γραμμής εργασιών. Επιλέξτε την περιοχή ονόματος χρήστη και, στη συνέχεια, επιλέξτε **My Settings** (Οι ρυθμίσεις μου) στο αναδυόμενο μενού.

2. Ανοίγει η καρτέλα **Users** (Χρήστες) της οθόνης *Edit Operator* (Επεξεργασία χειριστή). Από το πεδίο τοπικών ρυθμίσεων, επιλέξτε μια γλώσσα από την αναπτυσσόμενη λίστα.
3. Επιλέξτε **Save** (Αποθήκευση) και, στη συνέχεια, επιλέξτε **OK** στο μήνυμα *Update Successful* (Ενημέρωση επιτυχής). Η διεπαφή χρήστη αλλάζει στην επιλεγμένη γλώσσα.

10.4 Ρύθμιση αυτόματης ανάρτησης και αυτόματης σύζευξης

Για να ρυθμίσετε το σύστημα για αυτόματη ανάρτηση και αυτόματη σύζευξη εικόνων:

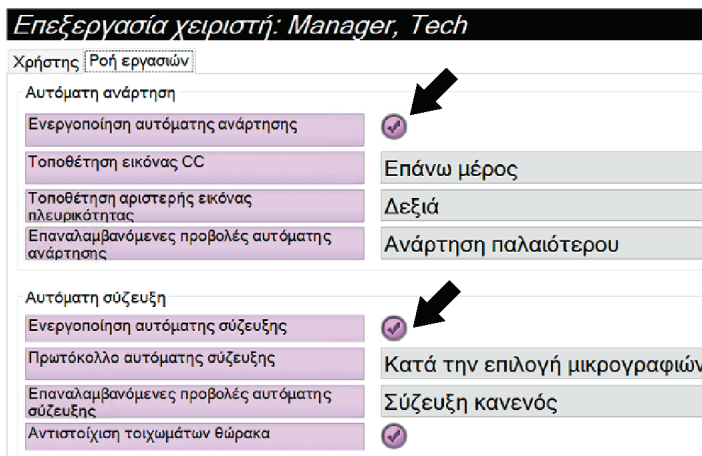
1. Στην ομάδα Operators (Χειριστές) της οθόνης Admin (Διαχειριστής), επιλέξτε **My Settings** (Οι ρυθμίσεις μου).



Σημείωση

Μπορείτε να αποκτήσετε πρόσβαση στην επιλογή **My Settings** (Οι ρυθμίσεις μου) και μέσω της γραμμής εργασιών. Επιλέξτε την περιοχή ονόματος χρήστη και, στη συνέχεια, επιλέξτε **My Settings** (Οι ρυθμίσεις μου) στο αναδυόμενο μενού.

2. Ανοίγει η οθόνη *Edit Operator* (Επεξεργασία χειριστή). Επιλέξτε την καρτέλα **Workflow** (Ροή εργασιών).
 - Ενεργοποιήστε το πλαίσιο επιλογής Auto-Hanging (Αυτόματη ανάρτηση), για να εμφανίζεται μια προηγούμενη μελέτη σε λειτουργία 4 εικόνων ανά σελίδα αυτόματα.
 - Ενεργοποιήστε το πλαίσιο επιλογής Auto-Pairing (Αυτόματη σύζευξη), για να εμφανίζεται μια προηγούμενη προβολή σε λειτουργία πολλών εικόνων ανά σελίδα δίπλα σε μια νέα αποτυπωμένη εικόνα.



Εικόνα 79: Ενεργοποίηση αυτόματης ανάρτησης και αυτόματης σύζευξης

3. Επιλέξτε **Save** (Αποθήκευση) και, στη συνέχεια, επιλέξτε **OK** στο μήνυμα *Update Successful* (Ενημέρωση επιτυχής).

10.5 Ρύθμιση καρτελών διαδικασιών πολλαπλών γραμμών

Μπορείτε να ρυθμίσετε τις προτιμήσεις χειριστή έτσι ώστε να εμφανίζονται περισσότερα στοιχεία από το όνομα της διαδικασίας στην κορυφή των καρτελών διαδικασίας. Για να αλλάξετε τις καρτέλες διαδικασιών από μία μόνο γραμμή κειμένου σε πολλαπλές γραμμές κειμένου:

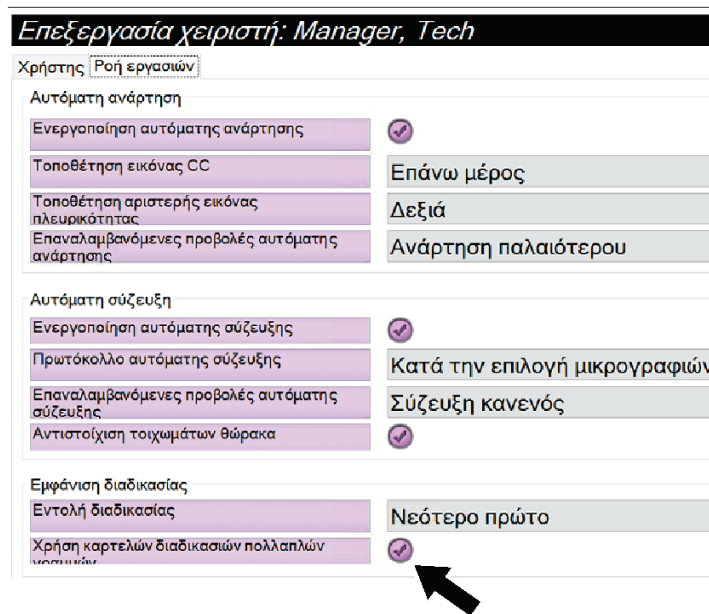
1. Στην ομάδα Operators (Χειριστές) της οθόνης *Admin* (Διαχειριστής), επιλέξτε **My Settings** (Οι ρυθμίσεις μου).



Σημείωση

Μπορείτε να αποκτήσετε πρόσβαση στην επιλογή **My Settings** (Οι ρυθμίσεις μου) και μέσω της γραμμής εργασιών. Επιλέξτε την περιοχή ονόματος χρήστη και, στη συνέχεια, επιλέξτε **My Settings** (Οι ρυθμίσεις μου) στο αναδυόμενο μενού.

2. Ανοίγει η οθόνη *Edit Operator* (Επεξεργασία χειριστή). Επιλέξτε την καρτέλα **Workflow** (Ροή εργασιών).
3. Ενεργοποιήστε το πλαίσιο επιλογής **Use Multi Line Procedure Tabs** (Χρήση καρτελών διαδικασιών πολλαπλών γραμμών).



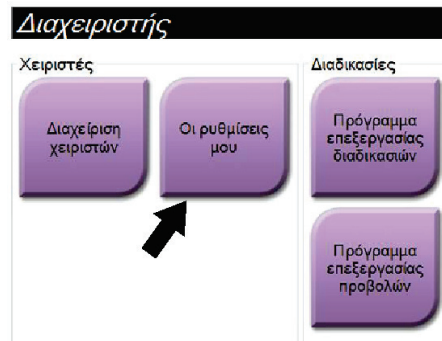
Εικόνα 80: Ενεργοποίηση καρτελών διαδικασιών πολλαπλών γραμμών

4. Επιλέξτε **Save** (Αποθήκευση) και, στη συνέχεια, επιλέξτε **OK** στο μήνυμα *Update Successful* (Ενημέρωση επιτυχής).

10.6 Ενεργοποίηση και ρύθμιση της μνήμης ύψους

Οι χρήστες μπορούν να ενεργοποιήσουν και να ρυθμίσουν το ύψος του σταθμού εργασίας λήψης ώστε να αλλάζει αυτόματα σύμφωνα με την προσωπική τους προτίμηση κατά τη σύνδεση. Για να ενεργοποιήσετε και να ρυθμίσετε τη μνήμη προσαρμογής ύψους:

1. Στην ομάδα Operators (Χειριστές) της οθόνης *Admin* (Διαχειριστής), επιλέξτε **My Settings** (Οι ρυθμίσεις μου).



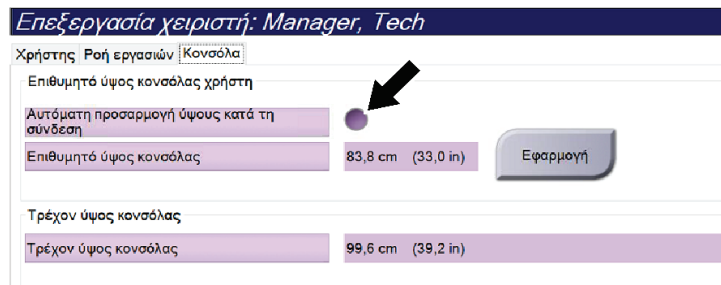
Εικόνα 81: Κουμπί My Settings (Οι ρυθμίσεις μου) στην οθόνη Admin (Διαχειριστής)



Σημείωση

Μπορείτε να αποκτήσετε πρόσβαση στην επιλογή **My Settings** (Οι ρυθμίσεις μου) και μέσω της γραμμής εργασιών. Επιλέξτε την περιοχή ονόματος χρήστη και, στη συνέχεια, επιλέξτε **My Settings** (Οι ρυθμίσεις μου) στο αναδυόμενο μενού.

2. Στην οθόνη *Edit Operator* (Επεξεργασία χειριστή), επιλέξτε την καρτέλα **Console** (Κονσόλα).
3. Για να ενεργοποιήσετε τη μνήμη προσαρμογής ύψους, επιλέξτε το κουμπί επιλογής στα δεξιά του πεδίου «Auto-Height adjustment on login» (Αυτόματη προσαρμογή ύψους κατά τη σύνδεση). Εμφανίζεται ένα σημάδι επιλογής. (Για να απενεργοποιήσετε τη μνήμη προσαρμογής ύψους, εκκαθαρίστε το κουμπί επιλογής).

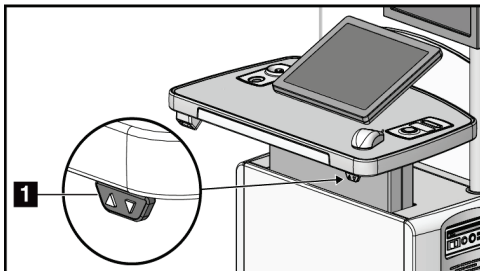


Εικόνα 82: Καρτέλα Console (Κονσόλα) της οθόνης Edit Operator (Επεξεργασία χειριστή)

Οδηγός χρήστη του συστήματος 3Dimensions

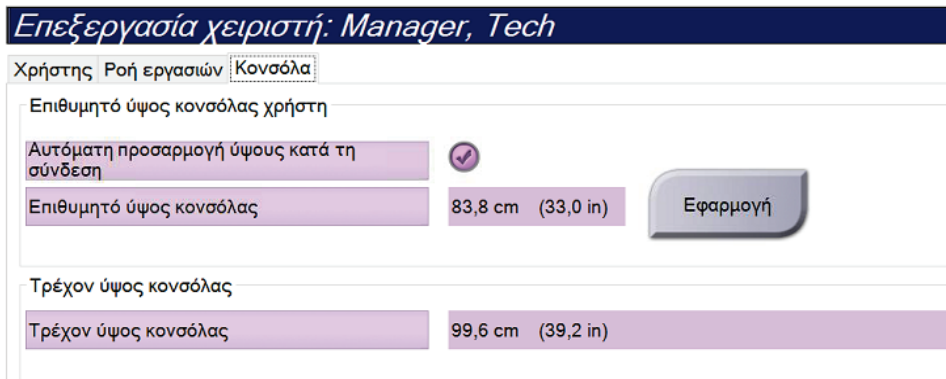
Κεφάλαιο 10: Διεπαφή διαχείρισης συστήματος

4. Χρησιμοποιήστε τα κουμπιά ▲ ΠΑΝΩ και ▼ ΚΑΤΩ στον πίνακα ελέγχου προσαρμογής ύψους, για να ρυθμίσετε το επιθυμητό ύψος (δείτε την ακόλουθη εικόνα).



Εικόνα 83: Πίνακας ελέγχου προσαρμογής ύψους

5. Στο πεδίο Desired console height (Επιθυμητό ύψος κονσόλας) εμφανίζεται το ύψος όπως έχει πλέον τοποθετηθεί. Στο πεδίο Current console height (Τρέχον ύψος κονσόλας) εμφανίζεται το πιο πρόσφατα αποθηκευμένο ύψος. (Δείτε την ακόλουθη εικόνα). Για να αποθηκεύσετε τη ρύθμιση επιθυμητού ύψους, επιλέξτε **Apply** (Εφαρμογή).



Εικόνα 84: Πεδία *Desired Console Height* (Επιθυμητό ύψος κονσόλας) και *Current Console Height* (Τρέχον ύψος κονσόλας)

6. Επιλέξτε **Save** (Αποθήκευση) και, στη συνέχεια, επιλέξτε **OK** στο μήνυμα *Update Successful* (Ενημέρωση επιτυχής).

10.7 Ενεργοποίηση και ρύθμιση του προεπιλεγμένου ύψους

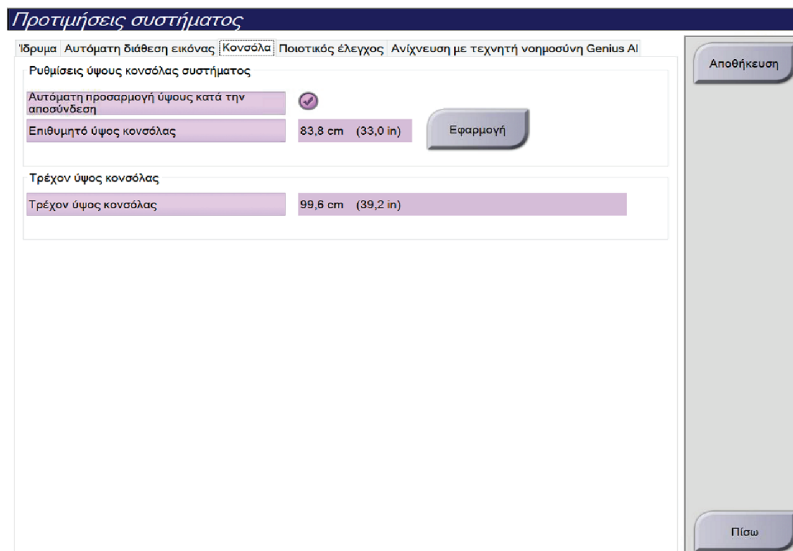
Ένας χρήστης-διευθυντής μπορεί να ρυθμίσει τον σταθμό εργασίας λήψης ώστε να επιστρέφει αυτόματα σε προεπιλεγμένο ύψος όταν αποσυνδέεται ένας χρήστης. Για να ενεργοποιησετε και να ρυθμίσετε το προεπιλεγμένο ύψος:

1. Στην ομάδα System (Σύστημα) της οθόνης Admin (Διαχείριση), επιλέξτε **Preferences** (Προτιμήσεις).



Εικόνα 85: Κουμπί Preferences (Προτιμήσεις) στην οθόνη Admin (Διαχειριστής)

2. Στην οθόνη System Preferences (Προτιμήσεις συστήματος), επιλέξτε την καρτέλα **Console** (Κονσόλα).
3. Για να ενεργοποιήσετε το προεπιλεγμένο ύψος, επιλέξτε το κουμπί επιλογής στα δεξιά του πεδίου «Auto-Height adjustment on logout» (Αυτόματη προσαρμογή ύψους κατά την αποσύνδεση). Εμφανίζεται ένα σημάδι επιλογής. (Για να απενεργοποιήσετε την προεπιλεγμένη επιλογή ύψους, εκκαθαρίστε το κουμπί επιλογής).

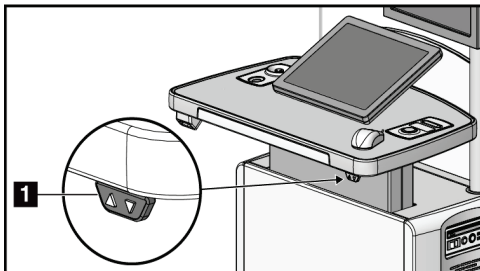


Εικόνα 86: Καρτέλα Console (Κονσόλα) της οθόνης System Preferences (Προτιμήσεις συστήματος)

Οδηγός χρήστη του συστήματος 3Dimensions

Κεφάλαιο 10: Διεπαφή διαχείρισης συστήματος

4. Χρησιμοποιήστε τα κουμπιά ▲ ΠΑΝΩ και ▼ ΚΑΤΩ στον πίνακα ελέγχου προσαρμογής ύψους, για να ρυθμίσετε το επιθυμητό ύψος (δείτε την ακόλουθη εικόνα).



Εικόνα 87: Πίνακας ελέγχου προσαρμογής ύψους

5. Στο πεδίο Desired console height (Επιθυμητό ύψος κονσόλας) εμφανίζεται το ύψος όπως έχει πλέον τοποθετηθεί. Στο πεδίο Current console height (Τρέχον ύψος κονσόλας) εμφανίζεται το πιο πρόσφατα αποθηκευμένο ύψος. (Δείτε την ακόλουθη εικόνα). Για να αποθηκεύσετε τη ρύθμιση επιθυμητού ύψους, επιλέξτε **Apply** (Εφαρμογή).

Προτιμήσεις συστήματος

Ίδρυμα | Αυτόματη διάθεση εικόνας | **Κονσόλα** | Ποιοτικός έλεγχος | Ανίχνευση με τεχνητή νοημοσύνη Genius

Ρυθμίσεις ύψους κονσόλας συστήματος

Αυτόματη προσαρμογή ύψους κατά την αποσύνδεση	<input checked="" type="checkbox"/>	
Επιθυμητό ύψος κονσόλας	83,8 cm (33,0 in)	Εφαρμογή

Τρέχον ύψος κονσόλας

Τρέχον ύψος κονσόλας	99,6 cm (39,2 in)
----------------------	-------------------

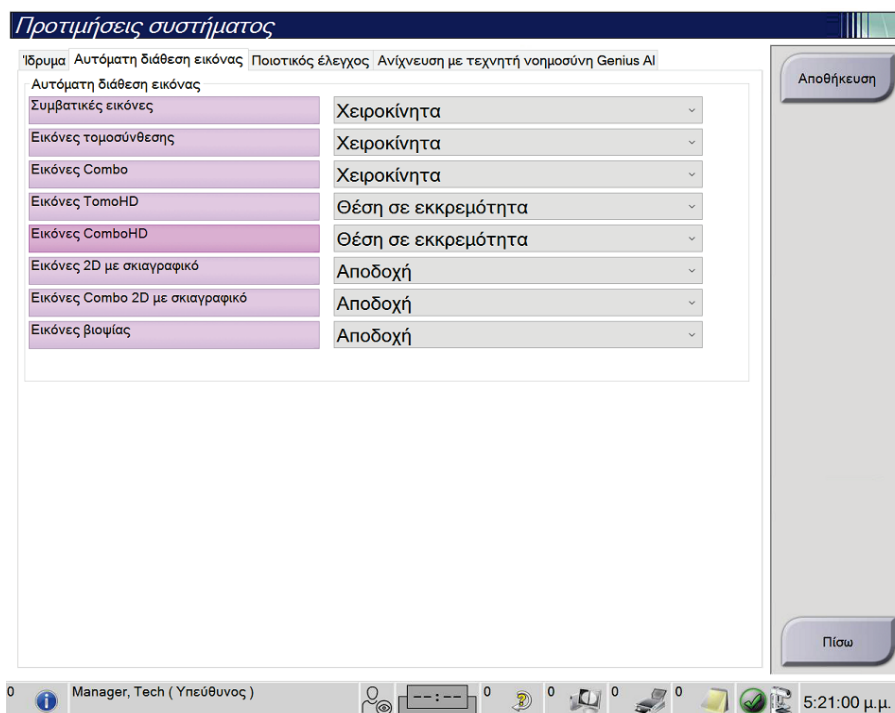
Εικόνα 88: Πεδία Desired Console Height (Επιθυμητό ύψος κονσόλας) και Current Console Height (Τρέχον ύψος κονσόλας)

6. Επιλέξτε **Save** (Αποθήκευση) και στη συνέχεια επιλέξτε **OK** στο μήνυμα *Update Successful* (Επιτυχής ενημέρωση).

10.8 Καθορισμός εικόνων για αυτόματη αποδοχή και αυτόματη τοποθέτηση σε εκκρεμότητα

Ένας χρήστης με δικαιώματα υπευθύνου μπορεί να διαμορφώσει το σύστημα ώστε οι νέες εικόνες να γίνονται αυτόματα αποδεκτές ή να τοποθετούνται αυτόματα σε εκκρεμότητα.

1. Στην ομάδα System (Σύστημα) της οθόνης Admin (Διαχείριση), επιλέξτε **Preferences** (Προτιμήσεις). Ανοίγει η οθόνη *System Preferences* (Προτιμήσεις του συστήματος).
2. Επιλέξτε την καρτέλα **Image Auto Disposition** (Αυτόματη διεύθυνση εικόνων).
3. Χρησιμοποιήστε τα αναπτυσσόμενα μενού για να επιλέξετε την αυτόματη διεύθυνση για κάθε τύπο εικόνων.
 - Επιλέξτε **Manual** (Χειροκίνητα) για χειροκίνητη αποδοχή, απόρριψη ή τοποθέτηση σε εκκρεμότητα κάθε νέας εικόνας που λαμβάνεται.
 - Επιλέξτε **Accept** (Αποδοχή) για αυτόματη αποδοχή των νέων εικόνων που λαμβάνονται.
 - Επιλέξτε **Pend** (Εκκρεμότητα) για αυτόματη τοποθέτηση των νέων εικόνων που λαμβάνονται σε εκκρεμότητα.



Εικόνα 89: Ρυθμίσεις Image Auto Disposition (Αυτόματη διεύθυνση εικόνων)

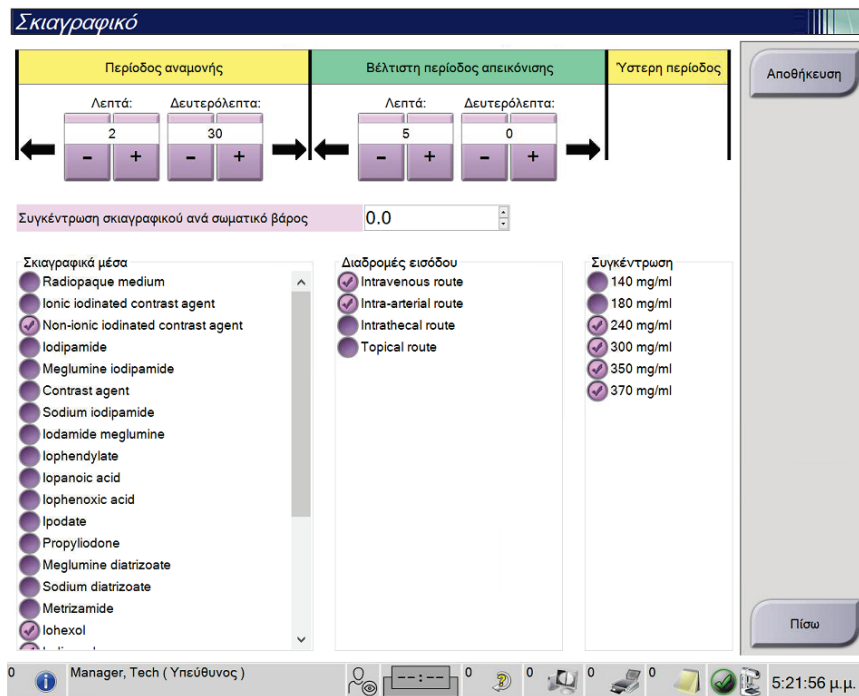
4. Επιλέξτε **Save** (Αποθήκευση) και στη συνέχεια επιλέξτε **OK** στο μήνυμα *Update Successful* (Επιτυχής ενημέρωση).

10.9 Καθορισμός προεπιλογών σκιαγραφικού

Ένας χρήστης με δικαιώματα υπευθύνου μπορεί να διαμορφώσει τις προεπιλεγμένες περιόδους για το χρονομέτρο και τις προεπιλεγμένες πληροφορίες για το σκιαγραφικό μέσο.

Καθορισμός προεπιλεγμένων περιόδων χρονομέτρου

1. Από την ομάδα Procedures (Διαδικασίες) στην οθόνη Admin (Διαχείριση), επιλέξτε το κουμπί **Contrast** (Σκιαγραφικό).



Εικόνα 90: Προεπιλεγμένες ρυθμίσεις σκιαγραφικού για τη λειτουργία I-View 2D

2. Επιλέξτε τα κουμπιά συν (+) ή μείον (-) για να αλλάξετε τις τιμές στα πεδία Minutes (Λεπτά) και Seconds (Δευτερόλεπτα) για το **Waiting Period** (Περίοδος αναμονής) και το **Optimal Imaging Period** (Περίοδος βέλτιστης απεικόνισης).

3. Επιλέξτε **Save** (Αποθήκευση).

Οι επιλογές σας εμφανίζονται ως προεπιλεγμένες ρυθμίσεις χρονομέτρου στην καρτέλα **Contrast** (Σκιαγραφικό).

Καθορισμός προεπιλεγμένων πληροφοριών για το σκιαγραφικό μέσο

1. Από την ομάδα Procedures (Διαδικασίες) στην οθόνη *Admin* (Διαχείριση), επιλέξτε το κουμπί **Contrast** (Σκιαγραφικό).
2. Επιλέξτε ένα ή περισσότερα **Contrast agents** (Σκιαγραφικά μέσα), **Entry routes** (Οδοί χορήγησης) και **Concentration** (Συγκέντρωση). Δείτε την προηγούμενη εικόνα.
3. Επιλέξτε **Save** (Αποθήκευση).

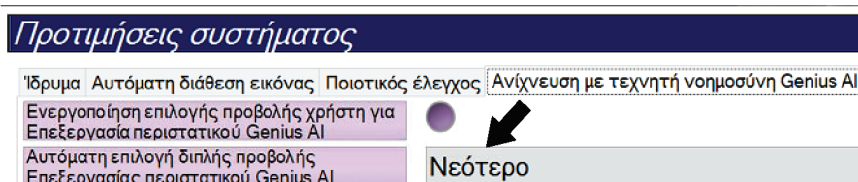
Οι επιλογές σας εμφανίζονται ως προεπιλεγμένες ρυθμίσεις στο παράθυρο διαλόγου Contrast Information (Πληροφορίες σκιαγραφικού).

10.10 Ορισμός των προτιμήσεων της Ανίχνευσης Genius AI

Μια διαδικασία μπορεί περιστασιακά να απαιτεί επαναλαμβανόμενες προβολές. Ένας χρήστης διαχειριστής μπορεί να ορίσει προτιμήσεις για την εικόνα που θα χρησιμοποιείται για την επεξεργασία περιστατικού Genius AI όταν υπάρχουν διπλές προβολές.

Για να ορίσετε τις προεπιλεγμένες επιλογές διπλών προβολών:

1. Στην ομάδα System (Σύστημα) της οθόνης *Admin* (Διαχείριση), επιλέξτε το κουμπί **Preferences** (Προτιμήσεις). Ανοίγει η οθόνη *System Preferences* (Προτιμήσεις του συστήματος).
2. Επιλέξτε την καρτέλα **Genius AI Detection** (Ανίχνευση Genius AI).
3. Στο πεδίο «Genius AI Case Processing Automatic Duplicate View Selection» (Αυτόματη επιλογή διπλής προβολής επεξεργασίας περιστατικού Genius AI), επιλέξτε **Newest** (Νεότερη) ή **Oldest** (Παλαιότερη).
 - Η επιλογή **Newest** (Νεότερη) ορίζει το σύστημα να επιλέγει αυτόματα τη νεότερη διπλή προβολή για επεξεργασία περιστατικού.
 - Η επιλογή **Oldest** (Παλαιότερη) ορίζει το σύστημα να επιλέγει αυτόματα την παλαιότερη διπλή προβολή για επεξεργασία περιστατικού.



Εικόνα 91: Αυτόματη επιλογή για επεξεργασία περιστατικού Genius AI

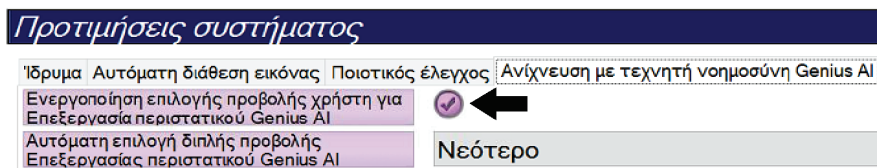
4. Επιλέξτε **Save** (Αποθήκευση) και στη συνέχεια επιλέξτε **OK** στο μήνυμα *Update Successful* (Επιτυχής ενημέρωση).

Οδηγός χρήστη του συστήματος 3Dimensions

Κεφάλαιο 10: Διεπαφή διαχείρισης συστήματος

Για να ενεργοποιήσετε την επιλογή χρήστη για τις διπλές προβολές:

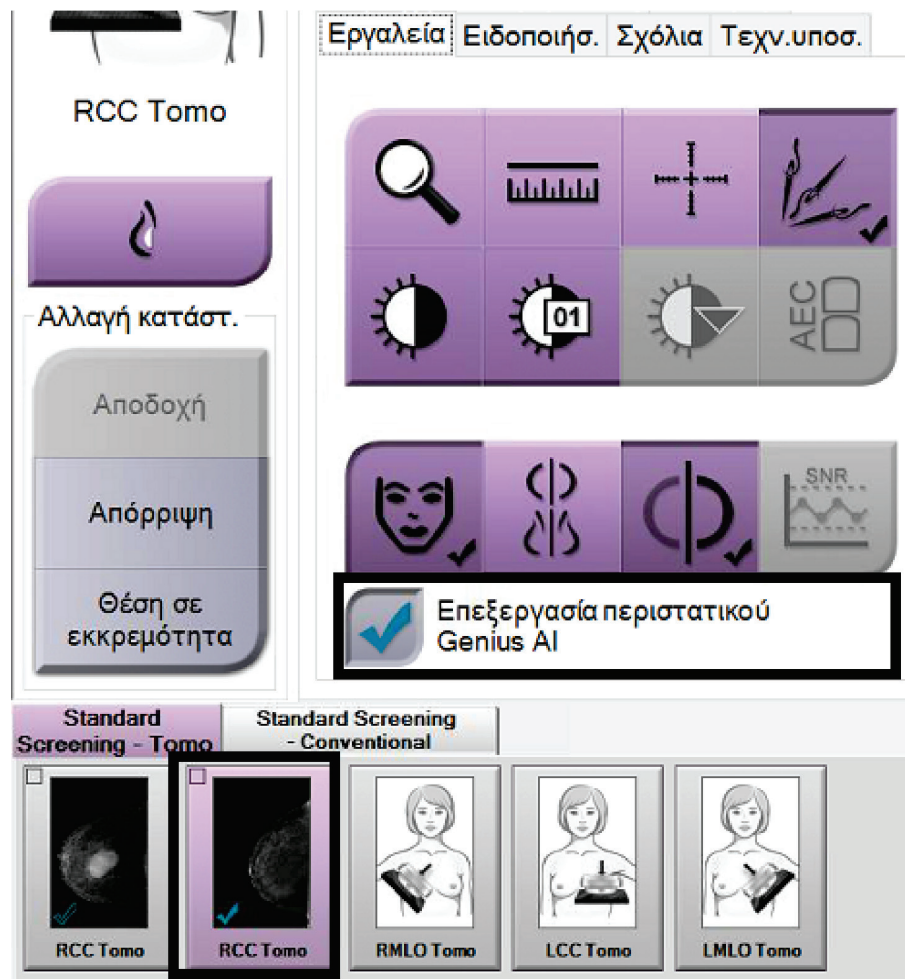
1. Στην ομάδα System (Σύστημα) της οθόνης Admin (Διαχείριση), επιλέξτε το κουμπί **Preferences** (Προτιμήσεις). Ανοίγει η οθόνη *System Preferences* (Προτιμήσεις του συστήματος).
2. Επιλέξτε την καρτέλα **Genius AI Detection** (Ανίχνευση Genius AI).
3. Για να ενεργοποιήσετε την επιλογή χρήστη, επιλέξτε το κουμπί επιλογής για «Enable User View Selection for Genius AI Case Processing» (Ενεργοποίηση επιλογής προβολής χρήστη για επεξεργασία περιστατικού Genius AI). Εμφανίζεται ένα σημάδι επιλογής. (Για να απενεργοποιήσετε μια επιλογή χρήστη, πραγματοποιήστε εκκαθάριση του κουμπιού επιλογής.)



Εικόνα 92: Αυτόματη επιλογή για επεξεργασία περιστατικού Genius AI

4. Επιλέξτε **Save** (Αποθήκευση) και στη συνέχεια επιλέξτε **OK** στο μήνυμα *Update Successful* (Επιτυχής ενημέρωση).

Όταν έχει πραγματοποιηθεί λήψη μιας διπλής προβολής και έχει γίνει αποδεκτή, το σύστημα εμφανίζει ότι ο χρήστης επέλεξε την εικόνα για επεξεργασία περιστατικού ανίχνευσης Genius AI. Η καρτέλα Tools (Εργαλεία) της οθόνης Procedure (Διαδικασία) εμφανίζει ένα μεγάλο σημάδι ελέγχου. Η μικρογραφία εικόνας που επιλέχθηκε για την επεξεργασία περιστατικού προσδιορίζεται με ένα μικρό σημάδι ελέγχου. (Δείτε την ακόλουθη εικόνα.)



Εικόνα 93: Επιλογή χρήστη για επεξεργασία περιστατικού ανίχνευσης Genius AI

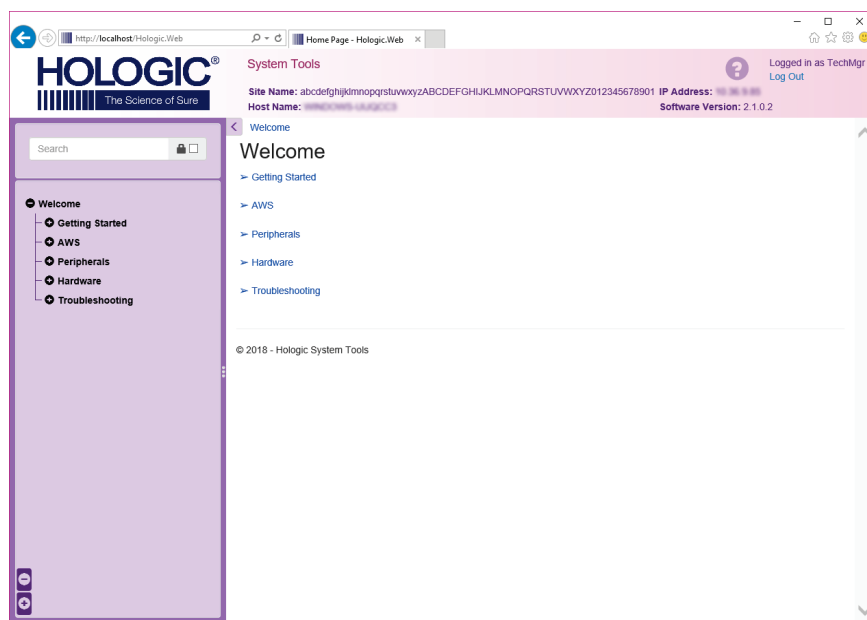
10.11 Εργαλεία συστήματος

Οι διευθυντές ακτινολόγοι τεχνολόγοι και οι χρήστες με δικαιώματα σέρβις μπορούν να αποκτήσουν πρόσβαση στη βοηθητική εφαρμογή System Tools (Εργαλεία συστήματος). Η βοηθητική εφαρμογή System Tools (Εργαλεία συστήματος) περιέχει τις πληροφορίες διαμόρφωσης σχετικά με το σύστημα. Για να αποκτήσετε πρόσβαση στη βοηθητική εφαρμογή, επιλέξτε **System Tools** (Εργαλεία συστήματος) από την ομάδα System (Σύστημα) στην οθόνη Admin (Διαχειριστής).



Εικόνα 94: Κουμπιά System Tools (Εργαλεία συστήματος)

10.11.1 System Tools (Εργαλεία συστήματος) για τον διευθυντή ακτινολόγο τεχνολόγο



Εικόνα 95: Οθόνη System Tools (Εργαλεία συστήματος)

Πίνακας 25: Διευθυντής ακτινολόγος τεχνολόγος – Λειτουργίες System Tools
(Εργαλεία συστήματος)

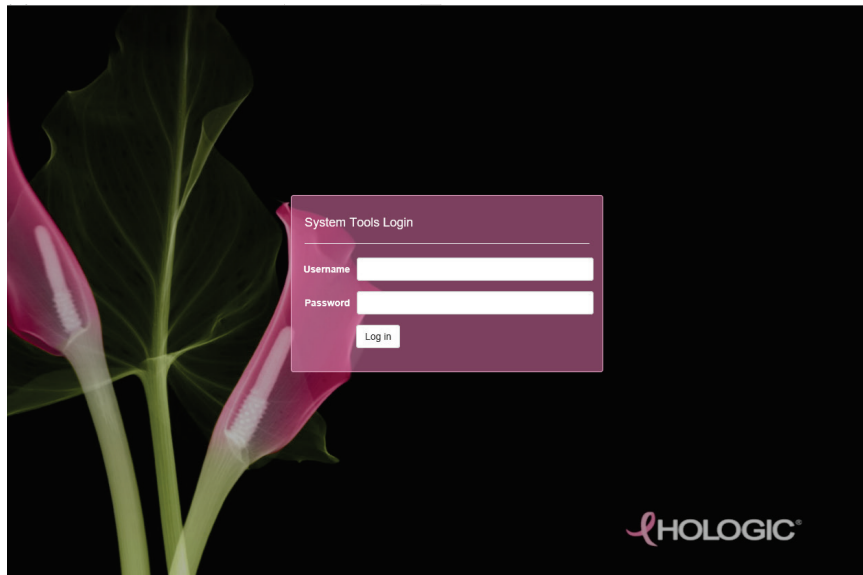
Ενότητα	Λειτουργίες οθόνης
Getting Started (Ξεκινώντας)	<p>About (Πληροφορίες): Η εισαγωγή στο εργαλείο σέρβις.</p> <p>FAQ (Συχνές ερωτήσεις): Λίστα συχνών ερωτήσεων.</p> <p>Glossary (Γλωσσάριο): Λίστα όρων και περιγραφών.</p> <p>Platform (Πλατφόρμα): Λίστα καταλόγων, αριθμών έκδοσης λογισμικού και στατιστικών στοιχείων λογισμικού συστήματος.</p> <p>Shortcuts (Συντομεύσεις): Λίστα συντομεύσεων των Windows.</p>
AWS	<p>Connectivity (Συνδεσιμότητα): Λίστα εγκατεστημένων συσκευών.</p> <p>Film & Image Information (Πληροφορίες φιλμ και εικόνας): Δημιουργήστε μια αναφορά εικόνας*. Δημιουργήστε μια αναφορά ποιοτικού ελέγχου. (*Μπορείτε επίσης να αποκτήσετε πρόσβαση σε αυτήν την αναφορά από απομακρυσμένο υπολογιστή. Ανατρέξτε στην ενότητα <i>Απομακρυσμένη πρόσβαση σε αναφορές εικόνων</i> στη σελίδα 176).</p> <p>Licensing (Παροχή άδειας χρήσης): Λίστα εγκατεστημένων αδειών χρήσης.</p> <p>User Interface (Διεπαφή χρήστη): Αλλάξτε τις επιλογές στην εφαρμογή λογισμικού.</p> <p>Internationalization (Διεθνοποίηση): Επιλέξτε την τοπική γλώσσα και νοοτροπία.</p>
Troubleshooting (Αντιμετώπιση προβλημάτων)	<p>AWS: Επιτρέπει τη λήψη εικόνων.</p> <p>Computer (Υπολογιστής): Διαχείριση συστήματος και πληροφορίες δικτύου.</p> <p>Log (Αρχείο καταγραφής): Αλλάξτε τις επιλογές καταγραφής συμβάντων.</p> <p>Backups (Δημιουργία αντιγράφων ασφαλείας): Ελέγξτε τη δημιουργία αντιγράφων ασφαλείας για το σύστημα.</p>

10.11.2 Απομακρυσμένη πρόσβαση σε αναφορές εικόνων

Αποκτήστε πρόσβαση σε αναφορές εικόνων μέσω απομακρυσμένου υπολογιστή δικτυωμένου στο σύστημα. Αυτή η λειτουργία μπορεί να είναι χρήσιμη για τοποθεσίες που δεν επιτρέπουν λήψεις αναφορών μέσω USB απευθείας από το σύστημα.

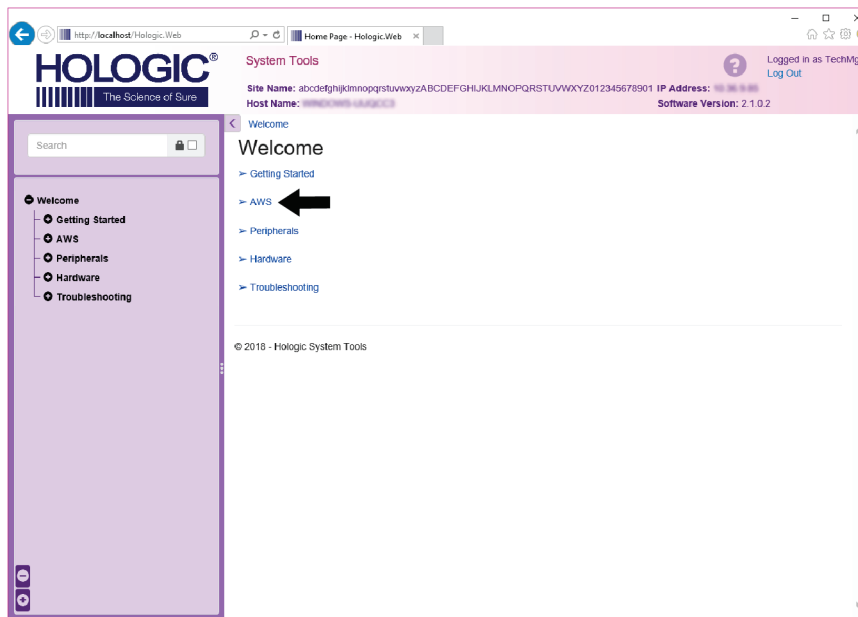
Για να αποκτήσετε πρόσβαση σε αναφορές εικόνων από απομακρυσμένο υπολογιστή, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα. Για αυτήν τη διαδικασία, πρέπει να συνδεθείτε στην εφαρμογή System Tools (Εργαλεία συστήματος) ως χρήστης επιπέδου διευθυντή.

1. Εξασφαλίστε τη διεύθυνση IP για το σύστημα στο οποίο θέλετε να αποκτήσετε πρόσβαση. Μπορείτε να εξασφαλίσετε τη διεύθυνση IP από τον διαχειριστή πληροφοριακών συστημάτων ή από το σύστημα. Από το σύστημα, μεταβείτε στην οθόνη *About* (Πληροφορίες) και επιλέξτε την καρτέλα **System** (Σύστημα). Σημειώστε τη διεύθυνση IP.
2. Χρησιμοποιώντας ένα πρόγραμμα περιήγησης στο διαδίκτυο στον απομακρυσμένο υπολογιστή σας, πλοηγηθείτε στη διεύθυνση [http://\[διεύθυνση IP\]/HOLOGIC.web/MainPage.aspx](http://[διεύθυνση IP]/HOLOGIC.web/MainPage.aspx). Χρησιμοποιήστε τη διεύθυνση IP από το βήμα 1.
3. Ανοίγει η οθόνη *System Tools Login* (Σύνδεση στα εργαλεία συστήματος). Πληκτρολογήστε ένα όνομα χρήστη και έναν κωδικό πρόσβασης επιπέδου διευθυντή και, στη συνέχεια, επιλέξτε το κουμπί **Log in** (Σύνδεση).



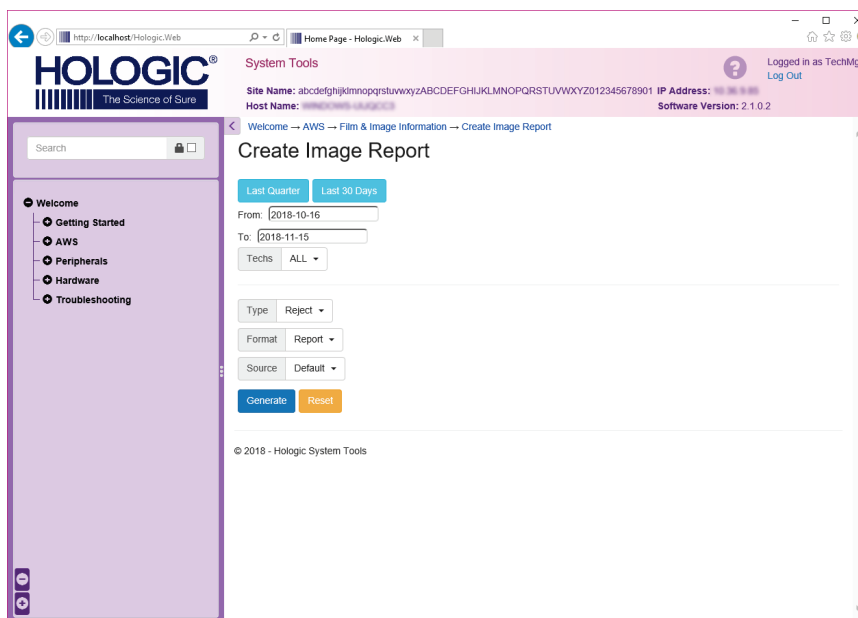
Εικόνα 96: Οθόνη System Tools Login (Σύνδεση σε εργαλεία συστήματος)

4. Ανοίγει η οθόνη *System Tools Welcome* (Υποδοχή στα εργαλεία συστήματος). Μεταβείτε στην επιλογή **AWS > Film & Image Information > Create Image Report** (AWS > Πληροφορίες φιλμ και εικόνας > Δημιουργία αναφοράς εικόνας).



Εικόνα 97: Οθόνη *System Tools Welcome* (Υποδοχή στα εργαλεία συστήματος)

5. Επιλέξτε τις παραμέτρους για την αναφορά και κάντε κλικ στην επιλογή **Generate** (Δημιουργία).

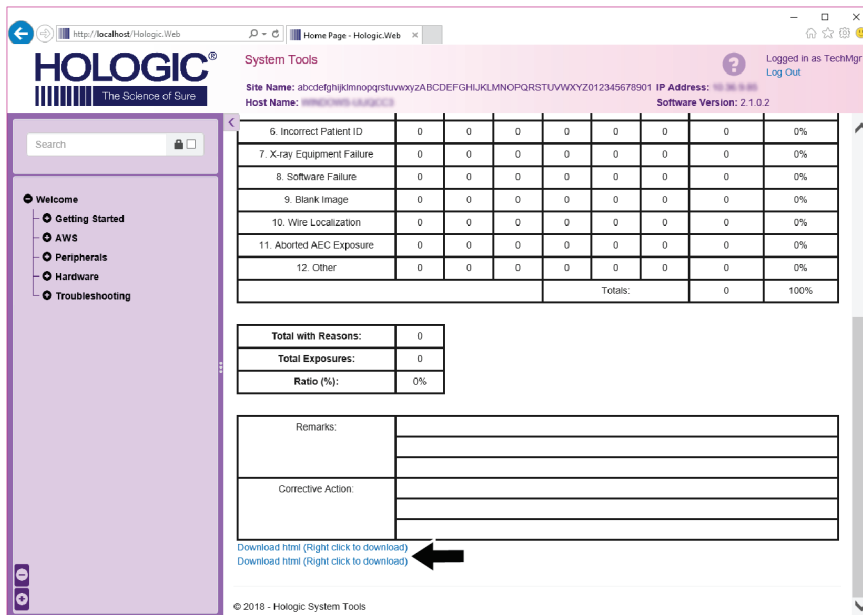


Εικόνα 98: Παράμετροι *Create Image Report* (Δημιουργία αναφοράς εικόνας)

Οδηγός χρήστη του συστήματος 3Dimensions

Κεφάλαιο 10: Διεπαφή διαχείρισης συστήματος

6. Η αναφορά εμφανίζεται στην οθόνη. Μετακινηθείτε με κύλιση στο κάτω μέρος της αναφοράς και επιλέξτε είτε **Download to (html)** [Λήψη σε (html)] είτε **Download to (csv)** [Λήψη σε (csv)] για τον τύπο λήψης αρχείου. Όταν ζητηθεί από το σύστημα, κάντε κλικ στην επιλογή **Save** (Αποθήκευση).



Εικόνα 99: Λήψη της αναφοράς εικόνας

7. Επιλέξτε έναν φάκελο στον υπολογιστή και, στη συνέχεια, κάντε κλικ στην επιλογή **Save** (Αποθήκευση).
8. Επιλέξτε **Log out** (Αποσύνδεση) από την εφαρμογή System Tools (Εργαλεία συστήματος) όταν ολοκληρώσετε.

10.12 Εργαλείο αρχειοθέτησης

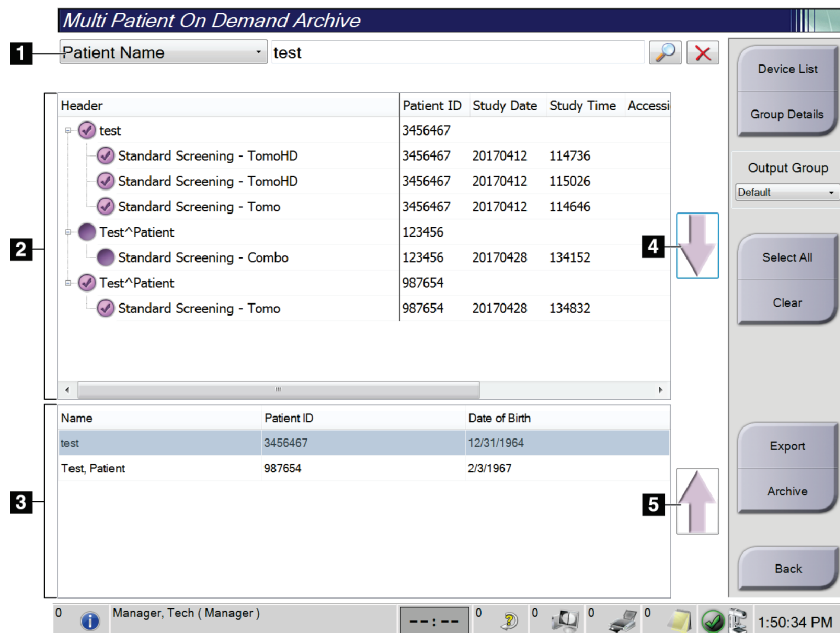
Η λειτουργία αρχειοθέτησης στην οθόνη *Admin* (Διαχείριση) παρέχει τις εξής δυνατότητες:

- Αποστολή τοπικών απεικονιστικών εξετάσεων σε αρχειοθήκη.
- Εξαγωγή απεικονιστικών εξετάσεων σε αφαιρούμενα μέσα.



Εικόνα 100: Κουμπί Archive (Αρχειοθέτηση)

1. Από την ομάδα Connectivity (Συνδεσιμότητα) στην οθόνη *Admin* (Διαχείριση), επιλέξτε το κουμπί **Archive** (Αρχειοθέτηση). Ανοίγει η οθόνη *Multi Patient On Demand Archive* (Αρχειοθέτηση πολλαπλών ασθενών κατ' απαίτηση).
2. Για να αναζητήσετε μια ασθενή, εισαγάγετε τουλάχιστον δύο χαρακτήρες στην περιοχή των παραμέτρων αναζήτησης και επιλέξτε τον μεγεθυντικό φακό. Θα εμφανιστεί μια λίστα των ασθενών που συμφωνούν με τα κριτήρια αναζήτησης.



Εικόνα 101: Οθόνη *Multi Patient On Demand Archive* (Αρχειοθέτηση πολλαπλών ασθενών κατ' απαίτηση).

Υπόμνημα εικόνας

1. Παράμετροι αναζήτησης
2. Περιοχή λίστας ασθενών
3. Περιοχή εμφάνισης ασθενών για αρχειοθέτηση ή εξαγωγή
4. Προσθήκη επιλογής από την περιοχή της λίστας ασθενών στην περιοχή εμφάνισης των ασθενών για αρχειοθέτηση ή εξαγωγή
5. Κατάργηση επιλογής από την περιοχή εμφάνισης ασθενών για αρχειοθέτηση ή εξαγωγή

Για να κάνετε αρχειοθέτηση:

1. Επιλέξτε ασθενείς και διαδικασίες για αρχειοθέτηση.
 - Επιλέξτε ασθενείς από τη λίστα ασθενών ή εκτελέστε αναζήτηση με τις παραμέτρους αναζήτησης (στοιχείο 1) και επιλέξτε ασθενείς από τα αποτελέσματα της αναζήτησης.



Σημείωση

Αν πατήσετε το κουμπί **Select All** (Επιλογή όλων) στη δεξιά πλευρά της οθόνης, θα επιλεγούν όλοι οι ασθενείς στην περιοχή της λίστας ασθενών. Αν πατήσετε το κουμπί **Clear** (Απαλοιφή) στη δεξιά πλευρά της οθόνης, θα απαλειφθούν όλες οι επιλογές.

- Επιλέξτε τις διαδικασίες για κάθε ασθενή.
 - Επιλέξτε το **κάτω βέλος** (στοιχείο 4) στην οθόνη, για να μετακινήσετε τις επιλεγμένες ασθενείς στην περιοχή εμφάνισης ασθενών για αρχειοθέτηση (στοιχείο 3).
 - Επιλέξτε το **πάνω βέλος** (στοιχείο 5) στην οθόνη, για να καταργήσετε τις επιλεγμένες ασθενείς από την περιοχή εμφάνισης ασθενών για αρχειοθέτηση (στοιχείο 3).
2. Επιλέξτε συσκευή αποθήκευσης.
 - Κάντε μια επιλογή από το αναπτυσσόμενο μενού Store Device (Συσκευή αποθήκευσης).
 - Η -
 - Επιλέξτε το κουμπί **Group List** (Λίστα ομάδων) και στη συνέχεια κάντε μια επιλογή.
3. Επιλέξτε το κουμπί **Archive** (Αρχειοθέτηση). Η λίστα στην περιοχή εμφάνισης των ασθενών για αρχειοθέτηση αντιγράφεται στις επιλεγμένες συσκευές αρχειοθέτησης.



Σημείωση

Χρησιμοποιήστε τη βοηθητική εφαρμογή διαχείρισης ουράς αναμονής στη γραμμή εργασιών, για να ελέγξετε την κατάσταση αρχειοθέτησης.

Για να κάνετε εξαγωγή:

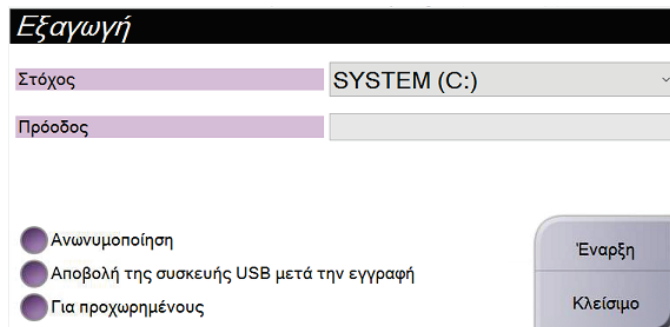
1. Επιλέξτε ασθενείς και διαδικασίες για εξαγωγή.
 - Επιλέξτε ασθενείς από τη λίστα ασθενών ή εκτελέστε αναζήτηση με μία από τις παραμέτρους αναζήτησης (στοιχείο 1) και επιλέξτε ασθενείς από τα αποτελέσματα της αναζήτησης.



Σημείωση

Αν πατήσετε το κουμπί **Select All** (Επιλογή όλων) στη δεξιά πλευρά της οθόνης, θα επιλεγούν όλοι οι ασθενείς στην περιοχή της λίστας ασθενών. Αν πατήσετε το κουμπί **Clear** (Απαλοιφή) στη δεξιά πλευρά της οθόνης, θα απαλειφθούν όλες οι επιλογές.

- Επιλέξτε τις διαδικασίες για κάθε ασθενή.
 - Επιλέξτε το **κάτω βέλος** (στοιχείο 4) στην οθόνη, για να μετακινήσετε τις επιλεγμένες ασθενείς στην περιοχή εμφάνισης ασθενών για αρχειοθέτηση (στοιχείο 3).
 - Επιλέξτε το **πάνω βέλος** (στοιχείο 5) στην οθόνη, για να καταργήσετε τις επιλεγμένες ασθενείς από την περιοχή εμφάνισης ασθενών για αρχειοθέτηση (στοιχείο 3).
2. Επιλέξτε το κουμπί **Export** (Εξαγωγή).
 3. Στο παράθυρο διαλόγου *Export* (Εξαγωγή), επιλέξτε τον προορισμό από την αναπτυσσόμενη λίστα συσκευών πολυμέσων.



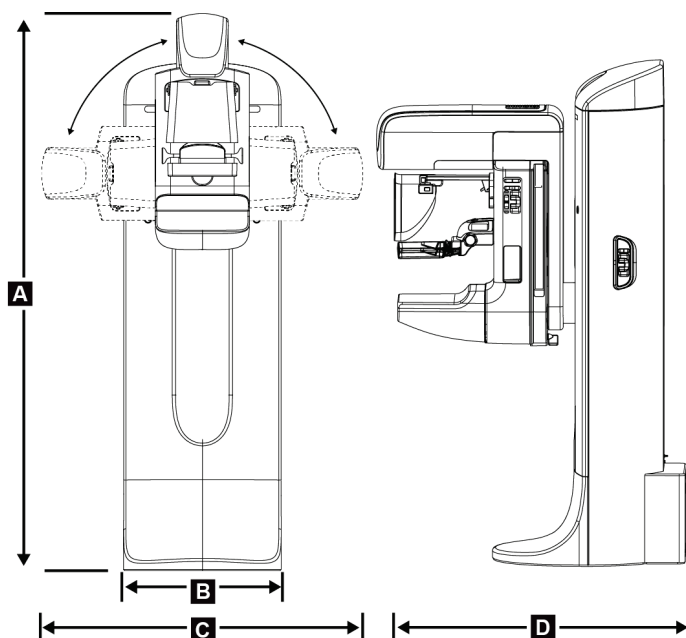
Εικόνα 102: Οθόνη *Export* (Εξαγωγή)

4. Αν χρειάζεται, επιλέξτε επίσης:
 - **Anonymize** (Ανωνυμοποίηση): αν θέλετε να ανωνυμοποιηθούν τα δεδομένα ασθενούς.
 - **Eject USB device after write** (Εξαγωγή συσκευής USB μετά την εγγραφή): αν θέλετε να γίνει αυτόματη εξαγωγή της αφαιρούμενης συσκευής αποθήκευσης όταν ολοκληρωθεί η εξαγωγή των δεδομένων.
 - **Advanced** (Σύνθετες ρυθμίσεις): αν θέλετε να επιλέξετε έναν φάκελο στο τοπικό σύστημα για την αποθήκευση των επιλογών σας και να ορίσετε τους τύπους εξαγωγής για τις εικόνες.
5. Επιλέξτε το κουμπί **Start** (Έναρξη), για να γίνει αποστολή των επιλεγμένων εικόνων στην επιλεγμένη συσκευή.

Παράρτημα Α Προδιαγραφές

A.1 Μετρήσεις προϊόντων

A.1.1 Κολόνα λυχνίας (συγκρότημα Gantry με C-arm)

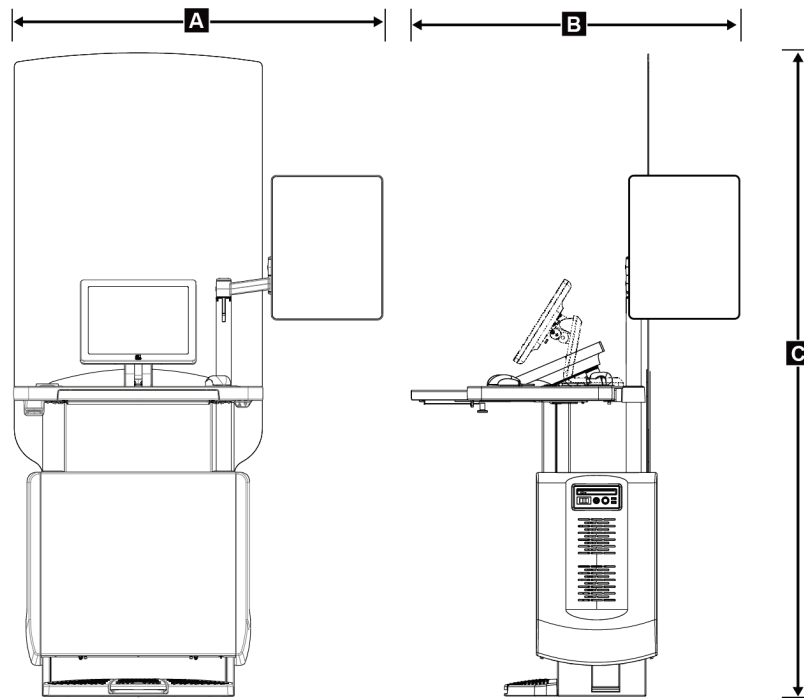


Εικόνα 103: Διαστάσεις κολόνας λυχνίας (συγκρότημα Gantry με C-arm)

A.	Υψος	223 εκ. (87,8 ίντσες)
B.	Πλάτος	66 εκ. (26 ίντσες)
C.	Πλάτος	173 εκ. (68 ίντσες)
D.	Βάθος	138 εκ. (54,3 ίντσες)
	Βάρος	Μέγιστο βάρος 400 κιλά (882 λίβρες)

A.1.2 Σταθμοί εργασίας λήψης

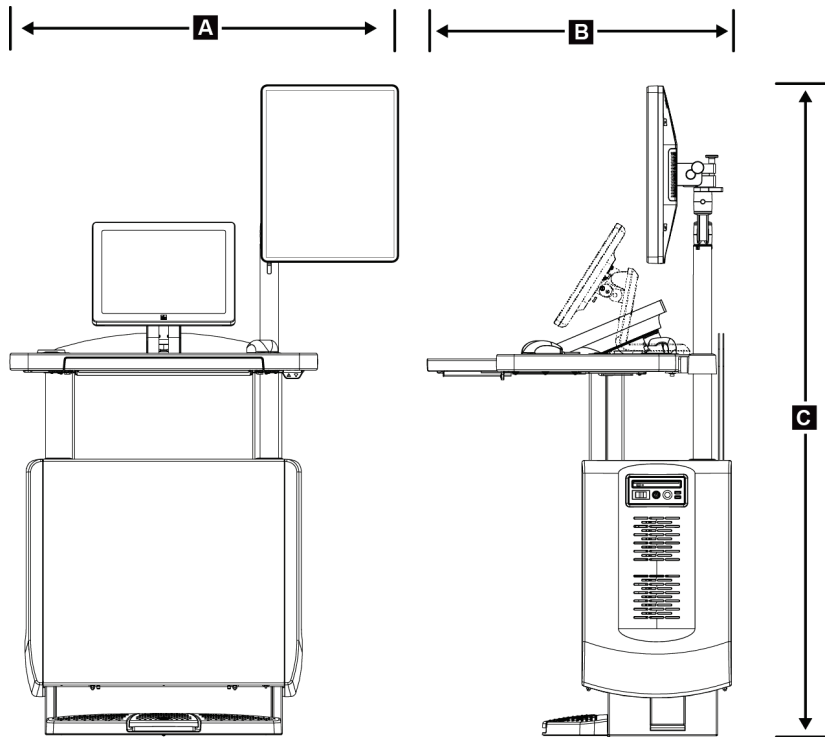
Γενικός σταθμός εργασίας λήψης



Εικόνα 104: Μετρήσεις γενικού σταθμού εργασίας λήψης

A.	Πλάτος (μέγιστο) με προαιρετικό αρθρωτό βραχίονα οθόνης σε ανάπτυξη	136 εκ. (53,4 ίντσες) – σειρά I UAWS
		128 εκ. (50,3 ίντσες) – σειρά II UAWS
	Πλάτος (μέγιστο) με τυπικό βραχίονα οθόνης	94,0 εκ. (36,9 ίντσες) – σειρά I UAWS
		107 εκ. (42,0 ίντσες) – σειρά II UAWS
B.	Βάθος (μέγιστο) με δίσκο πληκτρολογίου σε ανάπτυξη και προαιρετικό αρθρωτό βραχίονα μόνιτορ εμφάνισης	122 εκ. (48,4 ίντσες) – σειρά I UAWS, με περιστροφή στο πλάι
		115 εκ. (45,1 ίντσες) – σειρά II UAWS, με περιστροφή στο πλάι
	Βάθος (μέγιστο) με δίσκο πληκτρολογίου σε ανάπτυξη και τυπικό βραχίονα οθόνης	83,6 εκ. (32,9 ίντσες) – σειρά I και II UAWS
C.	Υψος (ονομαστικό)	219 εκ. (86,1 ίντσες) μετά τον Αύγουστο 2017
		204 εκ. (80,3 ίντσες) πριν από τον Σεπτέμβριο 2017
	Βάρος (μέγιστο)	209 κιλά (460 λίβρες)

Σταθμός εργασίας λήψης για φορητή χρήση



Εικόνα 105: Διαστάσεις φορητού γενικού σταθμού εργασίας λήψης

A.	Πλάτος (μέγιστο) με κινητό βραχίονα στήριξης οθόνης	100 cm (39,5 ίντσες) – UAWS σειράς I 107 cm (42,0 ίντσες) – UAWS σειράς II
B.	Βάθος (μέγιστο) με τον δίσκο πληκτρολογίου σε έκταση	85 cm (33,5 ίντσες)
C.	Ύψος (μέγιστο)	180 cm (71 ίντσες)
	Βάρος (μέγιστο)	179 kg (395 λίβρες)

A.2 Περιβάλλον λειτουργίας και αποθήκευσης

A.2.1 Γενικές συνθήκες για λειτουργία

Εύρος θερμοκρασίας	20 °C (68 °F) έως 30 °C (86 °F)
Εύρος σχετικής υγρασίας	20% έως 80% χωρίς υγρασία συμπύκνωσης

A.2.2 Περιβάλλον αποθήκευσης

Gantry

Ορια θερμοκρασίας	-10 °C (14 °F) έως 40 °C (104 °F)
Ορια σχετικής υγρασίας	10% έως 90% χωρίς συμπύκνωση υδρατμών

(Να τοποθετείται σε συσκευασία για αποθήκευση σε κτίριο.)

Ανιχνευτής ακτίνων Χ

Εύρος θερμοκρασίας	10 °C (50 °F) έως 30 °C (86 °F) επ' αόριστον
	10 °C (50 °F) έως 35 °C (95 °F) για 12 ώρες το πολύ
Μέγιστος ρυθμός αλλαγής θερμοκρασίας	Λιγότερο από 10 °C (50 °F) ανά ώρα
Εύρος σχετικής υγρασίας	10% έως 80% χωρίς υγρασία συμπύκνωσης

(Τοποθετήστε μέσα σε συσκευασία για αποθήκευση εντός κτιρίου).

Σταθμός εργασίας λήψης

Ορια θερμοκρασίας	-10 °C (14 °F) έως 40 °C (104 °F)
Ορια σχετικής υγρασίας	10% έως 90% χωρίς συμπύκνωση υδρατμών

(Να τοποθετείται σε συσκευασία για αποθήκευση σε κτίριο.)

A.3 Προστατευτικό ακτινοβολίας

Ισοδύναμο με μολύβδινη (Pb)
θωράκιση ακτινοβολίας

Μόλυβδος 0,5 χλστ. για ενέργεια ακτίνων X έως 35 kV

A.4 Είσοδος ηλεκτρικού ρεύματος

A.4.1 Βάση λυχνίας

Τάση κεντρικού δικτύου

200/208/220/230/240 VAC \pm 10%

Εμπέδηση κεντρικού δικτύου

Η μέγιστη εμπέδηση γραμμής δεν πρέπει να υπερβαίνει τα 0,20 Ohm για 208/220/230/240 VAC, τα 0,16 Ohm για 200 VAC

Συχνότητα κεντρικού δικτύου

50/60 Hz \pm 5%

Μέση ένταση επί 24 ώρες

<5 A

Ένταση γραμμής κορυφής

4 A (65 A μέγιστη τιμή για \leq 5 δευτερόλεπτα)

A.4.2 Σταθμός εργασίας λήψης

Τάση κεντρικού δικτύου

100/120/200/208/220/230/240 VAC \pm 10%

Συχνότητα κεντρικού δικτύου

50/60 Hz \pm 5%

Κατανάλωση ισχύος

<1.000 Watt

Κύκλος λειτουργίας (Τυπικός
σταθμός εργασίας λήψης)

10% ~ 6 λεπτά ανά ώρα ή 2 λεπτά ενεργοποίηση,
18 λεπτά απενεργοποίηση

Προστασία από υπερένταση

8 A

A.5 Τεχνικές πληροφορίες βάσης λυχνίας

A.5.1 Βραχίονας C

Εύρος περιστροφής	Συμβατική μαστογραφία: $+195^{\circ} +3^{\circ}/-0,5^{\circ}$ έως $0^{\circ} \pm 0,5^{\circ}$ έως $-155^{\circ} +0,5^{\circ}/-3^{\circ}$
	Επιλογή τομοσύνθεσης: $+180^{\circ} \pm 0,5^{\circ}$ έως $0^{\circ} \pm 0,5^{\circ}$ έως $-140^{\circ} \pm 0,5^{\circ}$
Απόλυτη γωνιακή θέση	ακρίβεια έως $\pm 0,5^{\circ}$
Επιτάχυνση περιστροφής	$18^{\circ}/\delta\epsilon\upsilon\tau.^2 +18/-9\%$
Επιβράδυνση περιστροφής	$18^{\circ}/\delta\epsilon\upsilon\tau.^2 +18/-9\%$
Γωνιακή ταχύτητα τοποθέτησης περιστροφής	$18^{\circ}/\delta\epsilon\upsilon\tau. \pm 25\%$



Σημείωση

Η γωνιακή ταχύτητα είναι ο μέσος όρος της ταχύτητας του βραχίονα λυχνίας που περιστρέφεται δεξιόστροφα μεταξύ 0° και 90° ή που περιστρέφεται αριστερόστροφα μεταξύ 90° και 0° . Στη γωνιακή ταχύτητα δεν περιλαμβάνεται ο χρόνος για την επιτάχυνση από μηδενική ταχύτητα και για την επιβράδυνση σε μηδενική ταχύτητα.

Απόσταση πηγής-εικόνας (SID)	$70,0$ εκ. $\pm 1,0$ εκ. ($27,6$ ίντσες $\pm 0,4$ ίντσες) (Η απόκλιση θέσης εστίασης είναι ± 5 χλστ.)
Στήριγμα ασθενούς (χωρίς μεγέθυνση)	
Κατώτερο όριο κατακόρυφης θέσης	$70,5$ εκ. $+5,1/-0$ εκ. ($27,75$ ίντσες $+2,0/-0$ ίντσες)
Ανώτερο όριο κατακόρυφης θέσης	141 εκ. $+0/-17,8$ εκ. ($55,5$ ίντσες $+0/-7,0$ ίντσες)

A.5.2 Συμπίεση

Δύναμη χειροκίνητης συμπίεσης	Μέγιστη τιμή 300 N (67,4 λίβρες)
Μηχανοκίνητη συμπίεση	Λειτουργίες σε τρεις τρόπους λειτουργίας: Προσυμπίεση, πλήρους εύρους, διπλή συμπίεση. Δυνατότητα επιλογής από τον χρήστη μέσω λογισμικού.
Δύναμη προσυμπίεσης	15 λίβρες έως 30 λίβρες (67 έως 134 N), μηχανοκίνητη
Δύναμη συμπίεσης πλήρους εύρους	20 λίβρες έως 40 λίβρες (89 έως 178 N), μηχανοκίνητη
Συμπίεση διπλής λειτουργίας	Παρέχει δύναμη προσυμπίεσης αμέσως μετά την πρώτη ενεργοποίηση του διακόπτη συμπίεσης. Στη συνέχεια, αν ο διακόπτης ενεργοποιηθεί εντός 2 δευτερολέπτων, η δύναμη αυξάνεται ανά βήματα με κάθε επιπλέον ενεργοποίηση του διακόπτη, έως την επιλεγμένη από τον χρήστη πλήρη δύναμη συμπίεσης.
Στοιχεία ελέγχου συμπίεσης	Στοιχεία ελέγχου πάνω/κάτω και στις δύο πλευρές του βραχίονα C και στον ποδοδιακόπτη 2 θέσεων (μηχανοκίνητα). Τροχός χειρός και στις δύο πλευρές της συσκευής συμπίεσης (χειροκίνητα).
Απελευθέρωση συμπίεσης	Χειροκίνητη μηχανοκίνητη απελευθέρωση που ελέγχεται με κουμπιά και στις δύο πλευρές του βραχίονα C.
Αυτόματη απελευθέρωση συμπίεσης	Με την αυτόματη λειτουργία απελευθέρωσης που μπορεί να επιλεγεί από τον χρήστη ανασηκώνεται η συσκευή συμπίεσης αμέσως μετά τον τερματισμό της έκθεσης.
Μεταβαλλόμενη ταχύτητα καθοδικής κίνησης	4,2 εκ./δευτ. $\pm 15\%$ (1,66 ίντσες/δευτ. $\pm 15\%$)
Οθόνη δύναμης συμπίεσης	Δύο οθόνες LCD στη συσκευή συμπίεσης εμφανίζουν τη δύναμη συμπίεσης στο εύρος 18 N έως 300 N ανά προσαυξήσεις του 1 N (4 λίβρες έως 67 λίβρες ανά προσαυξήσεις της 1 λίβρας).
Ακρίβεια εμφάνισης δύναμης συμπίεσης	± 20 N ($\pm 4,5$ λίβρες)
Οθόνη πάχους συμπίεσης	Δύο οθόνες LCD στη συσκευή συμπίεσης μετρούν το πάχος συμπίεσης ανά προσαυξήσεις των 0,1 εκ. Η οθόνη είναι ορατή και από τις δύο πλευρές της ασθενούς.
Ακρίβεια πάχους συμπίεσης	$\pm 0,5$ εκ. ($\pm 0,2$ ίντσες) για πάχη μεταξύ 0,5 εκ. και 15 εκ. (5,9 ίντσες)

Πάχος συμπίεσης τομοσύνθεσης μαστού	Τομοσύνθεση τυπικής ανάλυσης Μέγιστη τιμή: 24 εκ. (περιορίζεται από τη γεωμετρία της συσκευής συμπίεσης)
	Τομοσύνθεση υψηλής ανάλυσης Μέγιστη τιμή: 15 εκ. (περιορίζεται από περιορισμούς DICOM)
Πτερύγια συμπίεσης	Τα πτερύγια συμπίεσης είναι διαφανή. Τα πτερύγια αποτελούνται από πολυανθρακική ρητίνη ή ισοδύναμο υλικό. Με εφαρμοσμένη τη συμπίεση, η εκτροπή του πτερυγίου από ένα επίπεδο παράλληλο προς την επιφάνεια του στηρίγματος ασθενούς θα είναι μικρότερη από ή ίση με 1,0 εκ.

A.5.3 Λυχνία ακτίνων Χ

Εστιακό σημείο	Μεγάλο (0,3 mm) Ονομαστικό Μικρό (0,1 mm) Ονομαστικό
Τάση λυχνίας	20 kV έως 49 kV
Υλικό ανόδου	Βολφράμιο
Παράθυρο ακτίνων Χ	Βηρύλλιο 0,63 χλστ.
Συνθήκες δοκιμής διαρροής λυχνίας	49 kVp, 2,0 mA

A.5.4 Φιλτράρισμα και έξοδος δέσμης ακτίνων Χ

Φιλτράρισμα	Τροχός φίλτρου πέντε θέσεων: Θέση 1: Ρόδιο, 0,050 χλστ. $\pm 10\%$ Θέση 2: Αλουμίνιο, 0,70 χλστ. (ονομαστικό) (επιλογή τομοσύνθεσης) Θέση 3: Αργυρος, 0,050 χλστ. $\pm 10\%$ Θέση 4: Χαλκός, 0,3 χλστ. Θέση 5: Μόλυβδος (παρέχεται για σέρβις)
-------------	---

Εύρος kV/mA

Πίνακας 26: Μέγιστη ρύθμιση mA ως συνάρτηση των kV

kV	mA μεγάλου εστιακού σημείου	mA μικρού εστιακού σημείου
20	100	30
21	110	30
22	110	30
23	120	30
24	130	30
25	130	40
26	140	40
27	150	40
28	160	40
29	160	40
30	170	50
31	180	50
32	190	50
33	200	50
34	200	50
35	200	50
36	190	50
37	180	50
38	180	50
39	180	50
40	170	
41	170	
42	160	
43	160	
44	150	

Πίνακας 26: Μέγιστη ρύθμιση mA ως συνάρτηση των kV

kV	mA μεγάλου εστιακού σημείου	mA μικρού εστιακού σημείου
45	150	
46	150	
47	140	
48	140	
49	140	

Βήματα mAs (Πίνακας 1, προεπιλογή) 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 25, 30, 32,5, 35, 37,5, 40, 42,5, 45, 47,5, 50, 52,5, 55, 57,5, 60, 62,5, 65, 67,5, 70, 75, 80, 85, 90, 95, 100, 120, 140, 160, 180, 200, 220, 240, 260, 280, 300, 320, 340, 360, 380, 400, 420, 440, 460, 480, 500

Εξασθένηση φίλτρου άνθρακα

Δέκτης εικόνας <0,3 χλστ. Al

Πλατφόρμα μεγέθυνσης <0,3 χλστ. Al

A.5.5 Κατεύθυνση δέσμης ακτίνων X

Πεδία κατεύθυνσης δέσμης 7,0 εκ. x 8,5 εκ.

10 εκ. x 10 εκ.

15 εκ. x 15 εκ.

18 εκ. x 24 εκ.

18 εκ. x 29 εκ. (επιλογή τομοσύνθεσης)

24 εκ. x 29 εκ.

A.5.6 Ένδειξη πεδίου φωτός

Συμφωνία πεδίου φωτός με ακτίνες X Εντός 2% της απόστασης SID

A.5.7 Γεννήτρια ακτίνων Χ

Τύπος	Αναστροφέας υψηλής συχνότητας σταθερού δυναμικού
Ονομαστική τιμή	7,0 kW, μέγιστη τιμή (isowatt), 200 mA στα 35 kV
Χωρητικότητα ηλεκτρικής ισχύος	9,0 kW μέγιστη τιμή
Εύρος kV	20 kV έως 49 kV ανά προσαυξήσεις του 1 kV
Ακρίβεια kV	±2%, επί εύρους 20–49 kVp
Εύρος mAs	3,0 mAs έως 500 mAs σε χειροκίνητη λειτουργία mAs (8 mAs ελάχιστη τιμή σε λειτουργία AEC)
Ακρίβεια mAs	±(10% + 0,2 mAs)
Εύρος mA	10 mA έως 200 mA, μεγάλο εστιακό σημείο 10 mA έως 50 mA, μικρό εστιακό σημείο

A.6 Τεχνικές πληροφορίες συστήματος απεικόνισης

A.6.1 Δέκτης εικόνας

Εισχώρηση υγρού	Δεν επιτρέπεται η εισχώρηση υγρού στο εσωτερικό του δέκτη εικόνας από ακούσια έκχυση.
Εκτροπή	Δεν υπερβαίνει το 1,0 χλστ. στη μέγιστη συμπίεση.
Περιοχή ενεργού απεικόνισης	Όχι μικρότερη από 23,3 εκ. επί 28,5 εκ. (9,2 ίντσες x 11,2 ίντσες)
Αποδοτικότητα ανίχνευσης (DQE) συμβατικής μαστογραφίας	Όχι λιγότερο από 50% στα 0,2 lp/χλστ. Όχι λιγότερο από 15% στο όριο Nyquist
Αποδοτικότητα ανίχνευσης (επιλογή τομοσύνθεσης)	Όχι λιγότερο από 30% στα 0,2 lp/χλστ. Όχι λιγότερο από 15% στο όριο Nyquist
Δυναμικό εύρος και γραμμικότητα	Η ανταπόκριση του υποσυστήματος ανιχνευτή είναι γραμμική, με γραμμικότητα 0,999 επί δυναμικού εύρους 400:1 στην έκθεση σε ακτίνες Χ.
Ομοιομορφία	Το υποσύστημα ανιχνευτή μπορεί να διορθώσει διακυμάνσεις απολαβής εικονοστοιχείο προς εικονοστοιχείο. Για διαδικασίες συμβατικής μαστογραφίας, η ομοιομορφία της ανταπόκρισης εικόνας επίπεδου πεδίου του ανιχνευτή δεν θα είναι μεγαλύτερη από 2% μετά την εφαρμογή βαθμονόμησης απολαβής επί εύρους έκθεσης 0,5 mR έως 200 mR.

Παράρτημα Β Μηνύματα συστήματος και μηνύματα ειδοποιήσεων

B.1 Διόρθωση σφαλμάτων και αντιμετώπιση προβλημάτων

Τα περισσότερα μηνύματα σφαλμάτων και ειδοποιήσεων εκκαθαρίζονται χωρίς αποτέλεσμα για τη ροή εργασιών σας. Ακολουθείτε τις οδηγίες στην οθόνη ή διορθώνετε τη συνθήκη και, στη συνέχεια, εκκαθαρίζετε την κατάσταση από τη γραμμή εργασιών. Για ορισμένες συνθήκες απαιτείται επανεκκίνηση του συστήματος ή υποδεικνύεται ότι χρειάζονται περισσότερες ενέργειες (για παράδειγμα κλήση της τεχνικής υποστήριξης της Hologic). Σε αυτό το παράρτημα περιγράφονται οι κατηγορίες μηνυμάτων, καθώς και οι δικές σας ενέργειες για να επανέλθει το σύστημα σε κανονική λειτουργία. Αν τα σφάλματα επαναληφθούν, επικοινωνήστε με την τεχνική υποστήριξη της Hologic.

B.2 Τύποι μηνυμάτων

B.2.1 Επίπεδα σφαλμάτων

Κάθε μήνυμα έχει ένα συγκεκριμένο σύνολο από τα ακόλουθα χαρακτηριστικά:

- Ματαίωση μιας έκθεσης σε εξέλιξη (ναι/όχι)
- Αποτροπή της έναρξης μιας έκθεσης (ναι/όχι)
- Εμφάνιση μηνύματος προς τον χρήστη στον σταθμό εργασίας λήψης (ναι/όχι)
- Δυνατότητα επαναφοράς από τον χρήστη (ναι/όχι)
- Δυνατότητα αυτόματης επαναφοράς από το σύστημα (ναι/όχι)

Εμφανιζόμενα μηνύματα

Όλα τα εμφανιζόμενα μηνύματα θα εμφανίζονται στην επιλεγμένη γλώσσα του χρήστη.

Για οποιοδήποτε μήνυμα το οποίο ματαιώνει μια έκθεση ή αποτρέπει την έναρξη μιας έκθεσης θα εμφανίζεται πάντα ένα μήνυμα που καθοδηγεί τον χρήστη σχετικά με τις ενέργειες που απαιτούνται για να προχωρήσει.

Πρόσθετες πληροφορίες μηνύματος


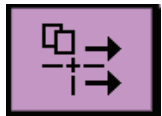





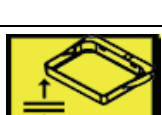

Τεχνικές πληροφορίες σχετικά με το μήνυμα διατίθενται στο αρχείο καταγραφής.

Ορισμένα μηνύματα εμφανίζονται πάντα ως κρίσιμο σφάλμα (χρειάζεται επανεκκίνηση του συστήματος). Αυτά τα μηνύματα προκύπτουν από μια συνθήκη που αποτρέπει μια έκθεση και για την οποία δεν είναι δυνατή η επαναφορά από τον χρήστη ή το σύστημα.

B.2.2 Μηνύματα συστήματος

Όταν εμφανίζονται τα ακόλουθα μηνύματα συστήματος, εκτελέστε το βήμα που εμφανίζεται στη στήλη Ενέργεια χρήστη για να εκκαθαρίσετε το μήνυμα και να επιτρέψετε την επόμενη έκθεση.

Πίνακας 27: Μηνύματα συστήματος

Εικονίδιο	Μήνυμα	Ενέργεια χρήστη
	Το πτερύγιο κινείται	Δεν χρειάζεται καμία ενέργεια.
	Εκτελείται αποστολή ειδοποίησης	Δεν χρειάζεται καμία ενέργεια.
	Μη έγκυρη χρήση της βάσης μεγέθυνσης	Επιλέξτε μια τομογραφική προβολή με εγκατεστημένη τη βάση μεγέθυνσης. Επιλέξτε μια μη τομογραφική προβολή. (Επιλογή τομοσύνθεσης)
	Το προστατευτικό προσώπου δεν έχει στερεωθεί	Αναπτύξτε πλήρως ή συμπτύξτε πλήρως το προστατευτικό προσώπου. (Επιλογή τομοσύνθεσης)
	Μη έγκυρη χρήση πτερυγίου συμπίεσης	Αφαιρέστε τη βάση μεγέθυνσης ή εγκαταστήστε το πτερύγιο μεγέθυνσης.
	Η θέση του πτερυγίου δεν αντιστοιχεί στην επιλεγμένη προβολή	Μετατοπίστε το πτερύγιο στη σωστή θέση για την επιλεγμένη προβολή.
	Η συμπίεση είναι χαμηλότερη από 4,5 εκ. κατά τη διάρκεια της βαθμονόμησης	Μετακινήστε το πτερύγιο συμπίεσης σε μεγαλύτερο ύψος από 4,5 εκ. για να ολοκληρώσετε τη διαδικασία βαθμονόμησης.
	Έχει εμπλακεί η συμπίεση FAST	Απεμπλέξτε τη συμπίεση FAST και εγκαταστήστε ένα πτερύγιο που καθορίζεται για αυτήν τη λειτουργία.
	Λείπει η άδεια χρήσης	Για τη χρήση αυτού του χαρακτηριστικού ή της λειτουργίας, χρειάζεται άδεια χρήσης. (Αυτό το μήνυμα παρέχεται μόνο προς ενημέρωσή σας. Δεν υπάρχει καμία ενέργεια για τον χρήστη).

Πίνακας 27: Μηνύματα συστήματος

Εικονίδιο	Μήνυμα	Ενέργεια χρήστη
	Μη έγκυρη βαθμονόμηση ανιχνευτή	Εγκαταστήστε τη βάση μεγέθυνσης για βαθμονόμηση μικρού εστιακού σημείου. Αφαιρέστε τη βάση μεγέθυνσης για να εκτελέσετε βαθμονόμηση μεγάλου εστιακού σημείου.
	Μη έγκυρη βαθμονόμηση γεωμετρίας	Επαναλάβετε τη βαθμονόμηση γεωμετρίας προτού επιχειρήσετε τη λήψη έκθεσης. (Επιλογή τομοσύνθεσης)
	Το αρχείο διαμόρφωσης λείπει	Ισχύει για το προσωπικό σέρβις.
	Αναμονή για ανιχνευτή	Δεν χρειάζεται καμία ενέργεια.
	Σύστημα σε λειτουργία δοκιμής	Ισχύει για το προσωπικό σέρβις.
	Η λυχνία χρειάζεται να τοποθετηθεί χειροκίνητα (μετακίνηση σε 0 μοίρες)	Περιστρέψτε τον βραχίονα C στις 0 μοίρες.
	Η λυχνία χρειάζεται να τοποθετηθεί χειροκίνητα (μετακίνηση σε -15 μοίρες)	Περιστρέψτε τον βραχίονα C στις -15 μοίρες.
	Η λυχνία χρειάζεται να τοποθετηθεί χειροκίνητα (μετακίνηση σε 15 μοίρες)	Περιστρέψτε τον βραχίονα C στις +15 μοίρες.
	Έχει εμπλακεί ο διακόπτης διακοπής λειτουργίας έκτακτης ανάγκης.	Στρέψτε τον διακόπτη απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης κατά ένα τέταρτο της περιστροφής, για επαναφορά του διακόπτη.
	Συμπίεση πολύ χαμηλή για ανασυνθέσεις τομοσύνθεσης.	Μετακινήστε το πτερύγιο συμπίεσης σε μεγαλύτερο ύψος από 0,5 εκ. για λήψη εκθέσεων τομογραφίας.

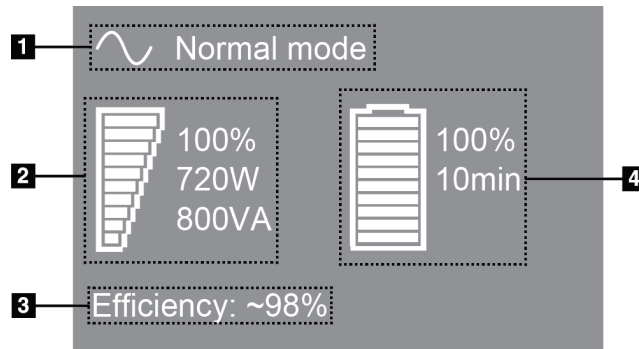
B.3 Μηνύματα UPS



Σημείωση

Ο Οδηγός χρήστη για το UPS παρέχεται μαζί με το σύστημα. Για πλήρεις οδηγίες, ανατρέξτε στον Οδηγό χρήστη του UPS.

Η οθόνη LCD στο UPS εμφανίζει την κατάσταση ισχύος.



Υπόμνημα εικόνας

1. Λειτουργία UPS
2. Φορτίο UPS
3. Αποδοτικότητα UPS
4. Στάθμη μπαταρίας UPS

Εικόνα 106: Οθόνη LCD UPS

Αν η μπαταρία του UPS λήξει, το εικονίδιο λειτουργίας αλλάζει όπως εμφανίζεται. Επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο σέρβις της περιοχής σας για την αντικατάσταση της μπαταρίας.



Παράρτημα C Χρήση κινητού συστήματος

Σε αυτό το παράρτημα περιγράφεται το σύστημα που εγκαθίσταται σε κινητό πλαίσιο.

C.1 Συνθήκες για ασφάλεια και άλλες προφυλάξεις

Για να διασφαλιστεί ότι το σύστημα πληροί όλες τις προδιαγραφές απόδοσής του, απαιτείται μια αποδεκτή, σταθερή, καθαρή πηγή ισχύος VAC. Όπου διατίθεται σωστά παρεχόμενη στο σύστημα ισχύς ξηράς, αυτή παρέχει τη βέλτιστη απόδοση. Αν χρησιμοποιείται κινητή γεννήτρια ισχύος, πρέπει να διατηρείτε τις προδιαγραφές για την είσοδο ισχύος κατά τη διάρκεια όλων των συνθηκών φορτίου.



Προειδοποίηση:

Το προστατευτικό ακτινοβολίας δεν είναι εγκεκριμένο για χρήση σε κινητό σύστημα και δεν παρέχεται. Ο κατασκευαστής του βαγονιού πρέπει να παρέχει επαρκή θωράκιση.



Προσοχή:

Όταν δεν διατίθεται ισχύς ξηράς, μπορούν να χρησιμοποιηθούν κινητές πηγές ισχύος που παρέχουν αντίστοιχη απόδοση. (Ανατρέξτε στην ενότητα *Προδιαγραφές για φορητή χρήση* στη σελίδα 200). Η σωστή λειτουργία και απόδοση του συστήματος μπορεί να διασφαλιστεί μόνο αν παρέχεται συνεχής πραγματική ημιτονοειδής ισχύς VAC σύμφωνα με τις προδιαγραφές εισόδου ισχύος και τα χαρακτηριστικά φόρτωσης του συστήματος. Κατά διαστήματα, η πηγή ισχύος πρέπει να παρέχει 65 Amp στα 208 VAC για τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα και 4 Amp μέγιστη τιμή συνεχώς διαφορετικά. Αυτό το φορτίο πρέπει να υποστηρίζεται μία φορά κάθε 30 δευτερόλεπτα. Σε περίπτωση διακοπής της υπηρεσίας ισχύος ξηράς ή κινητής ισχύος, το UPS πρέπει να μπορεί να παρέχει τη λειτουργική ισχύ που περιγράφεται παραπάνω για τουλάχιστον 4 λεπτά. Η ισχύς του σταθμού εργασίας λήψης και του gantry πρέπει να τροφοδοτείται σε ξεχωριστά αποκλειστικά κυκλώματα. Η χρήση αδιάλειπτης παροχής ισχύος με διάταξη βελτίωσης ενεργού γραμμής συνιστάται σε κάθε κύκλωμα ισχύος. Αντίστοιχα, όλη η βοηθητική κινητή ισχύς του βαγονιού θα πρέπει να κατανέμεται από άλλα κυκλώματα. Η ηλεκτρική εγκατάσταση πρέπει να επαληθεύεται ότι πληροί τις προδιαγραφές εισόδου ισχύος του συστήματος και τις απαιτήσεις ασφάλειας του IEC 60601-1 μετά την αρχική εγκατάσταση και αμέσως μετά από κάθε μετεγκατάσταση του κινητού βαγονιού.



Προσοχή:

Η θερμοκρασία και η υγρασία εντός του οχήματος πρέπει να διατηρείται σε κάθε περίπτωση. Μην αφήνετε τις περιβαλλοντικές συνθήκες να υπερβούν τις αναφερόμενες προδιαγραφές όταν η μονάδα δεν χρησιμοποιείται.



Προσοχή:

Οι τάσεις δεν μπορούν να αλλάζουν κατά περισσότερο από $\pm 10\%$ όταν λειτουργεί η μονάδα ακτίνων X ή άλλος εξοπλισμός (για παράδειγμα θέρμανση ή κλιματισμός).



Προσοχή

Για να αποφύγετε την εμφάνιση παραμορφώσεων εικόνας:

- Θα πρέπει να δίνεται προσοχή ώστε να μην τοποθετείται ή σταθμεύεται το κινητό βαγόνι κοντά σε πηγές υψηλής ισχύος (όπως γραμμές μετάδοσης ισχύος και μετασχηματιστές εξωτερικού χώρου).
 - Βεβαιωθείτε ότι τυχόν κινητή γεννήτρια ισχύος, σύστημα αδιάλειπτης παροχής ισχύος (UPS) ή σταθεροποιητής τάσης βρίσκεται σε απόσταση τουλάχιστον 3 μέτρων (10 ποδιών) από το πλησιέστερο σημείο της διαδρομής του ανιχνευτή εικόνας.
-

C.2 Προδιαγραφές για φορητή χρήση

Οι ακόλουθες προδιαγραφές συστήματος παρέχονται για χρήση σε κινητό σύστημα μόνο. Για όλες τις άλλες προδιαγραφές, ανατρέξτε στην ενότητα Προδιαγραφές στη σελίδα 183.

C.2.1 Όρια κραδασμών και δονήσεων

Όριο δονήσεων

Μέγιστη τιμή 0,30 G (2 Hz έως 200 Hz), που μετράται στο σημείο όπου το σύστημα προσαρτάται στο βαγόνι.

Όριο κραδασμών

Μέγιστη τιμή 1,0 G (1/2 παλμός ημιτόνου), που μετράται στο σημείο όπου το σύστημα προσαρτάται στο βαγόνι. Συνιστάται ενεργή πνευματική ανάρτηση (air ride) στο βαγόνι.

C.2.2 Περιβάλλον βαγονιού

Περιβάλλον λειτουργίας

Εύρος θερμοκρασίας	20 °C (68 °F) έως 30 °C (86 °F)
Εύρος σχετικής υγρασίας	20% έως 80% χωρίς υγρασία συμπύκνωσης

Περιβάλλον μη λειτουργίας/διαμετακόμισης

Εύρος θερμοκρασίας	10 °C (50 °F) έως 35 °C (95 °F) για 12 ώρες το πολύ 10 °C (50 °F) έως 30 °C (86 °F) επ' αόριστον
Μέγιστος ρυθμός αλλαγής θερμοκρασίας	<10 °C/ώρα
Εύρος σχετικής υγρασίας	10% έως 80% χωρίς υγρασία συμπύκνωσης

C.3 Είσοδος ηλεκτρικού ρεύματος

C.3.1 Gantry

Τάση κεντρικού δικτύου	200/209/220/230/240 VAC ± 10%
Εμπέδηση κεντρικού δικτύου	Η μέγιστη εμπέδηση γραμμής δεν πρέπει να υπερβαίνει τα 0,20 Ohm για 208/220/230/240 VAC, 0,16 Ohm για 200 VAC
Συχνότητα κεντρικού δικτύου	50/60 Hz ±5%
Μέση ένταση επί 24 ώρες	<5 A
Ένταση γραμμής κορυφής	4 A (65 A μέγιστη τιμή για 3 δευτερόλεπτα)

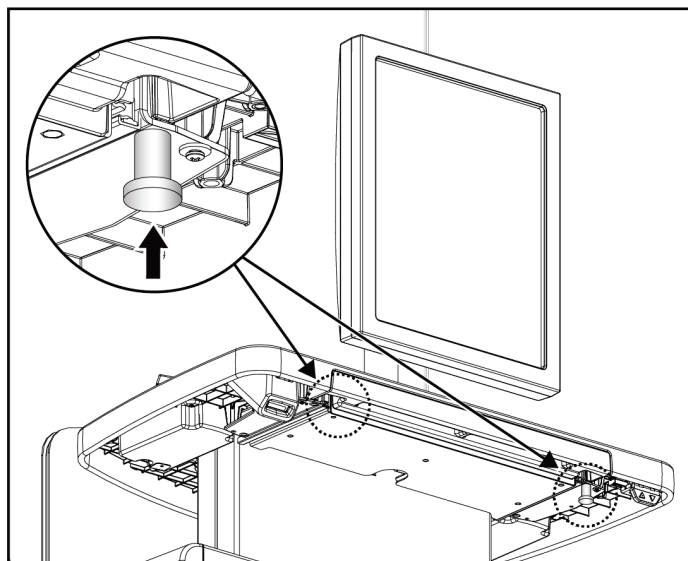
C.3.2 Σταθμός εργασίας λήψης

Τάση κεντρικού δικτύου	100/120/200/ 208/220/230/240 VAC ±10%
Συχνότητα κεντρικού δικτύου	50/60 Hz ±5%
Κατανάλωση ισχύος	<1.000 Watt

C.4 Προετοιμασία του συστήματος για μεταφορά

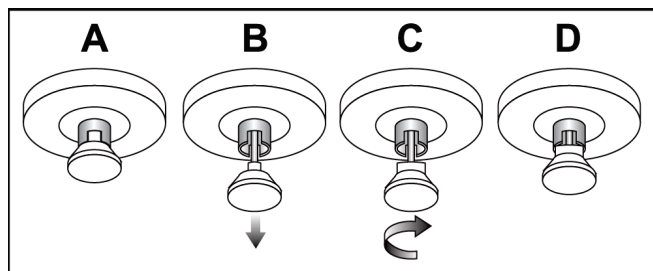
Πριν από τη μεταφορά, εκτελέστε αυτά τα βήματα:

1. Περιστρέψτε το C-arm στις 0 μοίρες (θέση CC).
2. Χαμηλώστε το C-arm στην κατώτατη θέση.
3. Απενεργοποιήστε το σύστημα μέσω του περιβάλλοντος εργασίας χρήστη.
4. Τοποθετήστε το ποντίκι στον δίσκο πληκτρολογίου.
5. Κλειδώστε τον δίσκο πληκτρολογίου (βλ. παρακάτω εικόνες):
 - a. Κλείστε τον δίσκο.
 - b. Εντοπίστε το κουμπί κλειδώματος κάτω από τον δίσκο.



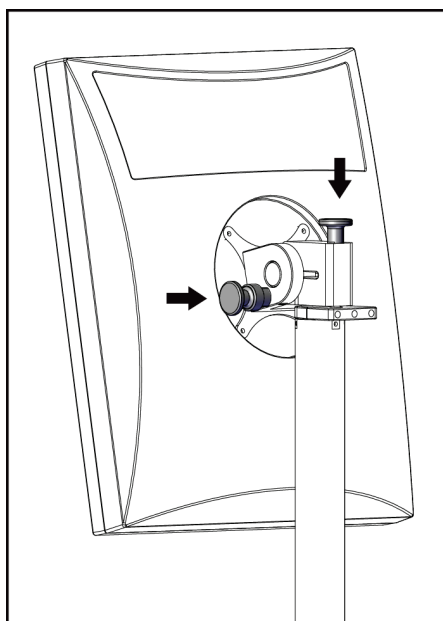
Εικόνα 107: Κουμπί κλειδώματος δίσκου πληκτρολογίου (δεξιά ή αριστερή πλευρά)

- c. Περιστρέψτε το κουμπί κλειδώματος κατά 90°, μέχρι το κουμπί να εφαρμόσει μέσα στην κλειδαριά. Στη θέση A της παρακάτω εικόνας φαίνεται η κλειδωμένη θέση.

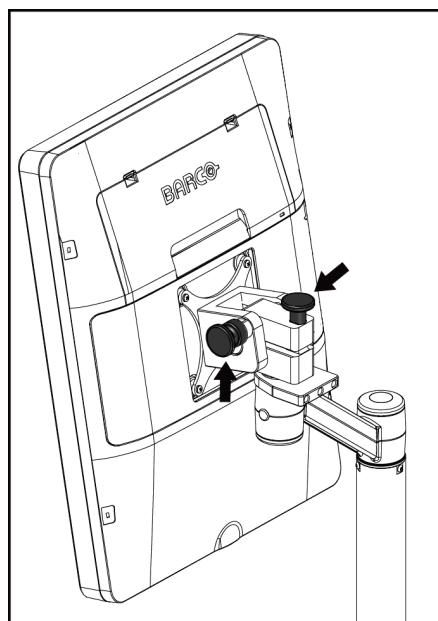


Εικόνα 108: Απελευθέρωση του κλειδώματος δίσκου από την κλειδωμένη (A) στην ξεκλειδωτη θέση (D)

6. Ασφαλίστε το περιστρεφόμενο μόνιτορ χρησιμοποιώντας τα παρεχόμενα κουμπιά (δείτε τις ακόλουθες εικόνες).



Εικόνα 109: Κουμπιά κλειδώματος περιστρεφόμενου μόνιτορ στον γενικό σταθμό εργασίας λήψης (σειρά I)

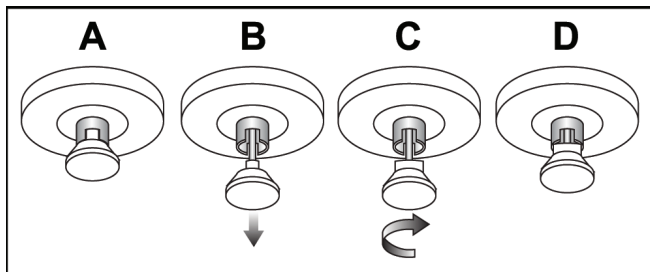


Εικόνα 110: Κουμπιά κλειδώματος περιστρεφόμενου μόνιτορ στον γενικό σταθμό εργασίας λήψης (σειρά II)

7. Χαμηλώστε την επιφάνεια εργασίας στο ελάχιστο ύψος.
8. Αφαιρέστε όλα τα παρελκόμενα του συστήματος.
9. Τοποθετήστε όλα τα παρελκόμενα σε περιοχή ασφαλούς αποθήκευσης.

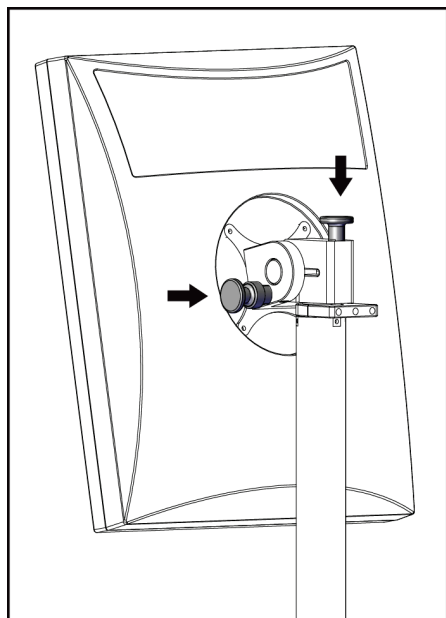
C.5 Προετοιμασία του συστήματος για χρήση

1. Απασφαλίστε τον δίσκο ηλεκτρολογίου:
 - a. Εντοπίστε το κουμπί κλειδώματος κάτω από τον δίσκο.
 - b. Τραβήξτε το κουμπί προς τα κάτω.
 - c. Στρέψτε το κουμπί κατά 90°. Αυτή η θέση διατηρεί το μάνδαλο ανοικτό. Η θέση D (στην ακόλουθη εικόνα) εμφανίζει την απασφαλισμένη θέση.

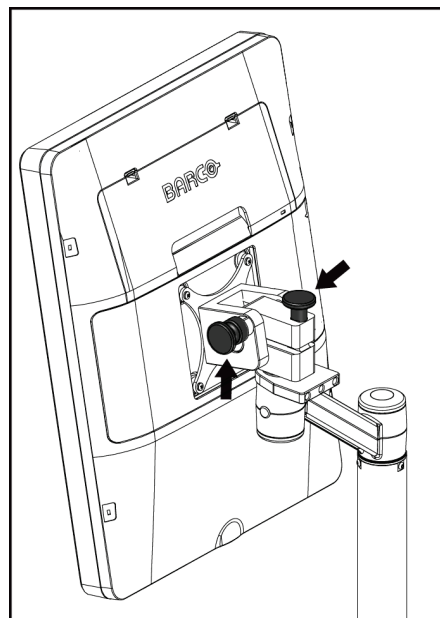


Εικόνα 111: Απελευθέρωση του κλειδώματος δίσκου από την κλειδωμένη (A) στην ξεκλειδωτή θέση (D)

2. Τραβήξτε τον δίσκο προς τα έξω, αν χρειάζεται.
3. Σε περίπτωση χρήσης του κινητού γενικού σταθμού εργασίας λήψης, απασφαλίστε το περιστρεφόμενο μόνιτορ (δείτε τις ακόλουθες εικόνες).



Εικόνα 112: Κουμπί κλειδώματος περιστρεφόμενου μόνιτορ στον γενικό σταθμό εργασίας λήψης (σειρά I)



Εικόνα 113: Κουμπί κλειδώματος περιστρεφόμενου μόνιτορ στον γενικό σταθμό εργασίας λήψης (σειρά II)

C.6 Δοκιμή του συστήματος μετά από διαδρομή

C.6.1 Δοκιμές στοιχείων ελέγχου και λειτουργιών κινητού συστήματος

Για να δοκιμάσετε τη μηχανική ακεραιότητα ενός κινητού συστήματος, εκτελέστε τις δοκιμές στοιχείων ελέγχου και λειτουργιών. Ανατρέξτε στην ενότητα *Εκτέλεση ελέγχων λειτουργίας* στη σελίδα 42.

- Συμπίεση προς τα πάνω/προς τα κάτω
- Απελευθέρωση συμπίεσης
- Περιστροφή βραχίονα C
- Βραχίονας C προς τα πάνω/προς τα κάτω
- Παράκαμψη κατευθυντήρα
- Λαμπτήρας πεδίου φωτός
- Σύστημα μετατόπισης πτερυγίου
- Διακόπτες απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης

Εκτελείτε τις δοκιμές στοιχείων ελέγχου και λειτουργιών κάθε φορά που το κινητό σύστημα μετεγκαθίσταται.

C.6.2 Ποιοτικός έλεγχος για κινητά συστήματα

Για να επαληθεύσετε την ακεραιότητα απόδοσης ενός κινητού συστήματος, εκτελέστε τις ακόλουθες δοκιμές ποιοτικού ελέγχου:

- Αξιολόγηση παραμορφώσεων
- Μέτρηση SNR/CNR (Σήμα προς θόρυβο/Αντίθεση προς θόρυβο)
- Αξιολόγηση εικόνας ομοιώματος
- Πάχος συμπίεσης

Εκτελείτε τις δοκιμές ποιοτικού ελέγχου κάθε φορά που το κινητό σύστημα μετεγκαθίσταται.

Παράρτημα D Πληροφορίες δόσης

D.1 Πίνακες δόσης EUREF



Σημειώσεις

Αυτές οι πληροφορίες ισχύουν μόνο για την Ευρωπαϊκή Ένωση.
 Οι ακόλουθες τιμές παρέχονται για τους πίνακες προεπιλεγμένης δόσης.

Στους ακόλουθους πίνακες εμφανίζονται τυπικές τιμές δόσης κατά τη λειτουργία του συστήματος σε τρόπους λειτουργίας απεικόνισης 2D και τομοσύνθεσης μαστού. Όλες οι τιμές δόσεις έχουν ανοχή $\pm 30\%$. Οι πίνακες ακολουθούν τις διαδικασίες που παρέχονται στο έγγραφο *Ευρωπαϊκές κατευθυντήριες γραμμές για τη διασφάλιση της ποιότητας του προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης και διάγνωσης του καρκίνου του μαστού, Τέταρτη έκδοση: ενότητα 2α.2.5.1 Δοσιμετρία* και στο **Παράρτημα 5: Διαδικασία για προσδιορισμό μέσης δόσης ακτινοβολήσης αδένος**.

Πίνακας 28: Δόση 2D (EUREF)

Ομοίωμα	εκ.	kV	Άνοδος	Φίλτρο	Δόση EUREF (mGy)
2,0 εκ. PMMA	2,1	25	W	0,05 χλστ. Rh	0,55
3,0 εκ. PMMA	3,2	26	W	0,05 χλστ. Rh	0,75
4,0 εκ. PMMA	4,5	28	W	0,05 χλστ. Rh	1,05
4,5 εκ. PMMA	5,3	29	W	0,05 χλστ. Rh	1,42
5,0 εκ. PMMA	6	31	W	0,05 χλστ. Rh	2
6,0 εκ. PMMA	7,5	31	W	0,05 χλστ. Ag	2,7
7,0 εκ. PMMA	9	34	W	0,05 χλστ. Ag	3,1

Πίνακας 29: Δόση τομοσύνθεσης μαστού (EUREF)

Ομοίωμα	εκ.	kV	Άνοδος	Φίλτρο	Δόση EUREF (mGy)
2,0 εκ. PMMA	2,1	26	W	0,7 χλστ. Al	1
3,0 εκ. PMMA	3,2	28	W	0,7 χλστ. Al	1,15
4,0 εκ. PMMA	4,5	30	W	0,7 χλστ. Al	1,5
4,5 εκ. PMMA	5,3	31	W	0,7 χλστ. Al	2,00
5,0 εκ. PMMA	6	33	W	0,7 χλστ. Al	2,5
6,0 εκ. PMMA	7,5	36	W	0,7 χλστ. Al	3,9
7,0 εκ. PMMA	9	42	W	0,7 χλστ. Al	5,15

Πίνακας 30: Δόση CEDM (EUREF)

Ομοίωμα	εκ.	kV	Ανοδος	Φίλτρο	Δόση EUREF (mGy)
2,0 εκ. PMMA	2,1	26/45	W	0,05/0,3 χλστ. Rh/Cu	0,83
3,0 εκ. PMMA	3,2	26/45	W	0,05/0,3 χλστ. Rh/Cu	1,1
4,0 εκ. PMMA	4,5	28/45	W	0,05/0,3 χλστ. Rh/Cu	1,6
4,5 εκ. PMMA	5,3	29/49	W	0,05/0,3 χλστ. Rh/Cu	2,1
5,0 εκ. PMMA	6	31/49	W	0,05/0,3 χλστ. Rh/Cu	3,0
6,0 εκ. PMMA	7,5	32/49	W	0,05/0,3 χλστ. Ag/Cu	4,1
7,0 εκ. PMMA	9	33/49	W	0,05/0,3 χλστ. Ag/Cu	4,7

D.2 Πίνακας αντίθεσης προς θόρυβο EUREF



Σημειώσεις

Αυτές οι πληροφορίες ισχύουν μόνο για την Ευρωπαϊκή Ένωση.
Οι ακόλουθες τιμές αφορούν τους πίνακες προεπιλεγμένων δόσεων.

Στον ακόλουθο πίνακα εμφανίζονται τυπικές τιμές αντίθεσης προς θόρυβο (CNR) κατά τη λειτουργία του συστήματος με τρόπο λειτουργίας απεικόνισης τομοσύνθεσης μαστού υψηλής ευκρίνειας Hologic Clarity HD™ ή τυπικής ανάλυσης 15 προβολών. Όλες οι τιμές CNR έχουν ανοχή $\pm 25\%$. Τα δεδομένα στον πίνακα λήφθηκαν με τήρηση της διαδικασίας που παρέχεται στο έγγραφο *Ευρωπαϊκό πρωτόκολλο για τον ποιοτικό έλεγχο των φυσικών και τεχνικών πτυχών συστημάτων ψηφιακής τομοσύνθεσης μαστού: ενότητα 2.4 Απόδοση ΑΕC*.

Ομοίωμα	Hologic Clarity HD	Τυπική ανάλυση
2,0 εκ. PMMA	3,2	6,0
3,0 εκ. PMMA	2,5	4,7
4,0 εκ. PMMA	2,1	4,0
4,5 εκ. PMMA	2,1	4,0
5,0 εκ. PMMA	2,0	3,7
6,0 εκ. PMMA	1,9	3,5
7,0 εκ. PMMA	1,6	2,9

Γλωσσάριο όρων

ACR

American College of Radiology (Αμερικανικό Κολέγιο Ακτινολογίας)

AEC

Automatic Exposure Control (Αυτόματος έλεγχος έκθεσης)

BT

Breast Tomosynthesis (Τομοσύνθεση μαστού). Διαδικασία απεικόνισης που παρέχει πληροφορίες σχετικά με τον μαστό σε τρεις διαστάσεις

CEDM

Contrast Enhanced Digital Mammography (Ψηφιακή μαστογραφία με ενίσχυση με σκιαγραφικό)

C-View

Χαρακτηριστικό της Hologic που παρέχεται με άδεια χρήσης, όπου μια εικόνα ψηφιακής μαστογραφίας (DM) δημιουργείται από δεδομένα που λαμβάνονται κατά τη διάρκεια μιας σάρωσης τομοσύνθεσης μαστού (BT)

DBT

Ψηφιακή τομοσύνθεση μαστού

DICOM

Digital Imaging and Communications in Medicine (Ψηφιακή απεικόνιση και επικοινωνία στην ιατρική)

DM

Digital Mammography (Ψηφιακή μαστογραφία) (2D)

FDA

Food and Drug Administration (Οργανισμός Τροφίμων και Φαρμάκων) -στις Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής

Intelligent 2D

Χαρακτηριστικό της Hologic που παρέχεται με άδεια χρήσης, όπου μια εικόνα ψηφιακής μαστογραφίας (DM) υψηλής ανάλυσης δημιουργείται από δεδομένα που λαμβάνονται κατά τη διάρκεια μιας σάρωσης τομοσύνθεσης μαστού (BT) υψηλής ανάλυσης

I-View

Χαρακτηριστικό που παρέχεται με άδεια χρήσης για ψηφιακή μαστογραφία με ενίσχυση με σκιαγραφικό 2D

MPPS

Modality Performed Procedure Step (Βήμα διαδικασίας που εκτελείται από απεικονιστικό σύστημα)

MQSA

Mammography Quality Standards Act (Νόμος περί προτύπων ποιότητας μαστογραφίας)

PACS

Picture Archiving and Communications System (Σύστημα επικοινωνίας και αρχειοθέτησης εικόνων). Σύστημα υπολογιστών και δικτύου που μεταδίδει και αρχειοθετεί ψηφιακές ιατρικές εικόνες.

RF

Radio Frequency (Ραδιοσυχνότητα)

ROI

Region of Interest (Περιοχή ενδιαφέροντος)

SID

Source to Image Distance (Απόσταση πηγής-εικόνας)

UDI

Πρόγραμμα του Οργανισμού Τροφίμων και Φαρμάκων των ΗΠΑ για μοναδικό αναγνωριστικό συσκευής (Unique Device Identification, UDI). Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το UDI, μεταβείτε στη διεύθυνση

<http://www.fda.gov/MedicalDevices/DeviceRegulation>

ndGuidance/UniqueDeviceIdentification/UDIBasics/default.htm.

UPS

Uninterruptible Power Supply (Αδιάλειπτη παροχή ισχύος)

USB

Universal Serial Bus (Ενιαίος σειριακός διάυλος)

Ανάκτηση χώρου

Αυτόματη κατάργηση εικόνων ασθενών και σχετικών πληροφοριών, ώστε να επιτραπεί η αποθήκευση νέων λήψεων εικόνων ασθενών

Δέκτης εικόνας

Διάταξη του ανιχνευτή ακτίνων Χ, του πλέγματος περιορισμού σκέδασης ακτίνων Χ και του καλύμματος από ίνες άνθρακα

Ειδοποίηση

Επισημειώσεις και σχόλια ανά εικόνα που κοινοποιούνται μεταξύ σταθμών εργασίας ανασκόπησης διάγνωσης, σταθμών εργασίας τεχνολόγων και σταθμών εργασίας λήψης

Εικόνα προβολής

Μία από μια ομάδα εικόνων τομοσύνθεσης μαστού που λαμβάνονται σε διαφορετικές γωνίες προβολής και χρησιμοποιούνται για την παραγωγή της τελικής ανασυντεθειμένης εικόνας

ΗΜΣ

Ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα

Κατευθυντήρας

Συσκευή στη λυχνία ακτίνων Χ για τον έλεγχο της περιοχής έκθεσης δέσμης ακτίνων Χ.

Ορισμός σε εκκρεμότητα

Η ενέργεια που πραγματοποιείται σε μια εικόνα ώστε να επισημανθεί η εικόνα αν ο τεχνολόγος δεν είναι σίγουρος σχετικά με την ποιότητα της εικόνας (οι εικόνες σε εκκρεμότητα πρέπει να γίνουν αποδεκτές ή να απορριφθούν προτού κλείσει η διαδικασία)

Πλέγμα

Στοιχείο στο πλαίσιο του δέκτη ψηφιακής εικόνας που περιορίζει την ακτινοβολία σκέδασης κατά τη διάρκεια της έκθεσης

Πτερύγιο FAST

Πτερύγιο Fully Automatic Self-adjusting Tilt (Πλήρως αυτόματη αυτοπροσαρμογή κλίσης)

Συμβατική μαστογραφία

Εικόνες ακτίνων Χ μονής προβολής για προβολές για σκοπούς προληπτικού ελέγχου ανίχνευσης και διάγνωσης

Σχόλια

Επισημάνσεις με γραφικά ή κείμενο σε μια εικόνα για την υπόδειξη μιας περιοχής ενδιαφέροντος.

Τομοσύνθεση

Διαδικασία απεικόνισης που συνδυάζει έναν αριθμό εικόνων μαστού που λαμβάνονται σε διαφορετικές γωνίες. Οι εικόνες τομοσύνθεσης μπορούν να ανασυντεθούν ώστε να εμφανιστούν εστιακά επίπεδα (τομές) εντός του μαστού.

Ευρετήριο

2

2D με χρήση σκιαγραφικού
ρυθμίσεις 2D με σκιαγραφικό - 118

A

Automatic Exposure Control (Αυτόματος
έλεγχος έκθεσης)
Θέση αισθητήρα - 33
κουμπιά - 33

C

C-arm
αυτόματη περιστροφή - 49, 51
οθόνες - 33
περιστροφή και κίνηση - 44
στοιχεία ελέγχου και ενδείξεις - 32, 34
υποδοχές για βοηθητικά εξαρτήματα - 121

I

Intelligent 2D - 5
I-View
ρυθμίσεις I-View - 118

A

αδιάλειπτη παροχή ισχύος - 196
ακτίνες X
πεδία με κατεύθυνση δέσμης - 52
αναζήτηση στη λίστα εργασιών - 73
αναθεώρηση
απορριφθείσα εικόνα - 99
εικόνες - 107
ανασυρόμενο προστατευτικό προσώπου
εγκατάσταση - 123
χρήση - 124
άνοιγμα διαδικασίας ασθενούς - 65
απαιτήσεις
δεξιότητες που χρειάζονται - 10
εκπαίδευση - 11
ποιοτικός έλεγχος - 11
απαιτήσεις εκπαίδευσης - 11
απαιτήσεις ποιοτικού ελέγχου - 11

απενεργοποίηση συστήματος - 54
αποδοχή απορριφθεισών εικόνων - 99
αποδοχή εικόνων - 97, 99, 167
απόρριψη εικόνων - 97
αποστολή εικόνων σε εξόδους - 112
Αποσύνδεση - 73
απώλεια δεδομένων - 21

αρχαιοθέτηση - 90
ασθενής
άνοιγμα - 65
διαγραφή - 69
επεξεργασία πληροφοριών - 65
θέση - 141
προσθήκη - 65
προστατευτικό προσώπου - 122
φίλτρο - 69

ασφάλεια

ακτινοβολία - 21
απώλεια δεδομένων - 21
γενικές πληροφορίες - 20, 21
ζημιά στον εξοπλισμό - 21
ασφάλεια ακτινοβολίας - 21
ασφαλειοδιακόπτης
Gantry - 31
αυτόματη ανάρτηση, αυτόματη σύζευξη - 161
αυτόματη περιστροφή - 49, 51
αφαίρεση

ανασυρόμενο προστατευτικό προσώπου -
123
Βάση μεγέθυνσης - 133
προβολή - 82
πτερύγια συμπίεσης - 130
συμβατικό προστατευτικό προσώπου - 125
συσκευή σταυρονήματος εντοπισμού - 135
συσκευή σταυρονήματος μεγέθυνσης - 136

B

βαθμονομήσεις, εκτέλεση - 57
βάση λυχνίας, στοιχεία ελέγχου και ενδείξεις -
32
Βάση μεγέθυνσης - 133
εγκατάσταση και αφαίρεση - 133
βοηθητικά εξαρτήματα - 121
βάση μεγέθυνσης - 133
εγκατάσταση σε βραχίονα C - 121

προστατευτικά προσώπου - 122

συσκευές σταυρονήματος - 135

Δ

δήλωση κυβερνοασφάλειας - 13

δήλωση, κυβερνοασφάλεια - 13

διαγραφή ασθενούς - 69

διαδικασίες

προσθήκη - 80

Διακόπτης απενεργοποίησης έκτακτης ανάγκης

- 26, 31, 32

δοκιμή λειτουργίας - 42

διαχείριση

ομάδες εξόδων - 86

διεπαφή χρήστη - 57

δοκιμές λειτουργιών - 42

Διακόπτης απενεργοποίησης έκτακτης

ανάγκης - 26, 54

δύναμη συμπίεσης, εύρος - 33

Ε

εγκατάσταση

ανασυρόμενο προστατευτικό προσώπου -
123

Βάση μεγέθυνσης - 133

πτερύγια συμπίεσης - 130

συμβατικό προστατευτικό προσώπου - 125

συσκευή σταυρονήματος εντοπισμού - 135

συσκευή σταυρονήματος μεγέθυνσης - 136

ειδοποιήσεις - 193

εικόνα σε εκκρεμότητα, αποδοχή ή απόρριψη -
99

εικόνες

αναθεώρηση - 107

αποδοχή - 97, 99, 167

αποθήκευση - 97, 167

απόρριψη - 97

επιλογές εξόδου - 112

εργαλεία ανασκόπησης - 85, 108

τρόπος λειτουργίας λήψης - 96

έκθεση

παράμετροι - 96

τεχνικές, ρύθμιση - 96

εκτύπωση - 93

εκτυπωτής φιλμ λείξεο, απαιτήσεις

απομόνωσης - 21

ενδείξεις - 31

εντοπισμός βελόνας - 143

έξοδοι κατ' απαίτηση - 90

έξοδοι, κατ' απαίτηση - 90

επεξεργασία

λήψη - 83

πληροφορίες ασθενούς - 65

επιλογή

ομάδες εξόδων - 86

παράμετροι έκθεσης - 96

εργαλεία, ανασκόπηση εικόνας - 108

εργασίες ποιοτικού ελέγχου, εκτέλεση - 57

Κ

καρτέλα Notices (Ειδοποιήσεις) - 110

καρτέλα ROI (Περιοχή ενδιαφέροντος) - 110

καρτέλα γεννήτριας, ρύθμιση τεχνικών - 96

καρτέλα κινηματογραφικής προβολής - 110

καρτέλα στηλών - 72

καρτέλα σχολίων - 110

καρτέλα φίλτρου - 70, 71

άλλες λειτουργίες - 71

καρτέλες

φίλτρο, στήλη - 71

κατευθυντήρας

παράκαμψη - 52

κεφαλή λυχνίας, οθόνη - 33

κινητό σύστημα

ασφάλεια - 197

δοκιμή μετά από διαδρομή - 203

προδιαγραφές - 198

προετοιμασία για χρήση - 202

κλινικές διαδικασίες - 139

Κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης - 31

κουμπί ισχύος - 31

κουμπί ισχύος υπολογιστή - 31

κουμπί παρουσίας εμφυτεύματος - 76

κουμπιά μετατόπισης πτερυγίου - 33

Λ

λαμπτήρας πεδίου φωτός

χρήση - 141

λειτουργία συμπίεσης FAST - 131

λειτουργία, επιλογή για εκτέλεση - 57

Λήψεις με μετατόπιση εμφυτεύματος - 82

λήψη

επεξεργασία - 83

προσθήκη - 82

λήψη εικόνων - 97

λίστα εργασιών, αναζήτηση - 73

M

μετατόπιση πτερυγίου - 53, 76

μηνύματα και ειδοποιήσεις - 193

O

οθόνες

Select Function to Perform (Επιλογή λειτουργίας για εκτέλεση) - 57

αναζήτηση - 73

προσθήκη λήψης - 82

προσθήκη νέας ασθενούς - 65

φίλτρο στοιχείων ασθενούς - 69

οθόνη

δύναμη συμπίεσης - 33

καθαρισμός - 149

παράθυρο επίπεδο - 108

πάχος - 33

οθόνη admin (διαχείριση)

κουμπί διαχειριστή - 73

οθόνη πληροφοριών (σταθμός εργασίας λήψης) - 158

οθόνη διαδικασίας - 74

οθόνη πληροφοριών (σταθμός εργασίας λήψης) - 158

ομάδες εξόδων, διαχείριση - 112

ομάδες εξόδων, επιλογή - 86

Π

παράθυρο επίπεδο - 108

περιστροφή για έσω-έξω λοξή λήψη (MLO) - 51

πληροφορίες δόσης - 205

πίνακες δόσης EUREF - 205

ποδοδιακόπτες, AWS - 35

προαπαιτούμενα για χρήση συστήματος - 10

προδιαγραφές - 181

ηλεκτρικά στοιχεία - 185

προειδοποιήσεις, συστάσεις προσοχής και

σημειώσεις - 21

ορισμός - 17

προσαρμοσμένη έξοδος - 89

προσθήκη

διαδικασία - 80

νέα ασθενής - 65

προβολή - 82

προστατευτικό προσώπου - 122

προφίλ χρηστών - 10

πτερύγια

αφαίρεση - 130

εγκατάσταση - 130

μετατόπιση - 33, 53, 76

μετατόπιση σε νέα θέση - 76

συμπίεση - 128

πτερύγια εντοπισμού - 129

πτερύγια επαφής - 128

πτερύγια μεγέθυνσης - 128

πτερύγια συμπίεσης σημείου - 128

P

ροή εργασιών, τυπική - 139

ρυθμίσεις σκιαγραφικού - 118

Σ

Σταθμός εργασίας λήψης

οθόνη πληροφοριών (σταθμός εργασίας λήψης) - 158

συντήρηση - 149

στοιχεία ελέγχου

Βάση λυχνίας gantry - 32

βραχίονας C - 34, 35

ενδείξεις - 31

λαμπτήρας πεδίου φωτός - 52

παράκαμψη κατευθυντήρα - 52

ποδοδιακόπτες, AWS - 35

συμπίεση - 35

σύστημα - 31

τροχοί χειρός - 33

φρένο συμπίεσης - 43

συμβατικό προστατευτικό προσώπου, εγκατάσταση - 125

συμπίεση

λειτουργία συμπίεσης FAST - 131

προδιαγραφές - 187
στοιχεία ελέγχου και οθόνες - 33
συντήρηση
γενικά - 147
συσκευές εξόδου
ομάδες εξόδων - 112
προσαρμοσμένη έξοδος - 89
συσκευή σταυρονήματος εντοπισμού
εγκατάσταση και αφαίρεση - 135
ευθυγράμμιση - 137
χρήση - 136
συσκευή σταυρονήματος μεγέθυνσης,
εγκατάσταση και αφαίρεση - 136
σύστημα
διαχείριση - 155
δυνατότητες - 3
μηνύματα - 194
περιγραφή - 19
στοιχεία ελέγχου ισχύος - 31
Σύστημα μετατόπισης πτερυγίου - 53, 76
σφάλματα - 193

T

τεχνική υποστήριξη - 12
τεχνική υποστήριξη της Hologic - 147
τρόποι λειτουργίας λήψης - 96

Φ

φίλτρο, επιλογές στοιχείων - 69

HOLOGIC®



Hologic, Inc.
36 Apple Ridge Road
Danbury, CT 06810 USA
1-800-447-1856

Επικοινωνία για τη
Βραζιλία:

Imex Medical Group do Brasil
Rua das Embaúbas, 601
Fazenda Santo Antônio
São José/SC
88104-561 Brasil
+55 48 3251 8800
www.imexmedicalgroup.com.br

EC REP

Hologic BV
Da Vincilaan 5
1930 Zaventem
Belgium
Tel: +32 2 711 46 80
Fax: +32 2 725 20 87

CE
2797